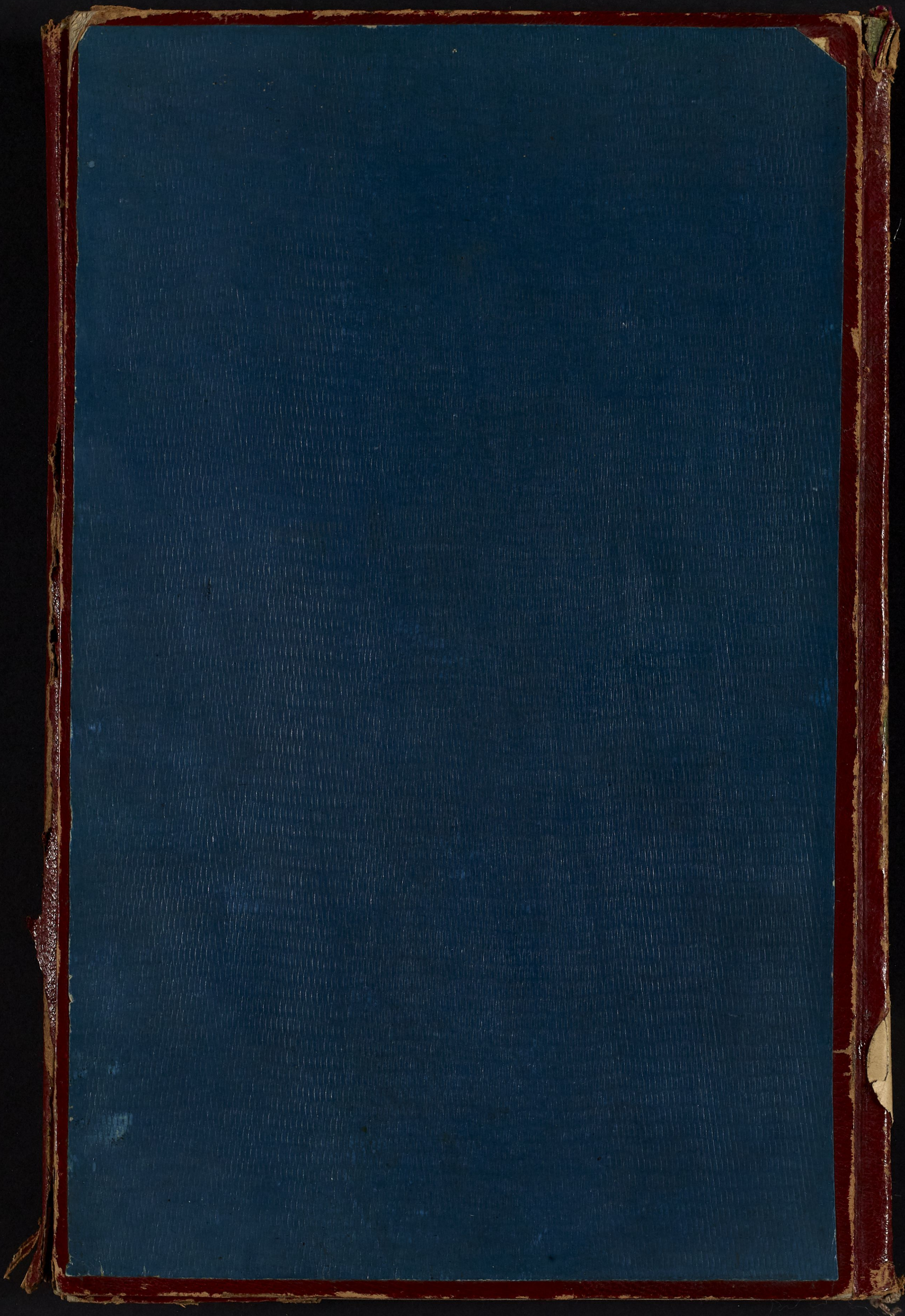
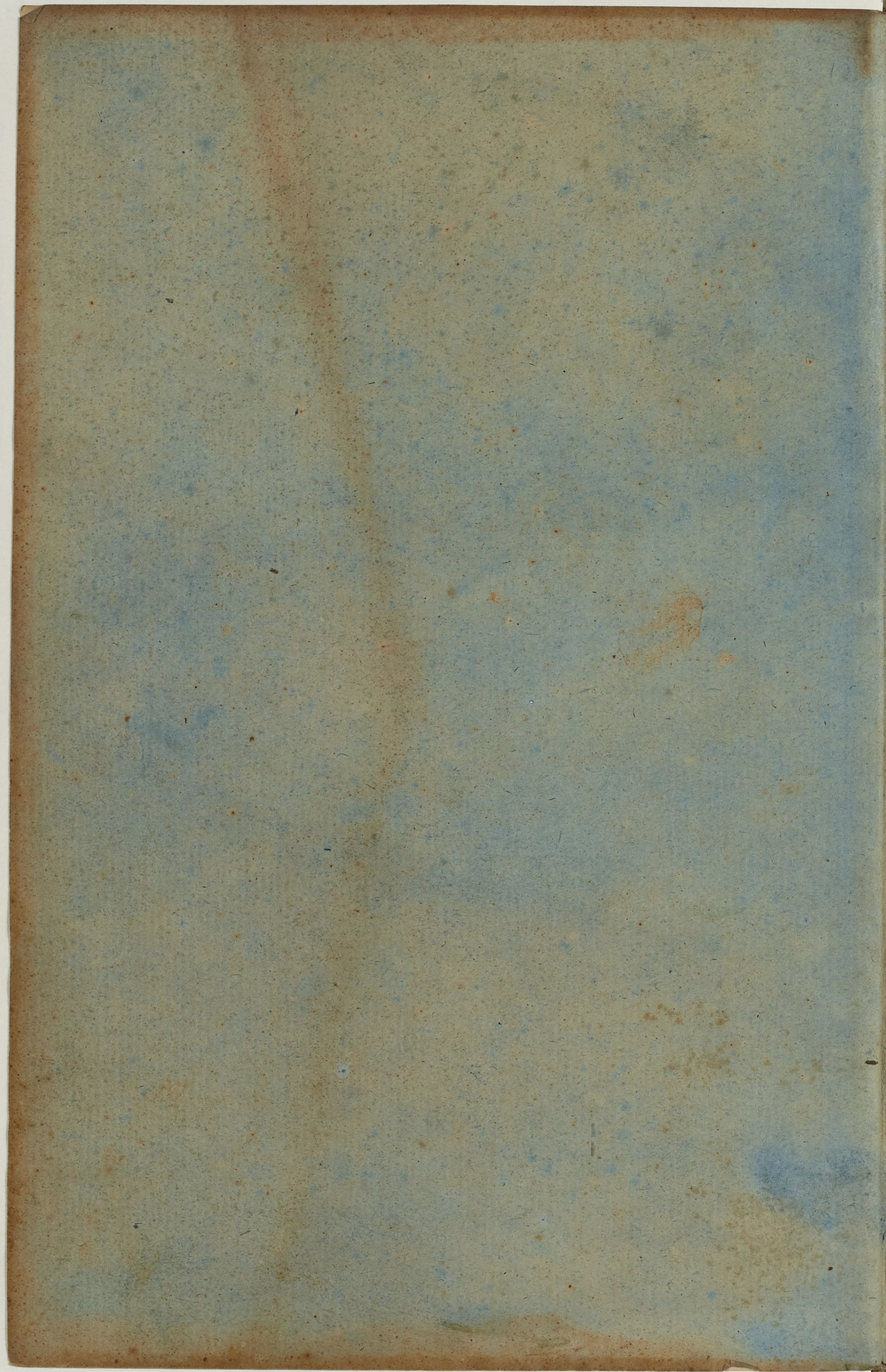


Izzet Molla, Diwān









در نعت باری عزّ اسمه

بنام انیس دل بیکسان ‌‌ بهین مرهم درد محنتکشان
حکیمی که درمان و علت ازوست ‌‌ کریمی که خسران و دولت ازوست
نگارندهٔ این سرای کهن ‌‌ برارندهٔ آسیای محن
طراوت فزای نهال بلا ‌‌ مهابت نمای و لا تقربا
جناندن اودر آدمی بزدرن ‌‌ او در نوحه دریالری گزدرن
ایدر چاهه افگنده صدّیقینی ‌‌ ویرر در عقب دلو توفیقینی
ویرن یوسفی هم آلان کندیدر ‌‌ خریداری کندی صتان کندیدر
نهال کرامه ویروب تربیت ‌‌ ایدر قوتنه صکره آنی تقویت
قیلوب ابر نیسانله برمراد ‌‌ ایدر کشتزاری غدای جراد
ویرر کندی امری ایله خوشه تاک ‌‌ کیمین باده ایلر کیمین خل پاک
کیمین مست صهبای اقبال ایدر ‌‌ کیمین تشنهٔ آب آمال ایدر
کیمی چاربالش نشین حضور ‌‌ کیمی دیر چوکوب چکمده یا صبور
نه ایلرسه ایلر او در مقتدر ‌‌ ایدر حکمنی حکمتن مستتر

افندی



افندی نه ایلرسه اتیمک کرک | قولز بز دوشهرمی سئوال ایلمک

نه ممکن که بیلسون محیطی محاط | دکلدر آنک کاری عقله مناط

بیلنمز بیلنمز مراد خدا | همان ایله لا یسئله اقتفا

بیک لفظ کن شد کتاب وجود | بیک رشته شیرازه بند شهود

همه باطلانیم حق ذات اوست | چه کرد و مرا دشمنان اوست دوست

مناجات در ذکر فنای عالم

جهان بارکاه هزاران شهی ست | در او تکیه کردن زهی ابلهی ست

مجو نان ازین سفرهٔ سرنکون | بشو دست خواهش زانعام خون

چو مهمان فنادی بشخص دنی | همان بایدت صورت رفتنی

فلک چشم دام دی آدمی | بحیوان نیاید دران خرمی

نهالی ندیده درین بوستان | صفای بهارش ز فکر خزان

حرامی ایمن راه در محمل ست | سلامت ز درد قرین مشکل ست

درین ورطه که استراحت مخواه | تو خواهی سلامت سلامت مخواه

فراز امل بسکه طی کرده ام | قدم بر سرم شد سرم بر قدم

محیطی که دیدم سرابی نمود | بصحرا دویدم ندانی نمود

بفکر سواد خط مهوشان | دراندک زمان ریش من شد کتان

نمانده درین دستگاه کسل | جز از پنبهٔ مو بدست امل

بهارم ببرگ تحمل کذشت | خزانم تبرک تجمل کذشت

شتا آمدست و نه خشک و نه تر | درین باغ فانی نمانده اثر

نه ذکر معاد و نه فکر معاش　　نه دنیا نه عقبا نه کردم تلاش

الهی اجب دعوة التائبین　　رجعنا الی ربنا خائبین

الهی الهی عنایت ز تو　　در این راه وحشت سلامت ز تو

الهی الهی الهی مدد　　بحق محمد بعشق احد

همی من ندانم تو دانی همه　　که من ناتوانم توانی همه

در نعت اشرف کائنات علیه التحیات

محمد که تاج سر انبیاست　　نخستین در قلزم کبریاست

محمد که عیسی ازو روح یافت　　خلاصی ازو کشتی نوح یافت

محمد پس آمد پس آمد ولی　　چراغ نبوت ازو شد جلی

مشو عزت از کردنم خاکسار　　جفای شه انبیا را شمار

دلیل غریبان حبیب خداست　　همه درد را تسلیت مصطفی ست

به یثرب مهاجر شده مصطفی　　مرا اندک آید چنین ابتلا

حبیب خدا چون جفاها کشید　　جفا سنک آمد بامت رسید

حبیب خدا مصطفی اولمسه　　اکر بزلره مقتدا اولمسه

طوتوب عالمی نار ذات وقود　　اجیردی بزه قوم عاد و ثمود

اودر مجرمه ملتجا و ظهیر　　اودر دوشکونلره دستکیر

آنك قپوسیدر پناه و ملاذ　　اودردن قومنی نه کوچ العیاذ

بنی عفو ایدر رسول کزین　　وکیلیدر آنك شهنشاه دین

اوده جرمی بخش ایدوب شاد ایدر　　بو دنیا جحیمندن آزاد ایدر

حبلا

جلا کمنش ایدی بو آیینه دن
بکا لازم اولدی جلای وطن
قرارمشدی قلبم جهنم کبی
قورلمشدی میخانه ده جم کبی
اکا فرط عصیانم اولدی سبب
معاصیده طغیانم اولدی سبب
الهی الهی کناهم مپرس
بدریای عصیان شناهم مپرس
صلاتم رسان یا آله الانام
بروح محمد علیه السلام

درمنقبت چاریارکزین رضوان الله علیهم اجمعین

ابو بکر صدیق یار عتیق
او در ایکی هالانه سنده رفیق
رسولک اسراینده در دختری
سپهر رسالتده در اختری
حبیب خدانک حبیبی اوله
حبیب خدادر دنیلسه نوله
بیوردی آنک حقنه مصطفی
اکر اولمسم خاتم الانبیا
ابو بکر اولوردی نبی لاجرم
که او در اعظم اولیای امم
خداوند دیکر جناب عمر
لعمرکده کی نکتهٔ معتبر
بهار چمنصفهٔ مؤمنین
آنک ایله اولدی تمام اربعین
دم تیغی کللر آچوب هرطرف
اوانیدی شتای غمی برطرف
اوورها نا لنوز اهل نفاق
جناب علی ایله بالاتفاق
سپهر صفاده اوجنجی کونش
آنک نورینه مهر وماه اولمز اش
کلام خدایی چکوب رشته یه
اودر بکزه دن آنی کلدسته یه
اوقورکن شهید ایلدی برلئیم
آنک شاهدیدر کلام کریم
اودر ابن عفان صاحب حیا
اودر غنچهٔ سرخ باغ وفا

جناب علی چارم اصفیا | محمد کبی خاتم اولیا
خلافتده کرچه نهایتده در | ولی قدری صدر بدایتده در
اودر همسر دختر مصطفی | اودر آل و اولادینه پیشوا
اودر مجتبی و اودر مرتضی | اودر مهتدی و اودر مقتدی
گلاب دریه اولنسم شمار | نیر ایکی عالمده اول افتخار
همه باد ازمن صلات و سلام | تا آل نبی و بصحب کرام

در مدح سلطان جهان ادام الله جلاله

دعای خدیو زمان لازمست | اگر عادلی و اگر ظالمست
خصوصا که دیندار و عادل اوله | شهنشه عصره معادل اوله
دعاسی آنک فرض اولور عالمه | اداسی همان فرض اولور عالمه
اودر خان محمود گیتی ستان | اودر قهرمان رزم صاحبقران
مجاهد شهنشه غازیدر اول | ملوک جهانک سرفرازیدر اول
لطافتله خلق ایلیوب ابتدا | ظرافتله پرورده ایتمش خدا
گل باغ شوکت رخ آلیدر | ملکلر قیاس ایتمه امثالیدر
هماسر عروجن کورسه جوهرنشان | اولور آکه جان و برمکه برفشان
شه قدر سپهره اگر بصسه پا | اوییم حمل مستی اولسه سزا
سراپا اوشه هک زمین بنده سی | فلک لطف و جانی شرمنده سی
فلاطون خردشه رسطو پسند | تهمتن ظفر رستم دیوبند
محبت مهابت اوکونیک مزاج | اوخاقانله ایلمشی امتزاج

عنایتده

عنایتده بزمی سلیمان کبی شجاعتده رزمی نریمان کبی

کرایلرسه قهری ایله تربیت ویرر لطفله درعقب تسلیت

اوش هک بوکونلرده سیاحیم نیه عمرم اولدقچه مداحیم

اصولی بوزارسه اکرناشدی سیاحت ویرر درعقب مرشدی

تغیر کلورسه اودرویشه کر اولور ذکرو فکری هباوهدر

خدا عمرینک برکونک بیک ایده کله بنده لرنفی اولوب هم کیده

ایدوب سایبان اوستنه کولکه سن

واروب سیر ایده قوللری اولکه سن

آغاز داستان وشکایت از جهان

نیجم ایله درد اورتاغیدر قلم نوله سرکذشتم ایدرسه رقم

غلطه قضاسنده حاکم ایدم نه صاحب عدالت نه ظالم ایدم

ایدوب دودمان قضا التهاب طوتشدی بزم ومن انتساب

نه حالت ایسه اولدی اول برطرف نیه قول عالم اولوب مختلف

کیمی دیرکه اورمه کیمی دیرکه اور عدولرده هیچ یوقدی طور اوتور

کیمی دیرکه یوزمی دیونی عجب بولیکیم چکیدی اویوزدن تعب

کیمی دیرکه نفی ایلمشلر بوکون کیمی دیرکتوردی چاوش آنی دون

کیمی دیرکه دون اغزیکی قوقلدم بقالم نه ویرمش دیو یوقلدم

کیمی دیرکه اصلا دکل حاجتی یرنده حرنفک نیه دولتی

مجالسده نفیم حوادث ایدی نیجم قیل وقالم مباحث ایدی

بش آی بو یله ایتدی زمانم مرور او نیجه بکا خیلیجه ویردی زور
بکا شو عالم کرم ایلدی جهانی بو علت ورم ایلدی
فقط نیجه کوردم او شهدن کرم او در کائناته ولی النّعم
سوزم یوق حد ایلشه شاعران ندن خصم اولدی برآز قالتبان
فاجوب کتدم استادروزه برزمان نیه قالمدی بیلد یکیندن جهان
سکوت ایلدم قهری وار دیدیلر براز سویلدم ظهری وار دیدیلر
شاشه‌دم خلاصه بسن ویشیمی براقدم خدایه بتون ایشیمی
دیدم ای خداوند بیکس نواز نیجه ایتدیکمه کوره بونلر آز
ولکن جهانه نه طور ایلدم سنا نبوللی نه بن نه جور ایلدم
کیمک خانه سک ایلدم تارمار ندن بو بلایه بن اولدم دوچار
چالشدم نه منکرلرین وفعنه صواشدم نیجه شهرلرک رفعنه
نه‌لر چکدیکم حق تعالی بیلور براز ین هم خلق دنیا بیلور
چالشدم خلاصه ایتمکه جاننی ندیم حالنک نام احسانی
قدرله مکر نیجه لشمک امیش ومرپهلوانله کولشمک امیش

ظهور بعض اطوار و مقدمهٔ ادبار

دوزاوغلو مزارنده بی کذب ولاف صورک خلقه وار سوبه سوزده خلاف
جواهرچالوب کوز کوره صیرفی پراولمشدی سیم وزرایله کفی
افندی او مجلسده حاضر ایدی فقط آه ایدن کزلی ناظر ایدی
کوروب آنی مرحومه ویردم خبر حدوث ایتدی اندن نیجه دربدر

قپاردی قچه کرپی کبی دستمال ... اتردی بکا ناوک انفعال
اشارت ایدوب ناظر خیرخواه ... بر آغزدن ایلادک آنکله آه
ایدوب احمد اغا ایله اتفاق ... یهودی بزی ایتدی غمز و نفاق
نیجه افترا ایدوب ناظره ... دروغ ایدی بالجمله حق حاضره
نه بهتانلر ایلیوب بی خلاف ... کیروب آره یه ویردیلر اختلاف
یهودی یه احمد اغا واسطه ... ویررلردی تزویره خوش رابطه
بو زشت ردیلر آنی مرحوم ایله ... بر اولدی یهودی او مذموم ایله
الوب مال و املاکنی صویدیلر ... بنم کبی عریان تن قویدیلر
اولوب صره شهریاره امین ... خلاص ایتدی جانن اودر ثمین
بو یولده تلف اولدی عثمان اغا ... اوده دزده ایتمش مکر افترا
او اوج طوغله کندین ایتدی خلاص ... بو بیچاره یه یوقدی جای مناص
چه کذبه دوشدم صداقت ایله ... ایکی سال کچدی بو حالت ایله
عصات رعایا ایدنجه ظهور ... تو کندی افندیده عقل و شعور
سلیمان کبی که سفر بر اولوب ... کهی مورلر له برابر اولوب
تدابیر مکروهه یه باشلدی ... نه سویلرسم آتش کبی جاشلدی
بنم کبی عالمده وارمی جسور ... تعارضنده هیچ ایتمشدم قصور
آغز کلدی مرحومه حق کلام ... همان نفیه ایلدی اهتمام
واروب مفتئ وقته غمز ایلدی ... صراحتله در صانمه رمز ایلدی
بکا شیخ الاسلام پند ایلیوب ... عتابلره نطقی بند ایلیوب

مدارایه مجبور اولور عاقبت | ویرردم خوش آمد ایله تسلیت
خداکارینی ایتدی آنک تمام | شوله بزده چکسک زبانی با کلام
سبب انتسابم اولوب حالته | دوشردی فلک بویله بر محنته
نه وار دررشته کبار زمانه | دوکنمز نه دولتده نعمتده نان
عجب کمسه ایتمزمی احسانه امید | جهانده کرم اولدیمی ناپدید
او درگاه جودی اولوب کعبه وار | طواف ایلمشدی رجال وکبار
فقط بکا غزو ایتدیلر تهمتی | کشان بر کشان چکدیلر غرتی
دوشوب آرده بر لای خائنانه | المدد نه دکنک وار ایدی نه نان
زبانمله تعریضه مجبور اولوب | بو کلک اسیهکاره مغرور اولوب
دکلدی سوزم دولته اعتراض | ایدنلرده وار بوله انقراض
یلان یاکلش ایتدیک بو آز گفتگو | عدولرده ایتدی واردن غلو
یره اشتمز دکل شاعره قیل وقال | بو اولدی همان باعث حسب حال
اگر اوله دونیجه بر تهمتم | کیجه گوندز اولمز ایدی راحتم
نیم شاعر منصف حدشناس | ولی شاعرک خصمیدر جمله ناس
نه غزو ایلسون شاعره یاره شور | دریغ دیرکه اولماهره یاره شور
نه چاره بو کاره سلوک ایلدم | انکله ثنای ملوک ایلدم
جهان خصم اولسه فراغ ایلیم | بنه طبعه نظمی یساغ ایلیم
کیم ایتیسون خدیو زمانی ثنا | بو عالمده بن وار ایکن عزّنا
خلافنده خلق ایلدی اتفاق | بونی گوستردی سیاق وسباق

ظهور

ظهور امر عالیشان بمأموریت کشان

ظهور ایلدکده بزم قیل وقال / بیک ایکیوز اوتوز سکز ایدی سال

قدح کیبی طوغمشدی ماه منیر / او شب ایدی نصف جماد اخیر

سنا نبوله کچمش ایدیم صبای کون / جهانی کورمسون آنک امثالی کون

الشته من افندیده ایدی حرم / چوجقلاری انده ویر ایدیم کورم

او شب آنده قالمغی جزم ایلدم / واروب طوغری حمامه عزم ایلدم

نهادم یاننده برابر ایدی / رفیقم فقط اول هنرور ایدی

شریف وزیرانه اولدر حفید / قرنداشمدر او نخل سعید

پراتمشدی کرمابه یی صحبتی / براشیمی یاننده شکر شربتی

اوتورمش ایدک صدر کرمابه ده / بونه قبه ده قوپدی بر عربده

سلیمان عصرک کلوب هدهدی / باشنده فقط سه غوجی بوغیدی

دیدی امر ایدر پادشاه جهان / کشنده اقامت ایلیه بر زمان

ایکی امره بردن ایدوب امتثال / همان ابتدا ایلدم اغتسال

اولنجه بکا بو خطر رونمون / عیان اولدی فحوای المخلصون

بولندی ایکی اسب لاغر بدن / برینه چاوش بندی برینه بن

فلک حاضر ایتمش مکر چیقمه یی / نصل چیقمه بلکیم یوطر صقمه یی

همان سرعت امتثال استه دم / چیقوب طوب قپودن مثال آته دم

ویروب دستمه امر شاهی چاوش / دیدی آز زمانده بنه کل قاداش

کورنجه مآل شریفی همان / یکیدن ویر ایلدم کلوب جسمه جان

مگر شاه عالم عنایت ایدوب ‏ نه سوز در عنایت کرامت ایدوب

دریغ ایتمامش ویردیکی منصبی ‏ کرمکار اولورمی او خاقان کبی

گلورسه کیمک باشنه بر قضا ‏ بهرحال اولور منصبندن جدا

گناهمدن ایتمش براکی شمار ‏ اگر هر برین ایلیسه آشکار

ییشمز اگا پرده لوح و قلم ‏ مگر صفحهٔ چرخه اوله رقم

بن اول عاصیمکیم معاصی ندان ‏ ثوابی گنه ظن ایدردم اینان

اولوب غوطه خوار محیط گناه ‏ کدورمی ایله ایدردم شناه

بری قابله صورسه میلاد ایچون ‏ مهماز آزردم او نوزاد ایچون

ایدوب نفسه درلو مدارالری ‏ قبول ایتمش ایدم آگا دارالری

بنی شاه عالم خلاص ایلدی ‏ ارتدی کومش کبی خاص ایلدی

احوال منازل

اولوب منزلم ابتدا طوب قپو ‏ اوکون ایتدم استانبولی آرزو

درونه دوشوب نار حب وطن ‏ شرر آقدی صو یرینه دیده دن

نه یار و دیار و نه خود غمگسار ‏ فقط دیده بانلر ایله بیکه وار

روتوردق چاوشله بر پیکه ده ‏ بکا قبر ایدی صانکه او مخشنکده

بری گلدی حالم سؤال ایلدی ‏ تسلیه دفع ملال ایلدی

بلوک باشی ایمش او صحرالرک ‏ دکلمش بیابانجیسی پیغمبرک

مسلمان بر آدم ایمش اهل خیر ‏ انک کبی مسلم کتور فربودیر

چبوق قهوه احضار لدق دو عجب ‏ تیشدی اوت قلرهمی بی تعب

ویدک

دیدک وارمی یاهو عجب بر مکانه ... بزی بو کیجه ایتمکه میهمان
بنوب رخشه اول خضر فرخ لقا ... همان اولدی بر جفتلکه رهنما
نهایت کوروندی بر آرامکاه ... اوله قصری دربانی حفظ اله
نجیب کرمکار ایمش صاحبی ... حضور ایلدم آنده خانه‌م کبی
آنک صیغه سیمش مکر اول مکان ... نیجه بوزدن ایتدی بنی شادمان
کرم ایلیوب ایتدی اکرام تام ... خدا او ولتن ایلسون بردوام
چاوشباشینک مهترک قوللادم ... ایکی کیجه رخصت ایچون یوللادم
مساعد اولوب مفتئ دین پناه ... بهشت اولدی کویا کیم اول جایکاه
صمیمیدر اننده بیلور بو دعا ... بوله حشره دک مسند ندبقا
بنی کندینه عبد خاص ایلدی ... دلندن جهانک خلاص ایلدی
بو نعمت بکا عین نعمت ایمش ... اشارت دکلمش بشارت ایمش
احبا بو احوالمی کوش ایدوب ... محبکیم حقوقی فراموش ایدوب
بریسی کلوب بر سئوال ایتدی ... کمنه حقوقی حلال ایتدی
دریا پادشادن کیم اولور دوره ... کلور رقربا سه آکا زار وزور
نه الیسه تدارک ایدوب فرج راه ... لوازم کورلدی بلطف اله
اوت قلر کلوب کتدیلر سربسری ... کیمیسی نجله کیمیسی کری
ایکی کیجه برکون قرار ایلدک ... سحر وقتی ترک دیار ایلدک
اولوب پنجشنبه کونی رو براه ... دیدم ای دروغم بیلین پادشاه
بونی چوقدن ایتمشیدم التماس ... قیبانسو دیمشدم ارجیف ناس

شه عالمک عمری مزداد اوله — بنی غمزا ایدن کمسه دلشاد اوله

مروتلی بر ذات ایمش دشمنم — بیلورمکه آز ایدی جرمم بنم

فقط آتش افتراق عیال — ویردی بر آز طوغریسی انفعال

چکوب جانم و دلدن بر آه حزین — دیدم ای خداوند جان آفرین

فؤاد و رشدم امانت سکا — که ایلدکدی عنایت بکا

بجاه دو سبط نبی گزین — قیل اول ایکی طفلی کدردن امین

ایکی دُر در انلر یتیم ایلمه — بری بیریمزدن دو نیم ایلمه

عجب کمسه سزدرکه مادرلری — نه خویشی نی وار نه دادرلری

مدد ایله یارب او بیچاره یه — باغشله کنهک انک ساده یه

جفامه تحمّل او ایلر بنم — آنک حقی ایله براولدی تنم

برابر دعا ایله چیقدم یوله
دُرِ حقده کیم برلشه‌سک توله

مرحلهٔ حکمجهٔ صغیر

ور اشکی اطرافنه اکمجه — گورندی نهایت کوچک حکمجه

کوچک حکمجه بر مفرّح محل — هواسی ایو اولمق محتمل

گوزل جامعی بر عمارنده وار — هنی نیجه آثار همّتده وار

کوچک قریه امّا لطافتلی یر — بیاض ایتمکی وار صوی قندتر

کنارنده کی گول دکزدن جسیم — یا یلمش او دریایه جسر عظیم

گورنم بام چرخه صانور بر اوتوق — کنارنده وار تخته دن قورقولق

اوتورردم نشیمنده حیران اولوب　　کوروب آنده رندی شادان اولوب

قوش اوچماز محل کورمدکسه اکر　　واروب ایله دی رندشه نظر

اکرچه ندر کوک یوق ایدی دون کری　　سنا نبوله عودت ایدوب بلسری

وزیر اول امیر اول نه اولورسک اول　　قپانور اوده سکا صاغ وصول

بودنیالی ویرسن بلوک باشی یه　　نه ممکن اوته یه سنی طاشی یه

او شب آنده گردونه یکله دم　　سواد دلی کیجه یه اکله دم

نجم چونکه مهر سپهر هنر　　کلوب چیقدی گردونه وقت سحر

اولوب آفتاب ایله گردونه زیب　　برابرجه ویردک شو گردونه زیب

حرامی دره سی اولوب رونما　　بکا شهرتی اولدی وحشت فزا

ویرنجه اوکوهی اغاجلر تلاش　　همان دهشتمدن دیدم دور قوچاش

بو اوره مانده خونریز نهان اولمسون　　بکا قورقرم برزیان اولمسون

قوچاش کلدی گردونه نک یاننه　　پسند ایلدم عقل وعرفاننه

دیدی کیم دعا ایت شه عالمه　　دیدم ذکر وفکرم وکلمی همه

بوکه دور محمود دیر کردیدی　　رودر پادشه مظفر دیدی

بوزاللی سفر ایلسن صول قوله　　نه ممکن چیقه بر حرامی یوله

ایدوب پادشه جهانه ثنا　　قبول ایتدی بنی کندینه اول کدا

مکر بر سوزه اکلر مسلمان ایمش　　دکل بر پری اهل عرفان ایمش

تسلی ایدوب دیر ایدی گاه گاه　　دوشونمه افندی بیوکدر آله

سنی پادشاهک نه یاد ایدر　　بوکون ایلمزسه یارین شاد ایدر

اگر وارسه یانڭده بر چوق پاره / همان راحت ایله صفاکی آره
کلامی ایله دفع بیهم ایلدم / آنی کندیمه باشی ندیم ایلدم
زمانه اوشغی فداکار اولور / برایکیسی انجق اکدار اولور
یانڭده محمد عمر وار ایدی / بکا طوغریسی هر برنا یار ایدی
بری خدمتنده قصور اتمدی / ره امتناندن مرور اتمدی
محمد یانڭده کوجکدن بری / عمر داخی قالمادی اندن کری

بو زمرهدن الهی بکام اولهلر
چراغم اولوب شادکام اولهلر

لطیفه

رفیقم ایدی بر سخنور کشی / بکا محرم اولمشدی باهر کشی
عجب شاعر پاک عذب البیان / سخندان سحر آفرین زمان
ادیب و نطوق و ظرایف شناس / لبیب و ضلوق و لطائف شناس
بو عالمده انجق هنرور اودر / نظیرم بنم وار ایسه کر اودر
شبیه بکا صورت و سیرتده / هنرده همان اکدیر عزتده
اوزون بویلی کوسج جسیم الوجود / جهانده عدیلی عدیم الوجود
اوبا که بن آکه ایدوب سرفرو / برآغزدن ایلر ایدک گفتگو
برابر باقردی نگاه ایلسم / باقوب برحرامه کناه ایلسم
آنی داخی نفی ایلمش پادشاه / مکر اتمش ایکیمز بر کناه
ندم بن سنانبوله عزم ایلدم / آنیده برابر آلوب کیده رم

باقوب

باقوب آکه مرآت کردونه ده — اجیردم کوکلدن او مجنونه دن
ایدردی بن آه ایلسم اولده آه — او بن بن اویم صانکه بی اشتباه
کچرسه اگر ارهمزدن نفس — کیدوب زیر آبه چیقارمزدی سس
او طوفانی ایتسه هوا برطرف — اولوردی همان ماه برج شرف
میانه کیررسه غم درد آه — همان لون پاکی اولوردی سیاه
هرآیینه بندن دکلدی جدا — بعید ایلسون انفکاکن خدا
توجه ایدرسم اگر سوینه — محاذی ایدردی بنی روینه
نبی طبده بر مرد کامل ایدی — هله پاکه غایت مشاکل ایدی
آنک مخلصی درحق عزت ایشی — هیولی ایدم بن او صورت ایشی
قلمکیم غزل نظم و تحریر ایدر — همان اولده عینیله تنظیر ایدر

بیلینمز انکمی بو رنکین غزل
یاخود بنمی طرح ایلدم برمحل

غزل

صور برظل زائل اولدیغن تقریر ایدر مرآت — لسان حالله اول مبحثی تنویر ایدر مرآت
تکدر ایتمز ذهنی آه صفا عکس مظاهردن — مراد اهل حالی دائما تحریر ایدر مرآت
آچوب ابحاث شیخ روشنی وش سر وحدتدن — قال کل شیء هالکی تفسیر ایدر مرآت
قرین پاک ایدرمی خلقت اصلیه تغییر — بو سر مبهمی اربابنه تعبیر ایدر مرآت
حماقتدر سپرده حسن و قبح خلقی غرور ایتمک — جمال خوب و زشتی صانمه کیم تغییر ایدر مرآت
اثر قالمز جهانده میهمانک خوب و زشتندن — مسافرخانهٔ دهری نه خوش تصویر ایدر

باقوب دیوان حسنه مطلع ابروی جانانه
مثال طبع عزّت درعقب تنظیر ایدر مرآت

بو نظمی یازوب ارتجالاً قلم رفیقم داخی مثلن ایتمش رقم
ایدوب جودت طبع شوخن پسند دیدیکیم ندر دردک ای دردمند
بو علم و هنرله چیقوب غربته نه بولدک رفاقت ایدوب عزّته
دیدی مونس و همدم ایدی مدرا اول اوتوز سالی کچدی که یار مدرا اول
انکله برابر ایدی هپ دیمز معاً گزدرردی بزی دادیمز
نه ممکن اوله بینمزده فراق مگر آینه ایلیه بر نفاق
گیررسه گونش کاهیجه اره یه اولور خاک منزل بو آواره یه
دیدیم یار اولورسه بو آدم اولسه اولورسه بونک گیبی همدم اولسه
او صانمش اوده بیوفا دوستدن نیجه نک هزار آشنا دوستدن
بنی ایلدی کندینه یار غار اوده بیوفا چیقدی انجام کار
نکاه همدم آینه اولدی جدا نیجه لر نه قالدی قالدی جدا
نیجه گوردیکم شکل وحدت ایمش
مگر او بو دیوانه عزّت ایمش

ترتیب مال خولیا

ویروب سفرهٔ خولیایه رواج ایدردم سپهری طقوز قات کلاج
آتوب کاهیجه طوغ اولوردم وزیر ایدردم همان شهرتم اوجگیر
اغاجلر ایدردی بکا صان قیام بیاغی کچرکن ویررردم سلام

ویروب سفینه دمبدم التهاب   بجملر هلاک ایلدم بیحساب
کیروب خولیای شبخونه   بو یاردم موره موره‌یی خونه
ایدوب دشمن دینی دوزخ قرین   کیردم نیجه خلعت آفرین
اولوب کاهیجه واجی مفتی الانام   نیجه بیکسانی ایدردم بکام
یازوب کندی اطلاقمی ابتدا   الوردم شه عالمه چوق دعا
بر ینه ویردم هزار آرپه‌لق   بو صرفه اولورمی مدار آرپه‌لق
نیجه منصب و پایه‌لر بخش ایدوب   جهانه نه سرمایه‌لر بخش ایدوب
بهر کون ویردم نیجه بیک روس   ایدردی موالی کلوب دستبوس
اولوردم خولیا ایله کامیاب   کیم ایلرسه درکاهمه انتساب
قوررردم بو صحراده چوق خانه‌لر   نه عالی بنالر نه کاشانه‌لر
مهندس کتوردم خیالم کبی   جهانی ویروب کندی مالم کبی
یاپوب کندمه بر سرای متین   سرا پا مزین زمان و زمین
اولوب طرفة العین ایچنده تمام   همان فرشته ایلدم اهتمام
ستمکار اندیشه بناسیدر   فضای جنون سمت مبناسیدر
نیجه بیک جواری نیجه بیک خدم   طواشی سنک ادی آیدر محترم
دم کتخداسی قوجه اختیار   با قردونه دولابه لیل و نهار
کدکلر دوزلدی بو فوق مرام   ویروب هر بری جانبه انتظام
دخانی بزم اکن نعمان اغا   سینه قهوه جیمز سلیمان اغا
اولوب مال خولیا اکدار عزیز   بتونجه ویرلدی آکا وار نیز

سرایه آنی کتخدا ایلدم — او خرج ایلدی بن صفا ایلدم
صفالی ایدوب قاپوجی خانه یه — ویدک قویه اکداری کاشانه یه

اوصاف سرای خولیا

تکلف شد نقودم برون از قیاس — به تزیین کاشانهٔ بی اساس
ببالای سقفش چو پایان رسید — ستمکار اندیشه شد نا پدید
کلوب خامه بر دفتر آلدی اله — نه ممکن که مصرف حسابه کله
اولوب مال قارون بها سنده خرج — قلنمش ترابی جواهرله مزج
طاشنی ایتمش الماسله اتصاف — بنیه اولمشدر طبیعتجه صاف
یواقیت انده اشی بویه سی — ازلمش لب یار ایله قویه سی
ایچنده بولنسون دیو قاره ده — سوار اقتضا ایلسه آره ده
خلاصه اولوب بوی زلف تبان — انکله ایدرلردی نقش توان
سفید زمینی بیاض عرق — سمنلر وار آنده ریاض عرق
اولوب رنک سرخی می لعل ناب — انکچون قوقردی کلندن شراب
جدارنده نقش اولنان بلبلان — ایدر عادتا بلبلانه فغان
کل سرخی رشک هزاران بهار — ایدر غبطه شبو سنه زلف یار
کو بکلرده کی درفشان شمسه لر — روا مهر چرخه کولرسه اکر
عجب دلکش اول سرای لطیف — زمیننده جاری هوای لطیف
صفای درون آنده بر آینه — مکدر ایسه داخی دنیا ینه
یوکن اول طوترکم دولابن آچ — همان کوزلرندن جواهر صاچ

جبینی

جبین شهان انده نقش حصیر سکندر در خارجنده فقیر

هزاران صفّه هزاران کاخ نه دیوانخانه نه غضای فراخ

نه آویزه لر وارکه پروین نظیر بلورین قندیلی ماه منیر

نوان آره سنده گزردوسر کمورلکده محبوس کرد کدر

نه ممکن اوجا ین عدیلی اوله مکر خولیاده مثیلی اوله

نتیجهٔ خولیا

ایدوب انده بر قصر خوب انتخاب همان ایلدم فرش بالین خواب

ایا غم جواری اوواردی مدام غمی دوستشدی قوواردی مدام

مکر اویناشمش عقلم آسا تمل دماغم کبی وارمش انده خلل

یقلدی قوناقله جهان باشمه دکل دوشش بو کلدی اینان باشمه

تلف اولدی بو نجه چکیلن امک برنجی یا نیجه زمانلر کرک

هوس سرم اوله لر دائما یکیدن یاپار قوّهٔ واهمه

هدر اولدی اموال و اشیا تبون بوکه یکبزه مزمی بو دنیا تبون

روشن نمک برلیسی و نیجه اویا تلف اولدی اموالی صوردم همان

ویدم قانده قالدی کوچک چکمجه
دیدیلیر بولندی بیوک چکمجه

مرحلهٔ چکمجهٔ کبیر

بیوک چکمجه برون اولدی عیان ظهور ایلدی سرّ طی مکان

اوجایک که سلطان سلیمانه وار براشمی و یمک بر بیوک خانی وار

او ذراتک انده نه داراتی وار　　کرامت کبی برّ و خیراتی وار

او تور دم بزمم او کبی خانه‌نه　　خدا رحمت ایتسون انک جاننه

دکل خان اوده بشقه جه بر جهان　　ایدر جند اسکندری میهمان

انکده ایچنده بر آز خانی وار　　ایکی جامعی بر بزستانی وار

بونی کوشش ایدنلر صانورلر دروغ　　دروغ الیه داخی دکل بی فروغ

مکانم اولوب پیشکاه رباط　　ظهور ایلدی درعقب بر نشاط

دکل چکمجه بر بزستان ایشی　　مگر سیم او بر جوهره کان ایشی

وصف دکانی بچه در بیوک چکمجه

نه کوردم امان الامان الامان　　امان بر پری بر بلورین دکان

یول اوستنده قالمش او الماس فر　　دوا چکمجه سینه‌م اولسه اگر

کوروب بچه بنی کندین ایتدی نهان　　کیروب جسم دکانه مانند جان

چقاردم آنی نیجه افسونله　　فقیرانه بر ایکی التونله

دکرو صلح یوز بیک زر رومی یه　　نه زر کنج اسکندر رومی یه

او حسن ایله بیچاره غایت فقیر　　دوا اولسه افلاق و بغدانه میر

سیه شیروته بله او بدر منیر　　سحاب ایچره خورشید اولمش نظیر

سیه صالتمرقه او زلف سیه　　شب وصله بکزر ایچنده او مه

دکاننده صانمه دخان شیشه‌سی　　هر جیبسی در پیش اندیشه‌سی

گزوب بر پری حسننک دیرینی　　مراد ایلیه خفیه سیرینی

ایدوب جشمی اعمال و فن فسون　　صوقر غمزه‌سی شیشه‌یه سنز کون

ترازوسی

ترازوسی مهر و مه آسمان — وراهم نقود دل عاشقان

اکر زهره طارتلسه اول ماهه — طولر کفۀ تنک بر کوزی اقچه

او ماهک سپهری ایدی صندلی — عذارنده غنچه یدی کویا الی

مکر ایلمش اینده عشق یار — نجم کبی هجرانده دلفکار

او پایشده کورن اتیلاسن شاشر — دوشندکچه چرخک جفاسن شاشر

همیشه درونده درد وصال — فکار ایلمیشی آنی فکر محال

صاچی خانمانم کبی تار و مار — کوزی قاره بختم کبی بیقرار

ویدکچه غم یار ایله اوف اوف — بوزار عقلنی نیجه بیک فیلسوف

یوزی اغلمقدن اولوب آل آل — کل آله دونمشی ایدی دستمال

باق اول خانمان سوندرن ساحره — دوشوب کندی مانندی بر کافره

بری بیرینه مشق ناز ایتمه ده — دکل ناز بلکیم نیاز ایتمه ده

دیمه کافری کافر ایتمز اسیر — انکده قولاینا بولور چرخ پیر

تسلی ویروب خاطر زارینه — ویدم وارسه فرصتها یارینه

پشیمان اولورسن دوشوب فرقته — دل زارم آتا چیقوب غربته

تماشا ایدوب باغ رخسارینی — ویدم حق نصیب ایده تکرارینی

صفت حسن آن پری رخسار

او سنبل کبی کیسوان سیاه — بهم بسته چون حلقۀ دود آه

او شوخه دینورمی کمان ابروان — آنک قوس هر مویی رشک کمان

خطا تیره تشبیه مژکانمی — اکور رقویدن ادمک جانی

نه دردینی اول غمزهٔ ساحرک   مسیحایه ایمانی یوق کافرک
اوللدن بو میخانه ده باده خوار   هبا ایتمش چشمی دفع خمار
اولوب چشمی فرسند شوق لبی   دکل باده نوش ایلمک مشربی
ایدوب بلبلی باغ حسنده لال   رخ آلی ایلر کل آنه آل
دهانی یوق اما ایکی لعلی وار   بری شهد مصر و بری قندهار
دو دو اغنده وار کلشکر لذتی   عبث طوطی و بلبلک صحبتی
ذقنی برچه بابل پر فسون   قلا طوطی ایلر اسیر جنون
سمن کردن صافنک خسته سی   جهانی تکمهٔ نازی دلبسته سی
نوله بعد ازین صاچه اولسه زم   اوخال معنبرده قالدی کوزم
نکاه ایلدم رو بینه مو بمو   خط اوردینلمز دکل ساده رو
او نورانی رخساره یا قدم نهان   او نورانی البت اید مسلمان
دکل سینه کنجینهٔ سیم کام   یانندە قالور نقرهٔ صاف خام
او قدک یانندە قیامت ندر   قیامت دکل نخل جنت ندر
سبقخوان رفتاری سرو چمان   انکچون صالنباشنی هر زمان
طورر کن خرام ایتمه ده قامتی   خرام ایلمش نازه انکا راحتی
خرامی ایکن نازدن بی مجال   نه تو به لر ایتمه ده پایمال
بدن بحر سیماب کردابی ناف   بوینی حل اغراق ایدو صانه لاف
دکل میل میل کناه ایتمکه   کیمک جانی وار بر کناه ایتمکه
نظیرک بو چشم فلک کورمامش   فلک اکی کوردر ملک کورممش

کورمشدن دو کلمش صنمی دیرم — ندرسن غزال حرمی دیرم
هزاران سپاس اوله بهزادینه — او تصویری مشکل استادینه
نگاه ایلیوب شوسنه بوسنه — کوکل دوشدی چنگال گیسوسنه
ایدوب پرچمی عقلمی تار و مار — کوکلدن ایراغ اولدی دار و دیار
اونتدم وطنده اولان یارمی — دکل یارمی اوده کی قارمی
نگاه ایلدکجه رخ آلنه — اجردم باقوب عزتک حالنه
الوب آنی گردونه یه بیقرار — چاوش اولمسیدی ایدردم فرار
دیدم چاوشه بونده قسم ایدم — یاخود آکه بخشش زر و سیم ایدم
برافسون الندن گریبانی — شونک هجرینه یاقمسون جانی
براقرایدم اوله دنیا ایشم — کشنده نجم یوق یا اصلا ایشم
بعید اولمق ایسه در دولته — نه حاجت دیگر بلده ده محنته
اونجه بو یرده ایدردم قرار — انک عشقنه ایشمی ترک دیار
بو فکر محالی ایدردم خیال — قالوردم چاوش اولمسه لا محال
الوب عاقبت دیشمه جانمی — وکیل ایلدم چشم گریانمی
کوزم قالدی آردمده حیران و زار — کوکل یوللری طوتدی گریان و زار
او کاشنه براقدم بونی یادگار — دکانه قلم ایتدی نقش جدار

رباعی

بر قطعه الماس بیوک چکمجه یه — دکانچه زرگری زینت ویرمش
عشقنک آهک او دهانی بچه — سرمایه ایدوب کارینه صورت ویرمش

چکوب فرقتیله اوشوخک بر آه | او حسرت ایله اولدی دل روبراه

صفت جسر جسیم

کورندی فلک کبی جسر جسیم | صراط اشی اما بوبی خوف و بیم
بنا ایتمش آنی سلیمان خان | کوروب اولسه حیران نوله انس و جان
کلوب جوشه ایتدکجه عزم سفر | دکز خدمتنده قوشانمش کمر
یکرمی سکز کوز فلکدن نشان | کوزک هر بری بر یارم آسمان
ایکی طاغ ارآسنده اثر درکبی | یدی صنقه نک هر بری ساسر کبی
فلکلر قپانمش کوزی اوستنه | دوشوب حیرتندن یوزی اوستنه
کوروب بر نوین کهکشان فلک | کلوب کیجه لرده سوزنمک کرک
رخام لطیفی او رتبه سفید | دوشوب عکس خورشید اولور ناپدید
صانور سنکه هر سنکی در عدن | مجلی او رتبه کلوب کجمدن
سچوب زینت کردن ایتمش تجار | همان بردیزی لؤلؤ شاهوار
ایدوب سنک محرابنی آرزو | فلک ایلمش خاکنه سر فرو
نه رتبه فراوان ایمش حسرتی | خیال ایتکه طوغلمدی قامتی
کوزک هر بری چشم خوبان کبی | بهم بسته ابروی جانان کبی
نه ممکن اوشه دعا ایتمک | باقوب کوزلرینه بکا ایتمک
صولرچاغلدقچه طوروب اغلدم | صولر طوردی کتدکجه بن چاغلدم
دیدم یارب اولشه جسر صراط | اوله شهراه مقام نشاط
الهی اوخاقانه جسر بقا | اوله صدر تخت الروان صفا

دعا موقعنده آقوب اشک تر اجانبکه حقه قیلدی گذر
اولور چونکه بی مزد بی امتنان صراطی کچنلر بهشته دوان
صو کبی او جسری مرور ایلدم دکل جنّت اما حضور ایلدم
نیجه جاندن ایرلدی اتاتنم اوزادی یه باری برآز دشمنم
جنون خیالی درآمد ایدوب بنه خولیایی سرآمد ایدوب
قورلدم همان میر میران کبی نه دیوانلر ایتدم وزیران کبی
حکمران ایدم تخت ملک غمه جهان کریقلیدی دیردم نمه
خیالمده بر ایشمی فتح موره طوتردم کاورلر نیرکن جوره
بحملرله اتید کچه جنک و جدال صالردم ایکی یانه مجنون مثال

مبارزهٔ بحر و بر با یکدیکر

بهاری اچلمشدی صحرالرک عجب جوششی واردی دریالرک
دکز یالینه دوشوب شاهراه قضا موجه سنده ایدردی شناه
یمینمکه دریای اخضر ایدی یسارمده بحره برابر ایدی
دوشنمش او صحرایه رمل و حصی جواهر کبی بی عدد بی حصی
اوکون اشلمشدی بغایت لدوس قوپارمشدی کویا قیامت لدوس
قوزی کبی دالغه کلوب فوج فوج کزرلردی صحرالری موج موج
بوملا ایکی ساعت عجب چاغلین آنی بی نهایت عجب چاغلین
یکرمی اوتوز قات هزاران موج اودر برطرفدن بهاران موج
دکزدر دیوب کچه صاحب سپاه اوده کندی کندینه برپادشاه

باقوب قاره یه صانمه یوق قدرتی   نیر نیجه اسکندره ظلمتی

بری صوله سنده هنر بر جبور   بریسی صاغنده مرد غیور

چیقوب رزمه اول ایکی شاه عظیم   بری بیرسین ایتمک ایچون دونیم

قوروب ساحه رزمه بر دستگاه   دیدیلر بقالم نه ایلر اله

جزایر کلوب قاره امداد ینه   دکزده ویروب ارقه سن بادینه

مهیا ایکی جانبک عسکری   غزا باشهادت دیوب هر بری

همان اول ایکی شهریار مهیب   بری کوه تمکین بری ناشکیب

بونی نصح و پند ایتدیلر عسکره   همان اولدرک باقمک اخدسره

بیاض ایدی ییراغی دریالرک   یشللندی ییراغی صحرالرک

بیابان اوکوزی اسب صحرا ایدی   دکز آیغری رخشی دریا ایدی

طوتشدی مقدمه جنکه چنار   هنی جندر دریا ایدردی قرار

قلیچ بالغی چکدی شمشیرینی   همان کرپی عشق ایلدی تیرینی

مبارز ایدی فیلله فیلنوز   ایدوب قوروغن بربرینه طیوز

آقن ایلدی سوبسو جویبار   صاورمش ایدی قورقوسندن الکجار

ورادن کلوب چاتدی امداد باد   دکز جوشه کلدی اولوب قلبی شاد

یاقه یاقه یه کلدی ایکی سپاه   بری یاقه دن خلق ایدی نکاه

اره یرده قالدی تراب و رمال   برایا کبی اولدیلر پایمال

سبب اولدی بوکجه فساده لدوس   نوله اولسه منفاسی بحر روس

ویروب کشور رشته قلزم کدر   کورندی کنار فرارده ضرر

رولوب

اولوب قلزمك گنجیده تار ومار   براقدی نیجه گوهر آبدار
چكوب لشكرین ایتدی دریا گریز   عنادنده صحرا اینه ناگریز
گیروب بن مرخص كبی آره یه   چاوشله خبر یولله دم قاره یه
دكز صلحه یاتدی گلدی لدوس
چیقوب اوكنه قلعهٔ بیغادوس

قریهٔ بیغادوس

اوكیجه بیغادوسده اولدق مقیم   سوروب صدرخان جدیده كلیم
ظهور ایلدی انده آزاده لك   نمایان اولوب كیجه حاجیزاده لك
كوچك قریه لكن هواسی لطیف   مفرح یرنده اوطان شریف
او شب انده برمیر ایدی میهمان   كیم آنلر ایمش بوسنه ده خاندان
او میر كلامه پدرمش مكر   سلیمان پادشاهی جنت مقر
اولورمش بامر كبار زمان   دربار دولت قراره روان
نیجه گلوب حسب حال ایلدی   ستانبولی صوردی سؤال ایلدی
دیدم بن اصولی بلمیدم اگر   بكا اولمز ایدی بو خانلر مقر
براز ده سؤال فنون ایلدی   جواب آلمینجه سكوت ایلدی
سنه اوار ایمش حق بیلور كیم او میر   اگر اولسه پاشا كبی وزیر
ظریف ومؤدب مآل آشنا   اكا طشره لی دینیه در ناروا
ایدوب خانده آنكله بیتوتتی   اونتدردی لطفی بكا غربتی
وداع ایتدی گیتدی او استانبوله   دوزلدم سحر وقتی بنده یوله

سر رهده طورمش مکر آفتاب / سلاممله اتیدم آنی کامیاب
بنم چونکه خورشید اوج سخن / کلور ایکه احقر کونش ذره‌دن
فلک اویله حرمت ایدرکیم بکا / اکر ایتمیش اول بو کون اقتفا
کورنجه لزومن دیلرکیم نه / تنکرلک ایدر مهدی کردونه

مرحلهٔ سلوری

ایکی ساعت ایتمشدی الجق مرور / لب بحرده ایتدی سلوری ظهور
سلوری دیوب جانمه بر سوری که / چقور یرده یوق نقله شایان یر
ندر اصلی بلمم سولنمز مکان / ایچوب آنده بر قهوه اولدق روان

مباشر آغانک اکرامی حکایه سیدر

کرک صدر اعظم کرک بر کدا / ندم بو بلایه اوله مبتلا
نیجه درد و محنت حکایت ایدر / مباشردن البت شکایت ایدر
بنم کنده صورت دیکر کونه در / که هر بر مصیبت دیکر کونه در
رعایتده هیچ اکسکی یوغ ایدی / عبث تسلیتلر قتی چوق ایدی
حماقت ایدرکیم ظرافت صانور / بنی کورسه نازایلیوب اوتانور
خلاصه اشکلکده ممتاز ایدی / قولاغی بکشندن سرافراز ایدی
کلوب ایکیده برده همان یانمه / خیالنده جانلر قاترجانمه
کمال کرمدن ایدر التفات / ویرر التفاتیله غمدن نجات
علی زعمه لطف ایدردی بکا / بو مضمونله ایلیوب واستا
هله پادشاهک شو ارسلاننه / وارلمز انک قورقودن یاننه

خدایه

خدایه امانت جوان مرد ایمیش
هوا ایلده یوق بر اشی فرد ایمیش

هله شونده کی شو بوییه بو صبه باق
سه ولر کبی طور مخصوصه باق

الشندکجه آنی حجاب ایلرم
یلاندم بر آز میل خواب ایلرم

کلور کاه ویرکیم ویروب تسلیت
عدد ومده وار در نجم میمنت

کیمه بن مباشر اولورسم اکر
کلور آز زمانده اولور معتبر

دوشنمه افندی عنایت بیور
نه وار حقه شکر استراحت بیور

ایدردم کهی بر مناسب خطاب
ویرردم کهی عنفله بر جواب

هنی ایتمدن سوزده عود وقفول
نیه اسکی قاپودن ایلیر دخول

کلوب دیر افندی اونتمه بنی
سنا نبوله قاضی ایدرلر سنی

بو تکدیره البت مجازات اولور
صوجک یوق دیورلر مکافات اولور

دیرم بعضی کره اولور نادرا
هنی اسکیمز وار سده ظاهرا

الوب بو جوابی کیدر کین دونر
دونر دیرکه ایتمه افندی کدر

بحمد تررز بلکده یما غم ایدی
چاوشک اوشاغی چراغم ایدی

بو لعبنده بن در زیم اول پدر
ای اللهه اصمارلدقدن بتر

محال اولدی آرتق غضب کلمک
دیدک یا غزا یا شهادت کرک

اوشقلر طوتوب که چکردی بری
کشی بیلدیکیندن قالورمی کری

بولوب کاه فرصت ایدردی هجوم
رفندی صاقن اولمه دیردی ملوم

اوشقلر ایدوب عالمه مرحمت
بو کونه ایدرلر ایمش مشورت

ویمشلر صو الم قوناقجی ایدوب
یا نیجه بر یمز برابر کیدوب

دیلر اولدر آنی دیلر الیک آص — نیه بولمز اندن افندی خلاص

زیاده کیدر سه هنی پاره سی — بودرد نهانک بودر چاره سی

بور ایی ایدنجه اوت قلر بیان — مباشر آغایی چاغردم همان

دیدم سن قوناقجی کبی کتسه گز — مقدمجه حضار جای ایتسه گز

دیدی امر و فرمان افندمزک — هنی لطف و احسان افندمزک

طونیجه او ترک امرمی بی تعب — قورلدم وزیران کبی در عقب

صاووب ترکی باشدن قولای کلدی راه — اوگون اولدی ترکمنلی آرامگاه

مرحلهٔ ترکمنلی

نه آرامگاه اول جحیم جهان — اولورده بللی نعیم جهان

سنانبوله ادنی فقیرک اوی — او منظلم محلک سرای نوی

مقدم بوت نمش بر ایکی دلی — حرامی کبی ضبط ایدوب اول بلی

اویوب صکره بعض مجانین ناس — آنی قریه صانوب قومشلر اساس

نه ممکن او خانلرده انسان یاته — مگر کیجه غول بیابان یاته

نه قالمش برنده سقوف و جدار — همان اورطه ده بر طاقم تخته وار

کیجه انده جنی بیه وحشت کلور — دکل جن شیاطینه دهشت کلور

بهایم هنی اعتبار ایتمش — کوبکلر کدیلر قرار ایتمش

فقط قهوه ده بر اوبوز تازی وار — بر از خانجینک اوردکی قازی وار

هواسندن ایتمز کبوتر مرور — بوکه منحصردر وجوش و طیور

ندندر دیدم آنده کی لاشه لر — بهایم کچرکن کبرمش مگر

آوزشجی

اوآشنجی دکانیکه باقسک اکر   طهارتدن انده بولنمز اثر

کلنجه صو کلدی دیو مژده لر   دیرلدی صوسغر جانوری مرده لر

کورلمش دکل قبرلرنده قدان   مکر کیم کیجه برتتار جوان

یوزی نور ایماندن اولمش بری   بو دیرزمینک اوودرکافری

کلوب خانجی براوطه ایتدی کشاد   مکر دوزخیلر کیروب اوله شاد

یقوق نردبانی اورتبه یوجه   چهار بامنه یکقدمده چوجه

ایدوب اوطه لسندن کثیفی قیاس   نه چاره قلنمشدی وضع پلاس

انک هر دیکنده وار بریلان   قبول ایدرمی ذوی العقل اولان

دیدم خانجی به بونه اعلی محل   نه جای مفرح نه رعنا محل

ندر بو لطافت ندر بو هوا   ندر بو شطارت ندر بو صفا

دیدی خانجی بونده وزیران یاتور   بو غاره کلوب نیجه شیران یاتور

قونوب کوچدیلر نیجه دوستلیلر   نه صاحب کرملر نه همتلیلر

کونش کبی عزم ایتدیلر صبحدم   بری ایتمدی انشر نور کرم

اوکوز کبی یاتده همان قیل دعا   یا خود ایله بر یوز غروشله بنا

الوب بو جوابی حجاب ایلدم   همان میل بالینی خواب ایلدم

دکل خواب کورمز ایدی کوز کوزی   اکر یانمسه قندیل ماهک نوری

او تیماری تا صبحه دک عزتی   جدارنده کهکلک زینتی

اولوب پروانه پرواک وار   صباحی آرردم المده فنار

مکر آنده کاهی صباح اولمیور   کلنلرده چونکیم فلاح اولمیور

مرورا ایتمیوب کاهیجه آفتاب / طریق دیکردن ایدرمش ذهاب

کورن آنی بر داخی عود ایده‌می / ایاغنی ایله دوزخه کیده‌می

بنوب کیجه کردونه‌یه بیقرار / آلوب ماهی ایتدم همانندم فرار

کونش طاغنك آردنده بکلر ایمیش / بنی آرزآنده امکلر ایمیش

کورنجه آنی ماه آلوب رخصتی / دیدی مهره ویردم سکا عزتی

بنم نیر آسمان کمال / ایدر مهر و مه امرمه امتثال

دیدم بویله ایسه اگر هر دیار / بکا ایلمش پادشاه زنکبار

اوزاقدن کورنجه تکرطاغنی / گلستان صاندم عنب باغنی

مرحلهٔ تکفورطاغی

رودوسجقکه دریا کنارنده در / هرقلك درون دیارنده در

هرقله ارکلی ایدی تختگاه / اگر اولیسه مشهور اولان پادشاه

اکا نامه یازمشدی شاه رسل / خداوندکار سپاه رسل

رسول نبی‌یه ایدوب احترام / کمال خشوع ایله قیلمش قیام

نصیب اولمامش دیر او بدبخته حیف / اوداراته اوناجله تخته حیف

ایدوب معجزه ایله رسول آگه / انك ملكنی امته جایگاه

اولوب اول ممالك هدایت قرین / اوقندی ثانیه خطبه‌سن شه دین

بونی فکر ایدردم صوامع کورب / بونی ذکر ایدردم جوامع کورب

رودوسجق کوجك کرچه بندر کبی / ایچی رز قله پر صنوبر کبی

بیوق اول ولایتده نائب ایدی / تکرطاغنه تک مناسب ایدی

نثر اکث

نزاکت ایدوب کوندز ظریف — افندمدر اول ذات پاک و لطیف

مقدم رئیس اطبا ایدی — انا طوبی یه رونق افزا ایدی

خدا اواراید مصطفی بهجتی — او در ایدی اهل هنر غرقی

کلور بعد ازین چوق مقام ثنا — تیر شمدیلک بو قدرجه دعا

کل ای خامه چقدک یوکلدم براز — کشانه واروب هکره ایت ترکتاز

تکر طاغی واجی کشانه اوزاق — بولوب بو کیجه کندیکه بر قوناق

چیقاربونده ترکمنلینک زحمتی — برازده دوشون جاننک راحتی

سن ای خامه دستم کبی سن بنم — سنکله ایدر کار و کسبی تنم

که سنسن بنم مایهٔ صحبتم — بو وحشتده هم مجلس الفتم

قلمله ایدرکن براز قیل و قال — کورندی اوزاقدن بزم حسب حال

قوناق حاضر ایتمش هباشر اغا — اوشغن بزه ایلدی رهنما

سلیمان اغانک ایمش اول قوناق — چکردی قرنداشی درد فراق

بنم کبی منفاده در اول اخی — او ده اغلر ایدی اولوب یا اخی

ایدیک ایچدک انده کوزل بر قوناق — دم کتخداسی چیقاردی یتاق

قوناق صانکه کندی قوناغم ایدی — یتاق بلکه کندی یتاغم ایدی

صوسیزلق دوکوندق واروب راحته — اوشب صانکه دوشمش ایدک جنته

چالوب برده شهرک بیوک ساعتی — الوب سرقت ایتدی بتون راحتی

مناره دکل وقتی ایلر خبر — دکل قلعه اما نه طوبلر اتر

او ایدکجه ساعت باعث فغان — دقیقه دقیقه کچردی زمان

دوام ایلدی او یخوبی دیده‌مه ‏ کوزم دوندی آشکفته برچیده‌مه

نجوم سپهری ایدردم حساب ‏ بکونن رقم ایلدی آفتاب

قوناقچی اولوب کندی مهر منیر ‏ بر آز انده مکث ایلمشدم حقیر

اچوب بر قوناق باکه مهر فلک ‏ بو کون آینه چکده اوتورمق کرک

نجم شمس رخشان برج کلام ‏ فلک خدمتمده ایدر اهتمام

اولوب زیب کردونه زرنکار ‏ کونش کیبی ایتدم فلوری نثار

فقیر و کباری ایدوب احترام ‏ ایدوب جمله مهمان نوازی تمام

بتون پادشه جهان سایه‌سی ‏ بتون لطف و احسانک مایه‌سی

کوروب بونده مطرودنک قدرینی ‏ خیال ایله مقبولنک صدرینی

بکا آینه چکده طوتوب بر قوناق ‏ کونش انده چکمش غم افتراق

ایکی اوج کون اولمش ایدی باکه اش ‏ ینار حسرتمله نه یاپسون کونش

واروب مقدمم ایله شاد ایلدم ‏ فلک دونیدن بر مراد ایلدم

قصبهٔ آینه چک

دکل آینه چک نقله شایسته یر ‏ آنی یوق بویا برچوالدوز قدر

منقح هجه آب و هواسی لطیف ‏ قضاسی برلشلی فضاسی لطیف

کنارنده وار سجده کاه عظیم ‏ وفای جهان وش جماعت عدیم

اهالی نوازنده میهمان ‏ کلوب خدمتم ایتدی پیر و جوان

کونش انده قالمشدی خشمه دک ‏ او عزم ایلدی کشورشامه دک

او کیجه بن انده قرار ایلدم ‏ همان ایرته‌سی کون فرار ایلدم

قریهٔ قلوره

قلوره اولوب غایت منزلگم　　بولوب بر کیجه آنده یر محکم

گلوب قوجه باشیلری یانمه　　رعایا بتون دوشدی دامانمه

کیمی سیب و ایوا کتوردی برآز　　کیمی هندی ذبح ایلدی کیمی قاز

موره کافرنیه ایدوب انکسار　　بزی آنلر ایتدی دیو شرمسار

قیلوب هر بری آه و واه و بکا　　ایدرلردی شاه جهانه دعا

ایکی کیجه قالک دیو بر پاپاس　　اوپوب پایمی ایلدی التماس

دیدم آنلره عمریکز چوق اوله　　خیانت ایدن دولته یوق اوله

رعایایه ایتدم بنیجه التفات　　که بونلر دکل اشقیای عصات

اوکویه اولوب بر کیجه میهمان　　سحر وقتی اولدق کشانه روان

تحدیث نعمت جناب منان و ذکر بعض اوصاف شاه جهان

هزاران حمد و هزاران سپاس　　هم شکر بیحد فراوان سپاس

اوله فرش درگهنه طاق ازل　　آنک قاپوسیدر درِ لم یزل

نیو کلکده ممکنمی وصف خدا　　نه بو مقدر آنی له الکبریا

خدا در شه عادل و بی عدیل　　فقط ذاتنه ذاتی اولمش مثیل

شریک و نظیری آنک کندیدر　　نه کنهنک کندی ماننديدر

مساوی قتنده سلیمان و مور　　برابر جنود نه نزدیک و دور

کهی پشه ایچون یقار بیک جهان　　انکله ایدر پشه یه امتنان

ظهور ایلسه پشه‌دن بر گناه　　انکچون نه عالملر ایلر تباه

اودر صاحب كلك قهر و عطا — اودر كاتب صفحهٔ ما يشاء

حكيم اول كه فعلنده يوق قيل و قال — اولنماز آنك حكمتندن سؤال

ويلرسه خراب ايلمك عالمى — مسلط ايدر نيجه بيك ظالمى

ايدرسه عمارتنى اراده اگر — ويرر عالمه بر شه دادگر

بونى ابتدا ايله منكوش گوش — طوت الفاظمه بعده گوش هوش

صباوتده گورمش ايدم روم ايلنى — قوچيده گچركن طوغردى گلن

هراسان ايدى جمله خلق جهان — چوجقلر دوشه مشدى پير و جوان

لطيفه ايدر كيبى اهل شقا — صويرلردى حاكملرى از قضا

ايدرلردى اطفالى اول يتيم — آتارلردى صحرهٔ ياقوب بر جحيم

بو دنيا نه زحمتلره اوغرادى — سيلاب خلقى الما كبى طوغرادى

ديمم اوردى خاصكوئيده بيك كاربا — نه ياپدى قياس ايله وار خانمانه

كوز آچدرميوب سيلئ روزكار — قوپا تحقيقليدن بردن عالم شمار

طولاشدى كل اولدى نيجه خانه‌لر — هپ قالدى حالا نه ويرانه‌لر

قلوب كتمز اولمش ايدى روزكار — آچلمزدى تنك كل نوبهار

صوولمشدى گلشن بنا ئز كبى — طاغلمشدى كللر جواهر كبى

سمن پنبه‌سن ايلسيدى قطار — صو ياردى قرا فيضى نابكار

صوولمش ايدى صالسينر نامه‌رس — چالنمشدى يوللرده بانك جرس

اهالى دكلدى اولان تار و مار — ولايتلر اتمشدى ترك ديار

ايدرمسيدى كمسه اميد نجات — ستانبوله دك كلديلردى بغات

همام

همان شاه عالم جلوس ایلدی — اکابر کلوب خاکبوس ایلدی

نه باغنده باغیلر ایتدی قرار — نه طاغنده طاغیلر ایتدی قرار

سر اشقیایه قلیچ آتدی کیم — بری بیر ینه اویله برقاتدی کیم

ولیس سروه باغی قبول ایلمز — ایدوب خوف باغه دخول ایلمز

ولیس جوی صحرایه طاغی اگر — ویرر گلشنی تکیه سندن خبر

ایدوب خوف شاهی اورتبه اثر — کلنجک کوردن خاصکی ظن ایدر

اویرلرکه شمدی اوزم باغیدر — ولی قدر نیک آتی اوینا غیدر

گچردم کیجه وقتی اول یلدیزی — کلوب یادمه عصرک اسکندری

آلوب خامه وصفنی دستمه — ایدردم رفو قلب اشکستمه

بیان ایلیوب مدحنی عالمه — ایدردی دعا خلق عالم همه

اودر عالمک باعث راحتی — فزونتر اوله کون بکون شوکتی

لافردی وکلدر مآل کلام — اوشه ویردی بو کشوره انتظام

اگر اولمسه همتی رهنما — کشی نه ممکندی بولمق بکا

مناجاتنه کشی نه دخولمزدر

اوتوردم جوارنده شهرک برآز — ایدوب تاب حقدن بوکونه نیاز

دیدم ای شهنشاه بیکس انیس — ساکه کوره هرنه دیلرسم خسیس

شوراهه خطدن صاوشدر بنی — فؤاد و رشده خاوشدر بنی

اوبوب نفسه دوشدم ره غربته — گناهم سبب اولدی بو محنته

ایدوب نیجه عصیان اونتدم سنی — نهایتده قودی خلیفه‌ک بنی

دکل واجب اصلاح عالم سکا ... بکا ایله احسانکی رهنما
خلاص ایت طریق ضلالتده یم ... معاصی یولنده نها بتده یم
صلاحی نه ممکندر ایتمک ملاذ ... معاصی یا تمدن قاچار العیاذ
بو کشتی یه اسدی مخالف هوا ... باتردی بنی نفس اولوب ناخدا
الهی الهی نجاتم رسان ... باندک زمان ازدیار کشتان

مناجاتی تکمیل ایدوب حضرته ... سراغ اولدی اشکی بنیه غزته
امامی اولوب بلده نک پیشوا ... تفاٴل ایدوب ایلدم اقتدا
شریف النسب نامی فیض اکه ... دلیل اولدیغی خیره بی اشتباه
ویرنجه همان صوفیانه سلام ... دیدم یا مؤذن اوله یا امام
علیکی آلوب بنده تجویدایله ... کشانه دخول ایلمشدک بیله
اهالی بزه بر قوناق ویردیلر ... قوناق صورتی بر اوتاق ویردیلر

صفت خانه

نه خانه نظیری یا پلمق محال ... مراد اتیسه بنای وهم وخیال
کوروب شکلن البت ایدر وسوسه ... اوتورمز خلاصه بلیم هندسه
ستونم اساسی اورتبه مقیم ... نه ممکن حقیقه بر خط مستقیم
علی قوشی اتیسه کلوب اهتمام ... نه ممکن بوله بر مربع تمام
مثلث بولنسه مماثل دکل ... تساوی اضلاعی قابل دکل
دیوارلرانک صفحه سینه حیات ... مناسب ایدی کردنیلسه ممات
کثیفی بر ایکی قوناق خانه یه ... ایدر قوشکبی اوتورم لانه یه

اگر اولسه لایق دکلمی حله … بزم خولیا خانه یه مزبله

قراجنی دکانی جوارنده در … صانور سنکه نقش جدارنده در

کیجه اویانوب اللی آلتمش کاور … جلکج صالله دقچه بلایی صاور

بو کج غمه کندیمز طالمدق … نه الیسه بز آنی صاتون آلمدق

ایدوب آنده فرش گلیم حضور … کوکل اولدی مشغول اسم صبور

آمدن بعض زوار و ذکر اهالی آن دیار

اوتوردق خدایه ایدوب چوق سپاس … زیارت ایچون کلدیلر نیجه ناس

مقدمجه اعیان لاحق کلوب … مؤخرجه معزولی صادق کلوب

اولوب هر بریسی مسافرنواز … بنی ایتدیلر لطفله سرفراز

کلوب حاکمی وهبی پرهنر … طریقنده حق ایلسون معتبر

ایدوب قدرمه حرمت بی کلام … اکا بن هنی ایلدم احترام

مدرس افندی او پیر دوتا … کمان قامتی تیری چوب عصا

اولوب کندیسی استقامتده پیر … فقط قامتیدر کمانه نظیر

لبیمه فخر ایدوب دستبوسی ایله … شرف بولدی بزمم جلوسی ایله

دکل موی اسفید نور صلاح … یوزندن نمایان چو فوز و فلاح

محمد افندی او کامل لقب … ستنبولده یوق اویله صاحب ادب

مقدم ایمش محکمه کاتبی … صوقرامتحانه کلمز نایبی

کشانه او اعیان ایمش بر زمان … دیورلر کشان او زمانمش کشان

ایدوب دلنوازی قصور ایتمدی … اولوب خدمتمده حضور ایتمدی

هنرمایه فیضی افندیٔ پیر لطیف و جوان مشرب و خرده گیر

بلی قامتی شکل چوگانده طوب اوینار چوجقلرله میدانده

بریسی جوانسن ولیسه شاداو لور همان صانکه بر طفل نوزاد اولور

محمد افندی امام ظریف کشانه کوره الویرر بر حریف

قصه عقلی دار حی صقالی کبی دلی خواجه نصرک مثالی کبی

ایدوب کندینه خانداغم پناه کلوب کتمکه باشلدی گاه گاه

هنی شیخ شاکر کیم اول ناتوان کلوردی دوشوب قالقرق هر زمان

طریق رفاعیّه یه نسبتی کیم ایچمش اوزون کوپریدن شربتی

عجب کندی حالنده ابدالدر زمانه کوره صاحب الحالدر

بر آز موسقی یه اولوب خدمتی کچردی قصائد ایله صحبتی

هنی بر الهی اوقودینمدن هزاریخ اوقوردی او بلبل دهن

منقبهٔ شیخ مرقوم

حکایت ایدرلر او شیخ کهن ستانبوله عزم ایلمش بر ایکن

دو اسبه اولوب ایکی تاتار ایله نبوب رخشنه بخشی رفتار ایله

تتارک بریسی چکوب بر صدا دیمش یا پلیمی عجبکیم بابا

الهی اوقو دیر صانوب حاصلی دیمش یا پلیمیم اوغل یا بلی

همان قامچی یی شرق ایدنجه تاتار شعور اولوب یا مجی ویش تار و مار

اوکنده او چار کیبی دشت و جبل کتورمش او خوف ایله چشمی سبل

اگر قاشی باتمق کلوب یادمه دیمش داغلر اجردی فریادمه

نهایت

نهایت آتوب کندینی بر یره / باشی یاره اولمش وجودی یره

تتارک بریسی یاقوب اردینه / دیمشکیم بو پیرک عجب دردی نه

براز شیخله حسب حال ایلمش / بو درد شکنلکندن سؤال ایلمش

دیمش قدر نم قالمدی ای اوغول / کسلدی قناتم کرک صاغ وصول

رفیقی دیمشکیم دکلدر اوغور / روا می که بزکیده لمسن اوتور

بابا بوطوتیلمسه رزالت اولور / اوچاقده بزه پک خجالت اولور

دیمش کمسه یه سویلمه مم حشره دک / هنی بورادن قالقه مم نشره دک

دیمشلر دکلدر بو عادت بزه / اوچاقده بودر پک قباحت بزه

دیمش ای اوغوللر سزه فائده / اولور بعد ازین بوده برقاعده

قالوب انده مسکین و آواره شیخ / خلاصه دیمشکیم او بیچاره شیخ

یارم ساعت ایچره کیدیلین یری / ایکی کونده کلدم دونجه کری

دیکر منقبه شیخ مزبور

الوب برکون آنی براز یادکار / ایدرلر ایمش قیرده کشت وکذار

دوشوب رخشنک پیشنه مبالنه / کورمش رفیقی انک حالنه

یاتوب قالمش انده بایلمش براز / کلوب عقلی صکره آیلمش براز

صورمش نه یاهو بو حالت دیو / عجب بنده وارمی سقامت دیو

حقیقتده مستغرق آدمدر اول / کوجنمز دیسم وارمی سرمدر اول

انیسم بو آدملر اولدی مدام / کلورلر ایدی خانه مه صبح و شام

احوال عیانی وبعض اصطلاحات ایشانی

عجب دردە دوشدم كه دردمصر | طوترصنعه كيبى ايكى كوندە بر
كهى ترله دركه آتش آتشده | كهى طوكدرركه قاتر آتشده
بودردى اطبا عيان ايتمشى | ابقراط حكمت بيان ايتمشى
جراحى قبول ايلمز التيام | چكلمز باشى اغرلسيدراكه تام
نه علت كيم اك نه بكزر يوزى | كورنمز صقالدن اكرچه كوزى
صاووشمز علاج ايلدم اوقودم | انك آسمنى رنج اعيان قودم
وكل كرچه حمى وذات الريه | بوعلت قبول ايلمز ادويه
تشخص ايدوب اوتورر يايمه | على زعمه جان قاتر جانمه
اولوب عقلا اوزره لائى فن | اولور مخزن درد يارى كشان
جهالتده بو جهلله هم سبق | مطالمده حجاج ايله يكنسق
بوندات اوجاغنده كزمش بوآز | دولانمش نيجه بيشه همچو كراز
كزرمش دليلرله ديوانه وار | ايدوب بولجه تخريب دار وديار
عجب بيشه زار حماقت صقال | ايچنده ايولر كزه احتمال
تموجده مانندۀ كشتزار | فلك توريني اوتله وريشه وار
قبول ايلمز لحيه سى انتظام | ويرر زعمى اوزره جهانه نظام
طوتر لحيه سندن ايدر قسم | صقال حقى ايچون ديوب ملتزم
كهى قدح وتعييب ايدر دولتى | كهى عسكرى يه اوقور لعنتى
صدور ايتمه واخى بندن جواب | ايدردى بو املا ايله خطاب
بو منظومه يى كيمكه تحرير ايده | روا دركه عينيله تسطير ايده

نيجه

نیجه اولدی عفندی عثمنجك آغا
قاره فیضی كیبی هنر بروغا

دلی حیدری یه جند غزا جنت
او دمده ظهور ایتدی بو ملعنت

بو ذات اوجاغی اولنسون كشاد
او یوزدن اولور اولسه فتح بلاد

وزاره اولورمی مظفر بکم
دینیرسه اکر العرب والعجم

عبو الخبور اولدی بزم عسکری
دونرهپ یه دن اول آتلو کری

ایدوب اوکچوپی جمله ترك دیار
خلنج بسمه لی دشمن نابکار

بزم عسكری خرطپوز اولمه لی
بو طوپلر ندر هب جنوز اولمه لی

او قوردم اعوذ کهی بسمله
وكل بسمله ایله كیدر كرسله

خفی دیر ایدم حق آله جانكی
هن جان امثال واقرانكی

الور بلده دن بیلده یوز بیك غروش
كوروب آنی ممكنمی اولمق خموش

حکایت عجیبه اعیان اغا

دیدی باکه برکون او حیوان مرف
دینیردی اكر اولسه انسان مرف

بزم طابیه یه قولی چوق قیون
قیونلر ایله اچمه لی بر اویون

اوزاقدن کورورلر آنی اشقیا
طوترلر کنار معارضده جا

دیدی قاره یه باجسته دشمن ایتی
صفای دردندن طوردم قبوغ

دیدم جانم آغا عنایت بیور
بو تدبیری ترك ایله راحت بیور

بشی اولان آتلی یه ایلیوب اغنا
بزی ایلیه طاتلی جاندان جدا

ندم عفو ایدرسه بنی پادشاه
همان ایله بحر نخزاده شناه

سوزمدن کلوب ضحکی بی اختیار
بایلدی دوشوب کولمدن اختیار

پسند ایلدم حسن تدبیرینه   دیدم حق جدا ایده تقدیرینه

ویرلدی آکا بر محلّ دیگر   دیوب ادرنه کتدی اول دربدر

برینه کلوب بشقه درلو بلا   خلاص ایتدی اندن شکره خدا

اوصاف کشان

کشان شهری طاغک کنارنده در   بتون اولری سنکارنده در

اوتوزدن زیاده دکرمنلری   یقین شهره ترلا و خرمنلری

دکرمنلری چونکه باد و هوا   نوله اولسه ایتمکده خصب و رخا

دل عاشق است یقق خانه‌لر   قوناق آدی وار نیجه ویرانه‌لر

ره حقدن ایتمش کلوب بی ریا   بیوک جامعی ابن هرسک بنا

بش آلتی قدر وار اوفاق معبدی   یوق ایکیسنک منبر و مقعدی

نه قدری وار انده نه خود خلوتی   فقط تکیهٔ ذاتیٔ جلوتی

او شهره ملاذ اولمش اول نیک ذات   بولور التجا ایلینلر نجات

نیجه چشمه‌لر وار آقر سو بسو   ایچلمز دکلدر بیاغیجه صو

یکرمی قدر قهوه دکانی وار   ایچنده ایکی اوچ فنا خانی وار

فضاسیه نظارت ایدر اولری   دوزلسه اگر اولرک شوری

کنارنده وار بر منفرّجه کاخ   قالور زیر پاینده دشت فراخ

پاینده بیوک حوض ماپاکی وار   ملوّث نیجه داخی اوصافی وار

نه چاره دنیلمز آکا رعنا محل   کشان ایچره یوق اندن اعلی محل

ایدردم کهی آنده فرش کلیم   ویردی بکا ذوق باغ نعیم

بهشت

بهشت اولسه ده آشنا یوق بیله — غریب الدیاره کوره چوق بیله
دکل بو رباعی به اصلا سزا — ولی طلعت ابتدی نیمچون ثنا

طلعت فرماید

این چنبرین تلار که چون قصر قیصری — چنبر کند بگردن گردون چنبری
گفتم ز کیست طلعت آواره از دیار — گفتا که هست عیشگهٔ نیک اختری

سعدی مقال عزّت افندیکه میشود
از جان کمینه بندهٔ اشعار مثل انوری

جوار مده وار ایدی بر باغچه — آنک عندلیبی ایدی زاغچه
گیدردم آکا گاهی یاران ایله — برابر ایدی باکه زندان ایله
ایدوب گلشن حالمه غم خیال — دروندمه طوتشمش ایدم گل مثال
گلوب باده استاد زورک شنی — یقاردم او آتشله باغ تنی
تخیل ایدوب گوک صو صحراسنی — سرشکم شاشه مثدی مجراسنی
اکوب چاغلیوب گزدیکی یرلری — اولوردی روان اشک تر سرسری
گتنور رسم خراباتی گر فکرمه — قلندر گلوردی همان ذکرمه
المده همان اولسه چوب دخانی — چبوقلی تصوّر ایدردم درانی
ایدوب چاملیجه زرده سی نقش دل — باقوب طاغه اغلر ایدم متصل
کمی بویله گریانی کمی شادمانی — بو صورتله امرار ایدردم زمانی

عدم ورود مراسلات وظهور تفضلات

فلک بندن آلدی دیگر انتقام — کسلدی وطندن سلام و پیام

نه یارمدن آلدم نه دلدن خبر فلک چشمی ایتدی کلمیج در
فؤاد و روشدم ستانبولده در انکچون دو دیده‌م همان یولده در
کوزم قالدم حسرته طالمه‌ده ایکی یانه مژکان ال صالمه‌ده
تمام ایتدی کارم غم افتراق نوله ایلسم ماتم افتراق
شبم روز روزم شب ایتدی فلک بکا هرنه وارسه هب ایتدی فلک
حرام ایلدی خورد و خوابی هپ براقدردی الدن کتابی هپ
یاقوب حالمه کاه هیچ اضطراب تلاشمدن ایلرایدی پیچ‌تاب
فلک مهر و پرشش مکر کیم قسم قاچردی او ماهی سؤال ایلسم
دوشردم ره باغه وقت سحر صبایه صورردم کلدن خبر
سحاب بهاره صوروب کاه کلین آتوردم برآز نکهت سنبلن
بری الده طوطی شکرکاعدی صانوردم آنی لعلنک قاصدی
کمنه اکر ایلیمزسه مرور صوررم کچرکن وحوش و طیور
ایدردم کهی آهمی نامه بر اوده پیچ‌ال اولدی بندن بتر
اکرچه قمغه بولمسه قدرت نفس ایدردم آنی یادیمه نامه رسا
نکاهم شهاب منوّر کبی اوچاردی ستانبوله اختر کبی
چکوب تاب غمده نیجه های هوی ایدردم کبوترلکی آرزوی
دکل یالکز اول مه خوش لقا احباهی ایلمیشدی فدا
اولوب بو کجه‌دم شده ملک الم نیجه کرّه بوزدی بنی جند غم
نیجه خسرو ملک غم پروری بونی کورمدم شده اوللد نبری

اکر اولسه

اکر اولسه ملک جنون ایکی شاه   کیدردم ره فیسه بی اشتباه

قلزم مرحمت معدن عنایت کان مروت بهجت افندیمزک نامه لری تشکری

کلوب بهجتک نامهٔ دولتی   یکیدن چراغ ایلدی عزتی

یازر نامه سنده او صدر بنام   بزم عزته ایلیین احترام

دکل نامه مرغ سعادت ایدی   سر افقنی ره نه دولت ایدی

فقیره دیمش دادر مدر بنم   کر کدی دیسه چاکر مدر بنم

کمینه قپوسنده بر چاکرم   انک آستاننده بر اخترم

کشان مقدمندن سعادت کورب   اپالیسی لطف و عنایت کورب

کباری ایدر التفاتک بیان   فقیری قیلر نقد جودین عیان

عجب وارمی بر لطفی کورممش   مکر کورممش وار سه بر کورمش

کشوده ایدوب خلقه باب کرم   دکل سورکون اولمش ولی النعم

ایدوب جوی احسانی آرزو   بوشانمش همان روم ایلی سبو سبو

دیمیرمش رئیس اطبا ایدم   هنی زینت صدر والا ایدم

یاقوب نبضنه کندیسی خسته نک   یاپرمش دلن نیجه اشکسته نک

صاروب یاره یه مرهم لطفنی   ویروب اوسته هم درهم لطفنی

علاجه کرمله قاتوب زنجبیل   ایکی یوزدن ارحیا اولورمش علیل

ایدوب خلقه آلتون ورقله علاج   کلورمش بلاندن علیل المزاج

توکنمش یاننده نقود و طلا   ایدوب زخم فقره انکله طلا

اهالی ثنا ایلیوب ذاتنی   بیان ایلدکجه عنایاتنی

بیورمش بن اصلا ثنا استه مم ثنا شو بیله طورسون دعا استه مم

همان فرض عینی ادا ایلیک شهنشاهه دهره دعا ایلیک

اودر بندهٔ اصدق پادشاه اودر دولت وملته خیرخواه

بنی لطف واحسانله قیلدی شاد ایده ایکی عالمده حق برمراد

بنم اکه مشهور اولوب نسبتم فلک رفعت اولدی سعر شهرتم

همان موم ایدوب طالع سنختمی کشاد ایلدی جبههٔ بختمی

بنه التفاته دوشوب خامه‌لر پیاپی ورود ایلدی نامه‌لر

اولوب لطفی تریاق دردفراق او شربتله دل ایتدی دفع مراق

طبیب شفاخانهٔ لم یزل آنی ایتمسون مبتلای علل

مزاج زمانه ایدوب خدمتی شوخسته جهانه ویره صحتی

اطبای وقتک اوکیم پیریدر امیدم آنک حسن تدبیریدر

اودر بیکسانه همیشه معین ایده ذاتنی حق خطادن امین

وی النعم عالیهم حامد ملا افندیمزک نامه‌لری و اوغلوم عمر مرادک خبر ولادتیدر

دیگر برافندمکه حامددر اول نه ذات کثیر المحامددر اول

بنای کماله صو نسجه الن نه کلکی بو کمش عمادین بیلن

اولوب کلکی جوهرفشان بلاغ همان دوندی برکانه بوسنکلاخ

هکوب رشته‌سیه برنیجه جوهری نه ایتدی شانه منده بحر و بری

نه ایمالر ایتمش اوکان هنر معمای امری کبی پر کهر

نهفته حروفنده هر برمرام ما لنده بولدم تسلی تام

دوفاتی

حروفاتی مفتاح علم حروف　　نه حاجت حساب ماهت والوف

ایدوب آنی تعویذ بازوی کام　　کوکل اولدی شاددان بو فوق مرام

آنک صدری علم الیقینه مکان　　نوله اولسه فخر صدور جهان

هنر باغنک نخل ممتازیدر　　فحول کرامک سرافرازیدر

صبیدم اولوب خواهرم همسری　　بیوددم الندە کوچکدنبری

اوللدی آکا جاریه خواهرم　　او ذات مکرمله فخر ایلرم

معمر ایده حق آنی چوق زمان　　بنی کندی کبی کوره ناتوان

بکا طاتلی کلدی نی خامه سی　　مکرر ایمش شکر نامه سی

یازوب مقدم طفل نوزادمی　　سوندردی بو قلب ناشادمی

شنشدم کوروب لفظ فرزندمی　　همان خرم و شادی ایله کندمی

ایدوب تسمیه نام نجلی عمر　　کرم ایتمش اول ذات بکس پدر

مراد ایلمش مخلصم مادری　　اودر قلبنک چونکه نور و فری

خدا نامرادی ایدر بر مراد　　خدادن اولور حاصل هر مراد

اوج ارککک ولد ویردی رب احد　　ایدرمی آکا داخی اخوان حسد

دکل یا بوده حالتنک نعمتی　　بکا اولمی ویردی رجولیتی

انک کلمدی دهره فرزندی هیچ　　ایدردی تمنی اکر بولسه هیچ

دکلدر بو احسان پادشاه و میر　　ویرر آنی الخلق خدای قدیر

کریم و کرمور خداادر خدا　　نه حالت ویرر آنی نه پادشا

نیه لطف و احسان ایدر اول الله　　نه لطف و احسان ایدر پادشاه

شهنشاه عالم همان وار اوله / جوان بختنك طالعی یار اوله

كوروب نیجه لطفن بلا واسطه / خلاصم ویرر كارمه رابطه

همان صاغ اوله بر بناده تمل / عماد خلوصمه كلورمی كسل

عدا قهر ایده دشمن دولتی / اكر بن الیمم داخی اول نكبتی

ورود خبر صدر اعظم شدن حضرت علی پاشا

ایرشدی بكا هاتفی بر خبر / ملكدن ایشتدم دكلدی بشر

ویروب مهرینی اتمش خدیو بنام / سلحدار اسبق قولن شادكام

اودر تربیت كردهٔ پادشاه / موفق ایده مسندنده اله

علی شیرك البت كچر صدرینه / رعایت ایدر اهل دل قدرینه

كشی هر نه چكسه مكافات اولور / عنایات حقله مجازات اولور

اوپوب دامنن افتنی رازیلیم / دعاسینی لیل و نهار ایلیم

اورتبه سوندی كوكل متصل / نیم صانكه خصم ایمش منفصل

بودر لایق صدر جاه و تمكین / اوله هر امورنده مولی معین

آمدن مكتوب والیٔ ادرنه صالح پاشا

دوروب نفیسی والیٔ ادرنه / دیمش اول فقیرك عجب جرمی نه

یازوب نامه اول صنف نیك ذات / بوادنایه اتمش نیجه التفات

ملك شیمه دستور صالحدر اول / وزیر عظیم المصالحدر اول

اهالی نیجه خیرینی یاد ایدر / جهان لطف و احساننك ایراد ایدر

زماننده اولمش نظام خفیف / دینور بویله دستوره ذات شریف

كوروب

كوروب التفاتن اهالی بكا | طوتوب دامنم ایتدیلر التجا
اولوب نامه‌سی موجب افتخار | كلوب حرمت ایتدی صغار وكبار
مباشرلر آمد شد ایتدكجه گاه | صوردی بنی آصف خیرخواه
ایدوب بندن تحریر احوالنه | قول ایتدی بنی برّ واشفاقنه
اولوب رأیت شوكتی سرفراز | سپهر ایده مهچهٔ توغی ناز

آمدن مكتوب مصطفی پاشا محافظ قلاع بحر سفید

سؤال ایلدی خاطرم بی ریا | سمیّ رسول خدا مصطفی
محافظ ایكن بحر اسفیده اول | نه ممكن بو غازه عدو بوله یول
مكارم شیم آصف خیرخواه | ایدردی كرم بنده‌یه گاه گاه
مقدمجه اولمشدی بامر خدا | مگر كیم كشان دردینه مبتلا
تسلّی ایدوب خاطرم قوللدی | بهار چیچكرمنامه‌لر یوللدی
مقدمجه وار انتساعم آگا | عجب ایتدی اشفاق حبّ و ولا
حقوقه مراعات ایدوب اول مشیر | بنی لطفی ایتدی یكیدن اسیر
بو دریا كه حقدن همیشه نیاز | ایده مهچهٔ توغنی سرفراز
مشیرات شاه جهان اكثری | سؤال ایتدیلر خاطر كمتری
خدا هر برینی بر دوام ایلسون | فتوحاتنه شاد كام ایلسون
بكا لطف ایدن كمسه‌یه رب معین | ایده سایهٔ پادشاهده امین

آمدن مكتوب حسام افندی از كلیبولی و تاریخ هجویه
طلعت با ابرام جناب میر عزت اصلح الله حاله

بروساده بر مخلصم وار ایدی   حقیقتده یار وفاکار ایدی

بهادر آغا والد بی‌نظیر   هما جد یدر جزیه دار شهیر

بروساده چوق الفت ایتمیش ایدک   محبتله الفت ایتمش ایدک

مکر نفی اولنمش کلیبولی یه   نجم کیبی شاهک اوده قوللی یه

جلای وطندن آلور فرحام   نوله ایتمش اول اوترک نیام

یازوب ذوقه دائر نیجه نامه‌لر   تیشندر مزا اولمش ایدی خامه‌لر

کلوب کتدی نیجه سلام و پیام   بری بندن المق ایچون انتقام

مراد ایلمش کیم بنی هجو ایده   بنه بر طریق محاله کیده

او ذات مکرم بر اوزبک بولوب   عجب زعمی اوزره بکا رک بولوب

سخنساز نیک آدی طلعت ایمش   بنی هجو ایدن میر عزت ایمش

آنک اولمیوب نظمله الفتی   یا ننده اولنلره در قدرتی

بکا یاپدیروب شعر رنکین ادا   بنمدر دیو کوستردی بکا

مدیحی عدا ایتمش اول اوزبکه   نه چاره اوده اتباعاً بکه

بو تاریخی تحریر ایدوب شهرمله   بکا یوللمش صورت شهرمله

حامه ویروب کاغدی میرمز   بو درشته اقصای تدبیرمز

ظهور ایتدی اندن بو شور عجیب   سخن طوغری اما معانی غریب

تاریخ طلعت واجوبه عزت بامداد شرح

نیّر اعظم و شاه انجم   داخل حوت چه شد باشوکت

ادام الله انواره   جانشن سمک آرزو میکند

مژده

مژدهٔ پادشه گل در داد   که مرورست صلای نوبت

در همه سال   بسیار زمانها میباید

قاصد باد بهاری چو رسید   فصل دی را شده عارض نکبت

چه میفرماید   از دور آدم

همچو مغضوب شد هفت اقلیم   صاحب مسند جاه و رفعت

حاشا مد الله ظلال رأفته
علی سکان دولته   های های الآن مبتلای
غبطه ام

آه و افسوس ازان رفعت و بخت   که شد آن حالت و شد این حالت

مرا اسفی نمیکند   قاعدهٔ دیرینهٔ دولت اینست

کشمکش سوی کشان آوردند   تا شود اهل جهانرا عبرت

چاوش کیست   پیش از من عبرت هزار نیست

گفتم این کیست که اهل عالم   میفرارند ازو با نفرت

چه وظیفه نیست   رو به بار از شیران همه
میگریزانست

چیست تاریخ و چه باشد نامش   که فتاده است چنین در محنت

عزت ملا افندی حضرتری   باید محنت چند او زیک در سفرهٔ من
نان و نمک میخورند

هاتفی گفت باسم و تاریخ   در کشان آمد و نفی عزت

هاتف چنین نمیکرد   مورخان مد الف آمد را حساب نمیکردند الفی باید که تا تمام شود
که من بجای او که ملت

الف ایدی تاریخنک اکسکی   صوقوب در خل ایتدم حسابه سکی

ویمش بکا مغضوب شیخ جهانی   اکا لفظ حاشایی قویدم همانی

جوابی یازوب شرح هر بندینه

بنه کاغذینی یولله دم کندینه

حکایت عجیبه

خطور ایلدی خاطره بر مثل / کلور کرچه طبعه مثلدن کسل

بری دیرکه کوردم بونی برزمان / بتوب دوش حمامه برناتوان

ایزردی باشنی کاهیچه کوننه / دوندردی سیافت بازی کانوننه

همان برزه ناکس ایدرجان ایله تن / ترحم ایدرا ابتلاسن کورن

طوتوب آنی برنیجه ابن الزنا / ایدرلردی پیش وپسندن اذا

خلاصه کوروب شفقت اتمش ایدم / خلاصه آنی نیت اتمش ایدم

واروب حالنه ایلشدم نکاه / نهی برقوله جور ایدرمی آکه

مکر اتمش انکشتنی حلقه وشی / اشارت ایدرمش چوجقلاره بشی

کوروب آنی حیرتده قالدم همان / دوشندم طاشندم طوروب برزمان

دیدم ای خداوند حکمت نما / عبث ویرمشسک بو بیچاره بلا

بو بحثه مناسب کوزل قصه در / کوروب دقت اتیسه بیوک حصه در

بونی اهل انصافه ایتدم بیان / قباحت ایدرمی بابک شاعران

بیلور اهل دانش سوزین دائما / دکل سوز آنی سویلدم ناسزا

امان مسلمانلر وروان صاف ایدینا / قباحت کیمکدر سنه انصاف ایدینا

بازرفتن تاریخ طلعت وآمدن دیگر جوابش

واروب کاغدی طلعتک دستنه / اوقوب نشئه کلک سرمستنه

یازر هر برینه برر اعتراض / سراپا یازلسه ویرر انقباض

طریقتجی تاریخن ایراد ایدوب / بنی صانکه عقلنجه برباد ایدوب

هی

هم لفظ حاشا یه ویرمش جواب　　بو ابیاتنی ایلدم انتخاب

صورت نامهٔ طلعتکه ابیاتش اجوبهٔ مداد سرخ است

سلامیکه بیرون ز حد و حساب　　بسوی افندئ عالیجناب

ز طلعت بعزت بود این پیام　　که ای صاحب مسند احتشام

بتاریخ تشریف تو در کشان　　یکی قطعهٔ خوب کردم بیان

بی طعن ابیات بر خواستی　　تبغیر او خامه آراستی

بقطعه غزل نثر نبود جواب　　دلیلست بر عجز تو ای جناب

دیگر اعتراض تو باطل بود　　به نزد من آنکه کامل بود

دلیلست نفی کشان بر غضب　　کنون لفظ حاشاست ترک ادب

نظر کن بمضمون تاریخ خویش　　مطبخ عدنه روان اولدی طرقتیجی دده

بود مطبخ از بهر طباخها　　نه از بهر هر مرشد پیشوا

الف کیر خود را عمودی شمار　　عمودی تو استنت آشکار

منم آنکه بر خصم او غالبم　　محب علی ابن ابو طالبم

چه خوش گفت فردوسی نامدار　　نمایم ز بهر تو من آشکار

چو فردا بر آید بلند آفتاب　　من و گرز و میدان و افراسیاب

کنون طلعت قطع بنما کلام　　بعاقل اشارت بود والسلام

جواب نامه

بو قطعه بلیه کوندردک آکا جواب　　کوریدک گلیدی او افراسیاب

مکتوب فقیر

روشنایی کمی چراغ مجلسم طلعتت — همچو گل نه بر سرش رنگ بهار صحبتت

بسکه جانم آرزو دارد که دیدارت ز جان — توتیای چشم دل شد خاکپای شهرتت

اعتراض نقط مطبخ آید از ناپخته کان — گر نویسم چند حرفی عفو کن با رخصتت

مطبخ منلا بدانی نیست بهر آشها — ترک خوردو خوردنی کن تا که باشد نعمتت

در طریقت مطبخ منلا مقام سالکست — فهم کردم منکه او را نیست سبق خدمتت

اشتیاقم از حرام الحق شنو میلی کنید — همچو شمس الدین مولانا بسوی تربتت

فارسیم خام در ترکی او زیکدن بتر — تربیت ویر میوهٔ نخل کماله همتت

مستقیم ایله کرمیدن بر از افتاد ایدک — سنده انلر کیبی حق مخلصیده غیرت ایت

نامهٔ رخصت آل ابن یازیجیدن کل کبی — کل شو یازی بند که رشک بهار جنتت

مثنوی

یازوب یولله مشدم بو نو جوهری — زرین قدرین اکلرینه زرکری

لطایف بیلور منصف آدم ایمش — مکر بر وجود مکرم ایمش

کوروب نامه‌می احترام ایلمش — جوابنده عرض مرام ایلمش

خیالی ثریا سیه اتمش کمند — نیجه جوهری ایلمش رشته بند

ویروب آکه برکل شمار — او اتیدی بکا کلستان آشکار

ویروب آکه بن بر سمند حقیر — او چکدی بکا رخش کردون مسیر

ویروب آکه بن بر عجوز کهن — او قیلدی بکا عقد بکر سخن

ویروب آکه بن بر دره لپسند — او عرض ایلدی با که دریای چند

نه یازدم ویردی جوابن تمام — کلیم سخن مش اوما لا کلام

اچوب بلبل کلکی بال و پری کستوردی بکا نامهٔ دیگری

دیگر مکتوب طلعت افندیکه جواب دعوتنامه است

خجسته صبحدمی کز وبال بیرون شد ❊ هر ستاره که شد محو سبعهٔ سیار

در آمد از در من قاصد خجسته قدم ❊ بلب بشارت وصل و بدست نامهٔ یار

چه نامه کاید ازو بوی جامهٔ یوسف ❊ چه نامه کامد ازو روشنی دیدهٔ تار

چه نامه کز خبرش دوست میشود خشنود ❊ چه نامه کز اثرش مست میشود هشیار

چه نامه خم بخم و پرشکن چو زلف بتان ❊ چو کارخانهٔ مانی تمام نقش نگار

سواد خط خوششش چون خط بتان مطبوع ❊ بیاض بین سطورش چو عارض دلدار

کلام سحر بیانش همه عبیر آمیز ❊ مقال مهر نشانش تمام شکربار

تمام سطر بسطرش عیان مهر و وفا ❊ تمام حرف بحرفش بیانی لطف شعار

صبا ز لطف روان شو بسوی حضرت او ❊ گذر نما ز کرم طرف آن خجسته نگار

بنه دو دست ادب را به سینه و زانکه ❊ به بوس خاک در عزت نکو مقدار

بعرض او برسان عرض میکند طلعت ❊ که ای سلالهٔ اوتاد و زبدهٔ اخیار

مدققی چو تو خوش لهجه و معانی سنج ❊ نه دیده دیدهٔ گردون نه عالم دوار

سبق ربوده بعالم ز درک سقلینوس ❊ دقیق فکر تو در موشکافی اشعار

توئی ایا که بحر معرفتکه نمود ❊ عروس طبع تو تزیین حجلهٔ افکار

کمینه بندهٔ نثر تو حضرت وصاف ❊ کمینه چاکر نظم تو اهلی سحار

کریم طبع و گرامی کلام خوش سیما ❊ ز راه لطف نمودند بنده را احضار

ولیک نیست عنانم بکف آنکه شدم ❊ مطیع حضرت صدر الصدور پاک تبار

عزیز مصر فضیلت جناب نوح بک / هزار هیچ کسی کرد انیس وار دیار

شکرانهٔ نامهٔ طلعت

کوکل اولدی شادان کوروب نامه سن / کوزم ایتدی مژکان سر خامه سن

زهی نامه کیم پرتو طلعتی / صباح ایتدی شام غم فرقتی

سراپا لطیف و سراپا سلیس / سراپا ظرافت چو طبع نفیس

بکا ایتمش اول موشکاف زمان / اسیر اولدوغم که عیان که نهان

اودر ماه نظمک چه بخششی / دو شه آکه کاهی زکی که غبی

ایدوب کلکمی مدحتن دمان / بو مکتوبی در حال ایتدم روان

صورت مکتوبکه بطلعت فرستاده بود

بنام نکارندهٔ خامه ها / ز لطفش رسانندهٔ نامه ها

کل راستا از بهار درون / بران خالق کلشن کاف و نون

بریدی برآمد بشهر کشان / ز همیان دل شد جواهر فشان

کل و بلبلان از سرور و پیام / همه رقص کردد چو مست مدام

رسید این خبر همچو غنچه بباغ / برافروخت لاله ز رنکش چراغ

ز رشک بهار خبر یاسمن / بخود کرده رنکش قماشش کفن

کلستان خجل شد ز بوی پیام / معطر فلکلر ازین بو مشام

پریشانی سنبل باغ از دست / دل لاله را از حسد داغ از دست

ز شیر نیش جوی مستی نمود / که زنجیر موجش شکستی نمود

چو بلبل همه غنچه و لاله ها / ز شوق بهارش کند ناله ها

چو دیدکه

چو دیدمکه از مجلسم شد ملال ذکردون بدین کونه کردم سؤال

چه باشد که کردد مرا همدمی بدین کونه شادی چنین فرّمی

زکردون دیکر بار کردم سؤال ایا دشمن اهل دل این چه حال

چه باشد که شادم من خاکسار که شادی نه بیند غریب الدیار

فلک کفت آثار همّت رسید ترا نامهٔ که ز طلعت رسید

چه نامه نوید هزاران بهار کلی مشک بید درین سنکسار

چه نامه کل کلستان هنر ز بویش فلکها دهد دردسر

حروفش که ترتیب مسطر کند جهانرا دران راه مضطر کند

چو خورشید آمد بوقت سحر ز خوبی نهادیم بالای سر

ایا طلعت ای مهر برج سخن ز شوق پیامت بدر شد محن

سخن را اوستاد کرامی توئی حمیدی توئی و نظامی توئی

زبس شرمسارمکه چندین حرف بدخل کمالت قلم کرده صرف

زبس عجز تا خامه ام شد فضول عفی الله عنا و عمّا نقول

تمت المکتوب

کل ای خامهٔ نرکسئ البیان کل نثرک ایکی کوزم قیل عیان

نیر جوهر نظم دریا خروش پر از نثر اول جواهر فروش

ویر طبعه برشئ چوق اولسه کلال بولور تبرو اکسیر ایله ابتدال

اوله دردک ایله هنی ناقبول فعولن فعولن فعولن فعول

شوله اینسه سایکده بوکلستان ایکی درلو کل بر قلمدان عیان

نسیب هنردان اولوب قطره نوشی در نثر ایله بحری ایله جوشش
ویروب سنبل نثر ایله امتزاج گل نظمه گلسون یکیدن رواج
قلم اولدی فرمانبرم در عقب ایدوب جوهر نثرینی منتخب
بری بیرینه لف اولوب نظم ونثر ویرر شأننه خسروک شانده کسر

نثر

نقشبند دستگاه معارف نوپرند کارگاه ظرائف سلطانم حضرتلری بو دفعه
دستیاری جناح هزار ومددکاری باد بهار ایله اطارهٔ چمنستان
مخاوتت بیوردیغی ورقپارهٔ گلرنک مجی توقف دورنک انجمنی برک
وچمن یعنی گلشن فزا ندیدهٔ پرمحن اولان کاشانهٔ کشنده واصل
دست مخشنک بمز اولدقده دمدمهٔ تبارک الله زمزمهٔ بلبل فؤاد وشب
روز عندلیب زبانه اوراد قلنمشدر حوش نامهٔ نامی وخامهٔ گرامیکه
دُر دریای معانیسی گوهر تیجان ملوک وامامهٔ سبحهٔ ارباب سلوکن
اولمغه شایاندر ونسیم صنعت اغراقدن دور ولازمهٔ شعری اولان
کثرت تبلیغ مبالغه‌دن مهجوردر حق بودرکه هر بیتی بر کاشانهٔ
بی بهانهٔ خسروی وهر لفظی سنک انداز خیالخانهٔ هلویدر نوحش الله
شاعر ماهر سحرآفرین معجز بیان وخلاق معانی بی جسم وجان که نیم کیمیا
گلخنی مادرزاد وبی مایهٔ گلشن استعدادک حقنده خامه گردان
صحیفهٔ ثنا اولوب تدارک الفاظ مدایح وستر لوایح فضایح ایلیه بوکه
انجمن کرامت دینور چشم بد دورکه سنگستان کشنده گل مل رنک وایا

صوفیه

صوفیه شیخنک خانه سنده مل کلزنک بولمق کبیدرینم بی شرم و حیا و فضول و بی پروا اولدیغم بوندن هنی معلوم ارباب عرفان و عکس انداز مرآت خاطر یاران اولورکه اویله بر جوهر گران قیمت دریای لطافته بر خزف پارهٔ مزبلهٔ اشیای عدیل و انک کبی غنچهٔ نوخیز باغ ظرافته بر قاچ سبزهٔ بیگانه بی مثیل ایلدکمدن خوشمدی قلملرندن شرمسار و کرملرندن امیدوارمکه بو خس پارهٔ حقیرهٔ مذلت وصل ساحل دریای عنایتلری اولدقده چوب عصای ترتیبلریله کناره گیر ولانهٔ مخالصتی شمدیلک بونکله تعمیر بیورملری درخواستدر

کمترین ذرهٔ خاک قدمت

کیجه جی زاده محمد عزت

بو نثری ایدوب نظمله پیداش	نیه ویردکی اورتالغه بر تلاش
کوروب بعض یاران چهار صاحبی	بزم منت تک اولوب راغبی
واروب نامه مزحصل گفتگو	مکر طلعت اتمش بزی آرزو
قالوب آنده تنهاش رالیه	له صاندیغن ایتدی مولا علیه
کلیبولینک کلدی بر قاصدی	همان اوسته صوندی بوکا غدی

قطعهٔ طلعت بجهت آمدن خویش و اذن دخول مجلس

ای اسرافراز زتو ملت و کیش	نیست مثلت بجهان خیر اندیشی
قاصر از نعت تو اوهام و خیال	عاجز از مدح تو قطب تو فرشی

پیش دست کرمت ابر بهار   از خجالت فکند سر در پیش
نیش از مهر تو میگردد نوش   نوش از قهر تو میگردد نیش
عاقبت وصل توام ممکن شد   در جهان بسکه نمودم تفتیش
سرورا بنده نواز اطلعت   اینک آید بسر خدمت خویش
برود یا نرود فرمان چیست   ث د دارد دل ازان در پاریش
ای بدرگاه تو حاجب انکیس   وی به خرگاه تو لحیان بی ریش
بهر او جای مقرر فرما   عمرت از صد بجهان بادا بیش

تشریف کردن طلعت بجایگاه عزت

سر رهده بو قطعه‌یی یازمش اول   بنیه نامنی مرمره قازمش اول
اولوب راصه پیرای دست وصول   مرامم دو چندان بولدی حصول
او رتبه سوندکه تعریفی کوچ   اگر چاتلسه خامه توصیفی کوچ
ایدوب اکه ارسال مستقبلین   طوررودم قیاما بو عبد کمین
نمایان اولوب سکهٔ مولوی   ظهور ایلدی طلعتک پرتوی
طلوع ایتدی مانندهٔ شمس دین   کوروب آنی بو بندهٔ شمس دین
او سروک ایدوب پاینی مستحق   طرتقیجه ایتدم همان سرفرو
دکلمش مگر اوزبک افغان ایشی   هنر تختکاه هنده هامان ایشی
کوروب سرفرومی او ذات نفیس   بداهتله اولدی رباعی نویس
ایدوب چار پاره رباعیسنی   چالوب رقصه کیردم سماعیسنی

رباعی طلعت افندی

ز رشک

از ملک هرات طلعت آمد بوجود   عزّت ز دیار روم صورت بنمود
وقتی که ملاقات نمودند بهم   عزّت بر کوه رفت طلعت بسجود

معنیم اولوب شهرت کاذبه رام   کتوردی آنی قوّهٔ جاذبه رام
مزاجیله طبعم ایدوب امتزاج   کورن صاندی شکرده برک کلاج
نه وادیده ایتدم ایسه قیل وقال   کتوردی همان نظمه بر مثال
کمالاتی پیر خجندی کبی   طلسماتی کنج مرندی کبی
علوم دیکردن هنی بهره دار   ایچنده او کنزک بولنماز نه وار
ایدوب خاکپایی ایله افتخار   قدومیه برکوهر ایتدم نثار

قدومیه برای آمدن طلعت

کنم حمد خلاق ربّ مجید   که شد اقتران دو نجم سعید
درین روز طلعت بعزّت رسید   دو کوکب بیک برج دولت رسید
درین روز شد منزل اوّلین   دو خورشید را یک سپهر برین
چه روزیست فرخنده ساعات او   چه روزیست مقبول طاعات او
چه روزیست نوروز پیشش خجل   منوّر چو روی بتان چکل
چه روزیست رشک آور روز عید   چه روزیست او را لیالی بعید
او شیر ژیان یک کنامی گرفت   که راه جهان را جوامی گرفت
هم آغوش کشتیم با یکدیکر   چو توام بیک پرده بادام تر
کشودم زبان و رساندم بعرض   که ای مدح تو بر جهانست فرض
دو تیغ سخن را نیامی بس است   زبان قلم را کلامی بس است

ایا طلعت ای مهر برج هنر
دلم شد ز نور دلت چون قمر

صفا آمدی مرحبا مرحبا
شود جان عزت براهت فدا

تعال تعال من الکدرة
فکن مثل شمس علی ذرّة

طلعتم علینا کنجم الهدی
فاوجبت لی نهجک الاهتدا

بیور شیخ افندی صفا کلدیکز
شود بشهره حسن و بها کلدیکز

کزوب بوی خلقک چمن بر چمن
آچلدی چمنده سمن بر سمن

سنک شوقک اچدی بهار دیکر
خزانی ربیع ایچره کورمشدیلر

چکلمش ایدی بلبلان باغدن
کورنمزدی کلشن سیه زاغدن

نسیم کیبی ایتمشدی ترک دیار
براقمشدی مجراسنی جویبار

خزان ایردی کلکرشدا اولمدن
هنوز غنچه‌لر برمراد اولمدن

کوزی کورمدن کلشن نرکسک
صارارمشدی غمدن تنی نرکسک

سنک کوردیکک بو بهار جدید
قدومک صفاسیله اولدی پدید

زمینه دوشوب خامه‌نک سایه‌سی
کلستانک اولدقده سرمایه‌سی

ایکی نوبهاری یتشدردی باغ
بو ییل شاخ کل ایلرآنی چراغ

طوبوب نشئهٔ مقدمک ارغوان
کورن صاندی میخانه در کلستان

اولوب فرش بوستان یکپاره کل
چمن ویردی جوباره سرخیٔ مل

اورتبه نما بولدی کیم کلستان
فلک ویردی کوکدن طوتوب باغبان

دوشرسه نظر جویباره اکر
اولور چوب مژکان همان نیشکر

دکل باغ تعطیر ایدن بیدمشک
بو ییل بیدمشک اولدی هر چوب خشک

قرنفل

فرنفل چو کاکل دمد بر دمد — کل و لاله سنبل سپید بر سپید
بری با بیر بنه قول آتوب نار دن — قلدی یه باشلدی خلق چمن
قیامت قوپاردی کلوب عندلیب — ندر بو قلدی و یو بی شکیب
کتورمش مکر غنچه یی لانه یه — قپانمش نکاح ایتدن خانه یه
مکر اول قلدی بو صحبت ایمش — هزار نکی دفع خجالت ایمش
کل مدحنی سیر ایدوب باغده — الشت نغمهٔ وصفنی زاغده
سیه زاغلر هب هزار اولدیلر — بتون مرغلر زار زار اولدیلر
بتشرمش دکلدی هنی برک تاک — کلی مست ایدوب ایلدی سینه چاک
خصوصا بو عهد فلاکت زده — شراب قدم یعنی عزت دده
او رتبه قدر ومکث داولدی کیم — کل طبعی او یله کشاد اولدی کیم
رخ نظمه کلکی ویروب پرورش — بو یوز دلفا سکا ایدی کوسترش
اولوب جوهر نظمنه رشته کش — نوله ایتسه فخریه یوق اکه اش
هرات سخنده بن اول ناظمم — دکل رومه افغانه ده لازمم
کمالم ایشتسه اکر رودکی — اولور مکتب فضلمک کودکی
اوخانیمکیم مثالم فلک — دم روز محشر کتورمک کرک
ایدر رسم لیالیده نظم آوری — کلوب شمعدانم طوترا انوری
ندم دعوی حق نظم ایلسم — ایدر کلکمه روح عرفی قسم
هزار قلم رچسه بحث کلی — کلور درسنه طالب آملی
کوریدی اکر شوکت نقشبند — قماشم اولوردی نگار پسند

کوردیم اگر میرزا بیدلی ‌‌ ایدردم آکا حل نیجه مشکلی
جمال کمالی اولوب جلوه ساز ‌‌ ایدردی بکا کاشفی کشف راز
معارفده ایرانیاندن چه باک ‌‌ سخنده بنم صائبلری پاک
کوروب کاشفی فکری محتشم ‌‌ جگراکه حسنت ایله زر قلم
باقوب اسطقسات عرفانمه ‌‌ اولور رسم آجو عنصری جانمه
سریر سخنده بنم پادشاه ‌‌ امیدی اولور بندن امنیه خواه
ایدوب خامه‌می شیرحق سرفراز ‌‌ علیشیر بندن ایدر احتراز
نظامی وقتم نخواهم نظام ‌‌ که من درفشانم بدین انتظام
اطلاعت افندیسن انصاف قیل ‌‌ دل آیینه‌سن لطف ایدوب صاف قیل
بیورمشسکز اتمیوب پیچ و تاب ‌‌ من و گرز و میدان و افراسیاب
بنی کورمدن نظم ایلشمدن ‌‌ بنمله سخن جنگنه گیتمدن
جسارت بیورمشسکز اول سوزه ‌‌ عدو سوزده گرچه کورنمز کوزه
بنم شمدی صاحبقران سخن ‌‌ ومر پهلوان قهرمان سخن
بنم اول مبارز که هنگام رزم ‌‌ سر دشمنی ایلرم طاس بزم
بنم اول مقابلکه هنگام جنگ ‌‌ عدونک رکابی چالر باکه جنگ
کیمک جانی وار در بکا سوز آته ‌‌ سوزم سویلیور کیم آکا سوز قاته
بنم چونکه وصاف شاه جهان ‌‌ غلام خداوند گیتی ستان
بنم شمدی فردوسی روزگار ‌‌ جهان پهلوانم شه نامدار
بنم پادشه هم کبی قهرمان ‌‌ هنی کورمدی سندلی زمان

زنک

آنک وارسه افراسیابی بنم   او در تخت شوکتده رویین تنم

بنم پادشه هم آنک زالی وار   آنک زالنک یوز بیک امثالی وار

بنم زالمک مثلی اولمق محال   که دیرلر آکا سایهٔ لایزال

نریمانم اندر رسیم نظیری اوله   سیاوش کیمدر وزیری اوله

فریدونی کاوه درشه ایدن   آنی حقدر الحق شهنشه ایدن

طبیعت کوروب اکر نور ایرجی   کوکورمک ویرراغریه تورجی

اکر رستمی وارسه صاحبقران   او صاحبقران همده صاحب زمان

اکر باد قهری اولورسه وزان   آتش بکزی سامک بقاده همان

ایکی شه محمودی وار عالمک   فقط رونقی تختکاه جمک

بری غزنوی شه صاحب ایاز   بریسی اوخاقان چاکر نواز

اولیدی جهانده اکر غزنوی   کوروب شه عالمده کی پرتوی

کچیدی درنده نیازی اکر   اولوردی اوشاهک ایازی دیکر

اطلاعت افندی عنایت بیور   شونی سویلیم استرحت بیور

دکلدر سنک بیلدیکم پادشاه   کورلمشمیدر او یله ظل آله

بنم بویله ممدوح طبعم اوله   سنکله اکله دیمک دکلسم نوله

فراموش ایدرمی او شه بنده سن   چویر عقلکی باشنه قنده سن

کوزلشدرم بولور تربیت چونکه ماه   دینورمی بکا هیچ مغضوب شاه

او تعبیری اصلا قبول ایلم   بن اول صنفه هاش دخول ایلم

دکل جوهرم تربیت ناپذیر   اولور نجم بختم بنه اوج کیر

او خاقان کرملی کرامنلیدر　　مروت تلمیدر هم عن تیلیدر
براز مظهر قهر اولان بنده سی　　اولور لطفنک صکره شرمنده سی
نیجه شاه افغان کبی سائلی　　درنده نشیده اوقور حاصلی
خصوصا که منلایه منسوب اولم　　عدادسکا نیله محسوب اولم
وردولتمده ایدوب سرفرو　　فلک باکه دوکسه نوله آبرو
بلطف جناب خداوندگار　　فلکدن نجم اجتنا بمی وار
جهان خصم اولسه کورنمز بکا　　بکا صوندی تیغ جلال خدا
بکا ویرمه کرز دیکرله هراس　　بو شمشیر خامه دکل کهنه داس
بو بر بنده جک اولدی شهنامه دن　　مثال سرتیه او هنکامه دن
بو کرز کرانم سکا آزدار　　هنی قهرمانلق سرافرازدر
الوب دوشکه سنده کرپالکی　　چقوب رزمه عرض ایله پنبالکی
کمینک اولورمی عجب نه قباب　　الکدی سکا کرز افراسیاب
با قلمم قصوره برای سخن　　نوله اولسه یاران فدای سخن

اوصاف طلعت وسبب نظم این حکایت

نیجه پهلوانلق بکا مشق ایدوب　　نه کرز کرانلرهنی عشق ایدوب
نه دعوا کیم ایتمش ایسه برزمان　　کتوردی یرینه اوصاحبقران
نیجه شیره بن پنجه ویرمش ایدم　　نه اژدرلره رنجه ویرمش ایدم
بونک پنجه سی پنجه ویردی زور　　مکر کیم طبیعت کتورمش غرور
ایدلدن قلم نظمه اشتغال　　کورلدی بلی نیجه صاحب کمال

کوروب

کوروب مثلن ایشتمدی چشم وگوش | نوله اولسه وصفنده خامم خموش
قلم اولسه ده عالمک فائقی | نه یازسه دکلدر شانک لایقی
آنی ایلدم کندیمه اوستاد | بیلور رتبه سن بونده اهل سواد
نظر ایلیوب طرز دیوانمه | نه القشلر ایلردی عرفانمه
اولوب آفرینی ایله فیضمند | قودم نامنی بنده طلعت پسند
ایدوب نامنی مایهٔ افتخار | آنکله قلم کسب ایدر اشتهار
بو منظومه نکده اودر باعثی | نوله لطفنی ایلسه حارثی
دوشوب جمع افکارمک همتی | مکاتیب منظومهٔ طلعتی
ایدوب نظمه مور دینکه عیانی | بش اون بیتله ایلیشدم بیانی
اولوب هر بری بر درشهوار | ردا کوردم کیم قاله تاروهار
کلوب شوقه کلکم او ابیاتدن | بو خورشیدی جمع ایتدی ذراتدن
ایدوب حمد مولی و نعت نبی | بیان ایلدم بعده مطلبی
دیارک ندا ویروب چون نشان | آنک نامی قویمشدی مخننک ندن
چنین کفت طلعت ایا غمزده | بنه نام این را تو غرتبکده
بمدح کلامم نمود اهتمام | پس آنکه چنین کرد بدء کلام

تقریض طلعت افندی

زجام سخن جرعه نوش کنم | دمی حال اهل هنر کوش کنم
سیاحت نمودم زمانی مدید | قضارا رسیدم به بحر سفید
شد آرامگاه منج پر ملال | کلیبولی آن شهر کلشن مثال

صباحی چو شام غریبان سیاه — بدیدم غریبی که میگفت آه
به جسم کشان جان نمایان شده — کشان رشک باغ گلستان شده
یکی شاعر پاک طبع و ظریف — سخن پرور و نکته دان لطیف
بنام شهنشاه جمشید فر — نموده در آنجا محل و مقر
چو بشنیدم این مژدهٔ غم اثر — تدارک نمودم اساس سفر
ز شوق وصالش شدم چون روان — در اثنای راه از قضا ناگهان
عیان شد بچشم یکی سنگلاخ — نه گل باشد آنجا نه باغ و نه راغ
بخود گفتم اینست شهر کشان — اگر این بود لعنت حق بر آن
کشان برتر از بارگاه یزید — کشان یعنی منطوق هل من مزید
اگرچه کشان شهر ویران بود — ولیکن در او گنج پنهان بود
بپرسیدم از مردم آن ولا — که عزت در اینجاست قالوا بلی
بصد شوق داخل به پیشش شدم — ثنا ده قلب ریشش شدم
گهی مونس او شدم با کتاب — نمودیم گاهی سؤال و جواب
گهی سیر بنمودم اشعار او — گهی خواندم ابکار و افکار او
از آنجمله از بهر نفی کشان — یکی نامهٔ خوب کرده بیان
چه نامه بود به ز سحر حلال — چه نامه بود پر ز دُرّ و لآل
معنبر حروفش چو مشک تتار — مسلسل سطورش چو گیسوی یار
سبق بر سبق درس علم و حیا — ورق بر ورق حفظ مهر و وفا
مسمّی نمودم بمغز بتکده — که باشد در او جمع محنتکده

کلامش بود جمله سحرآفرین ‏ ‏ ‏ ز حق باد بر وی هزار آفرین

تشکر برای تقریض و ابیات بسمله که در اول منظومه نوشته بود

پسندیده قیلدی بو نوپیشه‌می ‏ ‏ ‏ چراغ ایتدی شکر اندیشه‌می

زر نظمی ایلدی سکه‌دار ‏ ‏ ‏ سوزم هر محلده کچر شهوار

گزوب طلعت ایله دیار و دیار ‏ ‏ ‏ بو نور ایله نوله جوهرم اشتهار

ویروب بیر نظمه مزید ایلدم ‏ ‏ ‏ طریق هنرده فرید ایلدم

بو نو نامه‌یی نامنه یازدی کلک ‏ ‏ ‏ بو تیره آنک سکه‌سین قازدی کلک

اولوب شر ایله اول سلیمانه مور ‏ ‏ ‏ قلم تحفه‌سن ایتدی عرض حضور

ویروب گنجنی نقد تحسینه ‏ ‏ ‏ قلم سودمند اولدی مغنانیه

اگر طوتمه خسروان معتبر ‏ ‏ ‏ آتر لعله سنک ملامت حجر

ایدوب لطفنی اوستمه سایه‌بان ‏ ‏ ‏ بو تقریضله عیبم ایتدی نهان

هم یازدی ابیات اثنی عشر ‏ ‏ ‏ بو شهنامه‌یه ایلدی زیب سر

سوزم بولدی زیب کلاه پشنک ‏ ‏ ‏ طاقندی اون ایکی قنات برچلنک

نوله نامه‌م ایتسه سپهره عروج ‏ ‏ ‏ اگا رستم اولدی دوازده بروج

کرم ایتدی بابای کلکی هله ‏ ‏ ‏ طوغردی سخن طفلنی بسمله

ایدوب کلکمی تربیت خامه‌سی ‏ ‏ ‏ بکا اولدی اوستاد سرنامه‌سی

اوکنده دیوب بسمله خامه‌م ‏ ‏ ‏ اوکون باشلدی خواجه‌یه نامه‌م

فلله دره او صاحب کرم ‏ ‏ ‏ بو ادنی ایچون ایتدی رنج قلم

طرح انجمن عشرت و مناوله جام صحبت طلعت

کتی بهاری ایلیوب مقدمی | می اولدی گل سرخله همدمی
دوشوب باغه گزدک چمن بر چمن | اولوب بزده گلشن گل و راغ دن
فقط محرم راز ایدی رخت زر | کهی آره یه صوقولوردی وزر
نه فکر جهنم نه ذکر بهشت | فراموش اولنمشدی هر خوب و زشت
اوقوندقجه خمریه گرکاه وگاه | ایدردک خم باده ایچره شناه
قودقجه صراحی یه خندان شراب | ایدردی بکا بویله ساقی خطاب
همان نوش قیل عزت باده یی | جهنمده یا یدک سجاده یی
فراموش اولنمز بو غم یاره سز | اوکلنمز بو درد و الم باده سز
کوروب التفات شراب آوری | دوشردم همان پایینه سرسری
خطاب ایلیوب بنده اول مهوشه | صواشتر ایدم بو بیانم آتشه
ای ایلدم دردمک محرمی | اودر چونکه دردمه اهلنک همدمی
ویردم قسم کاهی چشماننه | اینانمم یمینم ایتسه ایمانننه
کوزمدن توکردم شراب نیاز | بوکونه ایدردم خطاب نیاز

خطاب ساقی شراب

می ای ویر ساقیا بی درنگ | شو غم کافرک الدایوب ایله زنک
سبوبی کتور دشمنان جانلسون | سه زاهد خشکه اورباتلسون
یمان اولدی حالم یمان ساقیا | تیشدر شراب امان ساقیا
غریب الدیارم غریب الدیار | اولورمی بکا باده‌دن غیری یار
می نابه وار بکنده ساغ | نه غم سیم ستانبوله اولمش یساغ

کتورشو

کتور سون یرینه دماغم شراب / ستانبولده بنک ایلمشدی خراب
بنم شمدی مطرودیدر جهان / بکا مرحمت ایله ساقی امان
نه تسبیح ساقی نه سجاده در / بو دردک همان چاره سی باده در
حجاب اتمه ساقی کورر کسان / کشانکده کورسون کوزی میکشان
صوقاتمه آکا فرنولور ساده ویر / ایکی شعره بر قدح باده ویر
هنر دشمن اولمه مثال فلک / کمال اهلی بر کون آرانمق کرک
صونوب عزته برهنی طلعته / کتور خامه سین ساقیا غیرته
غنا ویر که کیفیت باده دن / اوله کلکی مینوش جام سخن
یازوب نامه پر چمک سنبله / خجالت ویره صف ردیک کله
یازوب نسخه نعلکی ساغره / شفا ایلسون آنی دردسره
سنی برده یاننده کی دلبری / یازوب طلعتک بویله کلک تری

رباعی

طلعت بحضور عزت آن مرشد راه / دیدم که نشسته اند دو مهر و دو ماه
یک برج دو آفتاب و یک چرخ دو ماه
لا حول ولا قوة الا بالله

سنک وصفکی کوش ایدوب دلبران / بیلورلر ندر طلعتی اول زمان
نه رتبه قلم اتیسه وصفک بیان / ایناتمز بنم سوزمه دلبران
اوورش عر ماهر سحرساز / او وارکن هنی استه مم سوز و ساز
برابر آلوب ساقیا طلعتی / رفیق ایلیوب چاکرک عزتی

کشی نلی شو مرجانک کویک وصف ایدر　　تفرج طریقیله چوقمش کیدر

فراموش ایدوب محنت عالمی　　کشی نده براقوب بو دردو غمی

نولور ساقیا ایلسک عزم کوی　　هنی سنده کوسترمدک سروده بوی

هنی غنچه لر کورمدی رویکی　　هنی کللره ویرمدک بویکی

هنوز ایتمدک قدّ شمشاده ناز　　واروب ایله سایه‌ک کبی سرفراز

عجب قنده در رخت زرکافری　　ایدرمش طلب شو ایکی شاعری

نکاح ایله بردن ایکی ماهره　　صغار وسعت مذهب شاعره

براز شهر ایچنده اولور اختلاف　　او جوهرله مرجانده اولنشو زفاف

شو ترتیبه همت ایدوب ساقیا　　همانع بر ایق اوّل اول رهنما

بونی کوشش ایدوب ایتدی ساقی پسند　　تدارک ایدوب بر ایکی خوشچه بند

خم باده گردونه می ایتدی جای　　کونش اولدی گردونده مهتاب رونمای

مرحبا قریه سنه طلعت ایله عزیمتمز در

چقوب تخته خسرو زرکلاه　　اتوب طلعتی ایلدم عزم راه

اولوب کویه گردونه ایله روان　　ایکی مهر جای اولدی اورت آسمان

طوتوب دامنمدن غم کائنات　　نه چکدم الندن بولنجه نجات

اولوب محنت روزمرّه رفیق　　دیدم لطف ایت ای مهربان شفیق

بر ایکی کون ایله کشانه مکان　　بنه سن بنم سین هر زمان

سحر هده کوردم که اغلارالم　　دیدم ای برادر نه وار چکمه غم

ایکی کون نجکز وار کشنده اوتور　　کلور عرت تنک استرحت بولور

فرموش

فراموش ممکنمید رسنرلری — همان سنز فدا ایتمیک بزلری

هله آدمیت ایدوب دردوغم — الم چکدی دامانمزدن اودم

کشان طاغلرندن عبور ایلدک — صوکبی فضایه مرور ایلدک

نیجه جویباره دوشوب راهمز — صو ییدی برآز آتش آهمز

برر ایکیشر باده نوش ایلدک — لب بلبلانی خموش ایلدک

نخل طرح ایدوب برطرفدن قلم — اوبر سوده مطرب ایدردی نغم

کمان چاک چاک ایلدی پرده سن — نی وموسقاره دیدی نرده سن

خروش ایلیوب نغمه ریشی لبی — شاشوب بلبلا یولده کسندی سسی

کهی نوش باده کهی گوش ساز — کورنمشدی بردوحه سرفراز

ایدوب فرش سجاده سبزفام — اونخل ایلمشدی بزه احترام

اولوب سایه سی مسکنی تنگ تنگ — مگر جانی نان استه مش طلعتک

باقوب بکا برپاره نان استدی — تن مرده یه صانکه جان استدی

دیدم بونده عادت دکل اکل نان — بودر رسم وراه دیار کشان

بکا ایتدی بعده بر نکاه — همان دوشه‌روب دسته دسته کیاه

بوشوری یازوب خامه سی منجل — اوت اوتلر ایدی طلورسیوب متصل

میخورد طلعت علف درسبزه زار — چون روا فقش درمیان سبزه زار

اندرینجا نیست آب ونان دروغ — واندرینجا نیست ایمان وفروغ

این بود برزخ ولی نامش کشان — آن بود دوزخ ولی در این جهان

حضرت مولای رومی کفته است — در این معنی عجایب سفته است

سزاوارست این جهان بی مدار   ما چو بو بکر عیم در روی خاروزار

هنوز ایلمشدی بو شعری بیان   محمد کلوب ویردی برپاره نان

ایدوب خامه سن زیب دست هنر   محمد ایچون یازدی بر نوا شعر

بو دراول بهین قطعهٔ خوش ادا   یازروادیسه ار تجلا لاصلا

منور از جمالت چشم عالم   محمد خادم عزت افندی

غلام حسن تو خوبان خلخ   اسیر لطف تو رأفت افندی

به پیش نطق روح افزای آغات   شود چاکر زجان لشت افندی

ستاند نشر او باج از ثریا   خراجش میدهد جودت افندی

بنای شعر از وی گشته محکم   چو جان کز حکمت نصرت افندی

اگرچه عالمی باشد ثناخوان   بدور دولت حالت افندی

ثناگوی تو و آغات باشد   در ینجا بی ریا طلعت افندی

بیوت ایچدیکی انده او تورد قلری براز   دیسیم کیم اینا نور که قیلدق نماز

نیه اتیدی گردونه ده اقتران   ایکی کوکب برج علم بیان

قالوب زیر گردونه مزده سپهر   کچردک نیجه ییللری همچو مهر

نیجه دشته مجنون مثال ایدم   همان کوردیکم کوه فرهاد ایدم

کهی دلبرین وصف ایدردی بکا   ایدوب درده طلعت بنی آشنا

ایدردم کهی دردیمی بن بیان   بودر دیردی حال همه عاشقان

آنک نام محبوبی فتح علی   نیمکی بشی اولان بتینک اولی

یازوب بر رباعی آنک نامنه   نیه زهر قاتدم بر آز جاننه

رباعی

رباعی

افتادهٔ راهم بکجایی که تو هستی ای نور دل طلعت ما فتح علی

من بندهٔ آنم که اسیر زلفت

ای رابطهٔ صحبت ما فتح علی

بو وادیده صحت ایدوه گاه گاه ایدردک گهی سیر صنع آله

عیان اولدی گل کبی مرجان گویا دگل لعل و مرجان همان جان گویا

چو یرمش بتون قریهٔ جویبار آچلمشدی صانکه شیشه‌ده نوبهار

نکین زمرد ایدی کوهسار طاقنمش آنی پادشاه بهار

در آغوش ایدوب سایهٔ بید کج محبت ایدرلر ایدی سو بسو

دوشوب جولره سایهٔ ارغوان اودم آب یاقوتی گوردک روان

بونیجه دوشوب عکس سرو سهی زمرد اولوب نهر آقردی کهی

بری اژدها بیری گویا پلنک همان جولیه پل ایدرلردی جنک

کلوب آکه طاشقنچه جو یک سوزی او غیرتله جرک طولردی گوزی

صداسی شبیه ایدی فریادمه کتوردی صولر کربه‌یی یادمه

بن اغلر ایدم طلعت ایلردی آه او اغلر ایدی عزت ایلردی آه

ایدوب انده فرش کلیم الم بو شعری او قوردی ندیم قلم

غزل

بن اغلدقچه چاغلدی گلشنده جویبار اولدم هوای عشقه اویوب بنده جویبار

چشمم گلور او لحظه روان ایله یادمه گورسم بهار موسمی هر قنده جویبار

اولمش روانه دشت جنونه نجم کبی — برسرده کندین ایلیوب افکنده جویبار

نظاره ایله سینهٔ سوزانده اشکمه — سیر ایتمدیکسه آتش کلخنده جویبار

بن برکل ایچون غلطرم اوکلستان ایچون — اولمازمی کورسه اشکمی شرمنده جویبار

قطع حدوده اولدی سپاهی کبی روان — تیمار دشتی کوردی پراکنده جویبار

مجنون اشکم ایله بوشانمشدی باغدن — آخر چکلدی شهره کیروب بنده جویبار

دوشدی ره عنایتنه ازسر نیاز — سلطان نوبهاره اولوب بنده جویبار

عزت مداد خامه نک اولمازدی پیروی

کر بیر اوینی اولمه جوینده جویبار

نصایح ساقی

دیدی ای غریب بلاد و دیار — سنک چاره اولمز غموملکی وار

ندر بو بکا و ندر بو فغان — حصیرک بولنماز نیارسه جهان

سیاحتله دفع کدردر مراد — ایدر رمی بیهوده ترک بلاد

ترا همچو طلعت شود غمکسار — توکر عاقلی درد محنت مدار

ایدوب نشئهٔ نصح ساقی اثر — دیدم ای شفاساز رنج و کدر

خدا لطفنی ایلسون مستدام — چراغک اوله نیجه مست مدام

بنی ایتدک ارشاد دشداوله سن — بو میخانه ده برمراد اوله سن

کوکل بولدی نصحکله شوق و سرور — برآزده شوزاته نصیحت بویور

قوبوب در دفتح علیسن براز — آنک غنچهٔ دلکشو سوز و ساز

خطابه چو یردی اودم طلعته — دیدی غمکسار اولسکه عزته

ندرسنده

ندرسنده بن وار ایکن دردسر   اگر کتسه بر مسیه بو خبر
سنی می پرست نه تشهیر ایدر   بروح عرق طوبیسه تکدیر ایدر
آنک سایهٔ دولتنده نه وار   بو عالمده می وار ایکن غمگسار
می نابدر مرهم اهل درد   انیس دل و محرم اهل درد
می نابدر رشک آب حیات   بیک اسکندره قطره سیدر نجات
می نابدر یادگاری جمک   اوله روحی شاد اول شه اعظمک
خردمند اولیدی اگر میفروش   آنی صاتمیوب کندی ایلردی نوش
ویروب بادهٔ نصحه رنک دیگر   ویدی عقلکز یار اولیدی اگر
زبون اولمیوب دشمن محنته   صبوح ایله باشلر دیگر عشرته
صفای صباح ویرر فر صبوح   دل مرده یه ایلیک بخش روح
ایدوب نصح ساقی یی بزمه سبق   ایچلدی عرقدان بر ایکی چنق

صورت مجلس و مست شدن ساقی

او آتش ایله کله لر کرم اولوب   بر از سختیٔ بختمز نرم اولوب
اونتدردی ساقی یه تمکیننی   چقارتدی باشندن عرقچیننی
اولوب گیسوانی سیه زیب دوش   او فرزانی آلمشدی هب عقل و هوش
عرقله لبی اولدی شیر و شکر   یا خود صویه قونمشدی گلبرگ تر
گلوب بزمه سیر ایلشو عندلیب   گلن باده نوش اولدیغن بی شکیب
او نخل روان اولدی کیفیجه مست   گل ساغری طوتمز اولمشدی دست
ایدردی گهی مطربه بر نگاه   دیمکمش مگر رمز ایله چال دوگاه

مگر سرده طاشن آتیمه سی ساخته
دیمکمش اصولی اوله فاخته

دیدم ویرسکه ساقیا بر شراب
اواولمش مگر سندن اوّل خراب

همان می ویرنیه صونوب لعل ناب
دیدی بوندن اعلی اولورمی شراب

همان قویدی آغوشمه باشنی
کوکل شمدی استر نه نک آشنی

الوب دستمی راحهٔ دستنه
طوتردی کهی دیدهٔ مستنه

آتردی کهی قوللرک دوشمه
طوتوب غنچهٔ لعلنی کوشمه

دیدی صوقسکه دستنی قونیمه
نیجه کیبی آت قوللرک بو نیمه

نه مدن مرادک الیه بوس آل
نه استرسن آنک دریغی محال

بو تبشیری کوش ایتدیکی دم همان
صانوردم تنمله وداع ایتدی جان

دوشوب آنده بایلمشم نیجه دم
اوراکسیری بختم بکا ایتدی سم

کوکل کورمش بو یله بر التفات
ایده یازدم از قالدی ترک حیات

بر از کلدی عقلم هله باشمه
دیدم بویله دولت کله باشمه

بو لطف و نواله سبب می اوله
خم باده یه غرق اولورسم نوله

رسیدن وقت شام و آمدن مطرب دران هنگام

بو کیفیت ایله ایروب وقت شام
نیه مسیله اولدی معطّر مشام

کلوب بزمه مطرب ایدنجه نغم
نه اکدار قالدی نه درد و نه غم

دیدم چالمه مطرب بجمله عراق
هنوز ایلدک شونده دفع مراق

دیدم کیمه رقّاص سندامی مور
موره کافری فکره ایلر خطور

اصولک صاقین ضرب فتح اولمسون
نیه طلعتک کوزلری طولمسون

دوزوب

دوزوب سازینی مطرب خوش نوا — چالندی اودم کوشه بر صدا

اولوب نغمه سنج مقامات پند — بو بیتی دیدی مطرب هوشمند

توکر عاقلی از فلک غم مخور — همیشه کذشدی و غم مرور

انین ربابی ایدوب کوش هوش — بولوب تسلیت کوکلم اولدی خموش

دوکوب سینه سن سیلی غمله دف — کوکل کیبی اولمشدی پرتاب وتف

بنمچون اولوب دمبدم زار زار — کلوکیر ایدی کریهٔ موسقار

کوروب چنکده محنت جانخراش — کوکل ایلمزدی غمندن تلاش

کمان کوستروب سینه چاک چاک — تسلی بولوردی دل زخمناک

دیوب نزد خامه مدد دستور نی — ویرلدی بنه کاله شوقه پی

بستر طریق خداوندکار — بکا ایتدی راز دلم آشکار

خداوندکارک ایروب همتی — براز ایلدک بنیله جان صحبتی

اچلدی ورونمدکی ژنک غم — جهان اولسه غم می جهان الم

مرجان قریه سندن عود تمزدر

ایکی اوج کون آنده اقامت ایدوب — کدردن براز استراحت ایدوب

مسرت اومارکن شواکداره بق — هنی اچمدن کل غم خاره بق

نه کوردک که الملش جهانی غموم — ایدوب شهر کیرمزدن اول هجوم

کریبا نمی الدی دست کدر — پس و پیشمی ایتدی زیر و زبر

اولوب شوقمی دایم غم تمام — کذشته صفا اولدی اولدم وام

یانوب بغرمی یاقدی تکرار چرخ — قویوب نارمک اوستنه نار چرخ

بکا اولوب آرتیور کین کدر | اوزاندی ایاغم دیکر دردسر

خبر وفات شهزاده سلطان احمد

کلوب مجلسه بر برید هموم | دیدی کوش ایت ای مبتلای غموم
سکا ویره‌یم بر شقه غمدن خبر | غم کائنات بدل بر کدر
اوراتشله نار دلی تازه له | همام وست آه ایله یلپازه له
دیدی اول برید مصیبت نوید | فلک ایتدی بر جوهری ناپدید
تلف قیلدی شهزادهٔ کهتری | دوشردی بو شب خاکه اول اختری
ایدوب یعنی شهزاده احمد وفات | سیه کر کیندی بنه کائنات
کلوب کیره حیرت اونیجه بو سوزن | همان دم طقنمشدی راه نفس
بر ایکی قدح باده ایچدکدی دون | کستوردی فلک بو زهردن بوکون
صوباشنده اکل ایلمشدم کباب | روان اولدی کوزدن مثال شراب
اولوب ذوق هر جام بکا مرجان | شکست اوله آز قالدی کیم درجان
اولوب سد غم باطن و ظاهرم | ایرشدی شتا کلمدن فصل صیف
خزان ایردی کلغنچهٔ کامه حیف | قپاندی فلک ششدر خاطرم
کشاد اولدیغن غنچهٔ باغ کام | دماغه خلل ویردی دود زکام
اومارد مکه ششجهات داولور | کوکل قید محنتدن آزاد اولور
ایدنجه بو عکس قضیه ظهور | دل اولدی بنه دیده دوز سرور

ورود پیام ولادت سلطان عبد المجید خان طول الله عمره

بو شام غمک ایرته‌سی صبحدم | بفیض خداوند صاحب کرم

سنه

کش نه کلوب بر بریر جدید — دیدی طوغدی شهزاده عبد المجید
اولوب باعث انشراح صدور — مع العسر معناسی ایتدی ظهور
تلف کردهٔ دهر اولان کوهری — کتوردی ینه دزد دوران کری
دو شوردیسه بر میوه سن روزکار — اوله دوحهٔ سلطنت پایدار
ینه اچدی کلنخل شوکت چچک — با قبا له حاسد قد هلک
ایروب بر نوید مسرت مآل — عیان اولدی ستر جلال و جمال
دیلرسه خدا ماتمی سور ایدر — مراد ایلسه ظلمتی نور ایدر
ایدر زهری تریاق تریاقی زهر — ایدن هب اودر لا تسبّ الدهر
بکا صانکه نصح ایلدی اول پیام — تفکر له بولدم تسلیٔ تام
عنایت ایدرسه خدای سخی — کچر بویله اکدار دیکر هنی
همیشه بو عالمکه معمور اولور — کهی ماتم و کاهیجه سور اولور
نه سورکده عاقل اولور نشئه مند — نه خود ماتمکدن ایریشور کزند
کلوب امر عالی ایله مژده رس — بنی قیلدی احیا و عیسی نفس
فرحناک اولوب خامهٔ غم انیس — بو تاریخی نظم ایتدی پاک و سلیس

تاریخ ولادت سلطان عبد المجید خان عمره الله و ابده

دیده هر روشنکه اولدی ظلمت غم ناپدید — طوغدی برج سلطنتدن زهره بر نجم سعید
شهریار نکته دان سجعه رعایت ایلدی — چونکه نام نخل والا شانیدر عبد المجید
فرقدان اوج شوکت اولدیغن قیلدی بیان — دیکرین ایتدکده شهدی التسمیه عبد المجید
بارک الله خسروا طبع معانی نبعکه — شویله بر شئ بولمدی عمرنده هارون الرشید

سن بیرشید نعلکیر همایونک اوله / اول ایکی سرو سرافرازک اولوب نجمی مدید

شهریارا حق سنک اقبالنی افزون ایده / مدبرم مدبر اولدن تا بلطفکدن بعید

کلخنی مردودیسک شاه جهانبانک دیو / باکه خنجر چکمده کلشنده هر برکِ بید

بنده صادق دکلسم ذات عالیشانک / روز رستاخیزده احوالمه کولسون یزید

لطف و قهری جمع ایدنشه کرمکردار سنی / سایهٔ حق سن سکا شایسته در وعد و وعید

مرحمتدن خلق اولنمشدر وجود شوکتک / حاشا بنده کیم کسم درکاه لطفکدن امید

قالمیوب تغمیده لب چاک کریبان ایلیوب / قوتلک بوس ایلدکجه دهنک هنکام عید

سن سلیمان جاهشه دور ایلیوب بخت نبی / فیله بکزرکن وجودم مور دیش اولدی قدید

کیر فراولمشکن فغان و آهدن شقه صدا / کوس و غو چالندی کوشن هوشمه برخوش نوید

برده بولدم کندیمی بولده منادیلر کبی / شوق وش دیده اولوب هر خانه یه کندم برید

سجدهٔ شکر ایلیوب هر سنک راه اوزره دیدم / کوکلم بکون شاد اولدی یارب اوخاقان وحید

صلب پاکندن کلوب کاهی ذکور که اناث / ایتیشسون اولادکرم ایله خدا عمرین مزید

به نظردن دور اوله عزت دیدم تاریخینی

سنه ۱۲۳۸

دولدی نور دیده محمود خان عبد المجید

کوروب تعمیم دشمنان اوله کور / ایدرسه قلم بو بیله ایلر قصور

قلم زار و محزون ایکن هم شکست / نیه دشمنک قدرینی ایتدی پست

دیروب قاصد شوقه ایتدم روان / ایدرلر الیه عرض شاه جهان

کوروب عرضحالم ترحم ایدر / یا خود ظلمت بختمز کم ایدر

بو حال اوزره قیدی بش اون کون مرور / تصور کبی ایتدی آخر ظهور

اولوب

اولوب نیجه‌لر قید غمدن بری | کش دکل کام قالدی کری
اولوب خوان بیل ایله سیر یاس | همان قیس ایدی کرسنه قیل قیاس
بو در عادت لیلی بخت پست | اید رقیس زارک چناغن شکست
کرک بویله کریان کرکش داید | کرک کونده بیک حبس و آزاد ایده
خدا عمر و اقبالن افزون ایده | بنی بیک بیل استرسه محزون ایده
او خاقانه بن بندهٔ صادقم | دکل قهر ینه لطفنه لایقم
بیلور عالم السّر اولان پادشاه | کیم اولدیغنی خائن و خیرخواه
خدا دشمنی کیمسه مقهور ایده | اکر نور چشم ایسه کور ایده
قپاندی بو قفل ایله باب امید | فرح اولدی دلخانه‌دن ناپدید
سه ماهی کچوب مدّت افتراق | کشان اولدی سرحدینه بزیاق

عزیمت طلوت و بعض ابیات فرقت

بهم اولمه انکشت خاتم قدر | جدا ایلر البته دست قدر
یقین اولمه‌سن نور ایله دیده کوش | بهر شب اکا نوم اولور پرده کش
قرین اولمه مانند آب و نهال | ایرر آبه یا خود نهاله زوال
مرکب ایله خامه وش اولمه هم | کیرر آره‌یه کاهی موی الم
هله قنده وارسه ایکی دردناک | اولور دست فرقت ایله چاک چاک
کوکل ایتمه بیهوده عرض کله | فلک ایکی دشمندر اهل دله
ایکی نجم علوی قران ایتسه کر | صالر عالمه درعقب شور و شر
نه فرق ایلسون اهل دل صحبتن | او نادان بیلور می کهر قیمتن

کوررسه ندم مجلس الفتی — صونردی عقب باده فرقتی
بنه جانه قصد جفا ایلدی — بنی طلعتمدن جدا ایلدی
ایدوب ادرنه شهرینی آرزو — قبول ایتمدی زخم هجرانه رفو
مهیا اولنجه بساط سفر — کلوب ماه نو اولدی زرین کمر
عبای سفیدینی کوروب یاسمن — دوشوب کندینه حاضر ایتدی کفن
دوکوب طره ریشی دستارینی — اونتدردی باغه سمنزارینی
چقوب آنی تشییعه کلزاره دک — خفی ایلدم بو دل زاره دک
دیدم ای کوکل عزم باغ ایده لم — اکوب صبحدم طلعتی کیده لم
طوپرسم دل زارمه فرقتن — علوخیز ایدوب آتش حسرتن
کشفی دکل آسمانی یاقر — بو آتشله یانسه جهان کیم باقر
فلک صالدی بر پنجه هولناک — کریبان کبی ایلدی چاک چاک
اکوب طلعتی ادرنه سوینه — براقدی بنی درد و غم کوینه
ایدوب بوریا عیجکم برک سبز — دونوب باغدن ایلدم ترک سبز

رباعی

عزم ایتدی سحرگاه بوکون طلعت آه — ای چرخ طوریدی نه اولور بر قاچ ماه
ایواه تیشدی بوکه ده بخت سیاه
لاحول ولا قوة الا بالله

یازوب خامه سی ارتجالا جواب — بو نکته تمام اولدی آخر خطاب

رباعی ...

صدداو

صد داد ز جور فلک کینه نهاد بنیاد فساد کرد آغاز عناد

ببرید ز کینه رشتهٔ صحبت ما

تا حشر نمایم ز دستش فریاد

نبوب رخشه عزم ایتدی اول شهریار سینه اولدی ملک هنر تار و مار

چقوب رسم تشییعنه سرو باغ دوشوب یوللره کتدی یالین ایاغ

یانوب آتش افتراقیله کل بهارک اوچاغی سونوب قالدی کل

اوروب تبه فراقیله قیلدی بکا کوزین نرکس ایتدی یولنده فدا

یولوب صاچینی باشنی سنبلان اوندی کلک دردینی بلبلان

کوروب چشم کریانی زار دل فراقندن اولدی خبردار دل

ادر نه دیوب کتدی کوکلم همان کوزم درخی اردنجه اولدی روان

دوتوب بیخود و بی دل و بی نوا نه سوز و کداز و نه آه و بکا

بو آواره مرغ دیار و مکان کتانی نیه ایلدی آشیان

آمدن ماه صیام و بعض وقایع دوران ایام

اشارت ایدوب قاش اوجیله هلال قیلک امر حقه دیدی امتثال

ایروب شهد غفران رحمت نوید بکا ماه روزه بو ییل کلدی عید

کچوب وقت نخل نشئهٔ صومعه بر آزی مرور ایلدی نو مله

مدمتدام اولمشدی خالی لسان یوق آنده بزم مفت پیشه کان

جماعتله عصری ایدردم ادا بر آز دکله یوب حافظ خوش صدا

ذکر مع قرنده ایدردم قرار نه غم دوغمه چرخ محنت مدار

صحافه ایریشنجه تا بانک شام — کنار رفضاده طوتردم مقام
ویروب وسعت رزق آنه کریم — کشی نی بکا ایتدی دار نعیم
نه اکسک ایله ایتدی مولی تمام — ستانبولده علی ایشردی طعام
صالوب نهر جاریٔ لطفه خدا — اوزون کوپریلن بوز کتوردی بکا
طولی نان و نعمتله کرچه کشان — چورک طبخنی بیلمیورلر همان
اولوب بوربا ای خمیر طلب — یراندی آنی داخی حق بی تعب

ربا عی

یاران کش نه صوولم شمدیدن — یا غلیجه چورک یوقیسه تلمز رمضان
البته برنده برینی اکل ایدرم
بو روزهٔ هجر ایله طوتلمز رمضان

بیلورشی مکرمایه سن بر ردیف — ستانبولده طبخ اولنان بدن لطیف
ستانبوله من ایتدی احتیاج — کلیبولیدن کلدی تازک کلاج
کلوردی قضالردن اعلا کراس — ایدردی لب یار ایله التباس
بلطف حدای عمیم النوال — کلوب ایچاله بلدوسنده زلال
حایش طاغنه چکمدک آرزو — قالوب آلبسنر نو کمدک ابرو
جهان ایتدی اکرامه اهتمام — اوله سایه سلطنت بردوام

صفت پاسبان بدمنظر و بدالحان

فقط کیجه لروار دی بر پاسبان — بدالحان و بدصورت و بدزبان
عجب بلکی کیم پاسبان فلک — صدا سن اشیتدکجه اورکمک کرک

و هیر

ویره رقصه سی صوفه بلکیم ضرر — سزا در منی زاغ نغوجی اولسه کر
نوالرکه کوش ایلسه از قضا — قولاغن طقر بوم دهشت فزا
کلور اهل طبعه اکر قوتسه هم — یاننده اشک بلبل خوش نغم
چوماق قوللری قارنی کویا دهل — علی زعمه الباطل اوسنا دکل
چقوق کوکسی ماننده دمبلک — صدا اهره و قاز ایله مشترک
قتی بو العجب هیکلی وار ایدی — برازده باشنده کلی وار ایدی
عجبدرکه هم کل ایدی هم فضول — اولور اولمازه چالمز ایدی طاول
یارم نغمه جک اکسک اتمک محال — تبولان دکله مرسن ایدر انفعال
کلوب ابتداکی کیجه چالدی ساز — ندر چاره سی دکله مشدک براز
ایکنجی کیجه کلدی اول بدصدا — خدا کیمسه یی اتمسون مبتلا
اوشبده نه حال ایسه صبر ایلدم — تحمل ایدوب نفسه جبر ایلدم
اوچنجی کیجه قالمدی طاقتم — دیدم موسقی ایله یوق الفتم
هدر اولمسون نغمهٔ جانکداز — وار و بلبلقه پرده چاغرسون براز
قونیجه اوت قادستنه بخششی — همانا قازنک طبله ونمش بخششی
اولوب منفعل اقچه یی ایدی رد — دیمش اولسه کنجینهٔ لا یعد
تمام اولمدان بسته های ثقیل — الوب اقچه یی کتدم اتیم رذیل
اوشب فی الحقیقه ایدوب انفعال — دیمش برهنی کلمک امر محال
طارلدی بکا کرچه اول کشتنی — کلدی یه باری تنتی تنی
بونی کوش ایدن کندیه حمل اتمسون — طریق خلافه چقوب کتمسون

بو عالم آنک بر اشن کورمش   آنک کیبی بر سک هنی اورمش

معرّی سیسی کفته ولسته دن   محزن ایدی آه ودلخسته دن

مقدّر ایمش دکلدک اوج کیجه   او اوج کیجه دن کورمدم کوج کیجه

حرام ایتدی ظالم بکا اویقویی   کوزم یوسف خوابه اولدی قویی

کیردم دولابه حجاب ایتمیسم   جنوندن اکر اجتناب ایتمیسم

خیالی کیروب خوابمه کاهیجه   طالردم یم وحشته اول کیجه

کدی مؤلسه بکیجی کلدی صانوب   اوقوردم ایکی یانمه او یانوب

برآی جیقمدی نغمه سی کوشدن   بری ایتدی کافرنبی هوشدن

آمدن مفتی اعجوبه ارکنه

ایشتمش ایدم مفتی ارکنه   قوجه لقده بکزر ایمش ارکنه

نصیب اولمش التی سنّی   جوانلقده قالمق ایمش نیّتی

بلوک باشیلر کیبی باشنده شال   ایدرمش آنک ایله ستر کمال

صقالسنه لغن فکر ایدوب مو بمو   جمالن کوکل ایلدی آرزو

ایدوب بوریا عنبری نامه زیب   ارار دم مناسب بر ادیب

رباعی

ای مفتی بی ریش کرامت اندیش   بو عزّت دلرشدن اولکیم آکاه

دیدارکی کوزلرینه اوزلر دائم

اولدی شوکتنه کله لی برقاج ماه

تصادف ایدوب عزمنه طلعتک   بر یدی اولوب نافه الفتک

عجب

عجب منهل العذب اولوب خامه‌مز   ایرشدی اوزون کوپریایه نامه‌مز

واروب نامه‌مز شهر شعبانده   قدوم ایلدی ماه غفرانده

نه کوردم او اعجوبهٔ روزکار   صاروب شالنی باشنه تار و مار

اوتوردی کلوب نوجوانلر کبی   بیغلرله قاشلر کمانلر کبی

میاننده سیف عدو انتقام   ویرر رستم داستانده پیام

او سیمین طاقم ارنود پشتوی   برنده هلال اتیده مسقوی

کلامی ایدی شاهد بهره‌سی   آنی کرچه تکذیب ایدر چهره‌سی

خبردار هر فن ایدی طوغریسی   دکل صورت و سیرتک اوغریسی

رفاعیلرک مرشدی شیخ کل   طریقنده هادئ خیر السبل

فقاهت ایله ایلمش امتزاج   ولی صورتا لاابالی مزاج

اولوب ایکی اوج کیجه جک میهمان   اوزون کوپرلیه اولدی آخر روان

کورلمش دکل اویله ذات و صفات   حقیقتده اضحوکهٔ کائنات

کتوررمز آنک برشیلین فلک   نه ممکن کوروب شکلنی کولممک

آنی کوش ایلن اهل عرفان کشی   اکر یوقده روم ایلنده ایشی

دانشمز همان میرو پاشاسنه   کیدر اول عزیزک تماشاسنه

حکایت نفیسهٔ امام ثانئ کشانا

حکایت ایدر ایدی وهبئ پیر   ایلان کرچک اول شاعر بی نظیر

اولوب نائب بلدهٔ مغنیسا   قدومیله ایدیرمش ایمش روشنا

صالوب دفکبی شهرت شاعری   اول اوستنده طوتمشلر اول ماهری

قاره عثمانلرك پیری حاجی عمر		چوكرت عری ظن ایدرمش مكر

چاغرمش آنی برشب ابرامله		وار بجه اوده عزت واكرامله

وجوه ولایتده مهمان ایتمش		آنك اغزینه جمله حیران ایمش

خطاب ایلیوب آكه حاجی عمر		دیمش ای افندی صاحب هنر

ایدرسندن ارباب مجلس نیاز		الوب وستنه سازینی چال برآز

دیمش ای آغای مسافرنواز		اصول دیكر در بزم سوز وساز

دیمش سازیكز یوق ایسه بزده وار		صدفكاری طنبورهٔ سیم تار

صداسن ایدوب پرده پرده دراز		ایدرمش همان برطرفدن نیاز

آنی كذبه حمل ایلمشدم فقیر		ظهور ایتدی بنده بحكم قدیر

نه بهتان ایدرسن قرنداشكه		كلور اولمدن عاقبت باشكه

كشان جامعنده امام صغیر		صغیر ایدی كرچه صغیردان كبیر

ویدی برایكی ماه صبر ایلدك		دل زارده صبر ایله جبر ایلدك

ایشتدك كه سنرشعرشاده سنز		معارف سماواتنه ماه سنز

وكلحدتمیز كرچه چالدرمه ساز		كوكل برایكی نغمه ایلر نیاز

مه روزه ده ایتدی ابرام تام		بكا طورمه مشق ایت دیو برمقام

ویدم بتدچه چقمشدی آوازمز		سنا نبوله ترك ایلدك سازمز

او ایله تمام ایلدی اعتقاد		بونی كوش ایدن ایلسون اعتماد

فقرهٔ دیكرش

كیم ایلرسه كندندن اكسك طعام		اكا غروایدر ایدی اكل صیام

دیمش كیم

دیمش کیم افندی اوریج طوتمیور   نرمله بورک بقلوا یوطمیور

یدم برایکی کون رباغ فقیر   نه ممکن آکا اولمه شبه و نظیر

حکوب معده سندن انک اضطراب   بیاردی بکا حال زارک کباب

الندن اولوب حلوتر لرزه ناک   ایدردی دلم تفتشره چاک چاک

لبم اتیسه اظهار چین جبین   ایدر آشجی بیه صدهزار آفرین

همان پیه پیه ایدی دلنده کلام   قتی بکک سور ایدی ایو مشق طعام

خدانک بکا ویردیکی نانله   بو منت ایدردی او احسانله

فتور اولسه بنده زمان فطور   بکا کندی ویردی افندی بیور

آتوب کندیمی منزل دیگره   فرار ایلدم بر بیلنمز یره

تبدیل مکان از حرارت کشان

بزم خانه نک وصفی ایتدی مرور   کلور طبعه تکراری ایله فتور

حرارت بولوب کونم بکون ازدیاد   ایرشدی سپهره صدای جراد

طوتشدی فلک جای خرمن کبی   شراره صچاردی وکرمن کبی

ظهور ایلدی برنیجه مؤذیات   ارار دم کشان ایچره جای نجات

تجسس ایدردم کزوب هر زمان   بو مرغ دله بر فراخ آشیان

کوروب ویوده اوغلونک خانه سن   بکندم صدیقه ایله کاشانه سن

کشنده آنک کبی برخانه یوق   اوحسن ولطافتده کاشانه یوق

همان اتیدک او منزلی جایگاه   فتیله آنی دار مسرت آله

اوکوندی مه روزه نک اول بشی   سوندی دل زارمک آتشی

ایکی حوضی وار داخی بر سلسبیل   ولی هر بری بر بریندن ثقیل

مسلسل آقرماء جاریلری   بهشتک نذر و نیلسه جری

نه حال ایسه لطف ایتدی رب کریم   بکا دوزخی قیلدی باغ نعیم

ورود مکتوب میر واصف امنه الله تعالی عن الوصف

کشانه دخول ایلدم ابتدا   ایدوب پاسبانی فلک بر ندا

دیدی سمت طوبخانه ده وار حریق   بنی ایتدی دریای ناره غریق

یانوب آخمردن سپهر بریم   دوشوب بر شراره طوتشمش زمین

کلوب خاطره واصفک خانه‌سی   دیدم یاندی اول بلبلک لانه‌سی

ازلدن یانه قدر بزم خانه‌لر   دیگر آتش استرمی ویرانه‌لر

صوروب کیمه بردن سؤال ایتدم   دلی بند دام ملال ایتدم

دیدم ابتدا کندی ایتمشسو رقم   یازوب انمیم بنده خطار غم

مه روزه ده کلدی بر نامه‌سی   طوتشمش قوناغی گبی خامه‌سی

مضامین اوجاقی یازمش تمام   او پرکن طوتشدی لب احترام

یانیجه ایکی او قه لوق بر سپید   دیمش یاندی طوبخانه‌ده نیک و بد

سر شمع خامم ایدوب التهاب   بو بیت ایله فر بولدی بزم جواب

دیجنده انک بیت عاشق اوله   او آتش جهانی یاقرسه نوله

او میر مکرم او ذات شریف   هنی ایلمش نیجه رمز لطیف

فراموش ایدوب کندینک دردینی   یازوب عالمک کرم ایله سر دنیا

ویروب تسلیت بو دل زارمه   علاج ایلدی قلب بیمارمه

فلک

فلک اولسون آنک چراغی کبی | طوتشسون عدولر قوناغی کبی
ویروب فر خدا شمع اقبالنه | فلک رشک ایده بزم اجلالنه
شه عالمک ایکی وصافینی | تلتون ندام بندهٔ صافینی
ایکیمزی بر دم مصاحب ایدی چرخ | دو چار غم اضطراب ایدی چرخ
خوشمدی خدیو جهان صاغ اوله | طاغلدقده بو یله صاغ وصوله
او خاقان بو عالمده کیم وار اولور | فلک مصطفایه نه یار اولور
سر کوی غمدن کذار ایلرز | فلکدن نه اخذ ثار ایلرز

مبحث نحبت شاعران والزام بعض منجم ظرفانی

نحوستده در طالع شاعران | اکر اولسه پادشاه جهان
پسند ایتدی طبعن فرنک وعجم | می کامه ال صونمدن کتدی جم
سلیم قدیم اولمسه شعرکو | طقوز ییلده موت ایلمزدی غلو
هن خان سلیمان صاحبقران | اکر اولمسه شاعر خوش بیان
جنود کواکب اولوب لشکری | اولوردی فلکلرده فرمانبری
تواریخ اسلامه ایتدم نظر | خدا ایتمسون کیمسه یی پر هنر
نه لر ایتمیش اهل کماله فلک | دو مهری آنجه زواله فلک
بو معنایی تنویر ایدر بی شقاق | عطارده که کثرت احتراق
عطارد ایکن ظالمک کاتبی | ایدر نحسی سعد نیک غالبی
بونی بیلمیوب بعض خر طینتان | ایدر شاعره غزو تهمت همان
صالوب باشنی دیر افندم لبی | نه کندی ویرکیم دکلمی بک ای

مبارک فهمندن توکوب صالیه‌لر	توکوردی یکنی نیه کندی یلر

برآز خرظریفان اکوب یاننه	بری بیر نیک جان قاترجاننه

قونوب اورته‌سیه واقعات زمان	کلورسه اگر یاده محنتکشان

اولور درمیان عشقنک صحبتی	ایا غیله دیدی دیوب دولتی

کیمی اجیوب آچی سوزلر بولوب	کیمی دیرکه اطلاق اولنسه نولور

کیمی دیرکه تک طور فراول بدزبان	اولور نه عمی اوزره دراری فشان

کیمی دیرکه ایتسیدی حفظ لسان	سوروردی آنک دولتی بر زمان

کیمی دیرکه کندیسی اولدی سبب	بلا موجب انسان چکرمی تعب

او طعن ایلین جاهل بی خرد	بنی عقلی اوزره ایدر کرچه رد

فلک اولمسه ایکی کون همدمی	اراجیف ایله طولدرر عالمی

فلک دکسه کر جزئیجه سازینه	رشک ایدر اولدم آوازینه

فلکدن شکایت ایدر اول زمان	دیمز کیم سبب اولدی سهو لسان

افندی‌یه غدر ایلدی سائری	فراموش ایدوب نعمت ظاهری

اگر شاعره ایرسه رنج کدر	دیمزلر فلکدن ایرشدی ضرر

فلکدر فلک شاعره خصم جان	نه پایدی عجب شاعران زمان

که درویش افندی کبی برجزی	فلک ایلدی فطنتک شوهری

روامی اوله فطنت اول پیرزن	ایدر آنی گردون دنیمی پیره‌زن

تنعم ایدر بوگجه خرمشربان	الندن آلور شعرک بولسه نان

نه سویلرسم اثباتنه قادرم	جدل فنّن ایجاد ایدر ماهرم

نجم

نجم ثقیلك هفته سی اولمه دن   فلك اولدی طوبخانه یه شعله زن
طوپیله طوتشدردی طوبخانه یی   كباب ایلدی نیجه كاشانه یی
ایدوب واصفك جانمانن خراب   همان سوندی كوكلنده كی التهاب
دیسونلر بكا قیل و قال ایلدی   او بیچاره وصف عجب نیلدی

ورود مكتوب معانی مسلوب

احبا وطننده كلوب بر بره   دیمشلر بهای هنر پروره
یازوب نامه شاد ایتمدك عزتی   اونتدرمدك محنت غربتی
بیلور رفتن انشاده سنسن فرید   بو لطفی ایدرسندن الحق امید
دیار فضیلت كه ملكنده در   حكومت او یرده كلكنده در
یری كلدی عرض هنر ایتمه نك   بودر وقتی صرف كهر ایتمه نك
جسارت ایدوب اچمز دهن   سنك كیبی معجزادا وار ایكن
بو عالمده الحق هنردر غرض   هنردن نهایت اثردر غرض
ایكی اهل دانش ایدوب قیل و قال   اولور سوزلری منشئات كمال
مكاتیبكی جمعه قیل اهتمام   چالش ایتمكه سنده ابقای نام
اكر یازمسه كاتبان سلف   نه بلیجم نه یر جاهلان خلف
كتور خامه همتی غیرته   بكندر بر آز كندیكی عزته
الوب دستكه كلكك ایتمه تلاش   نه كنز اولدیغك عالمه ایله فاش
كوزی روم ایلینك هنرور كوره   سریر معارفده سرور كوره
كیروب بحثه معقول و منقولدر   دیسونلر بلر وارستانبولده

آلوب یا ننه رشدیٔ خوش رقم ... دیمش بنده وارشته کاغد قلم
کیمی کهنه دیوانِ حافظ ویروب ... کیمیسی حکایات جاحظ ویروب
کیمی نرکسیدن ویروب بر ورق ... نه دفتلر ایتمش او حیر ادق
کیمیسی ویروب منشأت سلف ... دیمش ایتمه ملا افندی تلف
قو یا رمه صاقوح طاریلوب کاغدینی ... چقارمه بولوب اراده زائدینی
احبا قوبوب یا ننه اختری ... دیمشلر لغتدر بونک هر بری
کیمی کهنه انشای مرغوبله ... کیمی برطاقم کفلی مکتوبله
قیلوب جمله احباب جمع کتب ... دیمشلر بونی یازهمان ثم تب
اولوب میوهٔ نخل تکلیف خام ... شاشرمش او طرز یمالا کلام
دکل ملتزم صکره کی قافیه ... فقط جمع اولندی ایکی نافیه
کهی دستنی کاغده صالدیروب ... کهی کلکنی حقه یه طالدیروب
دیمش اول هنرمند صاحب رقم ... مقدم نه رعشا اچردم قلم
دو وقاتیه کوردم یازرکن پدر ... آنی طوبله مق معرفتمش مکر
یازردم تمسک بزم نائبه ... بیوک الکمیوب قومشمز کاتبه
مرصل ویرردم معیشت ایچون ... کماج کافری اول مصیبت ایچون
دیمش چکمشدم نه اولدی عجب ... انه مدن طوغه‌لی بورتبه تعب
کوزینه الورمش فرار ایتمکی ... قورمش بکا انکسار ایتمکی
قتی ویروب میر قدری آکا ... دیمش غیرت ایت ای هنر آزما
نه لر چکمش اهل معارف نه لر ... قولا یلقله اولسونمی عرض هنر

کوروب

67

کوروب بیچیابن جناب شرف | دیمش اولمسون باری کاغد تلف
طوتوب اول هنرور آنک دستنی | قومش کاغده کلک اشکستنی
دونوب خامه‌سی همچو سیخ کباب | صاچمش حروف آتش اضطراب
هنی بولمش نامهٔ حسن ختام | توکنمش ایدی اورطه یرده کلام
مگر نامه کلکندن ایتمش فرار | کنه کلوب ایتدی ترک دیار
کزوب مرغ آواره وش بی وقوف | طوتلمش اودام بلایه حروف
معانی اوزاقدن ایدوب مرحبا | مصون ایلمش اول بلادن خدا
مقطعلری هب موصل یازوب | موصللری هب مفصل یازوب
ایکی رأیی قومش ایدی سره | اولخریر تحریر ایدوب بریره
الفلرکه بتای ذات العماد | تمل ایتمش اولسه ایدر اعتماد
یازر ضادی ظا و هنی دالی زا | کهی اقتضایی ایدر اقتضا
یدنده آنک کشور معرفت | اودر صاحب لشکر معرفت
حروفاتی قالقرسه دفع ایتمکه | کیمک جانی وار آنی رفع ایتمکه
معانی یه امر ایلیوب قتل عام | قلیجدن کچورمش او مرد بنام
ایدرسن او فاضل ایله گر نزاع | حروف تهجی ایدر اختراع
محله هویه بر نقطه ایتمش رقم | کورلمش دکل خلق اوله‌لی قلم
نقط وار که اشکال رمله شبیه | نخوستده انکیس بدون کریه
معانیسی اول رتبه سرکش مزاج | دکل لفظله قابل امتزاج
بوزلمش حروفاتی همچون سپاه | بری بیرینه ایتمدلنکج نگاه

دگل آشنا بر بریله حروف مضامینی الفاظدن بی وقوف

ایدوب نامه‌یی برزن مکار زیب و بست نظردن گذار ایتدی بالا و پست

مآلی ندر اکله سلمق محال مگر حلّی ایچون کشاد اوله فال

برابر اگر کلمه نامه‌لر نه ممکندی اندن آلنمق خبر

دوشندم طاشندم مآلن برآز بگا ایتمدی حاصل کشف راز

دگل نامه بر ترکچه بیلمز عجم بگو از کجایی دیسن دیر نعم

تکلم ایدی دیر ایسه بر عرب چه میگویمت دیر اولور بسته لب

زهی نامهٔ ترکی البیان زهی منشئ وقت ویسی زبان

زهی منشئ نو ظهور خلف زهی منشئ کهنه طرز سلف

جهانک او خیر هنرپیشه‌سی ایدوب خامهٔ آهنی تیشه‌سی

معارف جبالن ایدوب هرج و مرج بتون جوهرین ایلمش بکا خرج

هنر گنجینی ایلمش تار و مار نوله اولسه احبابه گوهر نثار

قیروب قفل صندوقهٔ دانشی نه وار ایسه دوکمش بد خواهشی

دگل هر کسک کاری سرقت هنی هنرور اولور اول قدرت هنی

اولوب دزد گنجینهٔ معرفت نوله چالسه نقدینهٔ معرفت

برشته کمالاته مایه‌سی که فاضل منیب ایدی همسایه‌سی

هنی اولدی احیا ایله همنشین دعا ایلمشدی او غفران قرین

اودر رشک اسلاف اهل بیان سنه اونیسه وصّاف آخر زمان

اگر گورسه ایلردی حالا کلام کنایاتنی استعاره عصام

اولیدی

اولیدی افندی مومی الیه　　او قوردی کتابن آکا سیبویه

اد بده اگر کورسه اول فاضلی　　امام مبرد طوکر حاصلی

دوشنمکسزین ایلیوب نطقی صرف　　بو اسرافله قالمش انده حرف

فضیلنده تمت دیمش خامه سی　　هنرترس ایدی خاتم نامه سی

یازوب ظرفنه منشئ بی بها　　کشانیه ده حلّهٔ قالطا

ممالکده ساعی کروب دربدر　　او قور اوقومش روم ایلنده مکر

دیمشلرکه نه سورلدی برکی　　او درعصرنیک شاعری ماهری

بو کالایه یوق روم ایلنده طوقور　　اوقورسه او شخص هنرور اوقور

او تقریبله کیردی نامه اله　　مه روزه ده وصل اولدی هله

رفتن فی مغفرت واقرار انواع معصیت

کل ای خامه قیل حمد رب کریم　　وکل گرچه کارک او امر عظیم

کما ینبغی حمد مولی محال　　که وار بزده نقصان وانده کمال

نیازی بودر ناقصک کامله　　نظر ایتمیه دقت تامله

صفای درون ایله رب مجید　　مه روزه یی ایتدی پایان رسید

طولی جام غفران ایدی جرم ماه　　آنی جرعه قالنجه ایتدی تباه

کیچوب کیجه لر صحبت صومله　　مرور ایتدی کوندزلری نومله

عزازیل شعبانده تدریس ایدوب　　شیاطین النی ابلیس ایدوب

قپار قپویی رهبر یم بریره　　او زاقدن نکهبان اولور آنلره

ره معصیتدن عبور ایتدیرلر　　عبادات حقده قصور ایتدیرلر

اولور منهمك اكل و شربه عباد — كلور شهوته روزه‌ده ازدياد

غرض كسر شهوت ايكن صومدن — خيالات باشن قالديرر نومدن

اولوب نفس اماره‌يه عاقبت — اولورلر رفيق ره معصيت

ايروب بو مثوبات هنكام عيد — اودمده كلور فكره يوم وعيد

الهى بريسى بنم آنلرك — او انده قيا فتلى شيطانلرك

فساد اوكردوب نفس اماره‌يه — يوزينى بنم بوكه‌يه ينى قاره‌يه

بنم سول شيطانه يوق حاجتم — عزازيلى اضلاله وار قدرتم

كريم و كرمكار بيلدم سنى — چه معصيتده براقمه بنى

بو ماه مبارك هى كتدى آه — دكل عفو و غفرانه قراندم كناه

ايدوب سينه‌مى كوس حلت دريغ — نفيرك چالوب كتدى دولت دريغ

هماى سعادت ايدى بيلمدم — او چوردم نه دولت ايدى بيلمدم

دوكوب دانه اشك قيد ايتمدم — آنى دام تسبيحه صيد ايتمدم

ايدوب بزم افطارنى وقت كيف — قاچردم دخانه ايله اول مرغى حيف

بوركك بغلو اصاندم اول نعمتى — دوكون فرض اولنمشدى جمعيتى

ويروب اجرينى بوزلى خوش آبه حيف — دكشدم مثوباتنى خوابه حيف

دريغا دريغا دريغا دريغ — ذنوب اولدى جرخ مثوباته ميغ

كلوب كچدى اول ماه غفران پناه — بو بيچاره‌يه ايتمدى برنكاه

اولوب پرده كش ظلمت معصيت — بكا ويرمدى يوزمه مغفرت

چكوب حسرتن تا بسال دكر — نوله فرقتيله ييارسه جكر

فلك

آمدن عید سعید

فلک بر کیجه صاردی دستار رشید
دکل غرة چقماغن ایتدی بدید

اتوب روز مره لباسن فلک
اوشب کیدی بر زر چیچکلمس ایلک

شبک قامتی چونکه کوتاه ایدی
یک قد ینه خلعت شاه ایدی

کیوب صبحدم ساده بر عنتری
دوکلمش ایدی تکمه های زری

فقط مهری ایتمشدی زیب کمر
ظهور ایتدی انوار وقت سحر

کوروب چشم کریانی آسمان
ترحم ایدوب اغلدی بر زمان

کدورت کورنمشدی وقت نماز
صو سپدی دل آتشینه برآز

تف و تاب روزه بتوب جانبنه
صو سربه صانورلردی قفتاننه

فلکدن بونی کیمسه ایتمز امید
نیچون بکا ایلیه روز عید

بیلور بنده یم خسرو اعظمه
بنی کچمون دیرشه عالمه

ایدوب بر قصیده ایله جرمن بیانه
ایدر رسم اگر عرض شاه جهان

کورنجه سپهر ایدر انفعال
دوشه بنده سینی ایلمز پایمال

اگرچه بو کونلرده مطرودیم
خدایه عیاندر که خشنودیم

اونتدردی دیدارینک حسرتی
صفای وصالی غم فرقتی

شفق کیبی قان اغلدم صبح عید
کلوب یاده تبریک عید سعید

سرای همایونی ایتدم خیال
کوزمدن روان اولدی اشک ملال

قوروب دولتک رسم دیوانینی
دیزردم خیالمده ارکاننی

کلوب فکرمه درس پادشاه
کریبانمی چاک ایدوب چکدم آه

دوشنبه کجه تقبیل امثالمی
بیلوردی هذا الجنون احوالمی

مبارک جمالی کلوب عقلمه
اوشهنک کمالی کلوب عقلمه

تصور ایدوب پیکر شوکتن
کهی التفاتنی کهی هیبتن

دکل اشک آتش صچاردی کوزم
بیمدن چقارکن نیاردی سوزم

اگر چکمسم تسلیت ایله سد
رمق قالدی کیم اوله زائل خرد

بو آتش ایله قرمزی جامعه
دخول ایتدم اول معبد لامعه

نمازی او جامعده ایتدم ادا
بنه شه دورانه قیلدم دعا

جمیعاً جماعت قیام ایلدی
کورنجه بنی احترام ایلدی

قیاس ایتیسه لر ایدی امثالمه
کوپکلر کورلر ایدی حالمه

نگهبان اولوب سایهٔ شوکتی
کشنده تیشدی بکا همتی

کلوب بیت اخزانه بعد الصلوة
بکا ایتمیوب گرچه ایتدم ثبات

فتوئو رشوم کلوب یادمه
فلکلر فغان ایتدی فریادمه

ولی آز ایدی مدت افتراق
زمان بیلمیور شدت اشتیاق

بوله غرق اولورسه جهان از قضا
کوزم اولدی کرداب بحر بلا

او دریایه ال ویرمز اولدی کشتن
ایاغی سنانبوله اولدی روان

ایدوب باب مولایه دستم دراز
کمال تضرعله ایتدم نیاز

ویدیم یارب ایرکور مراده بنی
قرین ایت فؤادوشده بنی

کهی یاده کلدکجه خویش و تبار
کدر ایلدی عقلمی تار و مار

کلوب عقلمه شوهر و خواهرم
فزون اولدی حسرتله دردسرم

نعمه

بنم ذکرم اتیمکده در دمبدم سور عزتی اول محامدشیم

مصون ایده ذات هنرمندینی باغشلایه حق نبت و فرزندینی

گلوب یاده احباب بکلربکی دوشندکجه هر بر هنرور یکی

گلوب یاده قاپلیجه یارانلری دوشندکجه اول معرفت دانلری

گلوب یاده الفت میرگونن طوپلمادی گرچه کتوردم جنونن

خفا نم زمانه صالوب ولوله انیچم زمینه ویروب زلزله

گیروب بر برینه زمین و زمان سماکی سمک ایلدی میهمان

ذکر نخست اولیای نعم وبعض احبای عالی همم

گلوب یاده ذات بهجت فزا ایدردی نخست ایله بی ریا

گوزم آرزودرگه خاکنی سنم جستجو دامن پاکنی

ویردی کدر حسرت داوری او ماه کمالک اودر اختری

ایدوب جعفر صادق القولی داد کوکل خانه می ایلدی اعتیاد

هنر پیشه میر مکرم در اول بو حسرتکشه اکی همدم در اول

ایدوب بحر اشکمده هردم شناه او ایکی گوزم یعنی خیر آکه

اوجوب بام چشممده لیل و نهار نجیب کرمکار عنقا شکار

شناور ایدم قلزم محنته کهی صید ایدم تله حیرته

گلوب یاده قدری بگک صحبتی حرام ایلدی کندیمه الفتی

گلوب یاده بر نجم برج شرف بنی طالع شوم ایدردی تلف

گلوب یاده انوار نجم سعید هنی نجل پاکی نهاد رشید

ایکی نهر جاری اولوب کوزلرم | همان اغلیوب انلری اوزلرم
گلوب یاده شوق فرید الدهر | فلک جام عیشمه قاتردی زهر
گلوب یاده بردن ایکی بدر تام | گوزم گندینه خوابی قیلدی حرام
بریدر آنک مهر برج جلال | بریسی مه آسمان جمال
بریسی حسام نیام بیان | بریسی هنرده وحید الزمان
گورم دیر ایسم بر سماده دو ماه | گل اول ایکی مخدومه ایله نگاه
گلوب یاده نجل پاک رشید | همان عقلمی ایلدم ناپدید
گورندی بهایی اگر املی | صونردی هنرده الکا شکلی
الوب یادینه سودیک زاده یی | طوتوب گتدی عقلم ره جاده یی
گلوب یاده حبر عاوجودت فهیم | هم طالب و غالب و مستقیم
یاقوب هر بری آتش حسرتی | کباب ایلدی سینهٔ عزتی
خصوصا که استاد کل مستقیم | بنی ایلدی حسرتیله سقیم
گلوب عقله رشدی ارسطو خرد | کیده یازدی آز قالدی یا هو خرد
ولی النعم زاده مخدوم کل | اوور آدمیتده مفهوم کل
دکلدم هنوز طفل ابجد هنوز | ندر بیلمز ایدم اب وجد هنوز
الف با ایله یوق ایدی الفتم | اب وجدینه وار ایدی نسبتم
بر نیک آدی اسعد احمد ایدی | بریسیده صالح محمد ایدی
ایکی دفعه اولمشدی جدی امام | ایکیسی ده ذی شانه مفتی الانام
اولوب والدی صکره بعد القصدور | فلک ویرمدی آکه بردم حضور

چو انلقده

جو انلقده اولدی علیل المزاج   بولنمادی دردینه آخر علاج
اگر آنلری کورسه ابن ملک   دیر ایدی بزم واله اولمق کرک
کریم الخصائل ایدی هر بری   عدیم المماثل ایدی هر بری
فلک کورمدی اویله بر دائره   که ملجأ ایدی بر پنجه ماهره
او باغ معارف ایدی گلشنم   او گلشنده بولدی نمالی تنم
قیاس ایتکه احیا کبی پر هنر   اوله آنده مکتوبجی معتبر
امیرم هنرور ایدی کتخدا   افندی ایدی هامی اکدی کتخدا
چنین ماند از افلاک گردکم   خدایا تو نوّر براهینهم
فلک ایتدی اول کان علمی هدر   نوله صاقله سق آنی همچو گهر
کلوب یاده عارف بکک مجلسی   او صاحب ظرائف بکک مجلسی
آنک بزمیدر روضهٔ قاسمی   ظرائفده مستظرفک قائمی
کمالم اگر کورسه پیر خجند   بو آز یاشده تحصیلم ایلر پسند
مخادیمه رجحانی وار آشکار   دکلدر هنر کسبی الجوق شکار
معارفده مشهور آفاق ایسه   هنرور دنیلمز بد اخلاق ایسه
هنرور ادیب و ظریف اولمه لی   او مخدوم وش دلفریب اولمه لی
مراد ایتسه اقرانی اگرچه وقار   ایدر غبطه تمکیننه کوهسار
اگر خفّت روحم ایتسه بیان   اولور باغ الفتده آب روان
نوله اولسه ورد زبان صحبتی   شکردن الذ در بکا الفتی
انیسم جلیسم ایدی دائما   کتاب نفیسم ایدی گویا

دوشنبه کیجه صادق بکی روز عید　　بکا روز عید اولدی روز وعید

ویردم یارب ایله زمان یقین　　احبا و خویش نله همنشین

تیر رنج زخم غم اشتیاق　　کرم قتیل بکا مرهم افتراق

اولوب دستمالی جدیدی اله　　ایدرم بکا باق شو عیده هله

معایدهٔ دلبران کشان و آمدن سائر کسان

مه روزه کنجینهٔ نور ایمش　　مکر کیم نه لرانده مستور ایمش

کشدار ایلینجه مه نک هلال　　کورندی نیجه کوهر بی مثال

کیوب جامهٔ عیدینی دلبران　　بکیدن آچلدی بهار کشان

کل اندام‌لر جامهٔ آل له　　نه غنچه‌لر روان ایتدیلر آلله

کیوب بعضیسی جامهٔ سبزفام　　صانورد مکه ایتمش صنوبر خرام

کیمیسی کیوب جامهٔ زرد رنک　　ویروب چهرهٔ عاشقه عار و ننک

کلوب هر بری ایتدی تبریک عید　　کدر اولدی عقلم کبی نا بدید

نهانی صونوب میوهٔ وصله دست　　می بوسه‌دن لبلرم اولدی مست

اولوب ماه رویان خنامه رسید　　وجود ایتدی السعید عید سعید

کلوب ابتدا محکمه کاتبی　　ظهور ایلدی بعده نائبی

کوروب بلدهٔ نک حاکم شرعنی　　قیاس ایلدم اصلنه فرعنی

ایدوب شرع مولایه اکرام تام　　معانق اولوب ایلدم احترام

اهالی تملق ایدوب یک بیک　　کلوب هر بری اوپدیلر ال آتک

اکر اولمش اولسه‌ده مفتی الانام　　بو رتبه ایدرلر ایدی احترام

خدر

خدا هر برینی بر مراد ایلسون   کشانی امین بلادن ایلسون

عزیمت دلبران بباغ و بوستان

اولوب زیر دامن سبوی شراب   قبارمش ایدی دامن شیخ و شاب

مه روزه‌یی چقدی تشییعه ناس   کیدوب باغه‌یی ایچدیلر طاس طاس

یکرمی کونی کچدی هنکام عید   یکی کلدی کویا کیم ایام عید

هنی کسمدی بوسه‌یی دلبران   هنوز آلمده ویرمده عاشقان

آقتن ایتدیلر آب وش سو بسو   بهشت اولدی کویا که هر کند و کو

کوروب آنری حوریان بهشت   اولوب آدمی ایتدی ترک سرشت

حجابندن اولمشدی پژمرده کل   بدل اولدی بزم کلستانده مل

کوروب دلبرانک شکر خنده‌یی   لب جویه چکمش ایدی کنده‌یی

دوشوب آردینه بنده دلبرلرک   صفاسن چقارمش ایدم هر برک

کشنده اقامت ایدلدنبری   جوارنده کزمش ایدم سربسری

دیدیلرکه درکاه رستم بابا   ویرر پژمرده قلبه غمدن رها

فقط سورمشدم اودرکاهه یوز   مصارف اولوردی برایکی یوز

معارض کننده رستم بابا درکاهنه رومال اولدیغمزدر

فتوحاتله حق ارنلرینی   کوزتدی کلوب صاری منقرغنی

شریعت لباسن بوروندک اودم   یزیدان شهره کوروندک اودم

اچوب منکرانه شریعت سوزینی   نهان ایلمشدم طریقت سوزینی

ایدوب ستری سرباده‌یی صاقلدق   ریادنده سجاده‌یی صاقلدق

کوروب آسمان تهی میغدن / کچوردک غم عالمی تیغدن
یورتدی همان درکه رستمه / سپهره ویروب بوریغیر دمدمه
غرابو نیه برقرینهٔ بی مثال / اوللندی اوشب آنده خط و خال
بزمله برابر قالوب آفتاب / سحر یوق رحلت چالوب آفتاب
همان صبحدم ایلدم عزم راه / ظهور ایلدی بر اولو بارگاه
دکل بقعه یا هوسپار صفا / عجب حضرت ایچره نور الهدی

درگاهه وصولمزدر

اولوب بر اولو آستانه عیان / صغر درکهندن رباط جهان
ایچندن ایکی جانکلوب دیدی هو / اوپوب اللرین ایلدم سرفرو
واروب باب میدانه قیلدق نیاز / ظهور ایلدی مرشد سرفراز
دیدی پیشوای طریق ابتدا / صفا کلدک ای عاشق باصفا
کلامن آنک خیرفال ایلدم / طوروب امرینه امتثال ایلدم
دیدی برده میدانده درخرام / کورنشو مقدم او عالی مقام
ایدوب جلسه میدانده بابا ایله / بو رشدم او عالمده دنیا ایله
مزین دکل کرچه میدان ولی / ایدر زینت معنویسی ولی
معنون دکل طاق شهلر کبی / ست نبولده کی خانقهلر کبی
رخامی صانور سنکه مرآتدر / همان رسم و نقشی مصفاتدر
نمایان ایدی آنده اشکال دل / صفایاب ایدی کوردم ابدال دل
طریقت یوزندن اچلدی نقاب / توجه ایدوب اندی بابا خطاب

دیدی

ویدی تا جکروار می خنکاردن / نه کزوار علامات اقراردن
دیدم وار کلاه خداوندکار / انکله ایدر تا جلر افتخار
او در تاج هر خسرو معنوی / دکل بارکلر کسوهٔ مولوی
اکر مس ایدرسه سزه احتیاج / چقار هر بردن آنک ایکی تاج
خداوندکارک بیلوب بنده سی / همان لطفنک اولدی شرمنده سی
تصوفدن ایدی بر آز قیل و قال / رواتی علی زعمه لایقال
فخم گفتگوی خرد لال ایدی / نه حال ایسه صحبت حال ایدی
کلوب صرفه ذائب طریقک بری / اولوب پیره دستوره چقدق کری
او میهمانسرای فلک فاخره / سماوات وش دائره دائره
همان اچدیلر حجرهٔ دلنشین / فقیر اولدم اول جنت ایچره مکین
او طاق معلا نه والا ایدی / سپهر یکیدام دو بالا ایدی
اولوب کاه همدم احبا ایله / برابر ایدک کاهی بابا ایله
ایروب ذوقله شوقله وقت شام / دیدی بر قلندر مهیا طعام
کشدا ایتدیلر سفرهٔ حیدری / کمشدن منور ایدی اول دری
کوروب نقرهٔ تا نم ایتدی حجاب / نحور ایدی شرمله آفتاب
کبابین کوروب آسمانده حمل / دمش کاشکیم بن اولیدم بدل
لب دلبرست او حلوای تر / یاننده آنک زهره بکزر شکر
پلاوی جسیم ایدی کهساردن / لطافتده صان موج بحر لبن
بوکندی غنیسین ویرد حق دیو / ارنلر دمینه چکلدکده هو

تمام ولدان ایتدکده هرکس فراغ — اوشاقلر اویاندردی اولدم چراغ

صفت شب بو العجب

فلک دراخی شمعن اویاردی او شب — سچیلدی جهانده نه وار سیه هب

او شب کیبی بر شب اولورمی عجب — شب قدره اوله مگر هم نسب

او شب وحدت صرف اولوب آشکار — صانوردمکه مزج اولدی لیل ونهار

او شب بر سیه چهره خاتون ایدی — امیر حبش آکا مفتون ایدی

نه شب بر مزین عروس عرب — سراپا حلی و سراپا ذهب

نه شب غبطهٔ پرچم دلبران — غم گیسوی پرخم حوریان

نه شب لیلی آسمان احتشام — بنا گوشنک قرطه‌سی بدر تام

کلوب یادمه دلبرم اغلدم — او کیجه سپهری سوزی صاغلدم

دیدم بو قمیدر خاطر عاشقان — اثر ایلمزمی صانورسم فغان

بو طور ستمپروری تابکی — سکا آتش آهم اچمزمی کی

اولورسن همان قونیکه ماهی سن — دوشنمزمیسین چکدیکم آهی سن

نه رسنده بو صرف جور وستم — قو گتمزمی گنجینهٔ درد وغم

نه بولدک تلف ایلیوب وامقی — دکلمیدی عذراسنک لایقی

اولیدی اگر قیسه لیلی قرین — حدمی ایدی زمردهٔ نازنین

نه لور اولسه فرهادی مسکنک — باباک یوریمی قصر شیرین سنک

تیر بلبلک آه وزاری تیر — سنک گلشنک صانمه اولمز هدر

ایدوب شمعی افسرده پروانه‌نک — چراغن یقارسن کششن خانه‌نک

الک چکب

الک چک کریبانه مزدن الک تیر آتشی چاك نمزدن الک

تیر غیرتی ارتوق بکا جور ایسه بو رتبه اولور نا بجا جور ایسه

سپهر جهوله ویروب آبدست بر آز ایلدم اول کیجه حق پرست

صبا یار التفات ایتدیکی عالمی بنی زار ایدردی او وقتک غمی

طولولرکه ویردی اتبون بوشن ایدی بن آگاه ایدم کندی سرخوش ایدی

مرا ممچه ویردم سپهره قسم او شب ایلدم توبه کار ستم

طولوب جام چرخه شراب سپاه درونندة نخپاره اولمشدی ماه

اولوب مست صهبای حیرت جهان نمایان دگلدی زمین و زمان

صونوب بنده جام شرابه دو دست اولوب مست اما که کیفیم مست

ایدوب چاك سینم سو کنجه شفق چاغردم چو مرغ شب اویز حق

اوقوندقچه کاهی غزل که نعوت فلك ایلدی عهدی اوزره سکوت

ویردی قلندرلره کوه سنس غزلخوانلری بولله دقچه نفس

عجب مجلس شوق و بزم نشاط قدحکار ایدی نشئه گاه انبساط

کورندی کدر صورت صفه عالمی تیرله ایکی بجه لر ظالمی

ویروب تحفه تحفه دردیونبک عجب ایتدیلر برگ سبز ایله رنگ

آچوب کوز ایلمزدی اسراردن بولوب سوز صاقلمزدی هشیاردن

ملاقات ایدوب صباو مسم دون صباح بولنمزدی اغم کا فرندن فلاح

غروب ایتمکه باشلدی قرص ماه یم باده ده بز ایدردك شناه

طولوب جشم دل باده تابدن کوزم طوق ایدی نعمت خوابدن

رسیدن وقت صباح

فراشی آتوب ترک کثرت ایدوب　　اوشب کوشه ولده وحدت ایدوب

خم میدوارکن بقیه شراب　　ظهور ایلدی شحنه آفتاب

دوشندم اودم جرم عصیانمی　　روان ایلدم اشک چشمانمی

درحاجی بکتاشه ایتدم نیاز　　دیدم ای سرافراز هر سرفراز

بوشب بیلمدک قیمت تانکی　　دریغ ایلمه خوان احسانکی

همم معدنیسین کرم کانیسین　　دکل جسمه جان جانلرک جانیسین

بوکستاخکه ستره قیل دامنک　　بنمدر قباحت عنایت سنک

کچر حضرت مولوی یه سوزک　　مغایر دکل در اوزیله اوزک

نیاز ایلیوب اغلدوم حضرته　　دیدی برقلندر کلوب عزته

ارنلر بیور عشق میداننه　　شوعاشقلرک بزم افغاننه

نفس چقلیوب باشن کسوب دوکدیم　　وضو ایله ثوب طهارت کیدوم

همان عزم میدان عشق ایلدم　　آچوب باشم اعلان عشق ایلدم

بنم ایلدی کیجه کی معصیت　　فرو برده بر ده معذرت

هزاران زبانی خموش ایلدک　　طریقنجه برقهوه نوش ایلدک

زیارت اولندی ابو عالی مقام　　دیدم تربه پیره نمیسک خرام

تربه پیری زیارتمزدر

اولوب میهماندار بمز رهنما　　کتوردی بزی اول ولیی هدی

کشاد ایلدی تربه انورنی　　کورندی عزیزک مبارک سرنی

اوشیه

او شیر ولایتا او رتبه مهیب — دخول اولمدی درکهندن نصیب

او وادیده خلع اولدی نعلین تنی — مشغول ایتدی تنها کلیم سخنی

ایدوب عاجزانه نثار ثنا — براز کندی حقنده ایتدم دعا

ارنلر ایدرسه نیازم قبول — بولور کام دل لطف حقله حصول

تمام اولدی اوراد و اذکارمز — توجه ایدوب میهماندارمز

دیدی حضرته یاپسکه یادکار — اوله خامه که مایهٔ افتخار

ایدوب کلکمی همتی فیضیاب — طلوع ایتدی بو قطعه چون آفتاب

قطعه

شیر کهسار ولایت زنده پیل اولیا — حضرت صاحبقران معنوی رستم بابا

کشتی انکار ایله کیمسه معارض اولمز

سولهبو کسمش معارض بحرینی اول مرد خدا

کتوردی اوشاق ورعقب بر قلم — کمال خجالتله ایتدم رقم

او کنزک دکل بو سخن جوهری — کر بیابان اعذاره چکدم سری

ترجمهٔ احوال عزیز مشار الیه

سکز یوز صدودنده رستم بابا — قدوم ایلمش رومه بهر غزا

خراسان ایلندن چهل یار ایله — کلوب نیت قهر کفار ایله

سلیمان پاشا ایله عزم ایدوب — برابر او سلطانله رزم ایدوب

اولوب هر بری مظهر فتح حق — کوروب آنلری حق ارنلر حقا

ایدوب روم ایلین اولکه سن جایکاه — بنا ایلمشلر بر خانقاه

دیمتوقه ده شاه سلطان علا قزل اشتهار اولوتی جلی

اولوب سایه کستر ولایت ایله مقام ایلمشلر کرامت ایله

اویارمش هنی هر بری تکیه کاه اراضی کرم ایلمش پادشاه

بو رستم علم سیّد محترم مغازی شیم شاه صاحب خدم

معارض کنارنده طوتمش مقام ایدوب بیشه زار عظیمی کنام

اوکونلر عمر سنین و زمن سکز یوز یکرمی ایده دورت ایکن

امان ویرمیوب قهرمان علل صالوب پنجه صاحبقران اجل

زبون ایلمشلر او شیر نری فدا ایتمش الله جان و سری

ایدوب ظلمت کفر ایله رزم و جنک زبون اولمش کن مثال پلنک

دوشوب پنجهٔ مرکه اول نره شیر عیان اولدی کیم اولدیغی کشتکیر

ایدر برکون الب اجل در کمند اولور سنده تهمورس دیو بند

نیجه اولدی عجب رستم نامدار پشنک و فرامرز و اسفندیار

تهمتن اول استرسن افراسیاب بولور بر قولاین اجل یاب یاب

نیجه پهلوانلر یقار چرخ دیو فنی زال و سام و منوچهر و کیو

بودر دهره کلمکدن الخلق مرام کیده کندیسی ایده ابقای نام

صالوب داستانی ایله اشتهار بو رستم هنی اولمش پایدار

ذکر بعض کرامات آنحضرت

معارض کنارینه ایدنجه مکان اکابر بک اولمش تعارض کنان

عمارات شیخی خرابات ایدوب اراضیسنی غصب و غارات ایدوب

اکوب

اکوب اول مزارعده تخم فساد | یمش حاصل عمر شومن جراد
نکاه ایتمیوب بالتراضیکه | کوزاتمش تبو تجه ارضیسنه
کلوب تکیه یه عصر نیک حاکمی | چاغرمشلر اول مجلسه ظالمی
ترافع ایدوب میری بابا ایله | مساوی طوتوب شرع مولی ایله
اراضی یه ث هد اولنمش طلب | شهوره ارنلر چکرمی تعب
دیمش کوهساره اولکت شاهدم | نه مقدار الیه مزرع زائدم
بری بیرینه ایلیوب خیلت شی | فضایه روان ایلمش خیلی طاشی
اولوب سنک وصخره حدوده روان | سعورینی جمادات قیلمش بیان
چکوب اول اراضی یه طاشلرله حد | کرامات عیان ایلمش لابعد
او بدبخت اولوب منظر انکسار | خدا یوردینی ایلمش خاکسار

کرامات دیکر

اودولتلی غایت بیوک ذات ایمش | حقیقتده صاحب کرامات ایمش
عنایاتی ساری اواکنافده | کراماتی جاری او اطرافده
عصاسیله اجرا ایدوب آب ناب | فلک کیبی دوراتمش اوج آسیاب
سر آسیاده چویرمش کباب | همان ایلمش سیخی وضع تراب
بامرخدا سیخ اولوب برچنار | سرفخری اولمش سپهر افتخار
بونی نخلی دیرسم یکرمی ذراع | تعجب ایدر ایلین استماع
اوکهلک اولوب محترق سینه سی | کورنمش ایدی قلب بی کینه سی
وکلدر روایت بونی کوردی کوز | تیوردی ایچنده ایکی جفت اوکوز

کرامات حقدر دکل بو اویون   سیورسایه سنده ایکی بیک قیون

اوتورمش ایدم آسیاده فقیر   دکرمنجی دُرّمی بوغوردی خمیر

همان کلدی طبخ ایلدی برچورک   دکل اویله لذتلی یاغلی بورک

دیدم آسیابی یه ای کبر پیر   شکروغنی یاپدک ندر بو خمیر

نیچون بیلمیورسن آغزت دیدی   ازنلر ویرر آکه لذت دیدی

دیدم بو دکرمنده تیمزمی صو   آقرمی همان یازوقیش بویله بو

دیدی تیمز اصلا ازنلر صویی   دکلدر بو چشمه دکلدر قویی

توکندی دیدم دانهٔ آسیاب   توکنمز دیدی پیر عالیجناب

اوتوردی او کبر عجیب اعتقاد   دیدی وار ایسه تیمدک بر مراد

صارل دامن پیره حاصل اولور   رجا درکه حقه واصل اولور

ایشتدم او کبرک بو کفتارینی   پسند ایلدم حسن اقرارینی

کاورلر اولور اولیالی مقر   نیه منکر انکار ایدر بونه سر

کرامات حقدر ازنلر احق   بو درسه ویرر کبر و ترسا سبق

صاقین ایتمه انکار عاقل ایسک   سوزم یوق اسکا کبر جاهل ایسک

ترازوی عقله صاقین قویمه ها   خلوص ایله سنجیده در اولیا

مطبخ درکاهی زیارتمزدر

نیه میهماندار اولوب پیشوا   ویدی مطبخ پیره قیل التجا

اوجاغنه واروب سرفرو ایلدم   کلامم اودم اسم هو ایلدم

دکل مطبخ اول جای کنز نعم   نه کنز نعم دودمان همم

قزان

67

قزان وار که محسود دیک فلک … تیشنمز اولورسه دکزلر نمک
کلوب کفچه اولسه او مطبخده ماه … درونده قالمزدی گرد سیاه
نظافت زمینده فرش لطیف … لطافتده عینده عرش نظیف
کورنسه بو عالمده دار النعیم … بودر دیر ایدیم اول مقام عظیم
کوروب سفرۀ انورین آفتاب … ایدر صفرت چهره سندن حجاب
بر اولمش ایکن آنده قند و نمک … نه ممکن کیره بی طهارت سکک
اوجرکا ایچون قازیلان مبلعه … منافق کوزی کبی پرشعشعه
سمندر کوروب سوز خدمتی … بولوریانمه ده کندنیک خامنی
نمکانتی یاقوب آتشه … صفاسین چیقاردم یاقوب آتشه
رمق قالدیکیم فرش ایدوب انده پوست … دیم ترک و تجرید ایله دوست دوست
خداوندکارک ایروب هیبتی … چیقاردی درونمدن اول نیتی
او مطبخکه دلسیر جاننی … ازلدنکه پروردۀ نانینی
بو مطبخ آنکدر بر کوزی اوله مز … بتون آتشی بر کوزی اوله مز
بنی اتمیسنلر دور اودر کاهدن … نیازم بودر الغوث اللهدن
اوجاغنه نیاز ایله چیقدم کری … کزوب مطبخ اطرافنی سربسری
نیاز ایلدم برهنی یا بنه … دیدم یا هو عشق اولسون وار بابنه
دیدی میزبان غم محمد ده ده … ایاشع ماهر غم زده
یازوب بر غزل یادکارک اوله … قلندرلره برکذارک اوله
غالی اولوب نعت پاک علی … اوله جانلر آنک ایله منجلی

نقش حقلیوب خامه ایتدی رقم   قبول ایده یا بنده شاه کرم

غزل در نعت شاه ولایت

دینسه خلیل ثانی حقدر سزا علی   زیرا کیم ایتدی نجل عظیمک فدا علی

حقا ایکی وجیش اولور انکا رایدن آنی   بر وردیدی جناب نبی مصطفی علی

ایمان کتوردی جمله دن اقدم محمده   اول دیدی خطاب الستده بلی علی

مطرود خاندان نبوت دکلمیدر   یا بندم اتیسه هر کیمی رد وجدا علی

حدم دکل شفاعتنکی ایلمک طلب   قنبر قولک تیریکا عقباده یا علی

عزت خدا قیله نقش و اپسینمی
یا مصطفی محمد و یا مرتضی علی

زیارت قلندی مقامات هب   شهوده ایرشدی کرامات هب

کوروب مرشد تکیه همتی   دیدک لطف ایدک رخصت عودتی

اولورسه اکر رخصت عاشقین   غزیمتله قیلسن عمل بعد ازین

دیدی پیشوای طریق هدی   بو شب داخی مهمانم اولوب قیل صفا

بو دیکر جهانی تماشا قیلک   ایکی کونجکز ترک دنیا قیلک

دیدم لطف و احسانکز وار اوله   دم تیغکز خون انکارا اوله

ایکی اوج کون اولدی کشاندن خروج   قضا الچره کزمک دکل کرچه صوج

بری از قضا ایلر اندن مرور   تحدث ایدر صحبت نوظهور

تلاش ایتمه احمد حافظ دیدی   ازلر اولورلر محافظ دیدی

دیوب بویله اول مرشد اهل حال   قبول ایلدک نطقنی قیل و قال

رجا

احبا ایله سیر دریا ایدوب　　معارضی کنارینی تماش ایدوب

مزاجک اولوب بحر ایله الفتی　　اوزاقدن لب موجله صحبتی

ایرشمش مکر قاصد وقت شام　　الندہ ایدی نامهٔ بدر تام

اولوب اول قضا بحر نور سیاه　　قلنمشدی کردونه ایله شناه

اوشب داخی آنده اولوب میهمان　　نجم اولدی صانکیم سرای جهان

شب دیکرک عینی ایدی اوشب　　نه شب نیجه شبدن شب بو عجب

اسنجه هوای میٔ خوشکوار　　ویرلمشدی بادہ غم روزکار

یاندر جهانک صفاسی یلان　　طلوع ایلدی صبح صادق همان

طوغوب کون کبی مرشد خانقاه　　سپهر صفا اولدی صان تکیه کاه

اچلدقجه مسیدان چو صبح امید　　دیدم پیره ای مهر برج سعید

کرم ایله لطف و عنایت بیور　　بو کستاخکه اذن و رخصت بیور

ایدوب توسن عزمه شند خرام　　بو کون ایده لم قصد صوب مرام

دیدی رهبر رهروان فنا　　دلیلک اوله همت اولیا

بو نطق شریفی ایدوب راهبر　　زمین نیازه ایدوب وضع سر

نکاه ایتمیوب خرتمه پرتمه　　اوروب تکیه دن پوستمی صرتمه

بابا استیا بنده ایتدم قرار　　کنارنده ایدی محرر چنار

چنار کبیره اولوب تکیه زن　　اچوب وصفکه خانقاهک دهن

براز ایلمشدی اکرچه قلم　　کذارش بذیر سطور رقم

ویروب نطقنه خامه حسن ختام　　بو ابیاتله وصفن ایتدی تمام

صفت خانقاه مزبور

کنار معارضده اول خانقاه | تعارضدن اولمش مصون آله

آنک جانب شرقی بر کوهسار | دولانمش درونن نیجه جویبار

او بر جانبی بر فضای جسیم | ویرر نظره سندن صفای عظیم

میانه گیروب تکیه گاه لطیف | ایکی جانبه گندیمی اتمش ردیف

زهی بارگاه عدیم المثال | زهی خانقاه عظیم النوال

کشاده دل اهل همت گبی | آچق بخت ارباب دولت گبی

اوور گاهه بیهوده مصراع وباب | گسلمز شب و روز ایاب وذهاب

درونی دل اهل ظاهر گبی | مسافر گسلمز خواطر گبی

کلوب قونسه هر گیجه بر کاروان | بلا مزد و منت بولور آب ونان

نه ویر دیسه روزی رسان انام | کبار و فقیره مساوی طعام

بو همت کلور آدمک خوشنه | گزر ذوق اشقلرده بوشن بوشنه

ایدوب هر بری نور افلاکی رام | گیدر خفته نک طوردیوب صبح وشام

ایروب گنز حقه قناعت ایله | تعیش ایدرلر زراعت ایله

کتورمش ارنلر عجب غیرته | گیدر هر بریسی برر خدمته

کیمی اوتده در میشه ده گوسفند | کیمیسی صاغر سوتلرین همچو قند

کیمیسی تیشدرمش آنده کروم | گچر نظره سندن خمار غموم

دگر باغ گردونی بر گوشه سی | گورر عقد پروینه هر خوشه سی

نوله ایتیسه لر خدمت اولیا | نگهبانلری چونکه قنبر بابا

مستمی

مستی کنیزی علیدر علی　　روادر دینورسه ولیدر ولی

باشنده بتون تکیه نک خدمتی　　حرام ایلمش کندویه راحتی

نه حاصل اولورسه جبو بابدن　　هنی صره بای مشو بابدن

اتی صرف ایدوب هر بیل اول پیر پاک　　قالورمش نیه کندلیسی بیر و پاک

خدا آنی پوسنده دائم ایده　　نیجه بو بله خدمتده قائم ایده

بو کونلرده یاپمش بر انبار نو　　تیشمز کوکب آکا اولسه جو

زمینک سه پا اوزره اتمش بنا　　اولور جلوه کر هر طرفدن هوا

درونده ترک ایتسه لر اون سنه　　چقار قوندیغی کیبی حنطه ینه

ستون بولدی اول اوج عالی اثر　　بش اون غروشی خرج اجوت کیدر

فقیرانه همت ایدر بر ده ده　　بنا ایلیه بو بله نعمتکده

کلوب کورسه اقران و امثالمز　　نمایان اولوردی بزم حالمز

نجم دستمه کچه برجا نقاه　　دکل سقفی وقفی اولوردی تباه

نه مسجدلری خاکسار ایلدک　　نه اوقافلری تار و مار ایلدک

بزم کارمز خلقی تفسیقدر　　ویرز باق شو بکتاشی زندیقدر

کشی کندی عیبن کوریدی اکر　　تیشمز ایکی کوز برای نظر

دکل عاقله خودپسندی روا　　معاینده خودبین اولورسن سزا

ایکی کون اوده کهده ابدال ایدم　　تجردده نه خوشحال ایدم

نه دیرسه دیسون برطاقم کشتنی　　ارنلردن آیرمسون حق بنی

امیدم اولکه اولمازجهنم یرم　　ارنلر اوجاغنده خاکسترم

ارنلر اولورسه بکا سایبان   فلک قالسون بیلد یکیندن همان

بابا دکرمنده سجاده نشین حیچنصفه استراحت اولدیغیدر

ایدوب تکیه نک وصف پاکک ادا   قلم ایلدی استراحت رجا

اوکون ویرمش ایدی چرخ دنی   بو مرغه کفایت ایدر خوردنی

سر آسیا کرچه رعنا محل   محل دلبر آب وهوایی بدل

ایکی جانبی کوهسار لطیف   آقار اورطه دن جویبار نظیف

کلوردی جهان فکره ایرماقدن   او اشجار ملتفه الت قدن

جهان کرچه آنده بولنماز خورای   بولنمش قرایه اوزاقچه اوجای

بولنمیدی نان صانکه بو خوانچه دن   فضالر تهی دانه و دانچه دان

بولنسیدی صحراده بید کیا   ایدردک همان درد جوعه دوا

بولنمزدی اولکون تهی باردان   فضادن کچن رهروان جهان

فلکدی اوکون خوانسالار غیر   اولوب اول هفتی میهمانوار غیر

بزی طالع باشنده برآقشمدی آچ   تناول ایدردک بولنسیدی جاج

علوخنیر جوع اول کانون تم   امید اتیمه آب اول سیه کاسه دنا

صاقوم متس ایدرسه هفتی احتیاج   آنک باب انعامنه وارمه آج

اکر بولسه کندی یر اول مسته خوار   یانده آنک کندیکی اتیمه خوار

ایدوب شربت خانقاهی تشنه لک   بو آل ایله ایتدی فلک باکه رنک

کلوب یاده روزی ارسال فلک   دیدم کندنیک اوله نان فلک

اوبابه دوا ابروی طلب   که احسان ایده نعمتم بی تعب

اولوب ورکهندن فقط نانخود — کباب ایتدی احسان جناب آله

فدا قیلدی روزی رسان کریم — بو عبد تبهکاره ذبح عظیم

قضادن کچوب بر رمه کوسفند — بریان آتش جوعه قیلدق سپند

چو یردک لب جوده دلجو کباب — صولاندردی آغزی کوریدی شراب

دکرمنجی بولمشدی نان و نمک — دیدم طوعمیدی بو ذوقی فلک

دنی ویرمسوب کندی بر پاره نان — ویررنا ننه دیکرانک زیان

اولوب زیب خوانچه صنوع سماق — فقیرانه ایدا اولندی مذاق

تمام اولمدن سفره مزدن خورای — اوزانمش ایدیم بستر خوابه پای

ایدوب کوزلرم میل شهد خواب — دوشوب ایلدم دوشده نوش خوشاب

وجودم حرارتله یانمش ایدی — چمنزاره پایم اوزانمش ایدی

درونه ایدوب بر برودت اثر — او شربت بکا خوابی قیلدی شکر

اویاندم مکر کیم لب جویبار — ایاغم اوپرمش اولوب خواستار

اقتدی زمینه سرشک امل — درونی رجا ایلدی بر غزل

ظرافت ایدوب کلک بلبل نوا — آنی کندی وصفنده قیلدی ادا

غزل

دل ویروب بندن تبربر سنه خونین قیتارده جو — بی مجنوندن اولوردو جنونه چاره جو

اغلیوب که داغ کاهی شبه‌ده‌لر ایلر عیان — سینه‌ء عاشق کبی سیر ایله آچمش یاره جو

هنیرم کانون مشت اولدی کلخن امل — کلستانمده کامی صبح وار آره ای آواره جو

صاف دلتلردن فراز کامه چیقمش و ارحسیدر — کندی عقلنجه دولاشمش چیقمغه کهساره جو

چکدیلر زنجیره علقن ایلمش صنایع دیو   سترِی کورد‌کجه کریبانن ایدوب سه پاره چو

دست موج اشکله سیلی زن تا دوب ایدم   لیک اولمش کچنده کوسه‌می انکاره چو

صانع اسنی وار مر بو بیل آه سر شکمدن نجم   کلشنه باد صبا فرصت بولوب کلزاره چو

تا او نیجه ارمن کلنخل تازه دست رس   بیک تملقلر ایدر کلبنده غرت خاره چو

عرضحال ایتدم کشندن قونیه‌نک خاقاننه

خون اشکم اولدی تاب حضرت خنکاره چو

یازوب عینیی کلک معجز بیانم   همان نهره تسویدین ایتدم روانم

قبول ایلدی تحفه‌می جویبار   ایدردی باسر شک تشکر نثار

بابادکرمندن کوکت و مرجان قریه‌سنده بنیو تنمزدر

خامه رسیده اولوب خورد و خواب   وداع ایتدی اشکم ایله آسیاب

کوزم ایله کوز آشنا سیدر اول   فلاکتده هم ماجرا سیدر اول

اولوب عزمم موسم کرمکاه   محیط عرقده ایدردم شناه

فلک ایتمدن مرغ جانی کباب   همان کوی مرجانه ایتدم شتاب

صفت کرما

نه کوردمکه چکمش ایاق جویبار   تهی قالمش اول جسر کردون مدار

کتورمش کوزی غلمقدن فتور   بوشالمشدی مانندهٔ چشم کور

خراب اولمش قریهٔ دلنشین   دیکر کون اولوب عنصر آب و طین

پریشان ایدوب اسطقس فنا   مبدل ایدی آنده تا ره هوا

دکل کوردیکم کوی مرجان دریغ   طیانمز باقوب حالنه جان دریغ

رسید

امید ایتمه دیر فلکده کمال
کمال اولسه مهرنده اولماز زوال

اولنهاردن قالمش چاغلر
نه بر بید مجنون وار آغلر

طوتشمشدی کل موسم نوبهار
بو آتش کولن ایلمش خاکسار

کنارنده قالمش ایدی کلشنک
ویلی برقارش طشره ده سوسنک

بتیوردی چمن کوستروب روی زرد
صانورسنکه بسترده اصحاب درد

حرارت ایدوب کلستانی خراب
فلک بلبلک بغرینی اتمش کباب

کونش دوزخی اولمش ایدی کرم خیز
غروب ایلمک خولیاسیله تیز

هپ کیجه دن چشمهٔ خاوری
خفی سرقت ایلردی شبنملری

فلک حلقهٔ ذکر و توحید ایدی
حرارتده هر ذره خورشید ایدی

مقامنده بلبللرک زاغلر
سیه رنک ماتم ایدی باغلر

چقارمش کوزینی نرکس کردغ
ایدوب کلشنه پاسدار حرم

درونندہ ماهیلر اولمش کباب
ارزانی سوندرمکه جولر آب

جهنم فضالرده مهمان ایدی
اوده صانکه تیرانده سوزان ایدی

خدایه امانت بهشت برین
اکر کلمش اولرکش نه یقین

ایدوب آب تسنیم اشکن نهان
اولوردی بو سوزشله آتش بجان

دکمیر رشته مرکدن کیمه حیف
جهان اولدی لب تشنهٔ آب سیف

جهان بربرینی اتیسه جابندن جدا
فقط براچیم صو ایدی خونبها

جهانی قورتدی یزید فلک
مکانی انک دوزخ اولمق کرک

شراره کبی بودل ناتوان
او آتشله مرجابندن اتمشدی جان

مرجاندن کاشانه ورود ایدرلر

کاشانی دخی بدتر ایدی العیاذ — اولاشدن آتش آردی ملاذ

هپ ایتمیدم دست طغیانی ترک — هوادن طوتشمش ایدی باد برک

ایدرمش قیامتده دوزخ هجوم — ویردی او پیغامی باد سموم

اهالی ییشلردی بالاتفاق — تمنلر ایله سرکه و سرمساق

سپهری ایدوب بوی بد تلخکام — او لقده بورنی اولوردی زکام

ویروب اول رطوبت سپهر الم — تقاطر ایدر ایدی آب سقم

آنی ناس ایدرلردی رحمت قیاس — آچارلردی حقه دیان سپاس

بنا ردی او آب ایله خاک کاشانی — کرچ قایغندن ویردی نشانی

اولوب برزمان اول هوا منقطع — همان طاشی او قورلردی لاینقطع

جوامی اتوب دستنه رقیه خوانی — ارردی قضا کرده آب روانی

ایدرمی جوابسم آنک آب جبین — صوی کندی بولسه الجردی زمین

دیورلر کیم اولمازکاشانده چریقا — کاشانی الجره اکجق جهانده چریقا

دیدیلرکه جام آجمیک کیجه لر — بوشهرک هواسی ویرر دردسر

دیدم ایلیرم سقف بیتی کشاد — اکر بر طرفدن وزان اولسه باد

دیدیلرکه برعلت ایراث ایدر — دیدم بوندن افزون نه احداث ایدر

ستانبولده کی حمتایم ماه وف — دکلدر بو سوز جکردن مخوف

اولوب باغچه بستر راحتم — ایلانده وار ایدی امنیتم

کیمک دستنه کیرسه خاک مغاک — چقوب بوجوارتله اولماز هلاک

سیجه

کیجه خوابه محرم دکلدی کوزم — کوزم سنرده بیوردی یلان سوزم

جهنم ایکن باکه سبع طباق — یقوب برطرفدن نار فراق

سرمدور ایدی ذوق بالیندن — کوزم طویمدی خواب نوشیندن

تقاضا ایدردی که یاری کوره — رو یه نمز که رؤیاده یاری کوره

کوکل برطرفدن ویرر اضطراب — جکر دیر تیر اولدم آرتق کباب

فلک ایلیوب صبح عیدی شام — تسلیم اولدی نهایت تمام

ایدرکن بو محنت ایله روز شب — کهی شکوهٔ غم کهی شکر رب

سونیدی برازدلده کی التهاب — ستانبولدن کلدی بر پاره آب

بهجت افندینک مثلثلنه بخشای ابیات

اطبا اولدقلری مژده سیدر

بزم احمد اولمش کش نه روان — الوب دستنه بر برات امان

صونیجه کلوب نامه یی دستمه — رفو ایلدم قلب اشکستمه

آنی هر کورن نامه ایتدی قیاس — ولی نامه طرزنده کرچه لباس

دکل نامه بر کاسهٔ انبساط — درونده سکنجبین نشاط

محرر کنارنده آیات نور — ویرر نوشی رنجوره خوب حضور

دکل نامه ترکیب اکسیر ایمش — غم درد هجرانه تدبیر ایمش

مداوایه چشم ایدوب اکتحال — نظردن مرور ایتدی بر بر مآل

کلوب سردهٔ التهاب خلل — نضیج بولدی زخم دل بر علل

حکیمباشی اتمش یکیدن مکر — ارسطوسی اسکندر دادکر

اولنجه نهم اولدی دنیا نیه | افندم رئیس الاطبا نیه
مکدر ایدک عزلی ایله روبار | بو نصب مثلثله کندی خمار
ایدوب دستنی حق ید میمنت | ویره نبض شاهانه یه عافیت
علاج ایلیه شیر و شکر ایله | اوله خدمتی قرص و عنبر ایله
ویروب حقه یه زیب یاقوت دُر | معاجین جوهر ایله اوله پر
ویروب کاهی یازلرده سکنجبین | صفایاب اوله خسرو نازنین
خدا ایتمسون آنی شاهه طبیب | مصاحب اوله اول ندیم ادیب
سزا اولیه خاقانه بویله ندیم | که هم صدر وقتی اوله هم حکیم
فقاهتده ذاتی سریح زمان | سیاستده تدبیری خاص جهان
ایدوب حکمت نقل و عقل امتزاج | اوکا بیره اولمش طبیعی مزاج
ویمه عصرینک ابن سینا سیدر | ایپقراط تلمیذ ادنا سیدر
اوزاق صحبتی ایله بین الشفا | بونک هر سوزی نامه عین الشفا
قیاس ایتمه علامه طوسیه | فلاطونه یا خود فلاطوسیه
فلاطونه عقلا اولورمی مثیل | بو هر فنده علامه بی عدیل
اولوب فن حکمتده حاماسی | یاننده ایدر کودک مکتبی
کونشی کلمه درسی اشراقنه | ویررمی ضیا چرخ آفاقنه
آنک مثلی منطوق و مفهومدر | هپ کلمدی وقت معلومدر
محب افاضل موالی نواز | ملاذ قوابل اهالی نواز
مربّی دانشوران زمان | مزکّی نفس هنرپروران

صدور

صدور کرامک کرم کوستری | کرام صدورک همه پروری
اودر دستگیر فلاکت کشان | بیلورنولدیغنی چونکه دروکشان
بو تاریخ ایله ایلدم عرضحال | ایدر حالمه مرحمت لامحال

تاریخ

نصب اولوب ازمیره مصر و صدر اناطولی یه | فقهه لطف ایتمشدی اجرای شه نعت مصطفی
ایکی کره اول اولمشدی مجدد الله یه | عقلا اولدی رئیس اهل حکمت مصطفی
هر مورده موفق ایده الله و رسول | ایلیوب مولای احسان هم عنایت مصطفی
قیل شفاعت عزت مجرم خلیکدر سنک | ای سمی حضرت صاحب شفاعت مصطفی

حاتمندن جوهری تاریخین ایتدم اقتباس
سنه ۲۸ خادم العلمیه راوج دفعه بهجت مصطفی

اولوب عرضحالم کبوتر کبی | روان اولدی دل شوق الکابر کبی
کوروب عرضحالم او مشکل پسند | کلور یا دینه عزت ورد مند
بیلوب حال زارم تاسف ایدر | نیچه سوز شمله تلهف ایدر
بیلور جومک رتبه سی آزدر | بو بر شیوه بخت ناسازدر
قدیمی آنک آشناسندغم | بیلور دولتک اصدقاسندغم
بری کلنه تیمز کلامک دریغ | فلک اکله درسه مرامن دریغ
اولور لطف ایدرسه جناب قدیر | نیچه کیمیه بیک عاجزه دستگیر
خدا عمر و اقبالن افزون ایده | عدوسینی کمالیه دلخون ایده
بو پیغامدن کوکلم اولدی کشاد | اچلدی بکا صانکه راه مراد

بو شعر تبه دل ایتدی علاوه عطش | بزم اوده یانسون دیلرسه کونش

کوکل بو مسرتله ریان ایدی | حرارت کشنده کماکان ایدی

نه حال ایله اول شه بت خوشگوار | براز اولدی دفع مراقه مدار

کلوب یاده اوصاف شاه جهان | دیدم یازه یم بر قصیده همان

خفا پاره اولدیله ده جوهرم | طورر می بو کلک هنر پرورم

دیدی چکه تار نظمه گهر | کلور بعینه برکون البته یر

همیشه مکان گهر رشته در | مهیالغی سبعه سر رشته در

دیدی ایله سن جوهر نظمی بند | اکور یار دست شه معارف پسند

بو سوق جهاندر نه بازار اولور | نیه شاه عالم خریدار اولور

کلوب شوقه بو طبع سحر آفرین | دیدی کلک زاره هزار آفرین

اچوب حقهٔ درفشانی همان | قصیده بیه قیلدی کالین بیان

بولوب وصف خاقانه تحریر نفیس | بو منظومه یه اولدی طغرا نویس

بو طغرای غرّا ایله بو مثال | اولور دُرّة التاج رأس الکمال

بیمن کرامات شاه جهان | اوله بو قصیده م برات امان

قصیده در منقبت ملاذ المسلمین سلطان محمود خان

عالمک دینک حفظادر خسرو ذیشانی وار | اول شهک خسرو کبی بیک بندهٔ فرمانی وار

پیشوا دیلر فقط برزاد ایله مشهوردر | آل عثمانک جهانده دادی هم احسانی وار

بر صید رعنای قاف معدلتدر ماکیان | اناطولیده کیا نیلر کبی دهقانی وار

اغلسون اسکانیا کیم دولتک انکر کبی | نیجه عمرسنده چوخ بیابانی وار

کلسه

کلکِ سرسامانیله دولتده سایس اوله مز
آنلره اتباعِ میراخورنیک رجحانی وار

نخلِ باغِ معدلتله هیچ برمی چوبِ خشک
چوله عباسیلرک الحق قوری عنوانی وار

بن اشکلاشک وکشیم بر رخامِ صافینه
گرچه چوق آیینهٔ اسکندرک حیرانی وار

مجلسِ عالمده یوق جمشیدی بربادِ ایلین
دربدر ملکِ هرا باتک بر ازمستانی وار

حمد حقه نورِ عرفان ایله بز فرقِ ایلرز
چونکه انسانک گوزی وار هم گوزک انسانی وار

اول اولاً لانفی لتشبیه شاهِ عالمه
شونده اسلافکه ملک بر سلیمانخوانی وار

یکنکا هیله لوندن اشقیاسین محو ایدن
برده بر صاحب کرامت والدِ ذیشانی وار

هر بریسی قطبِ وقتی غوثِ عصر بیر ولی
داور صاحب کراماتک نه رجحانی وار

پهلوانسز وارمی بر صاحبقران شهنامه‌ده
یا نلرنده قهرمانی یا رستمِ دستانی وار

گسدیکا باشلی باشنه محمود خان بیکدر یوغول
هفتخوان قهرنیک نه حدونه پایانی وار

ارلک ایتدی نیجه ارجابلری مقهور ایدوب
داخی نیجه فتح ونصرِ عهدنیک میدانی وار

حمله اتارم اول اسفندیارک وصفیدر
بندکل اتش آیله آنک دفترو دیوانی وار

رستمی وصف ایلیم بیچاره فردوسی کبی
حمد حقه خامه مک ممدوحِ شوکت‌شانی وار

دور ایسمده خواجهٔ جاندن ودسیریم
اول ولی النعمتک بنده توکنمز نانی وار

طرد اولنی داخی بابندن محتقر بر قولی
سایه سنده گزدیکی پرده عز وشانی وار

لطف ایدرسه کننه ایلیر قهر ایدرسه کندیسی
بر ملکس اتی شونهی رنجیده خاطر جانی وار

فرقی یوق رحنده هستانبولده مردودینک
آه وزار ایله فقط بر دیده گریانی وار

شبهه ایتمیم کیم ایدر البته عفو ومرحمت
اول خداوندک توکنمز لطفی واحسانی وار

چرخ نادان خصمِ اربابِ هنر در اسکیدن
فهم ایدر اول شهریار اعظمک عرفانی وار

رشک ایدر آب حیاته خاک درندن تیره‌دی | کوردیکم اول خسروک انعام بی پایانی وار

کیت ای افلاس کیم چوق کوردی نقد لطفنی | طالعمک بیلدز قدر نقدینه تابانی وار

عاقبت درگاه لطفندن بنی تبعید ایدوب | رقعه کیردی شوق وش دیده صبا نور سن جانی وار

شهریارم مرحمتکار اول ترفیع قیل بنی | مجرمم کرچه بر از اول طالعمک بهتانی وار

سایهٔ حقسن سکا عمداً اسائت ایلمز | هر کیمک کیم حضرت پیغمبره ایمانی وار

خصمی درک ایلرم کرچه فلکدر نیله ییم | دست ضبطمده کریبانی نه خود دامانی وار

حفظ حق ایتمکه امر ایتیکه سندن خوف ایدر | اسکی خائندر وی بر پاره چک اذعانی وار

در عقب ایلر تملق بیلسه اذنی وجهله | بی نمک صاحب چقار دادآور دیوانی وار

مشتری آثارم اول کونلرده انکار ایتمه دیر | سندم آنک علم و دانشندن نقصانی وار

استرم لب بسته شکوه‌سی اولمق طالعمک | خامه‌می ضبط ایتمه‌نک اولسیدی کر امکانی وار

شکوهٔ چرخ ستمپرور تیر عزت تیر | بر خطای دیگر ایتمه خامه‌نک طغیانی وار

وصف شه دهر زیل ایله دعای دولتی | منتظر قلبم کبی بر نیچه آمین خوانی وار

پادشاه عالمی محو ایلی همان وار ایسون | هر غمک بر سوری هر بر علتک درمانی وار

حشره دک یارب دیسونلر شوکت و اجلال ایله
عالمک محمود خان نامنده بر سلطانی وار

قصیدمم بولوب زیب حسن ختام | دیدی کلکم دلخسته تم الکلام

دیدیم بر زمان سنده وار عزلت ایت | دواتی فرح کوشه راحت ایت

قلمله حقوقم صبا و تده در | یا نمده شب و روز صحبتده در

انیسمدر انجق فرید و وحید | کمالک ایده حق تعالی مزید

رودر

اوده یا که انباز حسن بیان
نوله مدح ایدرسم آنی هر زمان

بنمله بو درده اولوب مبتلا
کندر قیلدی بنی ماهی وقت جلا

انیس وجلیسم اولوب صبح وشام
اوده ایلیوب خورد وخوابی حرام

سر وجانمله خدمت ایتدی بکا
بو مدحته‌یی قیلدم انشا آکا

صفت خامه وبعض مدایح او

قلم کاف ونونه اولوب واسطه
ظهور ایتدی اشیاده بو رابطه

نهی آتینده ایدر حق قسم
طرازندهٔ خامهٔ والقلم

قلم اولمسه نقطه بخشای نون
بیلنمزدی سر وما یسطرون

او ظلمتده پنهاندر آب حیات
مدادنده جوشاندر آب حیات

دکلدر او آب بقا لذتی
اولور اولمز اسکندرک قسمتی

جمالی اگرچه سیهگوندر
کمالی کونش کبی افزوندر

جهان گرد گیتی ستاندر قلم
گزر دهری بردر استاندر قلم

اولور زیب بزم شهان جهان
بیلور هر لسانی اسمز ترجمان

گزر ملک غیری او محمود جم
ولی پای تختی دیار عجم

اوده حاکم حاسم هر دیار
موالی آنکله ایدر افتخار

اوده معنوی بروی النعم
دو شق زبانندده لا و نعم

دهان نن کی دایلمز ناکسه
مکر سیم بر اهل معارف کسه

اگر از قضا السنه نادان اله
ویرر رعشه سی صفحه یه زلزله

ره معرفتده ویرر گرچه باش
ایدر دست جاهلده الحق تلاش

مزاجنده واردر تلون براز ایدر رنجشی که قهر و گاهی دراز
محجوب ظلمت وصف گیسویدن اولور گاه رنجیده بر مویدن
کمالاتنه هیچ اچیلمز دهن باقراغزینه آنک اهل سخن
بتون فاضلانه معاصردر اول جمیع مباحثده حاضردر اول
زبان نارسا وصف تالیفنه عقول ایرمز اعداد تصنیفنه
بو رتبه کمالاتی مشهور ایکن جهان آب لطفیله معمور ایکن
قورر چشمه سار مداد سیاه اولور قطرهٔ آبه محتاج گاه
قالور تا ابد تشنه براز نوش آب مداد ایچره پادر گل پیچ و تاب
او بیچاره اکجق جگر زحمتی الور صفحه آغزنده کی نعمتی
دهاننده قالورسه بر پاره آب لب کاتبادن اولور حقنه یاب
برازیچ هچ نوش ایدر روستمال بودر اشته روزی اهل کمال
فلکده دره چه خوش گفته است که سعدی دُر انیمعنی درسفته است
بشهر اینمثل شهرهٔ عالمست که هر کس هنر بیش روزی کمست

تشکر خامه برای مدحیه خود و توصیف کردن او فاضلان جهانرا

دیمزدم که کلکشو بو توصیف حد حروف تهجی ایله هم عدد
کرامت وکل بنده کلکمده در شو وار کیم بنم دست سلکمده در
کوروب وصفنی کلک معجز نما کمال تشکردن ایتدی بکا
دیدی دائما لطفکز وار اوله هنر دشمنان زمان خوار اوله
نه حاصل بزم کیبی بر چوبدن نه در فرقمز چوب جاروبدن

اکر

اگر ایتمسه تربیت قابلان / نه قابلدی اولمق گشاده زبان

نیستانده قالسقدی زار و زبون / اولوردیدی دل واقف هر فنون

نیجه نیکه حاش اوله قدرتم / بنان افاضلده در قوتم

نیجه شهرتم آنلرک نطقیدر / جهانگیر او خاقانلرک نطقیدر

نبی نوعمزدن نیجه دردمند / زبانک اولور تار جورنده بند

سبب ایلدی حق تعالی سزی / خواص ایتدیکز اول جفادن بری

مداد فخرله ایدوب سرفرو / او آب کرامتله ایتدک وضو

اولوب جبهه مز لایق سجده گاه / پرستنده قیلدی موفق اله

وضوسیه مخول اولمسه رهنما / نه ممکندی مس کلام خدا

هنرپرورانه ایدوب انتساب / هنی اولمدق هنیرم هر کتاب

اولوب جسمز مستعد لعب / یقاردی بزی جاهلان بی تعب

نیستانده وارمیدی آب حیات / نیچون بولمدق تشنه لکدن نجات

هنی طفل نوساله ایکن هنوز / یاقردی دل و جانی تاب تموز

چپاپر چپا براتمش ایدک التهاب / کلوب ویردی کمسه بر قطره آب

مخوله نوله ایسک سرفدا / بزه اولدیلر خضر آب بقا

اگر ایتمسک انتساب کبار / نیردی بزه کودکن نی سوار

اولور بعضمز مولوی یه نفیر / موالی یه بندز صغیر و کبیر

بزه اهل دل محرم رازدر / گورنلر صانورلر که بر سازدر

بزی تربیت قیلدی اهل کمال / ایدوب محرم مجلس حال و قال

خدا انلری بر دوام ایلیه / بزی جاهلانه جرام ایلیه
کرم ایلیوب دمبدم اهل حال / بزه مله ایدرلر خفی قیل و قال
قالور دق اگر اولمه عالمان / بو مرغان بی‌تاب و بی آشیان
دواتی ایدرلر ملاذ و مآب / بولور انده اطفالمز خورد و خواب
نه نیز بز اوله بزده لا و نعم / بنه عالماندر ولی النعم
اولوب هر بری عاشق ناشکیب / بری بیر بنه هر بریسی رقیب
بو بر کوش اولنمش حکایت دکل / خلافنکزدن روایت دکل
کورلمش مصیبت دکل حاصلی / یازلمش روایت دکل حاصلی
بونی کورمسم بن اینانمز ایدم / بو آتش ایله کاشی یانمز ایدم

نومید شدن گرفتار و تسلیم کردن خویشتن از غم یار

تجسس ایدوب حالنی یارینک / دواسن آرارکن دل زارینک
ایشیتمشکه وار یار بنه نامزد / یاد قلبی امیش زهره یه اول اسد
اولوب بخت ناسازدن ناامید / دیمش اولدی کارد استخوانه رسید
شفا عاشقک دردینه سمّ در / دم صحتی عشقه عالمده در
اتوب بر ایکی پاره لک سم قار / دیمش ایلیم جانمه جان نثار
کلوب راه دلداره ایتدی نیاز / چکوب سینه‌دن آه طاقت گداز
دیدی صاغ اول ای نخل باغ مرام / بنمچون خدادن المسون انتقام
فداک که بن کبی یوز بیک کنیز / حلال اوله قانم دم رستخیز
مبارک اوله دختر نامزد / بنی ایلمه روز محشرده رد

قوودك

دوکدی خنجر هجر کی جانمه شهادت ایدوب باری ایمانمه

بقاده اولهم وصلکه دسترس بودر یا که ایماندن ملتمس

اتوب اغزینه سمی اول جانشکار توکندی زباننده کی آه وزار

اول عاشقه نالانه سمک تأثیر ایتدیکیدر

قضا و بلا طولو صاغ و صوله ایدرمی زبان مرگ جلسز قوله

اطبا مقیمی ویروب درعقب جکردن کسلدی او سوز و لهب

دهانندن اولدی روان خون آل قارشدی سه شکیله جیحون مثال

دوشردی کهی پاره پاره جکر اطبا آنی قان صانور رش مکر

آنی ایتدی سم قاتل هلاک کتوردی فقط اول هلاهلدن اک

اینانمز اکه کیمسه اولدی ندیم نه کار ایلشور قلزم سمه سم

براز چقدی صفرا ایله نصح و پند نه غملر بوطرحش مکر دردمند

اطبا دکلدر خبردار عشق بیلور آنی مرد جکردار عشق

قزک بغری اوشدی یره سخت سوندی فلکده کوروب قاره بخت

هله زهر دسن زهر ایدوب چاک چاک خلاص اولدی دهشتدن اول خوفناک

دیمز کبر و ترسا حکیم رحیم شفا ویردی درحال رب کریم

ایدوب اکه جز نیجه تأثیر سم فقط قالدی بغرنده اکی وشم

ایدوب جاندن اظهار عجز و فتور بنه آه و افغانده یوقدی قصور

اوردی باشن آه ایدوب طاشلره دیدم ویرمشو حق بونی باشلره

طولوب بانک عشقله آسمان بو شعری اوقوردی زمین و زمان

غزل

میل ایدردی کهنه توبه قامت بالای عشق / نو بنو ایلر تجدد آتشین دیبای عشق

تار و پود خار و خسدن ستره اولماز شعله‌یه / پردهٔ ناموس صنعمز شهرت رسوای عشق

جسم سوزندن ایدر کاهیجه هندوستانی سیر / کور اولور کاهی وطنده دیدهٔ بینای عشق

دودمانن عاقبت تنها سرای بوم ایدر / یا کلوب تا که باصه بر خانمانه پای عشق

بر شرر کاهیجه یوز بیک خانمان سوزان ایدر / باکه بردر رتبه‌ده اعلای عشق ادنای عشق

بر سبلوربن کوررمدم عالمده بلیم بن هنی / ظلم ایدر غنچه هرکس کندینی دانای عشق

تار و مار ایتدی سواد اعظم تدبیرمی / سوزت بختم سویدای دلم سودای عشق

دوزخ خنده مسلم قریبایی بر سوزان ایدر / وارمی عزت منبجت الای آشنای عشق

طالب حقی خبردار حقیقت ایلدی
کوستروب درس مجازی حضرت منلای عشق

بو شوکن اکر بیلسه معناسنی / ایدردی فراموش دعواسنی

جانور کیم او بیچاره الجق بنم / بنم یاندی بونارده الجق تنم

بیلورمی نه اولر خراب ایتدیکنی / بو عشقک نه جانلر کباب ایتدیکنی

زبون اولدی نیجه طاشی دوکن / تحمل کتورمز ایدی کوهکن

دکلدر زنن بیلک کاری بو / دکل اره کلک کاهی حق قاری بو

بو تزویری کردون یکی ایتدی عشق / ایدوب عشقی حسن ایلدی حسن عشق

چیقاردی یکی براو یوان حیله باز / نیازن ایدوب ناز نازی نیاز

ایدوب جانی جانان جانانی جان / دکشدردی اسمایی شیخ زمان

بعه

بو اسراری بیلمز او عقلی قصه   فریبندۀ چرخ اولوب تا قصه

اولوب عقلی زلفی کبی تار و مار   کزردی صوقاقلرده لیل و نهار

اوشوب باشنه حمله لنوان شهر   شاشردی جوانان و پیران شهر

یانیجه او بیچاره نک شوهری   نیاردی برابر کزوب سرسری

اوشوب باشنه ماتم کائنات   انکله کزردی غم کائنات

بو رتبه سنی اولمشدی آختری   اوله دشمنانم بو غمدن بری

نه بر وندۀ بکزرنه کرد نکله   همان اوغرادی بر غم مشکله

اکر سومش اولسیدی از نباره سنی   بولوردی فلک نیجه بیک چاره سنی

اوکافر قزی دشمن دین ایکن   اونیجه بو آتش ایله ناله زن

بکا ایدی خواب حضوری حرام   اواغلربن اغلرایدم صبح و شام

آرزکمی رفو قلب صد پارهمه   اوآجله طوزاکدی فلک یارهمه

نتیج ایدوب دلده کرد فراق   درونی سینه صاردی درد فراق

بونیر قضادوشدی تا یانمه   اوجی کیر سواشلز قالدیکیم جانمه

جوارمده ایدی بو آتش ظهور   بنی ایلدی کیجه لر بیحضور

بوبار قضا آلدی خاکستری   قودی آجغه سینه نک خنجری

تحمل اولنمزدی فریاد ینه   بولنمازایدی چاره امداد ینه

طوتوب درکه حقه روی نیاز   دیدم یارب اول دردمه چاره ساز

که سنسن نکارندۀ حسن پاک   ایدن چهرۀ عاشقی زرد ناک

شوغمنی نه دن اول زنی ایله دور   بو نزدیک غمدن بنی ایله دور

کیدوب سینمزدن الهی اوزن　　دل زاره اولمسون شعله‌زن

یا نقدر یا نقدر یا نقدر کوکل　　غم عشقدن اوصانقدر کوکل

الهی بنم وار حیدر قوتم　　دل زارمک یارینه قدرتم

الهی کریم و کرمکارسن　　که سن واقف هر دل زارسن

بنم بو غمه اقتدارمی وار　　بو رتبه خزانه بهارمی وار

سنا بنولده کلسه یاشه بو بلا　　اولور برتنی ویرن مبتلا

الهی ظهیر و مددکارم اول　　تنیده قلب بیمارم اول

غریب الدیاره بو غم چوقچه در　　دیکر غم ایله قارنمز طوقچه در

پس و پیشیمی آلدی درد و کدر　　نه یاپسون ایکی خصمه بر دانه سر

بو غمدن بنی ایله یارب خلاص　　دوشنلر قنبو کدن بولور هب خلاص

قبول مناجات واولناکه ظهوردن بیانمزدر

دعامی ایدوب حضرت حق قبول　　مرامجه بولدی مرادم حصول

سکونت کلوب ناله‌ٔ دختره　　الوب کتدیلر منزل دیکره

براز بستر راحته یاتدی جان　　کلدی قولاقدن انین و فغان

فقط آه و زاری کلوب خاطره　　اجیردم بنه طور حبوب کافره

او مهرویه معشوقه اولان آفتاب　　بکا نمکی ایدی وقت شباب

او دم قوپدی کیم میل ایدی اول شوزه　　همان کسدیده بو بلا یی کوزه

مدد بر کمند ایدی کیم اول کمند　　اولور آکاه شیر نو کندی بند

فلک قورمش اول دیکر دوزنا　　رمق قالدی کیم ایلیه میل زنا

ارکس

اگر اینسه نامردن حجاب نیمچون ویردیگی قطعی جواب

خدا رحم ایدوب قلب مخستگیشه نیم جانمی کا یاقمدی آتشه

نیمچون محالی آنی ایتمک فدا مگر کیم ایده جبر حکم قضا

بر ایکی اوشاق وار ایدی کتدیلر ذرِ غربتی یا که برکتدیلر

اوچقدی وفاکار و صاحب قدم زنگله گچردی بو ایام غم

اگر یانسه ایدی بو نارده اوده اترِ دم تن زاری بنده اوده

ایکی دختری وار قزک برادی گزردک بو دورت جان له سرای

بکا اوم سنه اولدیکیم یار ایدی فدا ایتمشی اولسم قتی عار ایدی

او بدکیشه ویرمش اولیدی اوی اولوردی ایشم مشکلک مشکلی

گتوررسم سنا نبوله آنی بلا کشنده براقسم بیوک ابتلا

یا صوب یغرینه سنک صبر و شکیب نیم خاطرم بعمدی اول ادیب

تحمل ایدوب عشقه کتم ایلدی همان مصحف حسنی ختم ایلدی

بو غمدن بکا کندی ویردی خبر نه کیم واقع اولدی الیه خیر و شر

ویدی حسن تدبیر ایدوب چاره بول ندر وار دوشون چاره سن آره بول

ویدم طرد و ابعاده قیل اهتمام ویروب دل نیمه انتیمه رسوای عام

قاتوب ایکی دردی بکی یاره یه بنی ایتمه محتاج ایکی چاره یه

اگر وار ایسه میل دل سنده ده ظهور ایلر البت اثر بنده ده

اولوب عرضه فاش اسرارمز اولور خلقه سخریه اطوارمز

ایدوب دست تدبیر ایله گوشمال برازا غلیوب ایلدک حسب حال

قبول ب نصح و پندم اثر جاننه — قسم ایلدی دین و ایماننه

دیدی اولمدم دختره مبتلا — ظهور ایتدی اندن بو درد ابتدا

فقط یاده کلدکجه محنتکشم — فزونتر اولور بر زمان آتشم

سنی درد عشقه فدا ایتمدم — فراموش ایلن ستمنه کتمدم

او لیلایه مجنون دکلدر کوکل — خدا حقی مفتون دکلدر کوکل

دیدم وار اول یار زخم تبکشم — انیس و جلیس فلاکت کشم

بو کونلرده اقبالدن دوشکون — اولور سنکچون اوله بر کون

باضوب یاره مزاوزره زهر ونمک — دیدک کوره لم کیم نه ایلر فلک

بو حکایت غریبه‌یی مقتضای علم ورمله شیخ طلفنک مقدما استخراج و اخبار ایلدیکیدر

بزم طلعت اسنا درمال ایدی — آکا آیینه کویا حال ایدی

دوکوب بر کیجه کوکب آسا نقط — خبر ویردی بو صورتی بی غلط

دیدی بر زن کالم بی حیا — ویرر بو جوانه کوکل از قضا

چوزوب وصلنک بندینی کندیسی — اکا عرض ایدر کندینی کندیسی

کرفتار اولور بر آلای محنته — ویرر محنتی رنج و غم عزته

نیجه کفتکولر اولور آره‌ده — هجوم و غلول اولور آره‌ده

دیدم اول زن مبتلا جا فدر

بو شکل خز ور عجب لا فدر

دولتلو حامد افندیمزک پایهٔ صدارت اناطولی‌یه شرف افزا اولدقلریدر

بو

بو شکرانه‌یی حامد قیلدی تمام
ستانبولدن کلدی بر خوش پیام

وطنده تبارم اولوب شادمان
بکا حصه غائب ایردی همان

ولی النعم حامد لطف حق
صدور ایله اولمش مکر یکنسق

ویروب پایه اناطولی‌یه شان
قومش قدرا قبالیه بر نردبان

ویرده مسند اناطولی‌یه زیب
که صدر رومه هم عنقریب

مراد ایتسه حق ایتمکی شادمان
قولی دار غربتده ایلر بکام

اولوب اول خبردن کوکل مبتهج
کدرله فرح اولدیلر ممتزج

غم غربت ایله سرور وطن
بکا اولدی گویا فرح در محن

جهانی قیلدی تبریک صدر الصدور
فلک تهنیتدن بنا ایتدی دور

کهی غلدم که اولوب شادمان
یارم جنت اولدی جحیم گزنان

اولوب جسممک نصفی جنت‌نشین
دیگر جانبی قالدی دوزخ گزین

اولوب قلبمک نصفی غمدن بری
مکدر ایدی نیمهٔ آخری

کیدرسه درونمدن خوف جلا
بولور نصف دیگر هم انجلا

بو عبدک اولوب نصفی آزار و غم
هم ایچمدی حصه سندن الم

ویره شاد دورانه حق عافیت
کلور یا که ده نوبت عاطفت

هذا لطف و احسان ایدوب شوق تام
واروب دامننی ایلیم استلام

کوروب آنی کرد و نه زیب چشم
فرحنا نه قلبه باصسون قدم

کروب والدم مسندنده مقیم
زبان غم ایده حمد رب کریم

دعا ایلیه لکجه لب حامدم
ویرلدی قیاس ایلیم والدم

اولوب ملجأ خاندان کهن بزی لطفی ایتیسون مصون محن

معمّر ایدوب آنی رب مجید ایده جاه و اقبالنی بر مزید

فضیلتلو جعفر بک افندی حضرتلرینک قاضئ دار الخلافه اولدقلریدر

دیگر بر برید مسرّت نوید کلوب روزنی ایتدی هنگام عید

او پیغامدن بولدی کوکلم سرور آلوب تذکره ایلدی غم مرور

دیدی قیلدی جعفر بکی پادشاه ستانبوله قاضئ شرع آله

کچوب سال ایمش ایدی غمندار بو بیلمش مگر حکم پروردگار

نمایان اولوب منع و اعطای حق بیلین آلدی علم لدندن سبق

نهانیمی وار منع و اعطاسنه قارشمز آنک کیمسه دنیاسنه

او فعلنده حاشا که جاهلمیدر قارشمق اکا کار عاقلمیدر

بیوک اکمین دست تقدیرینه کیر عاقبت قهری زنجیرینه

کهی ایلمز اقچه یوز بیک طلب اولور سه مرادی ویریر بی تعب

تسلّی ویروب قلبمه بو پیام همان بولدی زخم درون التیام

دکل سور طلاقله هم صفا ستانبول نجم اولدی ویرسم سزا

کرم پیشه میر مکرّم در اول مکارم شیم ذات اکرمدر اول

ایدوب شکو نبدن سپهر دنی ستانبوله حضار ایدیدی بنی

ایدوب شرع احمدله احقاق حقا اوتز ویرکاره چلاردی طبق

اودر و قتنک حاکم و حاسمی بیلور کیمدر اول عادل و ظالمی

قومز یانینه آه و فریادمی فلکدن الور حکم ایدوب وارمی

بوله

بوله آنی دائم رضاسنده شاه   موفق ایده مسنده نده اکه

تقرب عید اضحی و ظهور بعض ابتلا

اولوب وسبدم عید اضحی قریب   ایدردی فغان کبشی حال بی شکیب

فدا اولمق استرده یاری ده   کوزی بسمل استر دارده

یازوب بر نتیجه صاحب مرحمت   بش اون کون دیو ویردی تسلیت

بش اون کون دکل اولدی آلتی آی تمام   سنا نبوله وار بر توکنمز بش اون

ندربا قسم ایا لغتده بش اون   بنی ایلدی بویله زار و زبون

لغتده بش اونی عجب عام قیل   عجب ضبط اولنمش سال علیل

سننک بویل یک ضعیفی ایمش   یا غایت لخیف و ظریفی ایمش

دم روز ماضیسی گویا که حال   تمشیده مستقبلی بی مجال

مرور ایتدی گرچه زمان مدتی   شو بش اون کونک موسمی کلمدی

پس پرده سندن سپهرک مکر   مهیا ایمش بر بلای دیگر

حکایت عشقبازی زن ترسا و هیجان اضطراب این مبتلا

عجب بر بلا کیم بلادن بلا   هراسان ایدی اول قضادن قضا

جوارمده بر دخت ترسا بچه   ایدوب رازینی عالمه بچ بچه

شب و روز ایدردی انین و فغان   طیانمزدی اول اکر بنده جان

قبول ایتمیوب مرهم تسلیت   قومش اورطه یه دردینی عاقبت

حجوب رازی ایمان کبی ظاهره   آجدی مسلمانلر اول کافره

لسانی ایدی چونکه رومی بیان   فقط فرق اولوردی صدای امان

صوربت باعث اقفنی شوهری … دیمش سوزی دل بر مسلمان پری

ایدرسه دیمش ترک دین اقتضا … کنیسا او محراب چاره فدا

چلیپا نذر کیم ایده درده کار … کرکدر بکا ساعد سیم یار

نه کار ایده نصح برهمن بکا … ویره رمی شفا آب بهمن بکا

نذر چاره صد حیف بو سرنوشت … بنی ایتدی محروم دیر و کنشت

جدا ایم جدا عار و ناموسدن … سنس آکمز قولاق بانک ناقوسدن

دیمش مبتلادر کوکل مبتلا … مسیحادن ایتمز امید شفا

بونک چاره سی ترک دین ایتمه در … یا خود بویله آه و انین ایتمه در

دوکوب دردینی زلفی وش موبمو … بیان ایلمش شوینه رو برو

حیا ایتمیه شوهرندن که زن … ندر وار دوشون آتش عشقی سن

دوشوب شوی بدختری آتشه … شراری طوقندی بو محنتکشه

شبم شب دکلدی صباحم صباح … آرارکن دل زاره غمدن فلاح

بلای کورنکیم بلا اوستنه … اورر داغی داغ جفا اوستنه

بلا دیکردن ایمش اول جوان … زن مبتلا اولسه ده مسلمان

مساعد دکل کارینه بخت بد … دیکر دختر اول اختره نامزد

او شوخک هی واردی بر عاشقی … او عذرا عذارک ایمش وامقی

رقابت ایدوب زن او محنتکشه … یقاردی آنی بولسه کر آتشه

زن و شوهر عاشق و نوجوان … بر آغزدن ایلردی آه و فغان

اولوب چار موج یم اضطراب … ویردی بری بیرینه پیچتاب

پناه

پناه ایلسه زن ورد دلبری   براقمزدی پیش و پس شوهری

جوانک کلوب یادینه نامرد   او بدبختی یاندن ایلردی زرد

ایدردی بعبصر علمه آه و بکا   امان یاندی جانم محمد آغا

فلکده بو ایش ممکن اولسه او کون   بو ماتم ایچنده ایدردم دوکون

کوزی عاشقک قان کبی قرمزی   هلاک ایلرم دیر او کافر قزی

کولشمش ایدیک شیخ ماهر ایله   ایدوب آنی تکذیب ظاهر ایله

دیدی بر ایکی آی مرور ایلمز   نه سویلر که طلعت ظهور ایلمز

دکل عقله بو عقلدن رونما   بونی کوسترر پرده دار قضا

هنی بر ایکی آی مرور ایتمدن   بو طرح عجب اولدی حیرت فکن

کمالات حقه نهایتمی وار   عنایاتنه حد و غایتمی وار

بونی ویرمز انکیس و لحیان خبر   روادر او نمایندهٔ خیر و شر

بو آتش جکرسوز ایله دوچار نیران اضطراب اولوب اطفای
نائرهٔ عشق ایچون قارلق کوینه عزیمت ایدر

مهیا ایدی سینه‌ده خار و خس   قودی بر شراره او آتش نفس

اولوب اول شرر کلخنی رایکان   او کلخن هنی اولدی دوزخ نشان

طوتشدی درونم مثال چنار   ره کلشن عشقه اولدم فنار

اونشدی اوتی فرقت دختری   بکام اولدی وصلت ایله شوهری

نه اولدیسه اولدی دل زارمه   طوقندی بو مضراب غم تارمه

دوشندکجه کوکلم غم یارینی   بو کوندن فنا اولمده یارینی

طبیب خرد اولدی حکمت نما — ویردی قارلی کویدر بو ناره شفا
دلیلم اولوب غمزه محنته — بنه دوشدی غربتده دل غربته
کلورکن بکا محنت نوظهور — او یوللردن اتمیشیکن کیم مرور
طولمیش فضالرده بو سرگذشت — صرارمشدی بکزم کبی کوی و دشت
کچرکن بو مرغ خراب آشیان — اوجدی کوروب باغده بلبلان
کوروب آتشم دامن کوهسار — ره آهمه چکدی سد جویبار
کوروب خار رفتار غمم خارزار — نیستان کبی اولدیلر زار زار
کوروب کوهبرلر چشممک یاشنی — سؤال ایتدیلر اول صویک باشنی
دیدیم منبعی کوه فرقتده در — ایاغی دیار فلاکتده در
رفیقم ایدی کافرک محنتی — جهنم ایدردی بکا جنتی
اولوردی ره غمده اول بختی کم — خیالمده هودج نشین الم
بزمله برابر چیقدی کدر — نه بوکیدشده برابر گیدر
قوناجی کبی کندی فریادیمز — کدر تهیئه ایلدی زادیمز
دخول ایلدک قریه یه وقت شام — اوزاقدی اوشمه صباح مرام
چکوب قارکوینده بر آه سرد — یورکده ینه تازه لندی او درد
یاتوب آه و دلدن ملال و حبال — او جنت بکا اولدی دوزخ مثال
بو آتشله گیرسه دل جنته — بهشتی صوقار دوزخ محنته
او گیجه اولوب قریه یه پاسبان — صباحه قدر ایتدم آه و فغان
اگر اولسه هر ذره بر آفتاب — شب خاطرم اولمز شوق یاب

طوغوب مهر روشن آچلدی صباح
کوکل بولمدی میغ غمدن فلاح

بهشت اولسه بیک ویرر درد سر
برابر دکلمی او رنج و کدر

اولورسه قرین لب آتشین
دونر شعله یه موج سرکنجبین

کوکلده اوله نار دوزخ مثال
ویررمی صفا شربت آب زلال

کوکلده اوله خار خار جفا
ویررمی اکا سیر کلشن صفا

کوکلده اوله زخم زهر الم
کلور عالمک اکه اکسیری سم

دکل چارلی کوی اولسه بخیاره چرخ
قوسه کندنی دلده کی ناره چرخ

قوری چشمه آتش افزون مثال
اولور باده خاکستری پر و بال

ایکی اوچ کون انده چکلدی تعب
سکون بولمدی ذره وکلولهب

نهایت رفیق فلاکت کشم
ودیدی برتر اولدی آهی آتشم

زبون ایلدی عاقبت درد عشق
قاپی یره اوردی اول مرد عشق

الوب آنی اولدم کشتنه روان
طیانسون بو درد و غمه جسم و جان

طبیب قضا جانه قصد ایلدی
صوقوب نشتر جوری قصد ایلدی

ایدوب اکه عقلنجه بعض علاج
اطبایه مس ایتمدی احتیاج

کشتنک قالورسه اطباسنه
سورر انک دردی عقباسنه

صفت طبیب

کتوردی بری بر حکیم لئیم
ابوجهل حکمت عتل و زنیم

طباوتده زعمنجه سقراط ونک
نه طلیان نه لاتن نه روم و فرنک

ابقراط علت ندان زمان
برارندهٔ منزل ایست جان

فلاطون بی‌ادب و بی‌خرد | ارسطویی عقلنجه ایتمکده رد
اگر ویرسه رنجوره راوند چینی | اولور انقباض مزاجه معین
علاجنده تأثیر اولیدی اگر | کشنده توکنمزدی نوع بشر
هپ کلمدن خسته‌نک یاننه | اولوب نیشترکش کیدر قاننه
دکل تقمه بر قاچ قارشی ریسمان | بوغر خسته‌سن کلسه الماغه قان
ایکی بر معنی ارّه سنده اجل | ویرر نقلت دستی نبضه خلل
اگر بوله مرضاده حمای دق | ایدر انده تدبیرنی ایکی شق
ویرر کاه اکسیر آتشی مزاج | کهی آب ثلج ایله علاج
شرابینی امعاده اول عسل | ویرر باشه صاغلق طلای عسل
علاجندن ایلرسه پرهیز اگر | بولور خسته درد درونه ظفر
او انبار طاعون او صیاد جان | کفن دوزه اولمش شریک غسالان
ویرر اجرتن وارث من هلک | محلّه امامی ایله مشترک
او قلپاقکه برلانه هوش ایدی | خم جیفه‌یه صانکه سرپوش ایدی
جهان پهلوانان سبلت دراز | برودتدن ایلر کورب احتراز
مقتیی‌یه حاجب دکل چهره‌سی | کورن خسته‌نک چاک اولور زهره‌سی
طحلیون کریبانینک پاره‌سی | طیالسون آکا خسته‌نک یاره‌سی
او ثقلتله چوکدی کلوب منذره | مریضی باطردی همان قانتره
کوروب آنی علت فرار ایدیدی | صاووشدی دیو اقتنی رایدی
بزاتیدکن نه حال ایسه دفع تلاش | زن عاشق اولدی اسیر فراش

اولوب

اولوب خسته چشمی کبی عاقبت — دهانی کبی یوق ایدی تسلیت
نیجه داغ آچوب اوستنه پاره نک — دیگر گون ایدی حالی بیچاره نک
میانی کبی جسمی اولمش نزار — هوای عشقله زلفی کبی تار و مار
الیشتدکجه حالم من و نوجوان — سینه آلدی ویردی انینم و فغان
فلک اول زنی کشتگیر ایلدی — ایکی مردی بر دام اسیر ایلدی
کلوب عاقبت قورقدیغم باشمه — دکزلر آچدی یاقوب یاشمه
دوشوب آتش اضطرابه سینه — وداع ایلدک خورد و خوابه ینه
کهی سوز شفقت کهی نار عشق — سیاوشه دوندک ایکی یار عشق
نصیحت ایدردم کهی بن آکا — تسلی ویردی کهی اول بکا
دگل چونکه ممکن حصول مرام — تسلی و نصحی اولدی آخر تمام
بولوب بیخ نخل ولده نشو و نما — فدان قامتی اولدی نخل بلا
شکست ایلدی شیشهٔ عهدی یار — دوکلدی می دیدهٔ اشکبار
آتوب رفته رفته شرار درون — دل هر شرار اولدی گلخن نمون
طوتشدی او آتش ایله دامنم — شر رفرمنی اولدی پیراهنم
یاسنمده اولان دردی تعیب کوج — حصول مرام ایله تطبیب کوج
یازوب شمه عشقه کوکل عرضحال — بو شعری اوقوردی لسان مقال

تخمیس مصرع مشهور

مانع وصلت اولوب غنچه مه بن خار اولدم — یار ایکن بو گجه زمان داخل اغیار اولدم
او ستمکار مه بن حیف ستمکار اولدم — یا نه شوخچه سی جانم ایله یار اولدم

صبری کوچ چارهسی کوچ درده گرفتار اولدم

جان و دلدن نقدر استر ایسم رحمتنی　　فرقت ایتدی بکا بخت سیهم وصلتنی

کرچه بیلدردی فلک عاشقنک قیمتنی　　نیلهیم کو کلمه چکدردی نیه محنتنی

ایضاً

بنی بخت سیهم کافره ایتدی محتاج　　اولدی قندیلم دیر نصارایه سراج

دست غم شوقمی اول کون قیلدی درونم تاراج　　دل بیماره عالمده نه وارمی علاج

ایضاً

دشنه ایتمش ایدم بو دل زاری تسلیم　　عاشقه اشته بودر ایلمه واری تسلیم

ایده مم کوز کوره ایلکره باری تسلیم　　کورمدن ایلیهمم روحمی باری تسلیم

ایضاً

چهره چرخده بو پاره یه یوق قدر مرهم　　کوردک آنی حق کارا ایلمیور عاشقم

کلمیور خاطر مجروحمه بر دیگر ام　　قورتیلوردم بو غم یار ایله باری اولسم

ایضاً

چکهیم نیسه شریک ایله بنی محنتکه　　یا نمیم تا که سنک نار غم فرقتکه

کرچه قربان اولیم اول زن الچون غیرتکه　　نه اولور آه براز ده اجیسک غربتکه

ایضاً

کوروب عرضحالم شه خشمناک　　غضبله همان ایلمش چاک چاک

دیمش جان ایله منت اولمز بکا　　بلا کشلکه ایلیسون اعتنا

کلوب خسرو عشقدن بو پیام　　خطامی بیلیوب ایلدم صبر تام

مسانت

متانت ایدردی بو مرد غیور — طوررمی دیکر عاشق ناصبور
اوربجور عشقه کلوب دردسر — ویرردی کهی خسته سندن خبر
ایکی قان چناغی ایدی کوزلری — یقاردی بنی آتشین سوزلری
صالردی خبر کاهیجه آکه یار — صیانجی ایدی آره ده آه و زار
کهی باکه ایلر ایدی عرض حال — کلوب یانمه خسته و بیمجال
قویوب طاشه باشن اولور ناله زن — ترحم ایدردی کوران مرد و زن
بولوب آتشی کون بکون ازدیاد — چنار اولدی اول سرو طوبی نهاد
اولوب قامتی نوجوانلقده خم — بهاریمی خزانه ایرشدردی غم
الیشنکیم بلادن بلا سویلرم — ایکی باشلی بر اژدها سویلرم
اوشوخک کوروب حالنی چشم زار — کوکل اولمق استردی دریا نثار
بلا بونده کیم ایتیسم آه و انین — اولوردی رفیقم هلاکه قرین
ایدردی بر آه ایلیسم بیک فغان — اگر اغلسم بکا اولوردی روان
روان اولسه نقد دل کریه ناک — همان قوردی سرمایهٔ اشتراک
بونی کورمسون چشم مخلوق کیم — بیلنمزدی عاشقله معشوق کیم
او نبدن بن اندن تبر دردناک — کریبان و دامانلر چاک چاک
اگر اولسه ممکن آنک وصلتی — اولورکو کلمک موجب فرقتی
بو دشت غمه کیمسه لر دوشمدی — بو مرغ بلا قفسه ده اوشمدی
فلک اتدیکیم باکه بر سنک غم — دکل ریزه سی بیستون الم
انک وصلتی باکه فرقت ایدی — بنم فرقتم اکه وصلت ایدی

حکایات لیلی و مجنون دکل بو غم بیلدیکک شعر موزون دکل

روایات عذرا و وامق دکل بریسی بو درده موافق دکل

یکی آچدی بونک دردی قضا قماش دیکرله دکل همبها

یکی ویردی بو میوه‌یی تخم غم هنوز طاتمدن باغبان الم

یکی بیچدی بو جامهٔ محنتی فلک باکه کیدردی اول خلعتی

شوهر فقیر الحالک نوالهٔ محتدن دور و کار و کسب و صنعتدن

مهجور اولوب زن دلخسته ایله سرداده بالین محنت اولدیغیدر

غم فقر ایله ممزج اولوب درد عشق خراب اولدی بردن زن و مرد عشق

فتی مس ایدوب انلری احتیاج جو جقلر یاترلر ایدی اوده آج

اولوب شوهرک صنعتی کوزه‌گر سبو کیبی قویدی اوده خاکه سر

فراموش ایدوب کسبنی کارینی بیوردی ایکی کونده هب وارینی

قیروب کوزهٔ خاطری روزگار چیناق چوملک ایتدی گرد و غبار

سبو وش قویوب بوکرینه دستنی صناردی دل زار اشکستنی

غم مرثیه‌سی اولدی هیزم کشی اوجاغن طوتشدردی غم آتشی

بو کوکجه بو فقر و فلاکت بیلنی سیه کاسهٔ چرخه طوتدی الن

بیوب الچدیکی اضطرابی ایدی کموزی یاشی بغری کبابی ایدی

زنیله قویوب باشنی بر یره دوا فکر ایدردی بو درد و سره

دوشند کجه اول ایکی دلخسته‌یی

توکندک بنه لشته‌یی بسته‌یی

زن

زن بیچاره نک خوف جلبابه ناموسله شوهرندن چاره جوی مواصلت جانان اولدیغیدر

دیمش زنکه ای شوهر مهربان　　ستبر دی بنی حسرت نوجوان

نوکتدک سنک ایله همسرلکی　　بو کون ایله اجرا بکا ارلکی

کتورکیم کوروب بر نفس یارمی　　اتوب کیدیم بو دل زارمی

تیشسون بکا بودم واپسین　　مدد قالمسون حشره آه و انین

کلندن اتوب شمّهٔ واحده　　نیم قالمدی قدرتم زائده

بو دردلی قویه زانوسنه　　نصیب اوله جان تیغ ابروسنه

کوروب غمزه سن اغلسم برزمان　　اکا ایلسم باری تسلیم جان

ویروب بر ایچیم صو زلال لبی　　براقسم بو عالمده تاب وتبی

کتور باکه بر لحظه جانانمی　　کلیدی خدا الدن جانمی

نصیبی اولوب دوشمدم پاینه　　نثار ایلیم جانمی پاینه

قویوب خنجر غمزه سن قوینمه　　کمند ایلیم پرچمک بوینمه

بکا کوسترک یارمی بر نفس　　اولم کاربان بقایه جرس

امانت ویروب بو دل زارمی　　ویروب جانمی ترک ایدم وارمی

خزان بولمدن نرکس کلشنم　　کورنسون کلوب باکه شوخ وشنم

بو حالتله کورسون کتور اول کلی　　انکچون پریشان اولان سنبلی

کوروب چاک چاک لب آلمی　　دوشنده که آه ایلسون حالمی

کوروب قامتم سایه وش پایمال　　ایده حق روز قیامی حلال

باصلمش کوروب یاکبی قاشنی　　نیجه دیکشن اول پهلوان طاشنی
قوسون برنفس سینه‌ده دستنی　　کورم اولمه‌دن دیدهٔ مستنی
سلام ایله بو خسته‌نک یارینه　　چقار صانمشن عاشقک یارینه
تیشسون دم واپسینم کبی　　بنی ایتمشن ترک دینم کبی
کلورکو نکه چوره پشیمان اولور　　بو احواله بیللرجه نالان اولور
کلورکو نکه عقلک آلوب باشنه　　اورر باشنی قبرمک طاشنه
خبر ویر خبر بو دل زاردن　　قولاغمی بو ایرلمه دربار دن
دکل رنجشم جانمک اجیسی　　هلاک ایتدی جانانمک اجیسی
دکل مقصدم لبلرندن دوا　　ایکی قطره نیرانه اولمز شفا
دیرم کیم کلوب یادینه فرقتم　　آنی یاقمشن آتش حسرتم
نه اولدی اوله‌دی بو بیچاره‌یه　　شریک ایتمیم آنی بو باده‌یه
قارشدرسون آنی بکا یاره‌دن　　چقه جان کبی فرقتی آره‌دن
واروب ایله جانانه کشف حال　　سکا آفت حقم ایتمم حلال
بو احوالی کوش ایلیوب شوهری　　طوتشمش اوجاغی کبی هر بری

کوزه کر شکسته سرک سبوی عاری زمین نیازه اوروب ریزندهٔ
آبرو و بادرکن اضطراب اوله‌رقدن تفسیده دهن جوی
زلال مواصلت رفیقندن قطره جو اولدیغیدر

بو حاله اولوب شوهری ترجمان　　کلوب ایلدی یاکه بربر بیان
کتوردی بو پیغامی اول خسته‌دن　　رفو ایسته‌دی قلب اشکسته‌دن

ایکی

ایكی نهر ایدی باغ درده كوزی — توكنمش نجم كیبی اولده سوزی
كلوب باییه دوشدی بی عقل و هوش — دیكر ابتلا یه كوكل اولدی دوش
دیدی ای افندی درد آشنا — بكا ایله تدبیر ایدوب بر دوا
قبول ایلمز كرچه مرهم بوزخم — بكا ایله الله ایچون لطف و رحم
محمد اغا ای قاتنك یا منه — نه حال ایله طاش باصه یم جانمه
رقیبم الملة الوب كیده یم — اوده لخته یه تسلیت ایده یم
خیال ایله بو بخت منحوسمی — قودی اورطه یه عار و ناموسمی
اوكلمز بو رتبه غممك باده سی — بو دردك حمام اولمه ده چاره سی
ایكی دفعه منزول ایدوب رنج و غم — سینه اینمدی یاره مرهمی اكم
فلك ایلدی آشیانم خراب — بو مرغ تنی كاش ایدیدی كباب
كورن سرنوشتم اجحالمه — رزیل اولدم اقران و امثالمه
یاننده زنك حرمتم قالمدی — اوكوندن بر و خانه یه الدی
دوشوب ال ایاق آخر اولدم علیل — قالوب كنج ویرانه لرده سفیل
بكا لطف و احسان ایدوب چاره بول — یا بر دفعة اولدر یاره بول
بكا اجنیمرسن اجی اول زنه — بر اوج صو ویرشو یانن كلخنه
تبوردم بو اندوهله وارمی — الملة هلاك ا تمیم قارمی
اوزهر ایچدی آخر بن اولدم هلاك — او چاك اولدی اما كوكل چاك چاك
بن ایچمش اولیدم اودار و بی كاش — بولوردم شفا ستم اولمزدی قاش
شفاسی اوده لخته نك سنده در — كلی اول هزارك بو كلشنده در

اویاندر او پروانه نك شمعنی		سوندرمه غمنی نه مك شمعنی
وكل باشقه یرده اودرده علاج		اكر وارسه وار در بو درده علاج
بكا لطف اور نجوره قیل مرحمت		دریغ ایلمه دار وی تسلیت
دوكوب خاكپای نیازه سرشك		ار آر وی اور نجور عشقه بجشك

بو دردناكه ظهوره حقه امكانده دوا و نزم الخزده داروی شفا اولمدیغی بیان و حسبنا الله و نعم الوكیل معناسنی آورده زبان ایتدیكمزدر

دیدیم ای غریقی یم اضطراب		خرابم بنی ایتمه برقات خراب
اكوب یاره مه زهری برقات خی		بنی آتشه یاقمه ای دوزخی
نجم عشقه بر وارمی بولمش دوا		كه بن اوله یم چاره جوی بلا
طبیب نجم عشق اشتدمكه هیچ		او بیچاره یه كیم دیدی زهری الج
اولورمی دوا اچه بر یاره عشق		بولورسه بولور زخمنه چاره عشق
طبیب و مرض عشقدر حاصلی		همان اولسه اول زن آنك واصلی
شفاسی بو دردك نیه عشقدر		اكر وارسه ام اول زنه عشقدر
انك كیبی یوز بیك زن اولسه هلاك		یانوق قلبنی كیم ایدر شعله ناك
نجم كندی دردم تیركن بكا		رو امی ایدم جانی تندن جدا
الحمله آتوب یاره می آتشه		قومم كندم اول دوزخ سركشه
تلف ایلیم یاره می بر زنه		خراب ایتیم آتش اوره بوكلشنه
نجم الو یرر آتشم كندیمه		تیر قسمتی قلب خوسندیمه
اكر اولسه دیكر غمه قدرتم		سكه داخی اولمز ایدی منتم

كوررم

کوردم آنک ابتدا چاره سن   بو حسرتله آچماز ایدم یاره سن
اولمله ایدوب نسیج تار غمی   رواحی بحجم جامهٔ ماتمی
رضام ایله کندم هلاک ایدرم   یرم زیر خاک مغاک ایدرم
رواحی ایدوب عقلمی تار و مار   کزم صکره بنده دیار و دیار
بلا امر عالی فرار ایلیم   رواحی بو ترک دیار ایلیم
ایدوب دولت و اعتبارم شکست   یکالوم ایده صکره بالا و پست
بوکاره مساعد اولورسه زمان   یقارم برقاری صکره برخاندان
اولمله تلف ایلیم یارمی   بنم کبیلر اکلر دل زارمی
بنمچون دکلدر رضا محتمل   بیلنمز ولی حکم کار ازل
بو دردی آکا ایلرم بن بیان   مکر کندی میل ایده اول نوجوان

عاشق و معشوق نامه یه بیان ماوقع حال و دلخستهٔ عشق
طرفندن خواه ناخواه طلب کیشته و وصال اتیدکیمز در

کلوب اول جوان بنم درد و غمه   دیدم حقه یا صاحب المرحمه
بیلورسن غم خاطر زارمی   چقارمه المدن بنم یارمی
انکچون نه محنتلر اتیدی کذار   نلر چکدی بو عاشق دلفکار
بنم آتشمله ینارکن هنوز   مدد یا قمسوک بو غم سینه سوز
هنوز آنی قورتاردم اغیاردن   خط عنبر افشانله خاردن
ایدوب برالای دشمانندن خلاص   اکر ایده نرسم کشندن خلاص
اولور چکدیکیم درد و محنت تلف   دکل درد و محنت بو عزت تلف

مخاطب ایدوب حاصلی دلبرم | دیدم ای دوا ساز دردسرم
ندر دکله بو عزت مستمند | قیاس ایلمه نطقنی نصح وپند
زنک حالنی اشته کوش ایلدک | جفا قلرله اول زهری نوش ایلدک
مرادک ایسه اول زنک وصلتی | سونیدر واروب آتش حسرتی
خلاص ایلیه وار اول اسیر غمی | تیشدی بکا کافرک ماتمی
واروب آتش عشقه اول آب زن | شو اولدی بو اولدی دیه صکره دن
زلالتده اختیار ایلرم | غم عشقله افتخار ایلرم
نه دیرسه دیسنلر بلمیم بی خرد | کلور باشمه هب یازلین نیک وبد
اکر اولسه دشمنم لوث ناک | غریق یم عشقه دلدن چه باک
حجاب ایتمه بندن دوشنمه بنی | فدا ایلرم بن بو جان وتنی
بو عالمده سن اولدیکک میاب | یقین کو کلم اولسون یکیدن خراب
واروب کامبخش اول زن عاشقه | سلامت ایت او عذراکبی وامقه
ایدرسه اکر خانمانم خراب | یا آزین روز محشرده ویرسون جواب
ایدرسه سنی نار عشقه کباب | یاقه آنی بو سوزش اضطراب
ایدرسه سنی تار زلفیله بند | آکا حلقهٔ آهم اولسون کمند
طوترسه سنی آه دلدوزینه | دوا بولمسون دلده کی سوزینه
لبکدن اولورسه اکر بوسه خواه | صونسه قویسون آنی جناب اله
آتر سه اکر دوشنه قوللرین | خدا بغلسون هر طرف یوللرین
اولورسه در آغوشنه خواستار | میانک کبی جانی اولسون نزار

قناعت

قناعت ایدوب ساده نظاره یه اوزاقدن اورک مرهمی یاره یه

بو سوزدن سنک صحبتکدر غرض کچرسا که خوفم بودر اول مرض

بیمارسه بو تاب جکردن جکر قیامتده بندن آکورسن خبر

نه مانع سن اول کامه یا اجل کریبانمی برده آکسون اجل

بو آتشده سوزان اولان بنمی یم بونا ره فقط بنمی کلنخفی یم

نه باشلر بو تیغک اولوب کشته سی انکله یا بلدی خلک لشته سی

همان وار اول ای نخل باغ وفا بنم کیبی بیک عاشق اولسون فدا

بودر رشته ای نور چشم سوزم بنی بوله یا قدرمه ایکی کوزم

عاشق معشوق رنگک آتش حسرته جانانه جان داده تحمل و کورنه کزین

بیت الحزن توکل اولوب بر زن ایچون بو مرد عشقی فدا و شهرستان

محبتده کندینی رسوا ایتمدیکیدر

بو کفتاری بر برا یدکده کوش کهی اغلدی کاهی اولدی خموش

اولوب هر سر موی کویا دیکن ادکلغنجه یی قیلدی غم نشتر

یم حیرته دوشدی اول دردمند نه یاپشوا ایکی آتشه برسپند

تیشمسونمی بر کل ایکی بلبله قویار عاقبت بویله بر غلغله

ایکی تیره قارشو اوله بر هدف بریندن بری آخر ایلر تلف

چکوب جان ودلدن بر آه حزین دیدی ار نجم اولسون بو کاره معین

نهایت اولور بودل دردناک شو ایکی بلانک برندن هلاک

نه ممکن اولام بو بلادن خلاص ایکی باشلی بر اژدهادن خلاص

دیدی اولمشو باری غم شکست — سنک قدرینی ایتمیم خلقه پست
الملە ایدوب جانەکی منهدم — روامی قالە دهرە نام بدم
غلام وفاکار ایدم اول سنه — روامی دکشمک سنی بر زنه
سنکچون اولم انده دم بر زمان — سه و جانه قصد ایلدی دشمنان
سنکچون فدا ایلدم نیجه مال — سنی ایتمدم دشمنه پایمال
بکا زهره سین عرض ایدرسه فلک — نه ممکن فرموش نان و نمک
بو مردانه لکدن دکلمی جدا — ایدەم بر زنه مرد عشقی فدا
هلاک ایتسه داخی بو محنت بنی — فدا ایلمم خوف جاندن سنی
خصوصا بو محنتلە غم تبدە سن — فلک کوسترنی سن فلاکتدە سن
تحمل ایدوب دوزخ فرقته — سنی یاقمزم کلخن حسرته
ایدوب خود بخود منتی جانمه — کچر یا سوزم بر آوج قاغە
بوغم بکچرنی وارمی ایتمش کذر — کدو اولە پاینده شمس و قمر
نهایت اولورسه وجودم تلف — بنی قیسلە یاد ایدر یا خلف
ایدر می بلاکش اولمدن هراس — بیلور ذوق مرکی محبت شناس
رە یارە ایثار اولنمز سه جان — اولمدن بتر در حیات جهان
هنر جانی جانانه صرف ایتمەدر — برینه غم و درد الوب کتمەدر
بلا بونده کیم کچمیور نقد جان — هلاک اولدیغی کورزان ناتوان
بو درغم اولورسم اسیر فراش — سنی ایلرم غرق بحر تلاش
زنکن دردینه اولمیم پی شفا — سکا کنج غمده کیم ایلر دوا

قارشدرە

قارشدرمه کیمم بو یانمغه کلخنی | یاقر هم زنی هم سنی هم بنی
دواسی زن خسته نک مرکدر | بکا چاره اول آفتی ترکدر
دکلدر وفاسز یعمدن نشان | بکا سنک طعن آتمز عاشقان
همان باکه جان ویرمک ایله او زن | فرموش اولنسونمی درد کهن
فدا ایلیم مویني ای مرد عشق | مبارک اوله اول زنه درد عشق

کوزه کر شکسته بال بو جواب شفی ایله خسته حال اولوب زن بیمار رینه بادۀ یأس اشراب واز سر نومد هوش پیمانۀ اضطراب ایتدیکمزدر

عجب سر دوشدی بو شوقی جناب | بکا ویردی تب لرزۀ اضطراب
کلوب جوشه کجکدر چاغلدی | او شوخ اغلدی کوزه کر اغلدی
بو ماتمله قان اغلدی دیده‌لر | نه قان بلکه جان اغلدی دیده‌لر
بو دردغمی کاسه‌لر المدی | بوکا آه زار ایتمدک قالمدی
طولوب درد ایله خم کبی کوزه کر | یوارلندی میدانه بی پا و سر
دیدی بو پیامی کتورمکنه زنه | علو تحفه ایتمک اولور کلخنه
او بیچاره بندن طلب قیلدی آب | رواحی ویرم سوزش والتهاب
روان ایلدی اشکنی جو کبی | یونلدی سبوکر یوله صو کبی
بو قاره خبر آکاه ایتمش اثر | پریشان اولوب خسته سندن تبر
دوشوب یولده قالمش زمان مدید | کورنلر قیاس ایلمشلر قدید
ایدوب انلرمی پاره پاره کلاب | قاورمش آنی آتش اضطراب

بو حال ایله عزم ایلیوب خانه یه ... دخول ایلمش زاغ وحش لانه یه

کوروب آنی رنجور دار العفال ... دیمش وار می یاننده آب زلال

الی بوشمی کلدک بو دلبسته یه ... اسیر غم یار اولان خسته یه

کتوردک جانانم الجانمی ... سؤال اتمیشو حق سکا قانمی

بنم چشمم ایله کوروب رونیمی ... کتوردکمی کلغنچه مک بونیمی

دهانندن الدکمی واربوق کلام ... کتوردکمی لعل لبکدن پیام

بو دلخسته سندن سؤال ایتدیمی ... سکا رحم ایدوب حسب حال ایتدیمی

برآز بوقلاد کمی او لعل تری ... بو دردنه صاغلق ویررلبری

ایدیدک لب ضنجرندن سؤال ... نه دم جان ویرر بو دل پیمجال

طبیبم سؤال ایتدیمی خسته کن ... بو بیچاره یار دل اشکسته کن

دیمش شوهری ای زن دردمند ... درو صل اتیمش فلک سا که بند

بو درده امیددوا ایلمه ... عبث جانه قصد جفا ایلمه

نیاز ایتکه حقه اکه جانکی ... ویره مرکله درده درمانکی

الندهدکل یارینک اختیار ... اسیر ایلمش آنیده لشقه یار

بو برقار شق دولاشق دردایشی ... دم وریم ایله بولاشق دردایشی

شفا سنده درمانده دردمانلر ... بو درد ایله دلخسته لقمانلر

فلاطونلرک بیلدیکی شی دکل ... خم عقل و فکره صغارمی دکل

سنک غنچه نک وار دیکر بلبلی ... سنک نارینه یا محیور اول کلی

او شمعک دیدی اسکی پروانه سی ... بنم اکه عاشق بوزن یانه سی

فدا ایتمیور عاشقلک اول جوان | سنک کبی بیک زنانغی ویر جان

او شیرینه خسرو اولان مبتلا | ایدوب نیجه فرهادی جاندن جدا

یمکده غم عشقی بیک باشنه | شنه بیک ایتمیور کمسه آتشنه

اگرچه دکللر سکا آجیمز | بوزنبه غمه وارمی یا آجیمز

سکا عاشقلک وارده شفقتی | محبت قبول ایتمیور شرکتی

اگر اولسه دیرلر کلک مرهمی | سورر کندینک باشنه اول امی

بوکا ره تحمل او جانلرده یوق | سنک دردینه چاره انلرده یوق

تن زنفکی ایله تار کفن | قولاینه آره اولمه تنک شمدیدن

ایدوب شوهرندن بو پیغامی کوش | زنک دردی دریادش تمیش فروش

لیلای مجنون ابتلانک بو پیام فرقت انجامی وسیسه شوهرینه حمل ایدوب او بدبختی دخترلریله تسمیمه مباشرت وکلدم موصلتی علی زعمها خار اغیاردن تطهیره مبادرت ایتدیکیدر

بو معنایی تزویره حمل ایلمش | بنیه سم فروشی واروب بکلمش

صانوب شوهرینی مانع ازدواج | آنک دفعنه آره مش بر علاج

ایکی غنچه سی وار ایدی اول کلک | ولی چشمنه خار ایدی اول کلک

دیکوب چشمنی آنلرک دفعنه | سبب ظن ایدوب یارینک منعنه

قومش کوزه آبه بر پاره سم | صانورمش انی باده عشقه ام

شفا دردیوب درد عشقه شرنک | اواوج جانه قصد ایلمش بی درنک

نه مردار شیدر غم عشق پاک | کورک ایتدیری نور چشمک هلاک

کورک شه عشقك بو بیداریني | فدا ایدیور خلقه اولادیني
اوخاقانه کیم ایلیه انتساب | ایلیه ایدر خانماننی خراب
همیشه خدادن نیازم بنم | او بحر غمه دوشمسون دشمنم
بوماتم ایچون قاره لر بغلارم | مسلمان دکل کافره اغلارم
بوکافر دکلمی بنم دشمنم | کورک یاندی عشقیله جان و تنم
ایدوب سینه ده سوزشم التهاب | بو آتش ایله عشقه ایتدم خطاب

حضرت عشقه بعض خطابات مزدر

ندر دردکن ای عشق طاقت کداز | تو کنمزمی سنده بو ناز و نیاز
ندر دردک ای عشق دریا فروز | تو کنمزمی سنده بو سردی و سوز
ندر قصدک ای خسرو بی امان | ییقلسونمی دیرسن سرای جهان
خراب ایتمدک آشیان قومیدک | نه بکلر فقیر ایلدک طویمدک
یقوب بو لجه خلقك عماراتني | دوزلتدکمی وهرک خراباتني
نه کیردی عجب وست بیدادکه | کتورمزمیسن محشری یادکه
صورلمزمی سندن بو ویرانه لر | آه ظالم یاقوب یقدیغک خانه لر
مستط ایدوب بویله بیک کافری | تلف ایلدک بر نیجه ماهری
عصایی بوغرندن وکددک بکا | سکا رحم و انصاف ویرسون خدا
بنم ایلکی دردم تیزکسن بکا | نه اولسون آه ظالم بو تازه بلا
تیوب آز تیور یارمک محنتی | نه حاجت بکا دیکرک ثقلتي
ایکی درده بر سرده یر وار حسیدر | بو اندوهه طوق لشر وار حسیدر

بو کونلرده

بوکونلرده کردونه انباز اولوب   سن اندن زیاده دغلباز اولوب

صالوب بوق افسونله دمدم   چقاردک دیکر بر اویون عالمه

اولوب قرعه انداز شکل غریب   ظهور ایتدی آخر بو طرز عجیب

کتورمه بونی کمسه‌نک باشنه   باغشله بنم چشممک یاشنه

بن اولدم بو درده نوله مبتلا   دیکر کمسه‌یه آکه کورمه روا

بنم یاندی جانم دیکر یانمسون   بو خون دله دشمنم قانمسون

سکا جوری تعلیم ایدلدن فلک   براقدک بوکونلرده انصافی بک

سکا جان وایمانم ایتدی فدا   زنک ویرمدک دردینه بر دوا

فلکدر بو جوری سکا اوکردن   دکل سنده کی اسکی درد و محن

مرادم جفادن شکایت دکل   ایدوب ترک غم استراحت دکل

بنم مدخلم وارمی بو یاره ده   بنم جرمم آیا ندر آره ده

سؤالم جنابکدن الحق بودر   منظالمم بو رتبه اولور حق بودر

بنم اولدی ویرانه دوشوب دست یاغی   بکا آخر ایتدک خراباتی جای

صوچم وارمی دوشمسم صوچجایه مدام   او یمد دشنا دایلیسم صبح و شام

قیاس ایتمه کیم غیری بر شیله در   خمار غمک چاره‌سی میله در

دوشوب باینه ساقی خوش دمک   نوله آره‌سم چاره‌سن بو غمک

غمکدن شکایت دکلدر روا   مکر ایلیم ساقی‌یه اشتکا

خطاب ساقی

کتور ساقیا باده لاله رنک   کل زخم ایتدی کشده تنک

غم دردینی ایتسون شکست عشق — نه وارایدی کسون بو سرمست عشق

کتور ساقیا باده کهنه دن — غم تازه دن اوله یم بهره زلنا

ایشیدکمی ساقی بو درد غمی — که سنسن بلا اهلنک همدمی

بکا عشقک ایتدکلری کوش قیل — بتمله بو زهر غمی نوش قیل

کتور ساقیا باده در غمی — کیم ایشت بقایای درد و غمی

قدوم عید اضحیه

ازان جمله کیم عید اضحی کلوب — اوتاغی تبرکیه دنیا کلوب

غم عشقه قربان ایدم بن فقیر — کلندن کیدندن دکلدم خبیر

کوروب کبشمک خون آلن روان — صانوردم که چشممدن آقدی اوقان

الندم کوروب هر کسک برجکر — اولوردی درو غم وحسرت اثر

دماغه کلوب کاهی بوی کباب — ویردی یانوق کوکلمه اضطراب

یانوب تابه غمده جان و جکر — دل زاره یوق ایدی صبر

او عیدک که کوکلک اوله سملی — دکلمی بو مشکللرک مشکلی

دکل قیدی قطعا دل زارمک — فدا اوله قوچ باشنه یارمک

بلا بونده کیم نیم بسمل قالوب — ایکی یانه حسرت نکاهن صالوب

نصیب اولمدی تیغ دلداره حیف — نه اولدی نه قورتلدی بیچاره حیف

بلینغک کلوب مطلعی یادمه — ردیف ایلدم آنی فرهادمه

چشم عیلی حسرته پرنم ایلدم
ال عید اکبر ایدی بن ماتم ایلدم

اشیدکمی

ایشتدکمی ساقی بزم عالمی نه حاله قودی کور فلک ظالمی

کتور ساقیا باده مجاغشی ایشت ناله‌می یا بغدا واغشی

ره غمده اولکیم بکا دستگیر سنی ایلیم حال زندن خبیر

ایشت هیزم کلک سوزاندن تقیه نه قالدی او نیراندن

عذرای وامق عذارک جگرپاره لرینی نسیمه جوتی برهمنان ملتی عندنده موجب تهمتی اولوب او عاشق جهان افروزی اختلاط ناسدن منعله آذروز ایتدکلریدر

شهنکی کوروب کوزه‌ده شوهری قاچرمش همان اول ایکی دختری

برهمنلره اشتکا ایلمشی همی برنیجه افترا ایلمش

خبردار عشق اولمین ملتی اوبدبخته غزوا ایلمش تهمتی

نه بیلسون برهمن ندر درد عشق بیلور آنی مردان روزدرد عشق

الندە اولیدی زنک اختیار کل بوستانک صانوردیدی خار

بوفتوایی کرو بیرسه عشق پاک ایدر رمی کشی نور چشمک هلاک

ایدن دینینی عرصهٔ عشق یار بتون قیرسه دنیایی ایلرمی عار

فلاطونلره صالمسون پنجه عشق الوب عقل و فکرینی ویرر رنجهٔ عشق

نه پایانسو بو درده زن بی خود ارسطو آزرکن بو غمدن مدد

اساقف اولوب واقف حال زن خروج ایتمه قصد ایتدیکین دیدن

طوتشمش او آتشده رهمندی یکی کافر اولمش برهمندی

ایدوب وقعهٔ سمی در پیش کار او بیچاره‌دن ایتدیلر اخذ نار

نه بیلنلو صفاده اولان محنتی / یانلر بیلور آتش محنتی

دکادینلر نیجه ایدوب آفروز / اولیلی جماله لیال اولدی روز

حرام ایتدیلر سحر ایله او یقویی / کوزی اولدی هار و درده قویی

ایدوب ناس آمدشدینی منقطع / جفا ایتدیلر آکه لا ینقطع

اولوب منزل غمده تنها نشین / رفیقی ایدی الحق آه و انین

اکا ویرمیوب خانه‌نان آب و نان / براغدی لخت جکر ایله جان

اوروب اوستنه قفل غمخانه سن / یکیدن خراب ایتدیلر لانه سن

سؤال ایلدم خاطر زارینی / دیلردم حق یولنده حق یارینی

کیدنجه آدم کلدیکجه آه ایلدی / تشکی بخت سیاه ایلدی

دیدی وقتی کچمش او بیچاره‌نک / علاجی مرور ایتمش اول یاره‌نک

قولاغی اصم چشمی اولمش ضریر / کلندن کیدندن دکلمش خبیر

ایشی ایشدن کچوب حالی اولمش تباه / فقط وار ایمش لبده یارای آه

حسته تکشی داروی مرک اولان خسته ناتوانی اغفال
و اینوز قصبه سنده مادر مهربانیه ارسال ایتدیکلریدر

طویوب التفات ایتدیکم ملتی / کشف ایتدیلر خانه محنتی

قویوب آنی کردونهٔ فرقته / روان ایلدیلر ره حسرته

اینوزه زنک وار ایمش مادری / کتوردی آنک یاننه شوهری

کوروب دخترینی مادر مهربان / یقیلمش همان یاشنه آسمان

سؤال ایلمش باعث یاره سن / کوروب پاره پاره جکر پاره سن

دیمش

دیمش بنولدی ای عمرمک حاصلی — کیمک خسته سی سن کیمک مائلی
غم عشقه بکزر بهر حال بو — قبول ایتمیش باقیانه ام نه رفو
سنی قنغی ظالم اسیر ایلدی — نه مژکانلر آماج تیر ایلدی
کیمک خسته سیدر بو نرکسلرک — ندن اولدی تفسیده لعل ترک
ندن صولدی بویله رخک کللری — کیم ایتدی پریشان بو سنبلری
عجب قنغی غمزه کیروب قانکه — نه خونی ایدی قصد ایدن جانکه
کیم ایتدی بو کلینه جسمک سیاه — سنک حالنی کورسه ایتمزمی آه
کیمک مبتلاسی سن ای نازنین — کیمک یادکاری بو آه و انین
غم غنچه می کیم خراب ایلدی — یاقوب بغرمی کیم کباب ایلدی
بو افسون نه جادونک افسونیدر — کوزک قنغی صیادک اورغونیدر
سکا صید ایکن آهوان جهان — ندر ناف آهوی چشمکده قان
فسونکله تسخیر ایدرکن پری — کیمک دام زلفینه قویدک سری
نه رستمدر اول مرد زال اشتهار — سنک کبی جادویی ایتمش شکار
صالوب پنجه وار کمش اول نره شیر — طوتوب یارمی باری اینیسه اسیر
صاچیندن طوتوب قول ایدیدی سنی — بو محنتدن آزاد ایدردی سنی

دختر بداخترک صد هزار آه و بانک واماه ایله سرکذشتنی
بابی و مادر شفقت پرورندن طلب عزیمت کشان ایتدیکیدر

ایدوب مادری عرض سوز دکداز — ترحم کوروب ایلمش کشف راز
دیمش صورمه احوالم ای مادرم — سنی یاقمسون سوز دردم

یاتوب مادرک پیش زانوسنه ‌‌ قومش دستنی طرف ابروسنه

طوتوب آنه سی اغریان باشنی ‌‌ روان ایلمش چشمنک یاشنی

دمش اشته سیر ایلدک حالمی ‌‌ قیاس ایله وارسا ئر احوالمی

اگر ایلسم ماجرایی بیان ‌‌ اید رزهره کبی قالان برنیه روان

نه ویرم صانمه بو یاره یه ‌‌ اوزاق خلق اولنمش بو غم چاره یه

اگرچه شفا در علاج عجوز ‌‌ دگل بیلدیگک درده بگزر بو سوز

دگل عاشقه شی بو غم یاردر ‌‌ فلاطونلرک عجزی درکاردر

خصوصا که بو سرنوشت جدید ‌‌ گورلمش دگلدر زمان مدید

دگل باشه گلمش بلالر کبی ‌‌ سلفده گچن ابتلالر کبی

بکا وار ایسه رحمک ای مهربان ‌‌ اولورسن بنمله کتنه روان

کتان آرزوسی دل و جانده در ‌‌ بو درده دوا وار ایسه آنده در

اگر قطعهٔ جنت اولسه اینوز ‌‌ سو نهر آنک کوثر ایله بو سوز

اگر اولسه هر نخلی طوبی مثال ‌‌ چقارمی درونمدن اول نونهال

بیتشدر بو دل مرده یی یارینه ‌‌ بو کوندن تزی یوق قومه یارینه

قبول ایلمزسه حقی اول جوان ‌‌ کتنده ایدم باری تسلیم جان

کیدوب آره دن افتراق دیار ‌‌ اولام باصدیغی یرلره خاکسار

کتان خاکنه چهره سا اولیم ‌‌ واروب آنده جاندن جدا اولیم

زن ناله زن آتشی تباعد یار رود یار ایله برقات هی تار و مار اولوب

مادر ایله اینوز دن عود و قفول و جوار فرده برخانه یه خفیة دخول ایتدکلریدر

ایدوب مادری سوزلرین استماع / لهیب دلی ایلمیش التماع

قوبوب آنی کردونه یه نیم جان / کتورمش کشانه کشان برکشان

جوارمده براو طوتوب شوهری / قومش بینه تا جانه اول اخکری

طوتنجه او منزلده فاری قرار / همان ایلمیش توجه کافر فرار

جوجقلر قالوب اوده محتاج و آج / او درده بولاشدق بینه لا علاج

قورلدی دل و جانه بازار عشق / زیان ویردی سودا مزه کار عشق

آلشدی بینه آتش آه و زار / بزم کلستانده طوتشدی چنار

زن ایتدکجه آغاز آه و انین / دکشدردی طوری بزم نازنین

اولوب چشمی باران نثار الم / بینه تازه لندی بهار الم

جوجقلر ایدر برطرفدن فغان / انین ایتمده عاشق ناتوان

براز افتراق ایلمشدی خموش / بینه ایلدی بجه سودا فروش

بوشندی فغانه دل ناصبور / بینه کیجه لر ترک اولندی حضور

زمامن براقدردی فریاد یار / دکلدی بنم توسن اختیار

تسلی ویردم کهی یارمه / کهی یارمه که دل زارمه

او وادیلری ایتدی محنت کذر / بو بیمدن آشوب کلدی موج کدر

اورتبه قرار ایتدیکیم اضطراب / تسلی هنی ایتدی بزن حجاب

لبمدن یاتوب آه عالم فروز / هنی کورمدم دیر ایدی بو بلیه سوز

او صاتمشدی بزدن انین و فغان / قچاردی کوروب آه آتشفشان

ارتدی دل و جانی سوز و کداز / برهمنده دوشدی آخو نیاز

عاشق خانمان خرابک جواهرزدن فروجی ایچون برهمنان ملتندن استشفا
و برمکان دیگر تدارک لرینه غیرتلرینی رجا ایتدیکیدر

بیوردی بزی کافرک محنتی — چاغردم همان اسقف ملتی
دیدم باقمه جاهللرک لومنه — قبول ایندر اول عورتی قومنه
تدارک ایدوب آکه بیت الحزن — اوزاسون یانمدن شودرد محن
ترحم ایدوب بو دل زارمه — بکا اچینمزسن اچی یارمه
دعاسن الوب شوایکی مسلمک — کناهین چقار اول زن مجرمک
سبوکر نهایت فرار ایلدی — بلا باشمزده قرار ایلدی

برهمنان ملت کافر اغلر بزم احوال پریشانمزه مثلنجه حالمزه
مرحمت ایلیوب آتش زن و ضم آرامز اولان زنی غمخانه مز
جواهرندن الوب کتدکلریدر

کل ای خامهٔ ماتمی البیان — کدردن ایدوب اختلاس زمان
غم عشقی قیلدک حکایت براز — فلکدنده ایله شکایت براز
نیرکن دل و جانه رنج عظیم — ویرر برطرفدن عذاب الیم
ویرر درد ایچنده عجب دردلر — انینه ایدر ناله یی نوحه‌گر
جفاگر ایچره اودر خود کار — ایدر درد و آلامی نقش نگار
ایدر نقش غم جامهٔ ماتمه — ویرر زیب ماتم لباس غمه
مراد ایلدی اول زنک دفعنی — یانمده یانن آتشین رفعنی
دیدم آرتق انصافه کلدی فلک — لکن گر بیا غم الدن براقمق کرک

کوروب

کوروب بکا کافرلرک شفقتن   فراموش قیلدی ادیدم محنتن

باقوب لطفنه چوق سپاس ایلدم   بن اسلامه کلدیکی قیاس ایلدم

مکر حاضر ایتمش بلای دکر   جفایه ویروب زینت اول حیله‌کر

برهمنلر ایتمش طوتوب بر محل   دل ناامیدی قرین امل

ستم فرش ایدوب صدر کاشانه‌یه   قوشلر براز زاد غم خانه‌یه

پرستار اولوب آه غیرت شعار   دمینده فریاد ایمش پایدار

دیمشلر که لازم دکلدر چراغ   سینه عاشقه شعلهٔ شوقدن داغ

زن بیکس ایتدیلر التفات   صانوردم که بولدم او غمدن نجات

اوتورمش ایدم باغچه‌ده وقت شام   رفیقم ایدی نخل باغ مرام

چیقاردق کوکلدن غم غربتی   سنا نبولدن آچمش ایدک صحبتی

اولوب نشئه‌مند خیال وطن   فراموش اولنمشدی کویا محن

آچلمشدی کوکلم کلستان کبی   ترنم ایدرکن نیستان کبی

کیروب کوشه کردونه آوازه‌سی   دل زار رنک اولدی جمازه‌سی

فلک آچدی دروازهٔ محنتی   کتوردی او آوازهٔ فرقتی

او زاقدن کورنجه برهمنلری   کوکل صویه اینردی یلکنلری

دیدم جوش ایدر شمدی دریای عشق   بوزر موج خون ایچره صحرای عشق

دیدیم ایتدیکین شمدی‌یا بولمق کرک   طیانسون سهام قضایه فلک

کلوب بر ایکی زن او دلبسته‌یه   اسیر غم یار اولان خسته‌یه

تسلی کبی کلدیلر یانینه   آوج ایله زهر اکدیلر جانینه

ایدوب خواه وناخواه اودن خروج شعاع ایدی ایتدی علودن خروج

اوزاقدن کوروب آلدی حیرت بنی کباب ایلدی نار غیرت بنی

او بیچاره کردونه تابوت اولوب کوزنلر آنی لال و مبهوت اولوب

طوتوب چرخی بانک محمد اغا دیدی زهره کردونده واویلتا

فلک ایلدی کردشندن فراغ قولاقلردن اتندا اتیسون اراغ

یورکلر یاقوب نعرهٔ الفراق نه لر ایلدی اول غم لا یطاق

چکلمش ایکی قوللری آردینه کوزنلر صورر بو قزک دردی نه

بوزلمش ایاقلر مثال کمان کوتوک کیبی اولمش او تازه فدان

پریشان ایدی حالی سنبل کبی کتنده سینه داغلر کل کبی

وجودی صاررمش چو برک خزان یرنده کل سرخ داغ جوان

کشادلمش اول تن داغدار شتا موسمنده کل نوبهار

ایدوب حلقهٔ عشق قدین کمان کمان قاشنی باصدی زال زمان

آلوب نقد داغی او بختی سیاه یاصوب سینه یه ایلدی فوج راه

کلوب روح قیس اولدی بالاتفاق حدی سینج جنازهٔ افتراق

سر رهده لیلای هودج نشین ایدردی او بیچاره آه و انین

اولوب روح شیرین و عذرا رفیق او دلخسته یه اولدیلر هم طریق

بس و پیشینی آلدی آه و فغان سرشک کبی اولدی آخر روان

یاقوب شمعدان کبی دست قضا کتوردی آنی سمت غمدن بکا

بیتوردی بزم خانه یی اول حریق امیدین کسوب ایتدی عزم طریق

معشوق

معشوق عاشق اضطراب بو آتش افتراقله کباب اولوب از سر نو
سیخ ستمده آه و زار و عاقبة الامر نهفتهٔ صندوقهٔ جان اولان
درد عشقی آشکار ایدیکیدر

ایکی قول اولوب آتش افتراق — سینه ایتدی غمخانه مز احتراق
کوروب عاشقک سوز دردک جوان — ویدی یاندی جانم امان الامان
چکوب سوز فرقتله بر آه سرد — عجب امتزاج ایلدی گرم و برد
طوکوب قالدم آنده کلوب انجماد — طوتشدی او کلخن آتش نهاد
اولوب هر شرر جانمک کلخنی — آنی یاقمدی چرخ یاقدی بنی
ندمکیم ایدردی او فریاد و زار — دکلدی تنم جان نه جای قرار
کوزندن روان اولدی بر خون آل — اولدی دیدم عاقبت اول غزال
کریبانینی ایلدی چاک چاک — کفن قیلدی آنی دل دردناک
اوزاقدن کلوردی زنک نالهسی — کریبانه دوندی کوکل لالهسی
فغانلر که ایتدی او شمع فراق — سپهر اغلدی تا کلنجه فراق
کوروب رخشش چشمنی آسمان — دکل رعد قیلدی انین و فغان
او ماه اغلدی آسمان اغلدی — بو درده زمین و زمان اغلدی
ایدوب آتش اهدن اجتناب — دوکردی فلک اوستنه طوریه آب
طوتوب عالمی بانک روحی فداک — ایناناولدی جسم زمین لرزه ناک
ظهور ایتدی خوف ایتدیکیم عاقبت — قبول ایتمیز آرتق کوکل تسلیت
بتوردی زنن کارینی درد عشق — طیانلو نغمه بعد ازین مرد عشق

نه مرد ایسه بیلی نه قاری در — تحمل غم عشقه ار کاریدر
او خنجر نه لایق میان زنه — سزاواردر مرد خصم افکنه
بر اشتم ایدی اول زنه کار مرد — یوزک طاشی کبی یرینه بولدی ورد
سر قینه آغز کلن مغفری — تحمل ایدرمی زنانک سری
بو میدانه طاشدان قتی سر کرک — بو دردو سری چکمکه ار کرک
دکل بیستون قزمه شیرینه کار — کرک آکا بر طاشی دوکن تیشه‌دار
زنک حالی اول مرده کچدی تمام — ویرلدی او شب ملک عشقه نظام
در عشقدن طرد اولندی زنان — عیان اولدی معشوق و عاشق همان

عاشق نونیاز کتدکجه قامت آهی دراز ایلیوب مرقد مقدس حضرت ذاتی قدس سره جنابارندن جوینده رشحهٔ آب شفا ورهین برء الساعهٔ دوا اولدیغیدر

او کیجه نه حال ایسه ایتدک صباح — دیدم وارمی آیا بو غمدن فلاح
ایدوب دردمه جستجوی علاج — دیدم کیمه‌ره عرض ایدم احتیاج
کیمی محرم ایتدمسه اسرارمه — شماتله باقوب اغلدی یارمه
کیمی ایلدمسه بو غمدن خبیر — همان ایلدی آهنی اوج کیر
کیم اولدیسه احواله مطلع — اوده یاندی یاقلدی لا ینقطع
سؤال ایلدمسه کیمه چاره‌سین — آچوب کوستردی بکا یاره‌سین
ایکی اولی برکویه وارسم همان — بولورسن ایشی اول عاشق ناتوان
ولیک وارمی بو درده آیا علاج — کمو حالکه برالای لا علاج

رووردک

اوردرکه بو عالمده بیماری چوق ولی بر طبیب دواسازی یوق

اچلدی کل آب زخم یار ایدر اولدی بلبل کبی آه وزار

فراموش ایدوب عهد و میثاقنی دکشدردی کردار و اخلاقنی

دکش قالدیکیم چاک اولوب ثوب عار اوله همری اول زن نابکار

رمق قالدیکیم کوکلمی کسر ایده الوب باشنی بر دیاره کیده

نه ایتدیسه اول لجه زندن ظهور برر برر ایتدی باشندن مرور

تحیرده ایکن بو امره شعور ویردی فاستعینوا من اهل القبور

ارنلرده در چارهٔ درد عشق بیلورلر ندر یارهٔ مرد عشق

کتوردم آنی تکیهٔ ذاتی یه ظهور ایلدی صورت آتیه

پناه ایتدیروب مشهدی کاشفی ایاغی اوجنیه قودم باشنی

قیلوب تربه ده ایکی رکعت نماز براز اولدی تنهانشین نیاز

پریشان ایکن برگ سنبل کبی اچلدی چیقوب تربه دن کل کبی

یازوب دفتر بنده یه اسمنی کمش کبی صاف ایلمش جسمنی

بودایمی بعض اله بحمد خدا ارنلر قپوسنده بولدق دوا

سلیمان ذاتی صاحب همم بو بیکسلره قیلدی لطف و کرم

براقدق انین و غم خلوتی ظهور ایلدی پرتو جلوتی

ارنلر خطیئاتی اورمز یوزه اگر باقسه لر اولور اولماز سوزه

کوبکلر کوردی نیجم حالمه هن حال اقران و امثالمه

ظهور ایلینجه اوبو زدن بوسر زیارت ایدردم ایکی کونده بر

اولوب بابی جسم جسیمه پناه — ربا عیله اولدی قلم عذرخواه

رباعی

عفو ایله که ای شیخ سلیمان ذاتی — درگاهکه ویردکجه وجودم ثقلت

بو جثه ایله قنغی قبویه دوشه یم

دیوان سلیمانه کلور فیل البت

رؤیای غریبه

کورر کیم اوشق عالم خوابده — بو بیکس طوروب بر بیوک بابده

اشارت ایدرشی نهانی کوزم — که وار در دیوسا که مخفی سوزم

دیمشکیم کرکمز بکا غیری باب — دروانی یه ایلدم انتساب

ارنلر کنا هیله ایتمش قبول — نوله ایتمه باب غیره مثول

بعض مثنوی در منقبت پادشاهان معنوی

ولیس اولمه اولیای آله — بولنسونمی درگاه مولایه راه

اودرگاهی عقلکله بولسک هنی — کلور فکره کلمز نیجه برزخی

بولنمز او یول اولمینجه سراغ — سه ای یقینه دوشه سن ایراغ

گرکدر خبر ویرمکه بر برید — قریب اوله هم چو حبل الورید

درفشکیم قیوده طورن ضابطه — کیرلمز درشهه بی واسطه

نه قابل ایدوب خود بخود التجا — واره درکه حقه بیک رجا

خصوصا بو سر دفتر مجرمین — نه یوزله اوله با حقه یقین

مکر کیم اوله لطفنی مکتسب — در اولیایه اولوب منتسب

درِ اولیادر پناهگاهمز — آیرمه سون آنلردن اللّهمز

خلوص اوزره هر کیم ایده التجا — نه ممکنکه ردّ اوله بر رجا

خلوص اوزره سوردکده روی نیاز — شو جاهل اوشاق ایتدی دفع گداز

خلوص استیورلر ازنلر خلوص — اولورسم هی شیخ صاحب فصوص

ازنلر افندی کماله استمز — مدرّس دکل قیل وقال استمز

ازنلر بولنمز خیالاتله — بیلنمز اوفرقه کمالاتله

قضایاسی دیکر قیاسی دکر — محیط اولهمز آنی عقل بشر

ازنلر علومی دکل نحو وصرف — بیلنمز مبانیٔ الفاظ وحرف

اوقنمز آدی علم معراجدر — صقین صانمه کیم وقته محتاجدر

اورر سوزلری تار عقله دوکم — فقل قدّس الله اسرارهم

اول ایکی مست مدهوش بر برینی فراموش و عندلیب زبانلرینی
خاموش ایتمشکن پیرانه سرم عشق جوانی لبر افتاد ومفادنجه گمکرده
مرور زمان اولان آتش سینه بو صرصر ناگه ظهور ایله نفکرده ستره
رماد و یکی باشدن علو خیز کانون اشتداد اولدیغیدر

اوشاق ایلدی دفع چون الحم — باشمده نیم قالدی ثلج غم

زنک خانه سی کرچه اولدی خراب — نه جانلر جگرکرده ایتدی کباب

اویوتمش ایدم طفل آهی هنوز — دل زاره قوندق براقدی او سوز

بو آتش دل وجانمی خاشلدی — جگر قوقوسی کلمکه باشلدی

چراغ ایلدی بنده سن شاه عشق — طلوع ایلدی تا بجا ماه عشق

کیروب فکر کیسو ایله لاله یه   بنه قیس دل باشلدی ناله یه

غم عشقدن اولمیشدم فراغ   بنه باقدی نا سینه‌م اوزره داغ

دوشوردی بنه چاهه فکر ذقن   نه برکار بان وار نه دلو ورسن

بنه فکر ابرویه دوشدی کوکل   چکوب جانه خنجر بوزشدی کوکل

دل اشلدی بنه سینه مک یاره سی   کوچلدی دل زارمک چاره سی

کوکل شیر صحرا ایکن بی‌مهار   بنه اولدی آهوی چشمه شکار

هزار آفرین چشم جادوسنه   شکار ایلدی شیری آهوسنه

کوکلدن چیقوب آرزوی بهار   خزان ایلمشکن دل داغدار

بنه یاندی نار رخ آه حیف   بنه آچدی باغ درون لاله حیف

لبمدن کیدوب ذوق صهبای ناب   بوغازدن وکل باده کچمزدی آب

بنه بادهٔ لعله دوشدی کوکل   مکس کیبی او شهده اوشدی کوکل

میانی کلوب کاهیچه خاطره   خیالات ویردم یاخود خاطره

بنه صاردی فکر قد یاری دل   مقدم صاریدی آنی باری دل

فراغت ایدوب باغ و بوستاندن   کسلمش ایدم سنبلستاندن

بنه دوشدی فکر خط یاره دل   آرر درده تریاقله چاره دل

کلوب یاده آتش رستخیز   ایدردم کوروب نخل قدین کریز

قرارم آلوب قامت بیقرار   قیامت قوپاردی بنه آه وزار

کتوردم قوروب سرده زلفی اوتاغ   او سودا ایله اختلال دماغ

کلوب ذوقمه زهر بزم محن   فراموش اولندی صفای وطن

کلوب

گلوب یاده گاهی فؤاد و رشاد | اولوردم غم افتراق ایله شاد

کولر ظن ایدردم بری اغلسه | صفایاب اولوردم گوزم چاغلسه

ستانبول قیاس ایتمه ذکرم ایدی | دل زارمک دردی فکرم ایدی

می ناامیدی ایله مست ایدم | سبو ایدیم اما که اشکست ایدم

دوزوب ساز افغانمک پرده سنی | غم دهره ویردمکه کل نرده سنی

وجودم خمیر اولدی اکدار ایله | بشیردم الیشی محنت یار ایله

طونیجه یمک ممکن اولمازدی نان | همان غم ییوب چکمدم امتنان

ندیم ایلدم محنتی کندیمه | نعیم ایلدم غربتی کندیمه

کدرله سوسه مز ایدی آره دن | مکر کیم جراحت آقه یاره دن

غم یار ایله ائتلاف ایلدم | فلکله ولی سینه صاف ایلدم

شفایاب اولوب ایچدیکم زهردن | قودم اشتکایی غم دهردن

کدرله صفایاب اولوب اولقدر | کدر اولمه بن آرزدم کدر

کهی اول زنک حالنی فکر ایدوب | کهی فرقت عاشقی ذکر ایدوب

کل داغمه کو کلم اولدی هزار | طوتوب لانه سینه می آه و زار

فراموش اولنمشدی حال و منال | ظهور ایلدی دلده بر لهجه حال

غم عشقله اویله انس ایلدم | الیشتکیم اوآتش ایله نیلدم

ایدوب جامه دن جسمم زاری بری | گزردم مجانین کبی سرسری

کهی قیس اولوب دشته اولدم روان | کهی کوهکنلکله کچدی زمان

گریبانمی قالمشدی چاک اولمدق | دل و جانمی واردی هلاک اولمدق

سراپای جسم اولوب لاله زار　　صولردم سرشکمله لیل و نهار

قدوم سال جدید و سرنامهٔ منقبت حسین شهید رضی الله عنهما رب المجید

سرشکم تلف اولدی عهد مدید　　بلا بونده کیم کلدی سال جدید
تیششمز سکرماتمه اشک تر　　اولورقان روان ایتدیکم هب هدر
کوزم آقتیه بهر آل رسول　　آقتسه یکا کوثر ایتیم قبول
بهر قطره سی اولسه آب بقا　　بنه اندن ایتیم امید شفا
غم آل احمد ایچوندر سرشک　　حسین محمد ایچوندر سرشک
سفاهت ایدوب دیدهٔ ناخلف　　تلف ایلدی نقد اشکی تلف
ایدوب اشکنی صرف عشق مجاز　　هدر اولدی بیهوده سوزه کداز
اولوب بی بضاعت لآلی فروش　　روامی بو کونلرده اولمق خموش
اولوب بی رؤیت جواهر نثار　　عجب شمدی نیلردل شرمسار
عجب قنده در اشک دریافروش　　بو موسمنه موسمدر ایتیم می کوش
قنی آه آتش فشان نرده در　　آنک وارسه امدادی بو ورده در
قنی نالهٔ دمبدم قنده در　　کوکل باشقه بر درده افکنده در
قنی حاتلی باشم قنی آه سرد　　طورر می بو کونلرده اصحاب درد
قنی نرده چاک کریبان عجب　　قنی لرزش جسم عریان عجب
قنی داغ دلداغ آقن خون آل　　بو دم آقملی بهر اولاد و آل
ایدوب استعانت دل زاردن　　خبر آل دیدم جشم خونباردن

نیارسیم

نار سمم بو ماتمده کر براثر
اعانت ایدرمی دیدم جشم تر

اودم جکدی بر آه قلب حزینا
دیدی وارمی اولمازبو کاره معین

مهیا قتمده انین و فغان
کوروب آنی اولمازمی جشمک روان

الوب خامه کی قیل مرادک بیان
همان ایلیه ما فی الفؤادک بیان

سخن خامه دن نیدن آه و فغان
همان ایلیه درد درونک عیان

کورنجه دل زارمک میلنی
روان ایتدی جشم هی میلنی

کوروب جشمک منشالن قلم
دم آلله قیلدی او وضع رقم

بونعت حسینه ویروب حسن زیب
بکا نصف عیش اولدی ذکر الحبیب

المرثیه لحضرت حسین رضی الله عنه

ای خامه قانلر اغله یازوب شام محنتی
خون جکرله تازه له صبح مصیبتی

ای خامه یاقمه روز و شبه اغله و مبدم
یاد ایلیه مهر و ماه سپهر رسالتی

ای خامه حق آخرتی ایلیم حلال
فریاد ایلیه قوپارمزالیک قیامتی

ای خامه قیل وریندکر ینی صبری کیم
صدپاره ایتدی دست الم ثوب طاقتی

یوق کلشن جهانه که براز دیانفس
تفسید ایتدی غنچه باغ نبوتی

برنا خلف او غنچه یی قیلدی تلف دریغ
اجدی یرینه کل کبی داغ جراحتی

کلبرک تردن احسن اولان حضرت حسین
الجیسوسن لاستمله جام شهادتی

حیرت ویرر زبانمه بو مبحث عمیق
کرو ایسه امیر زمانک جراتی

ای خامه ایله سوزده بو رتبه بلیه کتها
کجمشی آنک رسول کزیناده صحبتی

اوغلو سفینه هرنقدر ایلرسک شنوم
اجانی اولان ایلنیر اصلا صحابتی

کافردی کرچه صورت مسلمده تسلیمی   شرمنده ایتدی پیشیس ساللده امتی

مسلم دکل یهود و نصاری ده مثلی یوقیدی   بی رحم و بی مروّت و انصاف ایدی قتی

آخر مکانی صدر بهشت برین اولور   ابلیسه مژده یوقی او هنیرک قباحتی

شیطانی یانده طفل سبقخوان معرفت   وارکن جهالتنده ابو جهله نسبتی

ابلیسی بحث فتنه ده شرمنده ایلدی   بر شور صالدیکیم او جهانه او نکبتی

دفع ایلدی میانهٔ اسلامیاندن   شمشیر اختلافله طور مودّتی

رضوان قیلدی برنیجه اصحاب زاده یی   کیم ایتدی مؤمنینه بو رتبه خیانتی

سودای مال و جاهده و شوب نیجه کشتنی   ترک ایتدیلر عنایت صاحب شفاعتی

سود فنایه بر طاقم ایمان مفلسی   صرف ایتدی کربلاده کنوز دیانتی

بر قطره صویه جنتی نیرانه ویردیلر   وار در بو غبن فاحشک آخر ندامتی

نهی ایتدیلر تجرع نهر فراتدن   نعلین دهان غنچهٔ باغ سیادتی

بر قطره آب اتیمیز اشراب دیدیلر   تصدیق اولنمدقچه یزیدک خلافتی

اولکیم ایده متابعت سیّد الانام   ممکنمیدر یزید پلید ایله بیعتی

ترک ایلدی مخاصمهٔ دنیویه یی   معلوم ایکن جناب حسینک شهادتی

کافرلرک خصومتنه کلمدی سکون   دار السکینه سمتنه استردی عودتی

اطفال مصطفایه بر انجم صو استیوب   وعد ایلمشدی آنلره آب شفاعتی

کلغنچهای باغ رسالت هجوم ایدوب   قصد ایلدکجه آبه دفع حرارتی

اول سک منیشلر ایلدی زندان حوصله   صدپاره اهوان حریم رسالتی

بی آب و تاب قالدی کیمی آل بتیدن   نوش ایلدی کیمیسی زلال شهادتی

شمر

شمر لعین نامنه بر دوزخی کشی
بو کافر اولدی کورسکه خبث جبلتی

پیوسته ایتدی پردهٔ چرخه محذرات
واحسرتا ندامی ایله آه فرقتی

کللر ایدی حالله فریاده باشلدی
خاموش کوروب او بلبل باغ بلاغتی

کیسوی پاکنی کوروب آلودهٔ غبار
سنبللر ایتدی چاک کریبان طاقتی

پرخون کورنجه لاله سمنزار سینه سن
قیلدی چراغ او کلشته داغ مصیبتی

اول ستیدک زبان خنجر بضی کورنجه لال
سوسنلر ایتدی باز دهان شکایتی

دنیایی طوتدی غلغلهٔ بانک یا حسین
اولدقچه عندلیب رجز خوان حسرتی

ای خامه مرغ باغ مصیبت دکل سین
آچ سنده سب ولعنه زبان عداوتی

بیلدیر یزیدهٔ کندینی اخوان وآلنی
یاد ایله بر بر ایتدیکی کفران نعمتی

کیم بیعت ایلر ایدی او کافردن الحقه
کوسترمسیدی عالمه جزئی وبانتی

اتمش اولیدی کفرینی آوجه درمیان
کچمزدی دستنه حضرت ملک امارتی

قصد ایتمه وارمی دین محمدده آکنه
قتلی نبی یه ایلدی بو عذری آمتی

تکفور اولیدی رومه کلوب ارمنی کبی
جائز اولورمی صاندی یهودک خلافتی

قانع اولیدی نعمت روزی مارستنه
اولمازدی بویله نعمته مظهر او نکبتی

لعنت بلعنت ایتدیکی ظلم وستم قدر
کلمز حسابه چونکه او خنزیرک قباحتی

نیرانده اوله باد زنی نار ازدیاد
ابن الزیاده ویردیکی منشور رخصتی

شمری آکه ویردیکی رخصت او کافرک
قصد حسینه یوق یزیدک جسارتی

هر کیم تعصب ایلمک استرسه شیعیان
الزام ایدر بو مسئله ده اهل سنتی

سندن ایدی یزیده یوب ویرملی جواب
کافر سؤال ایدر خلاص ایچون امتی

ای خامه اتمه کافری آورده زبان — اشکله ویر دیانکه آب طهارتی

طوفان نوحی نوحه ایلر شرمسار قیل — یاد ایلدکجه نور دو چشم رسالتی

خواهشکر زلال شفاعت دکلمیسن — ایثار رضاکبابمی قیل آب تحیتی

آج دامن نیازیکی زرپاش لطفنه — مشهور در فلکده او مهرک سخاوتی

صون عرضحالکی او شهنشاه اکرمه — مبذول در گدالره نقد عنایتی

ای نور چشم فاطمه و مصطفی حسین — مسرور قیل نگاه شفاعتله عزتی

مصر علوم مدینهٔ علمک قپوسنه — ایتدم او بابه دینیمی تکری امانتی

اعدا ایچون بو عبد تبهکاره صاحب اول — اول کونکه کیمسه یه ایتمیز صحابتی

محشرده پاره پاره ایده‌وب سک کبی اتم — ظاهر اولنجه حوض ذنوبک ندامتی

قطمیر مزدی کهف امانه الوب بنی — تا کورمیم زلالت یوم قیامتی

قاندر زلال لطفه سنکچون یانلری — یاد ایلیوب حرارت روز حرارتی

عزت تضرع ایتکه بو در موسم نیاز — درگاه کبریایه آچوب دست دعوتی

ایلر دعاکی قرطه‌کوشی کروبیان — وصف ایلدک جواهر کنز کرامتی

بالمصطفی و عترته و ابن عمه — یا رب نجّ من فترات المنیّه

یا رب بالحسین و اولاده الکرام
استر ذنوب عبدک و اغفر خطیئتی

تمت المرثیه

بولوب نعت پاک حسین اختتام — او حزن ایله اولدی محرم تمام

بیدی ماهی کچدی زمان جلا — سنه بولدی بخم بختم جلا

شتا

شتا ایتمده رفته رفته قدوم — قرارمقده گردون کبی بخت شوم

قوکندی صاتوب صاوه‌دن مازم — هنی بارمغه صاره جق بر بزم

بوکونلرده عفو ایلیه پادشاه — وطن غزمنه قالمدی خرج راه

سخنده کلمشدی آرتق کلال — قوکندی سوزی افتراق عیال

تتبع هنی یازمز اولدی کبار — یازنلر هنی اولدیلر شرمسار

کرفتار اولوب عقده‌سی مهرکام — نمایان ایدی انکساف تمام

نه منکوبلر عفو و اطلاق اولوب — رها کرده بتر و اشفاق اولوب

واروب صوندیلر خوان تسلیه دست — فقط قیسک اولدی جناغی شکست

صونوب هر بری جوی شیرینه لب — بو بیچاره فرهاد چکدی تعب

اکر اولسه صدآف دولت عیان — بنی عفو ایدر پادشاه جهان

دکلسم اکر دولته خیرخواه — اولم منظر خشم قهر اله

نه غم سیم غمر چرخه اولسم زبون — خطرده اولور دائما مخلصون

بو سوزدن دکلدر شکایت غرض — غم غربتی بر حکایت غرض

اولوب بیع نقد سنهٔ من یزید — تلف کرده اولدی طریف تلید

بو نعمتله طولسنده جشم حسود — کوزمده دکل کنته بود و نبود

همان پادشاه جهان صاغ اوله — بکا باغ اولمز الیه طاغ اوله

سرعسکر بق محمد پاشا حضرتلرینک کشتندن مروریدر

کلوب خانه‌مه بر برید ادیب — همان صوندی بر نامهٔ دلفریب

نه نامه ریاض بهار شرف — سوادی خط یارده خیر الخلف

نه نامه پرند دیار کرم — دوشنمش زمیننده تار کرم
کلیبولی یه عزم ایدرکن مکر — آنی بوللمش آصف داد کر
نه آصف ستی رسول گزین — هر بر علی هیبت و پاک دین
نه آصف پلنک کنام وغا — نه آصف سحاب سپهر غزا
سوزمش فلک حملهٔ وارینی — زبانه سیوزمش آنک کارینی
فراموش ایدوب کندی اکدارینی — سؤال ایلمش عزت زارینی
کشنه قدوم ایلدی صبحدم — او خورشید برج سپهر کرم
کورشمک ایچون ایلدم اعتذار — قبول ایلدی عذرم اول نامدار
مباشراغا قیل وقال اتیمه — بو کیمدر دیو کر سؤال اتیمه
کورشمک اگر اولمیدی مضر — اولوردم اوپوب دامنن مفتخر
سحرکه کلیبولی یه ایتدی عزم — اولوب نیزه برکف او خورشید رزم
سلامیله برآدم ارسال ایدوب — بنی لطف و احسانی خوشحال ایدوب
دیمش حق تعالی زمان قریب — ایدر ایله اطلاقنی کر نصیب
کلیبولی دن ایلیسون عودتی — نصل شخص ایمش کوره لم عزتی
ویدم حق تعالی زمان قریب — آکا صدر اعلی یی ایتیشو نصیب
ایدوب انتسابی ایله افتخار — عدولر اوله رشکله داغدار
عجب مرد ایمش ایتدی اول نره شیر — بنی پنجهٔ لطفی ایله اسیر
او دستوره ایتدم او رتبه دعا — قبول ایلدی ایکی آنده خدا
ویروب مال و ملاکنی پادشاه — یکیدن چراغ ایتدی خلق آگه

محمد

محمّدی استنبوله ارسال ایتدیکمزدر

محمّد روان اولدی استانبوله — نه وار ایسه صاتمق ایچون بر بوله
قالوب ایکی آدمله تنهانشین — بنیه بابشلدی والده آه و انین
بیلورلر نه حال اولدیغن اهل حال — ویرر طبعه تفصیلی کرد ملال

ورود خبر شیخ الاسلام شدن عاصم افندی

اولوب بابب امیدکاهه مشول — استانبوله ایتمش محمّد دخول
بکا نامه تحریر ایدوب درعقب — دیمش چکمه آرتق افندی تعب
افندی بنه اولدی مفتی الانام — بولورسایه سنده بو محنت ختام
سنک خصم جانک بر آز قوم ایدی — اودملرکه لا عاصم الیوم ایدی
اولوب شمدی طوفان غم بر طرف — سکا فتح باب ایتدی حق هر طرف
الوب نامه یی حرز جان ایلدم — همان دست غمدن نهان ایلدم
اگرچه طویه کردون اول نامه یی — چقاررباشه باشقه هنگامه یی
اولوب بوتحیله شادمان — بهشت اولدی گویا جحیم گمان
قلم عرضحاله ایدوب ابتدار — بو تاریخله اولدی جوهر نثار

تاریخ مشیخت

جناب مصطفی عاصم افندی صدر افتایی — بنه تشریف ایدنجه ایلدی شاد الن دنیایی
تعهاف ایتدیکی سال اصدیدیفال خیر اولدی — قدومی ایلدی دلشاد شه کشور آرایی
دماغ اهل عرفانه مکرر اولدی شکر بخشی — نوله تحدیث ایدرسک نعمت باری تعالایی
درجبالنه منسوب اولنلر صکره دن صد حیف — ایدرلر خاکپای دولتنده چهره فرسایی

اودولتدن فلک عبد قدیمی ایلدی محروم — سکز ماه اولدی اما شمدی اخزن منفالیا
مرادم انتسابِ کهنه‌می اشیا ندر لکن — لامر ماهنی تعجیل ایدرسیم بو قمید رجالیا
صباوتدنبرو برا انتسابم اختیار اولدم — دو شهری باکه تعجیل ایتمه ارتقا بیر و برنالیا
نیم الحق مرامم مظهر احسانی اولمقدر — جلادن الخلاصه حقا بوکیم ایتیم بو شکوالیا

شکورا هم مظهر الطاف اولایم حضرت قلبیدر
فنون صورت تزویر ایله ایتیم بو دعوالیا

ملاذ ملجا سنسن ولی النعمت دیرینا — فراموش ایلمه وقت عنایتدر بو ادنالیا
کلوب ارباب هیئت باکه صورتشو قاج بوجابه قدر اول — دل آزارم مهند سلر قدر اوکرندی دنیالیا
صدور ایچره سنک دولته شمدی بنده کانک وار — چراغ ایتمه بر ایشی بن کبی بیچاره مقالیا
همان باری تعالی ذاتکی آسیو کدردن حفظ — ایده فتواک ایله تایید حکم حق تقوالیا
یازلدقچه فتوا ودم کتاب اللهک احکامی — دبیر آسمان قوللشو سنک نا ممکن امضالیا

مجوهر یازدی عزت بنده سی تاریخ الباسن
ینه مکی افندی زاده کیدی ثوب فتوالیا

کوروب نظم تاریخم ایتمش پسند — اوکاندن ینه اولمدق حصه مند
نوال عنایاتی مبذول ایکن — کرمله سماحتله مجبول ایکن
کلنجه بکا بجز ایکن بر اولور — مرادی اکر خیر ایسه شر اولور
ایکی دفعه در اولدی مفتی الانام — اجانب اولور سایه سنده بکام
بنی بخت وارون بعید ایلدی — درندن هنی نا امید ایلدی
دکل کندی بختی سپهدر سبب — بکا طالعم ایتدی نتدیب هب
کرم کورمدم هم ثنا سنده یم — بلا لطف و احسان دعا سنده یم
نوازش هنی بر کرم صابلور — زمانه کوره اول همم صابلور

بنی

بنی گورسون لطفنک لایقی   سنه بن دیرم پادشه صادقی

بقا خواه سلطان عالمدر اول   صداقتده ذات مسلّمدر اول

بروب بقیسه‌ده دائما عزّتی   مشیّد اوله خانهٔ دولتی

مگر باشقه یوزدن ایمش لطف حق   بو آیینه گوستردی دیگر سبق

محمدک شانه عودتیدر

محمد اولوب نامراد امل   گلوب ویردی بزم امیده کسل

دیدی لطف مولایه قالدی ایشک   نه میوه نه بابت یه قالدی ایشک

قپانمش سکا ششدر زهستان   خدا باشقه یوزدن ایده فتح باب

امید ایتدیگک بابی چارحش غلو   گشاد ایلیه حق سکا باب نو

سنا نبولده یوق بر بلیور نامکی   او قورقالمش نامهٔ کاملی

سؤال ایمدی کمسه خاطرک   ندر حالی دیر یوقدی اول ماهرک

فقط بر نجیب همکار وار   امید ایتمیه اندن دیگر یار وار

او ده عزم اقلیم مصر ایلدی   دوشون سا که بخت سیه نیلدی

بش اون تسلیت نامه ویردی اله   دیدم بر زمان اوله خیری که

گتوردی خلاصه بش اون بیک غروش   لب شکوهٔ چرخی ایتدک خموش

قدوم ایلمش ایدی فصل خریف   برودتله اولدی هوا لطیف

فلک باغنی رشک بهار ایلدی   خزانی بکا لاله‌زار ایلدی

مکانک حقی اولسه سمّ الخیاط   گلور وسعت رزقله انبساط

چقاردم دروندن غم غربتی   دیدم حق مزید ایده دولتی

کلورغ آنک بر بیلن قدرینی — سپهرک تجسس ایدر غدرینی

رشید محمد پاشا حضرتلریله ملاقاتمزدر

سحر که ظهور ایتدی بر ولوله — زمین وزمان اولدی پر زلزله

کشانه طوتوب لشکر بیشمار — دل قطره ده اولدی بحر آشکار

صدای رکاب ایله هفت آسمان — ایکلدی کمان محلبندن نشان

اوسکسن ویردی ثور سماواته باک — تنوله اولسه کاو زمین لرزه ناک

سم رخشی کلکون اولوب نقش طین — چیچک بورتشدوندی روی زمین

کلورمش مکرکیم مشیر دلیر — موره جانبندن چو شیر دلیر

ذهین مشیرات وزیر فطین — رشید وزیران مشیر ذهین

سر طوغی قیلدی سپهری خجل — ویدی مهچه سی آفتابه خجل

واروب بنده تنها چو پروانه یه — نگاه ایتدم اول طورش بانه یه

نه کوردمکه اول شیر ژ در سوار — یاننده ایشن بر سک هر سوار

ایکی جانبه ایلدکجه نگاه — ایکی جانبه اچیلور ایدی راه

وقور مؤدب هنر پر دلیر — شهنشاه دورانه لایق وزیر

مهابتده کرمثلی وار ایسه آز — شجاعتده طوغی کبی سرفراز

اوبار انی سرخه ایتدم نگاه — آقردی دم دشمن پادشاه

کربیانینک شمسه جوهری — سپهر جلالک ایکی اختری

میاننده کی خنجر تابدار — هلالی ایدر بدروش داغدار

طوتوب بر فلکده بشی اون بیک کش — آکا زرکری ایلمیش تیره کش

بوقرو

بو فر و شکوه ایله تشریف ایدوب — نکاهیله اطرافی تلطیف ایدوب

قزاردی سم رخشی اعدایه جاه — پسندن کلن پیش اولوردی تباه

زمینه نکاه ایلدی توسنی — بقاده هلاک ایتدی اروپین تنی

اکر طوقسه بالایه بر یانینی — امانت ویردی فلک جانینی

کشته مسافر اولوب ایکی شب — اودوستور صاحب وقار وادب

چاغردی بنی بزم اجلالنه — نوازش ایدر کیبی امثالنه

وفا ایچره ایلر ایدی التفات — کولردی اولوب آشنای نکات

بو مجنونی عاقل قیاس ایلدی — امورنده رأی التماس ایلدی

عجب آصف منصف حق شناس — طوترکندینی همچو آحاد ناس

شه عالمه ایلیوب چوق دعا — ایکی کون ایکی کیجه ایتدک بکا

مذمت ایدوب بعض اقرانینی — دیدی آله آنلرک جانینی

مسلمان ایدی حق بیلور کیم اوزی — عجب حقه تابع ایدی هر سوزی

کشنده خداش دکام ایلدی — ودیر منصبیله بکام ایلدی

وداع ایلدک اغلیه اغلیه — ودیدم حق ره دشمنی بغلیه

بنوب رخشنه همچو اسفندیار — ودین سمتنه ایتدی عطف مهار

اولور سه دیدم بویله اولسه وزیر — ملک صورتنده عجب تره شیر

بدندن اولور کیبی جانم جدا
او بریانه کندی کوکل بریکا

بر ماه قدر بکیجه کوینه اقامتمز در

چیقوب دشته گشت وگذار ایلدم | گشت ایلی صحانوردی فرار ایلدم

گیکیجه کویی ایلدم اختیار | غم کهنه دن صانکه ایتدم فرار

چکوب جام یأسی فلکدن مدام | می شکوه‌یی بزمه ایتدم حرام

می نا امیدی عجب می ایمش | میک کیفی یاننده لاشئ ایمش

تجرد شرابی کبی بر شراب | چیقارمز بو میخانهٔ نه قباب

اوشت قلر ایدرلردی صید و شکار | نهم شهبازم ایدی چشم یار

ایدردم کهی یارمی بنده رام | فلکدن الوب وصلله انتقام

انیس و جلیسم ایدی بو کتاب | قفادارم اولمشدی جام شراب

مضامینی ایتسه نوله خلقی مست | نه ساغرلر اوستنده اولدی شکست

سپهرک ایچوب رغمنه باده‌لر | مکدر ایدی ویردیکینه کدر

فراغت نه ممکن حمی نابدن | مگر سیم کافت گله خوابدن

ویروب حکم میخانهٔ عالمی | فدا ایتدم باده سنبر بردمی

چکوب جام استغفر اللهی گاه | خراب می عفو اولوردی گناه

بلا منت ساقی و رطل و جام | او صهبا ایله مست اولوردم مدام

پناه ایلیوب گاه سجاده‌یی | دوکردی کوزم ایچدیکی باده‌یی

کهی رهگذردن ایچردی تتار | دمیزدم سن نبولده آیا نه وار

یازرکن حباب ایتمیو خامه‌لر | گلوردی کهی تسلیت نامه‌لر

بنا نه ویروب رنجش فک مهر | اچوب ویرمدم خاطره شکٔ مهر

برکدکچه سوزان ایدوب آتشه | کدر ویرمدم قلب حسرتکشه

فلک

فلک کوستروب چهرهٔ انتقام　　کلوب شحنه‌وی شکست اولدی جام

اوزاتدی ایاغن سر بامدن　　هجوم ایلدی لشکری جامدن

یکیجه کوبدن کشانه عود تمزدر

شتا ویردی بزم حریفه کسل　　ایاغ میی طوتمز اولمشدی ال

طوکوب قالدی هر قنده وار جویبار　　آقردی فقط چشم دریا نثار

طوکنمشدی کانون کلشنده نار　　فقط سونمین بر بنم بر چنار

الوب صبحدم بر بوره برتجی　　دوشلدی یوله سیل باران کبی

ندر چاره چون حقرهٔ ناتوان　　اوجاق باشنی ایلدک آشیان

طوتوب خسرو خامه مشتاسنه　　دوزلدی شتائیه انشاسنه

صفت سرما

قراردی فلک زلف بختم کبی　　کره بند اولوب کار سختم کبی

ماوی ایدی مهر روز وشبی　　دوشنده کوردی فلک کوکبی

فلک کوردی ایکی آیدر مهی　　محرم صانوردی ربیعی کهی

سیه روز ایدوب ماتم آفتاب　　فلک قاره کیدی وکلدر سحاب

قرارمشدی فکرمده رنک سفید　　هله قار یاغوب اولدی لونی بدید

سیه جام ایچنده شراب بیاض　　عجب جیدر اول نشئه سی انقباض

طولو ایلدی جام چرخی شکست　　ویرر رخنه کاهیجه بالایه پست

طوکوب قالدی سودی کبی جویبار　　آچاردی کلوب مرشد نوبهار

خم باده یاقوتنه اولدی بر　　سبوی عرق کویا کنج در

آچلمزسه كر انجماد شراب اولور لعلله بر مزار شراب
طوكوب قالدی نجبستهٔ راه نفس چقاركن دود شردی بن خمده شمس
زمینه نوله ایتسه كردون حسد كه هر كوشه سی اولدی برج اسد
یاپلدی چوقدن پنجهٔ ارسلان عجب بكزه دی بیشه زاره جهان
شهاب فلك ایتسه عزم زمین اولوردی طوكوب سنبرهٔ آهنین
دوشردی صوغوقدن پشن منیج بام جگرگاهه الشر ایدی سیخ بام
قارا یچره كوران كیجه جی زاده یی دیمزمی تاشرمش فلك عاده یی
غلط كارئ چرخ غدار ایله بو ییل صاردیلر كیجه یی قار ایله
شرر صحبتیله كلخن ناردن طوكردی عقیده كبی قاردن
كونش آچسه بر فك هنی وخمه سن فلك كوش ایدردی لكن نغمه سن
اولوب طمله لقلر طوتون طبله سی سكلمشدی چرخك هنی عیله سی
كهی خاطرمدن چقاردی قدر سوكردم سپهره صباحه قدر
خروج ایتمدم اوطه دن ایكی آی اوزاتمش اولیدم طوكرایدی پایی
دكل اوطه اشكنبه دن برفنار قلنمشدی كاغد ایله استتار
كتان خلقنی ایلیوب بزمه جمع نیاردم دروننده مانند شمع

صدارت محمد سعید غالب پاشا

سحركه صماخ ایروب بر پیام دل زاری كوردم اودم شادكام
فلكلر ایله رقصه كیردی كوكل صانوردی باشی كوكه ایردی كوكل
بولوب پادشه ثانئ راغبی ملك كیبی وزیر ایلمش غالبی

دیدم

دیدم ای دل نا رمختکشم | رفیق غمم یار غربتکشم
وزیره سنک انتسابکمی وار | قپوسنده بر باشقه بابکمی وار
مقدم بیلورمی سنک نامکی | که بیلسنک بو کونلرده انجامکی
سنک منتسب اولدیغک خاندان | آنک خصم جانی ایدی بر زمان
خدا سشمدی یازدی آکا فرصتی | بوزار کورسه دیوارده عزتی
امید شفا ایلمه زهردن | سوررذی او بولسنی شهردن
ایکی حبیبی پر اولسه اسیر ایله | قوین قولستوغنی نقد تدبیر ایله
سکا ذره صرف ایتمک امر محال | هنی بر اوزاق سورهسی احتمال
دیدم سشمدیدن طاش بصوب بغرکه | دوا باشقه یوزدن دوشون اغرکه
کلامم دل زار ایدوب استماع | بنه شوق وشادیدن ایتدی سماع
دیدم کتدی عقلی دل زارمک | پریشان کوروب زلفنی یارمک
وید حکیم عجب چاره سود امیدر | خط یاری کورمشدی رؤیا میدر
امیدر وصل یار ایله فکر محال | دماغنده اولسه نوله اختلال
عجب دردی طشره د علاماتمی | غریب اللّه یارک مباهاتمی
عجب نبکله وار میدر الفتی | ایدردی نکه خال یاره قتی
سر بیرلسه ایتمکده در ائتلاف | صفین اولمشو حبم کلامی بولاف
دیدی دل ایدوب بو مقالاتی کوش | فلاطونغن ای خم عقلی بوش
اناکی ارسطومی دوزدی سنک | خودله برابرمی طوغدی تنک
نیچون کلمزلک ایدوب عالمه | علاج ایتمدک دردزار غمه

نه بولدك ایدوب عقله پیرولكی — براق عقلی قیل نقله پیرولكی

اكر عقله دون كار جهان — ارسطو نسر اتیمزدی دور آسمان

ابقراط قنده ارسطو قنی — نیچون اولدیلر بر آلای كشتنی

چورك عقله سقراط ایدوب اعتنا — نیچون بولمدی صاغلغه بر دوا

شفا ایتمدی ابن سینایه كار — اجل بوزدی قانوننی شرع وار

قوسن بركمی یه هزاران حكیم — او طنندر سطرلابلر مستقیم

خدا كیم مرادایتیسه بر بوصله — كورلمز و نیطه شاشر بوصله

چیقارسه كمینك اوكینه قرا — نه بوق بر عجب فن جغرافیا

موافق هوا اسمه زورقه — قومانیه بتوب صكره یرلرقه

مزاری دكل عاقلانك دیكر — فلاطون وقیسی فلك بركومر

حكیم دلك نصحم ایتدكده كوش — قم اعتراض اولدی اولدم خموش

دیدم حق یدنده دل زارمك — سوزین طوتمیم نفس بدكارمك

خدا غمله كاهیجه شادان ایدر — امیدا ولمین یردن احسان ایدر

خداتنك كالای لطفم اچه — دمیزلر بوینی كیمدن الدیم قاچه

خدا وسعت رزقی اتیسه مراد — محافظ اولور كشترازه جواد

دیدم بن بیلورمی ایدم حالتی — نصیب اولدی بو بخته بكا نعمتی

اولنجه كلوب دولته كتخدا — اد ین بیلمز ایدم بیلورکیم خدا

كلوب نقش خیر دیلكم یادمه — همان امر ایدوب كلك نا شادمه

یازلدی شتائیه بو غوغای حال — قلم ایلدی امرمه امتثال

صونوب

در منقبت صدر اعظم غالب محمد پاشا

صونوب جهانه فلك صو يرينه كاسهٔ شير   غم حدله قرارقدی زمینه ابر مطیر

برودت اویله که ایلیزر کام انبیقی   عرقله شعله باروتی ایلسك تقطیر

برودت اویله كه بخبسته اولدی شیشهٔ باغ   شکسته اولمغه آز قالدی همچو ساغر شیر

برودت اویله که پیکاندکی شرارهٔ الحان   کوروب خدنکی اوررکندی کندینی نخچیر

دوکلدی پنبهٔ ناهید دستکاه هندان   اوتلنمش سپید آسمانی مکر تعمیر

زمانه ایلیدی الباس فروهٔ قاقم   خروج شهٔ بهاری زمینی ایدوب تبشیر

ترك ترك اشترسو بیدی كف اسكی   بوروزکارده یکسان اندر جوانله پیر

بوسیل بهار یکیم اروا ایدرکه برف کبی   دوکلدی یریوزینه پاره پاره ابر مطیر

صوقلدی خوف برودتله بیشه زاره زاغان   نگاهن ایتدی فتیل چراغ دیدهٔ شیر

فسرده ایتدی شتا آتش جنونمی هم   عقیده شکرستانه دوندی حلقهٔ زنجیر

زمینی فصل خزان ایلیوب شتا کلیم   شتا شعاعینه نخشی ایتدی بر بیاض حصیر

صغندی کل کندیسی کبی ماه کانونه   غزال مهری آرسه نونه فلکده کی شیر

ایکیم حالت اولدی مجانینه غدر عاشانك   طوکوب هواده بهم بسته نالهٔ زنجیر

فسرده اولدی وفات وصف شعر مادرن   مکر که مطلع دیکرله ایلیم تعبیر

نه ممکن ایلیه کلکم برودتی تحریر   مداد منجمد ایلر هواده بانگ صریر

طرف طرف پوشنوب بام کلبهٔ اخوان   شتابه اولدی سر سلسبیله موج حصیر

دونیجه کوی فلك طوب برف صبیانه   باشمده ایلدی طفل زمانه خرد و خمیر

شتا براقمدی افسرده اولمدق آتش   فقط بوسنیه سوزانه ایتدی تاثیر

اورتبه ظلمت شبکیم جمیع دانه برف | نجم اولورسه محال اتمیه عالمی تنویر
غمومم اولدی لیالی طوبه دن افزون | بکا کورنمیه‌لی وجه مهر عالمگیر
فلک اوجاغمی سوندردی باد حسرت ایله | طوتر کوزمده در حسرت سپهر سریر
على الخصوص که اول داور سلیمان جاه | جناب غالب آصف نظیری قیلدی وزیر
همان او صف دریا نواله کوندردم | بو عرضحالمی اشکمله ایلیوب تحریر
سپهر غالب مطلقدر امر و نهی ایله | ایدرسه کر اوایدر نجم بختمی تنویر
ایا وزیر ارسطو نظیر رازشناس | دکل جنابکه مخفی سرادقات ضمیر
نعوت مصطفوی سویلدم کتاب کتاب | جریده‌ء دهنه کیمسه اتمدی تسطیر
ظهور ایدیجه همان هفوه‌ء کمیت قلم | اور خشن دلکشی برصوحبله ایتدیلر تشهیر
مدایح شه دورانه عتنا ایدی | اکرچه اولده طغیان خامه‌ء تحریر
امان بولور او کنهکار کیم اولورسه اکر | ملاذی کوشه‌ء دامان تبت من تقصیر
کناه کرده و ناکرده یه دکل مراد | کناهه قالمدی قدرت بحق رب قدیر
طوکر قالور ایشیدنلر سرزنش دل زاری | نقال اولمیه افسرده کر لب تقریر
طارچفار ربط آبی کبی نکه حیران | بو صیدکاهده جسمانم اولدی ایکی غدیر
چونکه لمدی اکر مشکل غم خاطر | سوکلدی فرط بروتله ناخن تدبیر
ظلوم بختمه نسبتله لیله ظلما | ویرر دماغ سپهر صفای کاسه شیر
اولور هواده عیان چرده قاریغار مثلی | سواد بختم ایله مزج اولورسه ابر مطیر
چراغی دیده نحول اولدی راه غمده دلک | فنار ایتمم آلوب کتدی هاله شبکیر
امان خشن خاشاک غمله منفادر | کوتک اوجاغمی کبی یانده عبد فقیر

بو وضع

بو وضع بارده گردونه قالمدی قدرت | کتورده مجلسکه کندک ایت بنی تکدیر
عنایت ایت اچیلمز سن بکا آچی فلکه | طولتشمدن شرر آهم ایله چرخ اثیر
خلاص ایدر بنی ادنی اشارتک دستک | دکل که حقمه دامان همتی تشمیر
مهب لطف و کرمدن اسرسه باد حجم | اولور می موجه یه فاشک بحر دستگیر
خدا بو خیر عظیمه سنی موفق ایده | سبیل حقده رباط دروغم ایت تعمیر
النده کاسهٔ دریوزه آفتاب فلک | امید ذرهٔ لطفک ایله اولور شبگیر
نوله ایدرسه کوکس طوتیای چشم امید | نگاه لطفک ایدر سرمهٔ دیدهٔ اکسیر
سن اول یگانهٔ دربحر عاطفتسن کیم | بو کون ایچون سنی صاقلردی خازن تقدیر
سن اول وزیر مکارم مسمیه سنکیم ایدر | گرسنه چشم زمانی نوال جودک سیر
سنک کبی خرد و هم صداقتی جامع | نه مستشار گلور دیر دولته نه مشیر
سنک کبی عقلادن وزیر ذی شانی | نه گونه مدح ایده بیلسون گرفتهٔ زنجیر
مدایح دیگرک ای سمای مهر کرم | بو مطلع ایله دبیر فلک ایدر تحریر
کفک ده درکهیدر ملتجای بای و فقیر | مگر که دانهٔ آلتوندن ایله حلقهٔ زنجیر
دو چشم خاتم طالعکه ایکی حلقه سیدر | جبینمه جعفر برمکک اوورده نقش حقیر
آچوب دل ضعفایه نسیم مرحمتی | ایدر مسرتدن اذا اکه غنچهٔ تصویر
سخنده چهره نما اولمدن نتیجهٔ ذهن | اولور ضمیر سخنجن نظیری عکس پذیر
اولور درونده وصل بحار معنانک | تلاطم ایلیدن موجهٔ لب تقریر
جگرشکاف عدو ایلدکجه خامه سنی | مداد سرخی اولور غبطه دم شمشیر
عمود صبح کبی خامهٔ زرافشانی | ایدر دل فضلایی زمانه یی تنویر

بیاض مسطر خطی صفای سینهٔ حور　　سواد نقطه‌سیدر خال دلبر کشمیر

چراغ خاص اولان پرتو نظیر اوله مز　　فلک عطاردی اتمش بولندی حنیف دبیر

رجال سلطنتک اکثریسی بنده سیدر　　جهانی رتبه‌سیده و حسن خلقی ایله آسیر

اولور نقش نکین شریفی شایسته　　معین دولت و دین مرد صاحب التدبیر

یازلسه بو بلیه‌ده و اطاق باب عالی یه　　گزیدهٔ وزرا صدر واجب التوقیر

صفای منقبتیله نهال خامه نوله　　شتاده کل کبی ایلرسه بر غزل تحریر

صوغوق نوا ایله بتمز نظیره یه آغاز　　مگر که آمدی‌ها پرهنرده تنظیر

یایلدی صفحهٔ تمثاله بر قدام نیجه شیر　　صوقر صوقتر رکورسه اقوی تصویر

برودت ایلدی آغوش زمهریر اول ماهی　　بورتبه آتش آهمده کورمدم تاثیر

گشاده غنچه کورلمشدر کل زمستانده　　صانورا و شوخی یاناغنده کوردنکل تصویر

بو القشی ایله چقار یازه بلبل دل زار　　بهاره ایلدی غنچهم وصالنی تأخیر

نوله اوسه حذر ایتمزسه دردا آهمدن　　قیشین بچاردن اولماز هر آیین بدر منیر

صوغوق اوپرداوش طوتشسه عاشق زار　　بخور آهنی افسون صانوب اولور دلگیر

اوسیم کردنه شطرنک بو ویرمش　　بیاض برفی ایدوب یاسمن ایله تخمیر

غزل زمانی دکل ایتمه عزتا تعجیز

امور دولته مشغولدر جناب مشیر

دو دست دعوتی رفع ایله باب مولا یه　　همیشه اوله ید قدرتی ظهیر و نصیر

جهانده تا که برودت کهی حرارت اونو　　مزاج عنصر آفاقه ایلیه تأثیر

عدولرکی اوله باد خزان قهری ایله　　بهار و صیفلری اوقت زمهریر نظیر

مزاج

مزاج دولتنه جار باغ راحت ایده   شتا و صیف و خزان و بهاری رب قدیر

مخفر اوله عدو آصف زمان غالب

سزا بو مصرعی جوهرله ایتسه‌لر تحریر

کوروب عرضحالم او صدر نام   اچلمش دلی همچو بدر تمام

کل خاطرینی اشکم اتمش کشاد   دیدم چشمه چوق باشه کور مراد

مضامین شتایی وقت شتا   اصندرمش اول صدر عصری بکا

دکل برف گردون دوشوب پاره‌سی   مگر پنبه عرض ایلمش یارمه

دکل برف معجون آب بقا   نیجه دردمه بولدم اندن دوا

دکل برف اسفید صبح امید   سواد غمی ایلدی ناپدید

دکل برف رخصت مثالی ایشی   بیاض اوستنه امر عالی ایشی

مرادی ایلنیجه جناب خدا   ویرر سردی هجره بوزله شفا

عفو و مرحمت پادشاه جهان

ایدوب عفومی صدر اعظم رجا   شهنشاه دورانه اولمش دعا

بیورمشکه اولسون سبیلی کشاد   درونم کبی فتح اوله هر بلاد

اشارت ایدوب شیخ الاسلام عصر   عنایات مولایه یوق حصر و قصر

ویروب کتخدا ایکی جزء خانه‌مه   براقمش تمل لطفی ویرانه‌مه

اودر صادق دولت پادشاه   ایده عمر و اقبالنی افزون اله

ایدوب ایرته‌سی امر عالی ظهور   دوار جیم بیت ایلمشلر حضور

آلوب امر شفقتی بر اوشاق   همان ایلمش عزم راه کناق

ورود امر عالیشان

سحرکه بریکلدی غمخانه‌مه ‌ ‌ جواهر نثار ایتدی ویرانه‌مه

دیدیم ای غریق یم ابتلا ‌ ‌ اوزاتدی خدا دست لطفک سکا

نیر رنجش دست و پای طلب ‌ ‌ کوروندی کنار عنایات رب

ویروب مژده اول خضر فرخ لقا ‌ ‌ ظهور ایتدی آردنجه پیک صفا

اوشاق امر عالی یی المش اله ‌ ‌ اوپوب آنی آلدم مع البسمله

چقنجه او نقد صفا کیسه‌دن ‌ ‌ یکی اشترا ایلدی جانی تن

دکل امر عالی برات امان ‌ ‌ صفای درون کاغدنده نشان

نگاه ایلیین عاشق بینوا ‌ ‌ شکنجم صفا نور جبهه‌ٔ دلربا

اولوب رسم هوسنده حیران کوزم ‌ ‌ همان لفظه اخذ ایدیجی هر سوزم

باقوب شاهمک رسم طغراسنه ‌ ‌ نظر ایلدم صانکه سیماسنه

اولوب چشم گریانم اودم درفشان ‌ ‌ جواهرله ترصیع اولندی نشان

صوکیبی سوزان اولدی کوزدن کدر ‌ ‌ نه آلام قالدی نه خود درد سر

دیدم یارب اولسون شهنشه دینی ‌ ‌ بنم کیبی خوف ایتدیکندن امین

جهانده کدر کورمسون بن کوردم ‌ ‌ چکوب بن غمومن آنی شن کوردم

خداوندکار کرمکار در ‌ ‌ سلیمان کبی بر جهاندار در

نه دیر رسم او شهه کلدر ریا ‌ ‌ سبیلوره آنی داننده هر خطا

وجود همایونیدر ملتمس ‌ ‌ بن آلنسن حیات استه‌مم بر نفس

لزومی آنک دینه درکار در ‌ ‌ بنم کیبی یوز بیک هنی وار در

فزونتر

فزونتر کون بکون شوکتی — ایده آفتابی خجل شهرتی

صحبت حلوا و حرکت از منفا

دعای شهنشاهی ایتدم تمام — همان ایلدم خانقاهه خرام

اولوب تکیهٔ ذاتی یه میهمان — ست بنبوله اشیایی ایتدم روان

نه قالمش ایسه زاد موجوددن — بقایای احسان معبوددن

اهالی یی اول کیجه دعوت ایدوب — نه وار ایسه بذل ضیافت ایدوب

کلوب هر بری ایتدی حقن حلال — او شب تکیه اولمشدی محشر مثال

مهیا ایدی تکیه ده شیخ و شاب — طلوع ایتمیشدی هنوز آفتاب

سوروب قبر قطب کشف نه یورم — او کسیری کحل ایلمشدی کوزم

برایکی ست یخدن آدم ایله — دل زار ایله چشم پرغم ایله

قباندم همان مرقد پاکنه — صوویردم سرشکم ایله خاکنه

بولوب آنده نشو و نما نخل کام — بیتوب میوه سی لذت آلمشدی کام

دیوب شیخ درگاه الفاتحه — جهان اوقودی اچوب ال فاتحه

اهالی بکا ایتدیلر سو بسو — زمین نیازه دوکوب آبرو

چیقوب رسم تشییعه جوق کیمسه — اوزون کوپری یه اقدیلر صو کبی

بنا شدرمی کردونه سن آسمان — برابر چه مهر ایله اولدم روان

ایدوب سایهٔ شهده بذل کرم — یریم بولدی ست ان ولی النعم

شهنشه عصرک بوادنی قولی — کورندکچه بطفیله صاغ و صولی

نه بینا اولنمشدی کریه ایله کور — نیجه کورلر اچدی چشم سرور

شکر ایدوب اول اللهه
دعا ایلدم شاه جم جاهه

دیدم تختگاه قدیمی کورم
کهن جای اجدادینه یوز سورم

یازوب فند آثار اجدادینی
ویرم ادرنه شهرینک دادینی

دو اسلیه نظم اولوب مستطاب
انکله ختامه ایره بو کتاب

ایدوب حقه‌می رشک ظرف لعوق
اوله مصرعم مسک اوصافه سوق

قوزی کوبکک نافه آهو ایدم
عبیر ایلیه صابونی همبو ایدم

یازرکرچه نفعی معجز بیان
ایدوب وصفنی رشک باغ جنان

دیدم ایلیم بر سبیل مراد
بره آز جوی اوصافنی بنده یاد

مرحله جبرا رکنه

عزیمت ایدوب نیت اوزره همان
کوروندی اوزون کوپری چون ابروان

عطابک ایمش بلده‌نک بانیی
بکا قارشوجی یوللامش کاتبی

مکان ایدی اول کیچه محکمه
بناکاهم اولسون شریعت همه

او میر مکرم ایدوب احترام
سحر وقتی کوپری‌یه ایتدک خرام

او پل ایلمش ایکی کهساری بند
دو شیره آتلمش کبی بر کمند

هزاران کوز چشم عاشق کبی
بکا ایتمده قیس و وامق کبی

باصوب لغزینه طاش اوندر عظیم
کوزنده دکل لطف چرخ لئیم

دکل پل کلوب اوتوب خاکه کران
کورنمش میاننده کی استخوان

نه لایق دیمک اکه کردون زمان
صفارهر کوزینه بر ر آسمان

دینیلمز او کوپری‌یه کردون مثال
آنک آلتی سمدر بوننکی زلال

کچرش

کچرمش بو یولدن ایدرکن سفر | ایکنجی مراد اول شه دادگر
بنا ایتمش آنی او جنتمکان | اوله رام آکا نهر سوی جنان
کچوب آنی کردونه ایلر سحر | صانوردمکه ایتدم سپهری گذر
نجم چونکه مهر معارف اثر | نجمله فلکلر برابر گذر
همان بر ایکی ساعت اولدم روان | مزیج اولدی نهر جهان وش عیان
کنارنده کاهی اولوب قهوه نوش | اولوردی ایم تشنه دریا خروش

دار المیمنه ادرنه یه دخولمز در

ایدوب هرطرف سیر صنع حکیم | کورندی ادرنه او شهر عظیم
ستانبولی کوردم قیاس ایلدم | جناب خدایه سپاس ایلدم
نه کوردمکه برفرقه بوستانیان | طورر رهگذارده چون گلستان
کلوب ویردی بر بلبل خوش نوا | سلام ایتدی بوستانجی باشی سکا
مسلمدر اول زادهٔ شهسوار | مسلمدر آکا بو شهر و دیار
مکان ایتدر آنک سرای وزیر | طعام سنزی بکلر آنده او میر
پس و پیشمی آلدی بوستانیان | کورندی شو اقبالمی دشمنان
دخول ایلدم شهره آلای ایله | عجب طرز و طور و آرا ایله
سرای وزیره وارنجه یقین | ظهور ایتدی بر نیچه مستقبلین
براقدم نبوب رخشه کردونه‌یی | ایدردم مراد ایلیسم هرنه‌یی
اولوب چشمه پاش قپوسی عیان | ستانبولده‌کی بابمی صاندم همان
ستم کلوب نزد بابه باشنه | قپو خلقی ایندی ابنک طاشنه

ایدوب حرمت اول پیر درویش خو بیلوب قدرمی ایلدی سرفرو
اوتوردق اوکون آنده خشامه دک اوزاتمش ایدیک صحبتی شامه دک
ایدوب بعده استراحت طلب دیدی واقعا چکدیکز چوق تعب
که کلدیلر ندن برین استه دوی سرای همایونه عزم ایت دیدی
آچوب براوطه ایلیک اهتمام اوله تا که بو ذاته اکرام تام
دیدی تخت نظمه بو سلطاندر سرای همایونه مهماندر
مسافر که وصاف خاقان اوله سزادر سرا ایچنده مهمان اوله
قاتوب یانمه برایکی بنده سنی چقوب ایتدی تشییع شرمنده سنی
سرای همایونه اولدم روان بکا اولدی دنیاده جنت عیان
نوله بنده سی ایتسه اول حاجبی جای افندم سرایی ایدی اول سرای

اوصاف سرای ادرنه

ادرنه سرایی دیکر بر جهان جهانده ایدر طونجه قطع میان
کورن جدول سیمله درهمان بیشل صفحه ده نسخهٔ کلستان
بناسی سرای همایون کبی بری بیر بنیه بیت مرهون کبی
او باغنده کلخانه میدانی وار هزاران کلی وار کلستانی وار
او اشنی ز ملتفت است قلر نیجه ارغوانلرنه سیلاقلر
نه وار سنا نبولدن اعلاسی وار بو دنیاده بر باشقه دنیاسی وار
هزاران طاقی فلک اشتباه کورنلر خراب اولدیغین ایلر آه
جهان بینی وار کیم فلکدن بلند ایدر طره سی زهره یه ریشخند

قصور متینی اورتبه متین | ثقلمز تقلید قده بلکم زمین

صویوب اسری وزدوش روزکار | قبابن فقط اتیمش تار ومار

اوکلزاری طوغنجه ایدوب چاک چاک | یاقه یاقه یه کلمش آبله خاک

یا بلمش معلا نیجه دائره | کلور آستان خاطر زائره

نیجه حوض صاف ونیجه سلسبیل | مزاجیله ممزوج در زنجبیل

اوحمامه کیم جهان کلشنی | سزا بلبل اوله کلوب کلخنی

شهنشه دورانه لایق سرای | اکر باصه شوکتله برکره پای

جهان کیبی معمور ایدر آنیده | نیم کیبی مسرور ایدر آنیده

مسافر اولوب آنده بش کون تمام | ادرنه سرایک کزردم مدام

چقاردم کهی شهری سیران ایچون | ایدردم نوا اول کلستان ایچون

صفت شهر ادرنه

او شهرک فلک وش ایکی قطبی وار | نوله رفعتی اوله کردون مدار

بریسی انیس دل عاشقان | بریسی سزائی معجز بیان

زیارت ایدوب ابتدا آنلری | سوندم کوروب تکیه ده جانلری

جناب اینسک اکوب همتی | الیشتدم سزا ایله صحبتی

جهانک غمنه ان بولوب راحتی | ایدرلردی قبرا ایچره جان صحبتی

نیم عالمی ترک ایدوب بزلره | قوشلر سوزی ایکیسی بریره

الوب اننده سن عالم وحدتک | ایچرلردی جامن دم وحدتک

ویدیم بکا برجام احد ایچون | درونمده کی آتشین آه ایچون

دیدیلر بو میخانه نک باده سی | ضرر در ایچلمز صونسه ساده سی
سرشک اولمنیجه ایچلمز اوی | قاتلمز او صهبایه بر باشقه شی
الوب بو پیامی همان اغلادم | یاقوب جانمه قاره‌لر باغلادم
دیدم بر کوام اولسه ضهیرم اولک | دم وابسیندم دستکیرم اولک
دیدیلر کیم اقرار یکه قیل ثبات | ارنلر ویررسه که آخر نجات
دیدم حق تعالی محقق ایده | قبوکزده عبد موفق ایده
عجب ذاتلر پیر درکهلری | کداصورتنده ایدی شهلری
ایدوب هر بری ایله عشق و نیاز | دعا ایتدیلر اول ایکی سرفراز
قبول ایلدم لطف و همتلرین | پناه ایلدم باب دولتلرین
زیارت ایدوب بونلری ابتدا | سلیمیه‌ده ظهری ایتدم ادا

صفت جامع سلیمیه

سلیمیه اول جامع دلکش | تمام ایلمش بلده‌یی روشنا
نه جامع که جمع اولمش مجموع خیر | یانینده دونر هیچ آثار غیر
نوله ایلسه چرخی دهشت زده | ثقیلمش یا بلمقده بیک تکده
شعاع علم جانمه پرتو فشان | سر چرخه معماری دیکمش سنان
نه قبه حباب یم مغفرت | او لور چشم میزان دم مغفرت
نه قبه زمینده دیکر آسمان | مصابیح رخشانی کوکب نشان
نه ابواب باب بهشت برین | ایکی حلقه‌سی دیدهٔ حور عین
نه محراب ابروی اهل هدا | فروزندهٔ شمعی نور خدا

نه منبر

نه منبر که بر منبری قدسی نازدن … گجنجه سپهر سرافرازدن

نه کرسی که سپهر ثوابت کبی … کرک واعظی ابن ثابت کبی

نه کرسی او بیش تخته آبنوس … اولور وعظ اندن جواهر فروش

نه محفل مؤذن اولورسه سزا … قویوب گلبن بلبل خوش نوا

نه محفل او قصر بهشت برین … آفرایدی تختنده ماه معین

کلور خاطره روز ننده تمام … علیه الصلوة اوزره الف السلام

اللدنبری بلبل دریم نفس … یاپلمش دکل اویله زیبا قفس

منارات جاری مذاهب کبی … طریق هداده مراتب کبی

برینک یولی شرفه سی کبی اوج … کلور گرچه بنای عقله بو کوج

طرف اولده صور تازائده … چقار هر بری مطلب واحده

هزارنده اولسه اجتهاد … خدادر خدادر خدادر خدا

دوشنسن بو رفری ایدر بیکمان … اما مین ابلیه ابن ثابت بیان

او فردوسی یاپمش سلیم حلیم … اوله آکه جنتده قصر عظیم

اولوب واقف مژده من بنی … جنان ایچره اول طرفی قیلمش بنا

گورلمش دکل زیر نه قبه ده … آرز مثلنی پیر نه قبه ده

آنک اولسه وصفنده خامک تیر … سراپا بو منظومه مختصر

طولاشدی ها زبانه سوزم حلقه وش … قپوسنده قالدی گوزم حلقه وش

تماشاسنی ترک امر محال … نه ممکن که گلسون نگاهه کلال

دوشردم دلی دوزخ فرقته … وداع ایلمش بوغیکن جنته

دوشوب بر سوقه دیوانه وش بر سرسری — تماشا ایدردم گزوب هر بری

بدستان گبی ایمش او شهر جسیم — درونده وار نیجه سوق عظیم

او شهرک نیجه جای معموری وار — ازانجمله بر سوق مشهوری وار

صفت چارسوی علی پاشا

علی نام پاشا بنا ایلمش — قبابن فلک اعتلا ایلمش

او لور ایکی گردونه بجسم روان — بری اوله گردونهٔ آسمان

سراپا دکان جواهر فروش — گهر طبع است ایدردی خروش

جنان کورسه دکان عطّارینی — فراموش ایدر بوی گلزارینی

اچلمش بهر گوشه ده تنک تنک — گلستان گبی کاله سرخ رنک

تحامجیلرک اویله گیم زینتی — صانورسنکه انکلتره دولتی

مجلّدلری بر کتاب ایتسه زین — ایدرلر مهی شمسه دفتین

مذهّبلری ایتسه تحریر شب — کواکب ایچون مهر ملا ایلر ذهب

مصوّرلری ایتسه تصویر روز — ایدر مهر ایله مه برابر بروز

ایچنده وار انواع اهل حرف — بدستان گبی بر دکل هر طرف

بولورسن نه گیم آره‌سن بی‌بها — بولنمز فقط دلبرنده وفا

گیمی مسلمان گیمی کافربچه — اوتورمشدی بر نیچه تاجربچه

الوب هیچه عاشقلرک جانینی — صاتارلردی قرمزدیو قانینی

کلوب جوشه شربتفروشان شوق — قباغی آتردی حسدن لعوق

اگلندی ایسه دکان آرام ایدوب — صفای درون ایله خنم ایدوب

ایدوب

ایدوب عصری اوج شرفه لیله ادا — واروب اسکی جامعده ایتدم دعا

کورلدی هپ نیجه عالی اثر — سنا نبولدن بلکه افزونتر

کوکل اولیسه کر نفک ابرمنه — صو ینمشدی او غلانلی حمامنه

بیان سیر اولنمشدی هر جانبی — کورنلر صانوردی آیق تابی

او رتبه زوجا قلرده اولدم دوان — محلّات تنده صاندیلیر پاسبان

وجوه ولایت ضیافت ایدوب — بو اداتیه علامی حرمت ایدوب

خصوصا رشدهنر پروران — آنک ایله فخر ایلسون خواجکان

بنی بر کیجه میهمان ایلدی — رعایت ایدوب شد دمام ایلدی

بنه عودت ایتدم سرایه او شب — آنک هنطوبله کلوب بی تعب

سحر وقتی بستانجی باشی آغا — طلوع ایتدی مانند مهر صفا

سرای اولدی مستور حنیله به — دو بلیش مکر اولدیغم بی سبب

تدارک اولنمش مناسب دوب — اوت قلر ادم اولدیلیر راهیاب

بولنمازایکن بنده هر بار راب — خدا ویردی کرد ونه چاره آب

مسلم بک ایتدی وداعی تمام — او یاش قپوسنیه ایتدی خرام

توجه ایدوب بنده استانبوله — خیال وطن ایله دوشدم یوله

مرحلهٔ حوصه

دخول ایلدم اولیه بن حوصه یه — سورلدم قیاس ایلدم موصویه

او جابک چوق اوصاف فنجوسسی — سزا دینسه روم ایلی ماغوسسی

عجب بر زمان و زمینی ثقیل — خلاصه مکان و مکینی ثقیل

مفرّحجه برایکی اوج خانی وار ولکن قراره کیمک جانی وار
او یوردی هنی مهر گردون مدار صباح اولمدن ایلمشدم فرار

مرحلهٔ بابا اسکیسی

کورندی یول اوستنده بر خانقاه بابا اسکیسیمش او آرامگاه
مفرّحجه بر یر هواسی لطیف غبار کدردن فضاسی نظیف
او باباکیم ایسه بیوک ذات ایمش بلاشبهه صاحب کرامات ایمش
مقامی اولوب زردهٔ کوهسار نمایان ایدی اول علمده کنار
اولندی او شب انده حط رحال بنی سیره کلدی اناث و رجال
طوتوب روم ایلی اولکه سن شهرتم بیلورلردی مشهور اولان عزتم

مرحلهٔ بورغاز

سوروب ایرته سی لوله بورغازینه بولک باقدم چوغنه آزینه
او کون لوله بورغازی اولدقده جای اوزانمشدی چوب رضال کبی پای
کزوب اول دیاری نشاط آوری نه کوردمکه بر لوله جی دلبری
دیدیکیم افندی دکانه بیور جواهر دیلرسن بو کانه بیور
دیدم حسنکی حق زیاد ایلسون نیجه عاشقی بر مراد ایلسون
او توردم دکاننده خشنامه‌وک آنی داخی چوق کوردی چشم فلک
اولوب مهر رخساری کوزدن نهان شب فرقت ایردی قپاندی دکان
ایدوب خانه افغان و خنیران خرام بنه اوکجه‌یی چشمه اتیدم حرام
ره محنته دوشمون از قضا کوکل قنده وارسه بولور بر بلا

خلاص

خلاص ایلدم کوچ بلا جانمی		ایروب پاره پاره کریبانمی
دوشوب چورلینک قرنیه یانن		نه کردونه قالدی نه ننانه
دیکر قیسی یوقمش اودشتنک مکر		بکا منحصر اولدی کردکدر
کوکل بیلمیوب آنده یورغونلغم		دوشوب یوله چکویب آه وانیه

مرحله چورلی

مکر کیرمشم چورلی میداننه		اوتوردم جان کلوب فاننه
کوردم اهالی کچوب فوج فوج		اورلردی صوکبی میدانده موج
دیدم بنده سیر ایلیم صوکبی		قاتوب آنلره کندیمی جوکبی
ایدیمیب چارسوسنده کشت وکذار		کوروندی اودم چشمه برچشمه سار
مکر شاه عالم بنا ایلمش		بوکمتر قولیده ثنا ایلمش

صفت چشمه سار شاه جهان

دکل چشمه برشاعر خوش بیان		صویی نطق عزت کبی رایکان
دکل چشمه بر طفل شیرین دهن		کمشدن دوکلمش سراپا دهن
نه چشمه آچوب ساغر مهره داغ		الک چشمه ساری یانده اباغ
نه چشمه عمود صباح امل		ویرر چشمه خورشیده رشکی سبل
بریسی کلوب چشمه نک باشنه		نکاه ایتدی تارنجنک طاشنه
دیدیلر بو عزت عجب کیم اوله		بکا آنی توصیف ایدرسن نوله
دیدم شاه عرشه عالمدر اول		عجب باکه بکزر بر آدمدر اول
دیدیکیم کشانده بری واراریش		اسیرستم بند اکدار ایمش

ایشندک آنکدر دیو بو سوزی ‏ ‏ سوز نه عجبکیم او یارمی اوزی

دیدم هم سوزی هم اوزی پاکدر ‏ ‏ سخن پرور صاحب ادراکدر

دیدیکیم صاقین او کمیک سنز اوذات ‏ ‏ بوکوندر ده بولمش دیولر نجات

دیدیکیم او بیچاره عزت بولور ‏ ‏ او مطرود درگاه دولت بولور

اهالی یه ویرمش خبر در عقب ‏ ‏ وجوهی نجم سیر ایله کلدی هب

کیمی دشنم اویدی کیمی بایمی ‏ ‏ دکشدردیلر خانه کی جایمی

کیمی سود کتوردی کیمی مستبا ‏ ‏ بنه شاه دورانه ایتدم دعا

اگر اولمسه شاه صاحب اثر ‏ ‏ کمالمدن آلمزدی دنیا خبر

ممالکده آثاری بر اشتهار ‏ ‏ نوله ایلیسم بن هنی افتخار

او خاقان نه کیم ایلدیسه بنا ‏ ‏ انک وصفنی قیلدی فرمان بکا

نوله سویلنورسم او سلطانله ‏ ‏ اکلنزمی نمله سلیمانله

خلاصه ایدوب چورلمی خوابگاه ‏ ‏ سحر وقتی چقدک بلطف اله

مرحلهٔ سلوری

سلوری یه سوق مطایا ایدوب ‏ ‏ تماشای فیفا و صحرا ایدوب

او شب انده قالدق ایدوب طی راه ‏ ‏ چقوب تختنه شاه انجم سپاه

روان اولدی مهر سپهر هنر ‏ ‏ سراغ ایلیوب آفتابی سحر

بیوک حکمجه کانی قیلدی ظهور ‏ ‏ دخانی کیم ایتمشدی وصفی مرور

او کا فریا قوب برنیجه خانمان ‏ ‏ خاترمش بنه اهمزدن دخان

اولوب خطی تختمدن افزون سیاه ‏ ‏ باقوب رو بنه ایلدم آه و واه

کل

کل باغنی خارلر قاپلیور … نیه عاشقه تیر رضا پلیور

خطی گلشن حسنی ایتمش خراب … نیه بلبلنی ایلمکده کباب

گتور رسم دیدم آنی استانبوله … نیه چقمه لازم گلور بر یوله

حسد ایلمز اولماز اول مهوشه … یقارلر یکیدن بنی آتشه

الوب در عقب عقلمی باشمه … قناعت ایدوب یار یاداشمه

چو زلدم او زلف سیهتابدن … آییلدم او یاتمش کبی خوابدن

دکلدم او مهلت ایدن بز وداع … ایدرلردی جانم ایله ترک وداع

مرحلهٔ کوچک چکمجه

کوچک چکمجه جایم اولدی او شب … ختامه ایرشدی طریق تعب

اولوب آرزوی وطنم رهبرم … جهانورد مکه وار ایدی بال و پرم

ستانبوله عزم ایلدم چین سحر … یکی قاپودن کاهیم ایتدم مقر

اودر کهدر اسکی پناهم بنم … اودر غایت رسم و راحم بنم

مرادم کرم قیلدی رب سخی … زیارت ایله تربه و مطبخی

ایدوب شیخ افندی یه عشق و نیاز … دعا ایتدی اول مرشد سرفراز

اوپوب دستنی عزم راه ایلدم … در پادشاهی پناه ایلدم

بیک ایکیوز او توز طقوز ایدی سال … رسید اولدی انجامه بو حسب حال

ستانبوله گلدکده عبد فقیر … تمام اولدی نصف جماد اخیر

آستانهٔ علیه یه دخولمزدر

یکی قاپودن شهره ایتدم دخول … نیه باب جانانه اولدم مثول

کوروب شهر استانبولی پرصفا / شهنشه دورانه ایتدم دعا
اولوب فلکه اشتیاقه سوار / ظهور ایتدی بو جوهر آبدار

قصیده

شهر استانبولمی بو یا باشقه بر دنیامیدر / بو خراب اول کوردیکم بر قورقلو رؤیامیدر
محشر فریاد رستاخیز شیون هر کونی / شبهه ایلردک جهان دنیامیدر عقبامیدر
پایمال اولمش ایدیک سرکردکان فتنه‌یه / کیمسه بیلمزدی مقدسمی یا بو ملامیدر
فوج فوج اسواق شهری کشت ایدوب یغماگران / برگه بیر ایدن صور کردی بو کون یغمامیدر
عقله بیلکین ایلیوب دیردم بو فتنه‌ده / یا قرار ایتمک یا خود نفی اولمه‌مک ایامیدر
نفی اولوب بر بیل قدر کلدم ینه استانبوله / یا که بو بخت سیاهک بر بیوک اکرامیدر
شبهه ایرث ایلیدی سرخی سنک رهگذار / موجه یا قومی بو خون دم اعدامیدر
کابان اشنه‌می کچمش استانبولدن عجب / یا که هر بر چشمه سار زندان آقن صهبامیدر
بیلمدم خاک وطنمی جوهر جانمی ندر / توده مشک ختنمی عنبر سارامیدر
نعمت لبریز ایله بو غازه الچی د شوقا / طولمه باغچه فرق اولنماز سفره‌می صهبامیدر
فیض جنت بولمش اول اکثرا کیم شک ایلدم / کاکلی حورامی وه کمش سنبل بو یامیدر
ال باهمش کلشنی سفرۀ عشرت کبی / کلده سیرایت جام کلکونمی کل زیبامیدر
بلبل هشیار بوقلیم ایلیم اندن سؤال / ساغر صهبامی بونلر غنچۀ رعنامیدر
که چمنزاره کهی لب نهاره کینی سیر ایلیوب / اشتباه ایتدیمکه رسم کلشن ماوامیدر
که آچاردم عین دقت نرگس شهلاسنه / که بومار دم چشمی دیردم نیه رؤیامیدر
اوغرادم بر مزدحمکاهه کنار باغده / سویلیمز برکسه کیم محشرمیدر صحرامیدر

آنده بر

آنده بر قصر صفا گوردم بالیدم نامنه | بکزه‌مز دنیایه بلمم جنت اعلامیدر

سایهٔ روزیکار سانمی گوردم قطارسنده | روزه‌دار هجرنیک بوگون بیوک بیرامیدر

سربسر آفاقه نشر اتمیش فروغ شوکتنی | فرق اولنمازدی گنشمی اول ملک سیمامیدر

حضرت محمود خانکیم درگه والاسنه

سرفروی آسمان بر رتبهٔ علیامیدر

بنده‌لر وارکیم اوشهنشه چرخی استخدام ایدر | پایه‌سی اندن منجم باشینک ادناسیدر

مهر اوج آرای قدرتکیم فلک فرقا ایده | تیغنی اول قهرمانک غرهٔ غرامیدر

اویله تطهیر ایلمشکیم آب تیغی ملکنی | کیم گورن دیر جنت فردوس یا مأواسیدر

اشقیایی اویله نابود ایلمش شمشیرکیم | فتنه بیلمز کندینی پیدا اونا پیدامیدر

توسن تبدیلینه استرمش اولمقی غاشیه | طوربقالم اطلس گردون اکا اصرامیدر

بر صطبلکدر ایکیسی فرق اولنماز ینده یکی | ابلق گردونمیدر رخش فلک پیمامیدر

خسرو صدیق حسانکیم نهانی لطفنی | دست طوتمیرکانمیدر بذل ایتدیکی دریامیدر

لطفنی دریایه تشبیه ایلسین اهل خطا | اول خدیوکا مسنخشک جوری حیانامیدر

کان ندرکیم اول خداوندک اوله گنجینه‌سی | جوهری بی فرد و منت عالمه نعمامیدر

پرهنر خاقان دانشورکه مهر آسمان | چکدیکی طغرایه شایانی بنفسه طغرامیدر

اویله طغرادر اوکیم فرمانروای کائنات | اگه پروین فلک شایسته بر منشامیدر

اویله کیم خط جلیسنده متانت نقطه‌سی | هر گورنلر دیر کوهسار عالم معنامیدر

خرده سنده گزلی توفی گورسه بهزاد دکر | نقطهٔ موهومه‌یی یا خود فم حورامیدر

حق تعالی جسمنی خلق ایتمش استعدادن | صورمه کیم هر بر هنرده قدرتی بالامیدر

خسروا بو کیفله نفسی کچیدی دستمه   بیلیدیردم آکه میدان هنر تنهامیدر

کوستردی آسمانی اول مدّعی غافله   شعر غرّی فلکده کوکب شعرامیدر

ادّعاسی شعریت یک قولا ایدر لافله   بیلیمکدر نضکره مقصد سوزمیدر معنامیدر

خامه‌سی کاهی عصاکه اژدهالق آتیشه ده   کیمکه موسایم دیه صاحب ید بیضامیدر

شاهد بازار در طفل کلکی سائرکی   زاده طبعم کبی مخدوم مستثنامیدر

قدر ممدوح حمدن استدلال ایدرلر قدرمی   معنی هر شاهم دین شاه جهان آرامیدر

شاعر معجز بیانم استه مزلاف و گزاف   ادّعای حکمت ایلیرسم دیمه دعوامیدر

دستمی قیلدم کشاده ایلیوب ختم کلام   کیم دعای شاه عالم هر سوزک انجامیدر

بو بلیه شه قدسیان آمین خوان شوق اولور   هر دعاده مستجاب عالم بالامیدر

خسروا گردون سریرا قبل الهی بردوام   تا دنیلدکجه سپهره بو بلیه بابرجامیدر

خامه‌نک اغراقنه حمل ایلین ایلر خطا

بو دعاسی بعید قدرت مولامیدر

قصیده‌م همین بولمشدی اختتام   کورندی دعا کبی صوب مرام

فؤادم کلوب اسکله باشنه   رشادم سورب باشنی طاشنه

ایرشدی سماواته افغانمز   کوروب عودت ایتدی کیدن جانمز

کوروب مردمن چشم اولدی قریر   کیم اولمش ایدی اغلمقدن ضریر

هزیم عقله اوْ بولمق اولمش محال   سراغم ایدی اشک چشم عیال

دوشوب رهگذاره او گنجه فؤاد   نیشتمز ایدی آردمزدن رشاد

مثلث ایدک وفق دولت کبی   بول اولمشدی بازوی همت کبی

کورندکده

کورندکده فستقلیده خانه مز
دیدم جمع اوله طاغلن دانه مز

قپوسی کریبان کبی چاک اولنوب
صریری دله بخش ادراک ایدوب

علو کیبی چقدی فغان و انینی
اولور عاشقه بویله مستقبلینی

اولوب شاه عالم مسیح زمانی
نیجه مرده یه ایلدی بخش جانی

دواجینی بیتم اولوب شادکام
کل کامنز اچدی نخل مرام

مرادی ویروب دایه آغوشمه
وداع ایدم آز قالدیکیم هوشمه

باصوب بغریمه طفل نوزادیمی
فغان ایلدم خانه ده زاریمی

دیدم ای خداوند عبرت نما
جمیع تصرفده حکمت نما

بوشدی اولور حیدی غم اولمسه
عمل خلق اولنمازدی ام اولمسه

نه کیم جانبندن ایدرسه ظهور
تشکر ایدردک اولیدی شعور

بو غمی نه درد و درمان سنک
خلایق سنک امر و فرمان سنک

بنم بوقت ایکن نقد جمعیتم
سنا نبولده اوتورمغه قدرتم

آتم قاچوریلوب کندی ایاغمی ایله
کزرکن دیلنجی چناغی ایله

چقوب غربته قالمدم بر کون آج
کهی بوفقه لطف ایلدک کرکلاج

نه کیم باب لطفکدن ایتدم رجا
کرم ایتدک آنی بلا ملتجا

نیچه ارّان هزاران قالوب چاره سز
کزرکن سنا نبولده بر پاره سز

حسد ایلدی باکه دهر دنی
کرم معدنیسن کرم معدنی

کوچک چکمچه اولسه منقام اکر
پاره م یوقا آلمغه بر اکر

بیوکسن الهی بیوکسن بیوک
سنک قدرتک ایله قالقدی بیوک

احبا و خویشانه ملاقاتمزدر

احبا بر کمش ایدی خانه ده — اولشته‌م ایدی صدر کاشانه ده

اولوب دشمنم ایلدم افتخار — و کل بر ایدر فخر انکله کبار

کوروب شاد و خندان خویشانمی — جهانم کبی بولدم کلستانمی

آچوب بال و پرینی بزم با جناح — اوچوب کلدی اول مرغ باغ صلاح

ایدوب طاقی برج مشیّد کبی — طلوع ایلدی نجم اسعد کبی

جبیننده اوپدم او وردتری — منادمک اولدر هنر پروری

احبا اولوب مقدمدن خبیر — کلوب کتدی با طلبه بای و فقیر

بکا ایتدی اکثر صدور کرام — بر ارادم ارسال ایدوب احترام

رئیس اطبای شاه جهان — ایدوب داروی لطفنی رایکان

شفاساز اولدی بو دلخسته یه — رفو ایتدی لطفن بو اشکسته یه

خصوصا نقیب شرف منقبت — ایدوب بذل نقدینهٔ مکرمت

سؤال ایلدی خاطر زارمی — جناندن وسیع ایلدی وارمی

خدا هر برین مستدام ایلسون — مناصبده شاد و بکام ایلسون

ایدوب دیکرانی همن شادکام — عنایت قیلوب ایتدیلر احترام

فزون ایلیوب عمر و دولتلرین — بکا کوستردی عنایتلرین

رجال شهنشاه عالم همن — بنی بیلمیلر مقدم همن

قصوروم هن وار ایسه عفو ایدوب — ره پاک و الکا ظمینه کیدوب

نوازش ایدوب قیلدیلر التفات — بوله هر برینی قورقدیغندان نجات

غمنه

عتبهٔ اکابر دولت علیه‌یه رومال اولدیغیدر

ستانبوله اولدم یالیدن روان　　زیارت قلندی کبار زمان

کوروب هر بری التفاته سزا　　کیمیسی سوبخندن ایتدی بکا

ستانبولی گشت ایتدم خشانه‌دک　　گیروب هر قپویه اوپوب الاتک

اولندقده بر فرض ذمت ادا　　نه قاپولر آچیلدی لطف خدا

امیدم کسوب دشمن و دوستدن　　دیلیردم مرامم همه اوستدن

چکوب خانه‌ده خرقه‌یه باشمی　　معاشم ایله اویدروب آشمی

بو قطعه ایله مولایه ایتدم نیاز　　نوله ایلیسم بخت واژونه ناز

قطعه

نقل ایدوب کوردیکم ذلتی عزت یکدن　　بعض اخوانه دیدیلر نعمته ایتدی کفران

ایلدم حالت افندی‌یه دعا نغینده
غیرت نعمتی ترک ایت دیری انبای زمان

مدح و ذم ایلمدن قورتیله‌یم قوللرینی　　بکا بی واسطه قیل رزقمی یارب احسان

ظهور عنایت الهیه

کوکل بو نیازه ایدوب اعتنا　　دوکوب آبرو ایتمدی التجا

دعای شهنشهده مشغول ایدم　　نه مردود عالم نه مقبول ایدم

اولوب شنده دورانه الهام حق　　نیه بنده‌سن لطفه کوردی احق

دیمشدکه بن بندهٔ صادقم　　دکل قهر نیه لطفنه لایقم

دکلدی او دعوا برای سخن　　ظهور ایتدی بر بیل کچوب کچمدن

قهرمان اسکندر توان افندیمزک یکسوار منزلنه نصب نشانه بیوردقلریدر

الوب شاه دوران کمانن اله — نیه ویردی میدانه بر ولوله

سپرلک ایدوب طبلهٔ آسمان — ید اقتدارنده کوردی جهان

ایدوب مهرهٔ زهگیر زال فلک — بو تقریبله دستن اوپک کرک

اولوب خیط ابیض کماننده زه — عجب کرد و تحسین انجم کفت زه

ایدوب غمزهٔ زهره یی پیشرو — دل ماهه آچدی نیه داغ نو

طوروب یکسواره او حیدر توان — هواجی ایدی رستم داستان

بقاده یلانه دوشوب خوف جان — نریمان فرار ایتدی دیرسم امان

کمانن چکوب کوشنی کوشنه — زبان ویردی اسکندرک هوشنه

ایدوب کوشش آوازهٔ یا حقی — کتوردی ایمانه هزاران شقی

مراد ایتدیکی منزله قوندی تیر — فضاده تو کندیکی یرده مسیر

سپهری عامر او ایلیسه آشرر — بولان تیر بینی عقلی شاشرر

اوشاهک بو منزلده کسب یدی — حساب اولدی بیک سکسنی ایدیدی

اتوب سهم فرمانی اوزال زمان — سر طاق افلاکه دکیدی نشان

بکا امر اولندی بو تاریخ تام — تمام اولدی محنتلری والسلام

تاریخ

بو منزلکاه کیم اسفندیار خسروان دکیدی — قیاس اتمه عدیلنی عالمه بر پهلوان دکیدی

دکل سنک نشانی او نخلبند کلشن همت — فضای کامرانده عجب سرو روان دکیدی

بهرامی

هر سنی اویله کیم تیر قضانک تیری خوفندن
دکلدر مهر و مه چشمی قضایه آسمانک دیکدی

بونرجه یکسوار کهتری بر تیر خاکیله
ورای قافه دیر اشیانی اول شهنشاهک دیکدی

او مهر برج شوکت ایلیوب تعیین منزلگاه
عموده صبحنی جهانک نه خاورانک دیکدی

دونشک بو منزلی بر کره بیک سکسان یدی گزر ور
نه تورانیلرک مقدوری نه ایرانیانک دیکدی

دیمش وار ایسه جانی امتحانک اولسون خدنکمله
سوزی افراسیابه حضرت صاحبقرانک دیکدی

کریبان شهنشاهانی اصلاف اولدی دامانی
او دیکیم ثوب شوکت اکه خیاط زمانک دیکدی

شهنشاه زمانه قالدی اول پیمانه پر سر
جهانده جام عدلی صانمه کیم نوشروانک دیکدی

دعاسی نصرتیله اول خدیوک سائلانک آستا
اجابتخانه حقه عصایی قدسیانک دیکدی

شکار اولسون عدولر اول هنر برکرده تمکینه
دلیسونلر قوی یغمی سمت جحیمه دشمنانک دیکدی

نوله عزت کوهر له وزن اولنسه سنک تاریخی
نشانی یکسواره قهرمان محمود خانک دیکدی

١٢٤٠

بو کوندرده کچیدی طلعت ایله
آکه کندیمی بیلدیردم هله

دیمش ایدی مغضوب شاه جهان
آکه لفظ حاشایی یازدم همان

بیلوردم که اولشه صاحب عطا
بنی بر کناه ایله اتمز فدا

اکر بیلمیدم اوشهی کریم
ستانشنوله کلمزدم هندن علیم

دوشردم الکوب باشمی طاغلره
نکاه ایتمیوب باغچه و باغلره

کوروب وجه پاکک اولان صکره دور
کورورمی بو عالمده روی حضور

بنم کوکلمی ایتدی یکی کیبی شاد
ایده ملکنی آباد رب عباد

جهانده دیکر وارمی بر ملتمس
اوشه سنه حیات استه مم بر نفس

118

خداصیت اقبالن ایتسون فزون | پر اولدقچه بو قبهٔ نیلگون
نه رتبه ثنا ایلسم آز در | نه گونه دعا ایلسم آز در
ضمیمه اوله عمرینه عمر نوح | اوله نامی بو عرصه‌ده بو الفتوح
بو معجون جوهر بولوب اختتام | آکا وصف شاهی اولدی مسک الختام
بو در برگ سبز دیار کشان | نوله اوله مقبول مختکشان
دگلدر قازقجی حکایاتی بو | دگلدر صویوجی روایاتی بو
دگلدر زنان نامه‌سی فاضلک | دگل کاری زنارهٔ جاهلک
بو دوشیزه‌نک فتحنه ار گرک | او ارده بنم کیبی سرور گرک
بو منظومه شهنامه‌یه یوردر | قلم رستم دیرسه معذوردر
بونی ایلیه خمسه‌لرله قیاس | بنم پنجه‌م انلردن اتمز هراس
دگل یالکز بو بهار و خزان | دگل یالکز وصف شهر گشان
یازیلدی نیچه فقرهٔ لایعد | دگل سائر آثار روش یک صدد
نه وادیدن چک ایدر قیل و قال | اولور هر کسک دردینه حسب حال
بزم مقتدی پیشگان زمان | آثارلر ایچنده مرام نهان
دوشرلر ره دیگره سرسری | حکایات منظومه قالور گری
چو غالور گوررلر گوره گوزلری | عجب بونده حکمت ندر سوزلری
نه دیرسه دیسون برالای خونشراد | بحق خدا بودر انجق مراد
بیان ایلدم صدقهٔ دولتی | غرضیک بو مقدار اولور خدمتی
نیچه زائرانی ترهیب ایدر | رضای همایونه ترغیب ایدر

کوررلر

کورر ایچنده اولان محنتی | تفکر ایدرلر غم غربتی
بیلنلر بکیدن تا دوب ایدر | هنی کورمیلر تعجب ایدر

صاقن کلمسون تربیه مدن عجب
اوبسندن اوکرنلیدر ادب

عذرخواهی کناه و مناجات از درگاه اله

الهی بو سرمست جام کناه | بیلور بیلمز اوقاتنی ایتدی تباه
کهی ابتلای جوانان ایله | کهی آشنالقی رقیبان ایله
خطا اوزره اولوب سودیکم دلبران | خطا ایتدیکم آخر اولدی عیان
خراب اولدی آبا وطن ایتدیکم | طریق ضلالت آچش کتدیکم
اولوب بادبرک هوا و کناه | دلم اولدی طفلان الندە تباه
ایدوب دانه خال عنبر نمون | نجی دام زلف سیاهه زبون
شب شهردم اوشوب دلبران باشمه | دوشوب ظلمت کیسوان باشمه
الهی بو محروم بزم ثواب | نه مجلسده ایلدی انتساب
خوش آمدلر ایتدی بیلوب بیلمیوب | نه تحسینلر قیلدی ایر کلمیوب
اولوب هر طرف جمله مانند خواب | خیالی فقط و پرده اضطراب
ایدوب دیکرانه مناجاتمی | تلف ایلدم بویله اوقاتمی
وکشدم سنک بابکی دیکره | خجالتله کیرسم روا دریره
ایدوب وست قهرک او ابواب سد | دونوب بابکه ایلدم آنی رد
نیه بقمدک روی عصیانمه | غریم ایتمدک نعمتک جانمه

نتی بیلیدک رب اکرم سنی ... بن اولسم قبول ایلمزدم بنی

نه قدر تکله ایدوب کوشمال ... ظهور ایتدی آرنک جلال و جمال

جمالکله دوشدم ره غربته ... جمالکله ایردم بنیجه نعمته

از انجمله بو رشته پر کهر ... ویروب عقد پروینه حقد وکدر

بولوب دست جانک ایله نظام ... کرم ایلدک آکه حسن ختام

الهی بو محبوبهٔ نازنین ... اوله نا بکاران الندن امین

بنم بکر فکرمدر اول وردتر ... آنی ایتمه نا اهل الندن هدر

اولورسه اکر بر معارف ارا ... آنی قیل بو مستوره نک شوهرا

نجرسه اکر دست عنینه اول ... بو لنمز آنک حلنه صکره یول

معانیسنک اولمیوب واصلی ... بو زرحامه سیله آنی حاصلی

الهی بو نوباف ماکوی کلک ... بوله تحفهٔ اهل ایله حسن سلک

امید اولکه دانشوران زمان ... یازوب نسخه سن ایده لر رایکان

الهی مصون ایت اون ندن ... کاتنک اولمیه فرقی حیواندن

کیروب دست جهاله بو نو پرند ... مدد چاک چاک اولمیه بند بند

ویروب دست خیاط ناقابله ... نصیب ایلمه خلعت جاهله

کریبا ننه یا مرکب دوکر ... یا دامان شیرازه سندن سوکر

دونرسه کر یاسه بو نو لباس ... کوزندر صانور یازبل یا پلاس

بولوب عزت آنا بر اهل کمال ... ایدرسه بو محبوبه عرض جمال

اولوب شانه زلف خوشبوینه ... همان اورمیه عینبی روینه

تا تمی

نادرتی ایده حکّ وتصحیحده
نه رمل قیله دخل وتقبیحده

بولنورسه اکر عیبنی غیب ایده
فقط وضع یک نقطهٔ ریب ایده

کبیرسه اکر جاهلک دستنه
نه زحمت آنک کلک اشکستنه

ایدوب بعض تعمیر ترمیمی درج
بوکاشانه‌یی اتمیه هرج ومرج

ختام مثنوی با اوصاف پاک جناب مولوی

تیوب همت حضرت مولوی
تمام اولدی منظومهٔ مثنوی

نوله ذکرم اولدیسه لیل ونهار
خداوندکارک خداوندکار

افندم پناهم ظهیرمدر اول
دوشرسم نه غم دستگیرمدر اول

همم معدنیدر کرم کانیدر
نجم وارسه نم محض احسانیدر

کلستانینک برک کستاخیم
او نخل کرم بن قوری شاخیم

اومرانه سد اولمیدی کناه
اولوردم هنی مظهر فیض آه

قبوسنده بولدی جهان تربیت
جهان شویله طورسون سکان تربیت

فنی هرزه رودر بو کلب دری
ارر آوادیٔ معصیت سرسری

یازقلر یازقلر او بیچاره‌یه
اویوب کتمه‌ده نفس اماره‌یه

چیقار یول دکل کتدیکی یول دریغ
دونوبده دوشنمی بر یول دریغ

سفید اولدی موی سیاهی سفید
نولور اولسه روی سیاهی سفید

کچوب دستنه اولیه بر ملتجا
روامی آنی بویله اتمک هبا

یازق عزته بیلمیورم عزتن
ایاغی ایله ویره‌ده دولتن

زمان آه اولدی هم آه زمانه / ویررمی بکا سود مختنکده

بتوردم کلامی سوزم قالمدی / رجای مرامه بوزم قالمدی

اولوب باب احسانه رو یمال / ایدم شو ایکی بیتله عرض حال

ایا مرشد مسلمان وکشش / دم واپسینمده اولسون نیش

آچیمه بنی گچش اوقاتمه

نهایت بوله حسن خاتمه

اوراق ایچنده جوهر بکسسته تار وشی / قالمشدی بویله برا ثرم نابدید دهر

تحریر وجمعه ایلدی همت ایکی ادیب / هر برینه دینلسه سزادر رشید دهر

اول نیرین برج جمال ایلیوب بیاضی / منظومم اولدی حق بوکه مهر جدید دهر

یازدی بداهةً ایکی تاریخ جوهری / لایق دکلمی خامه مه دینسه فرید دهر

مختنکه ان عزتی جمع ایلدی حسام

تحریر قیلدی نسخه سن اول وحید دهر

شد بتوفیق خدای لاینام / روز یکشنبه تمام

رسم کتاب

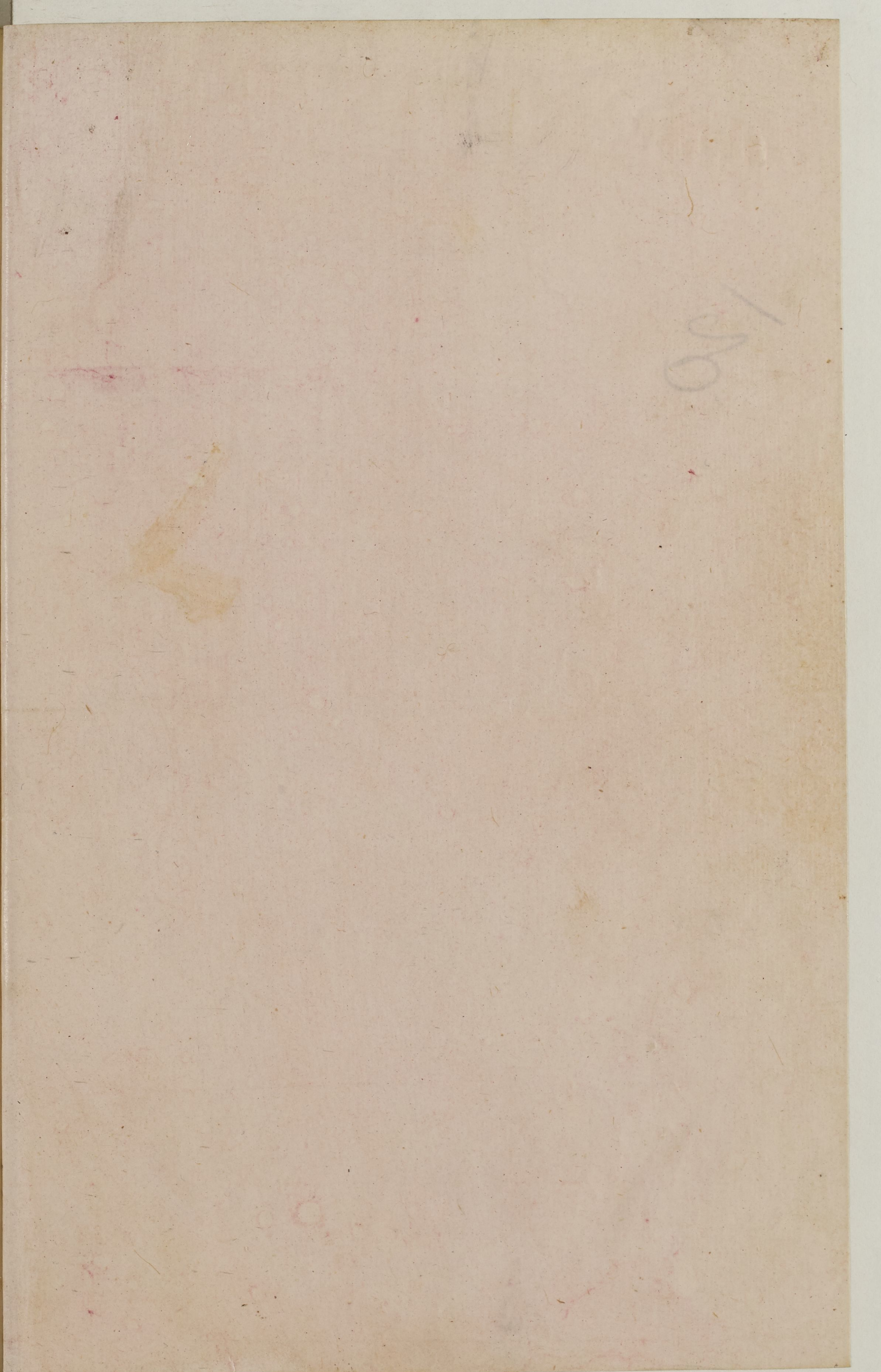
تمت

م

تمام شد بعون الله الملک المنان ۰ این نسخهٔ نفیسهٔ شاعر
بلاغت عنوان ۰ اعنی بنام محنتکشان ۰ از قلم شکسته
زبان محمد رجب باندک زمان ۰ علیه عون الله و الغفران ۰
در اوان سلطنة سلطان محمود خان ۰ در سنه هزار و دوصد و پنجاه و یک
در اواخر شهر رجب المبارک مبدأ البرکة و الغفران ۰

علی صاحبها صلوات الله و سلامه
و علی جمیع آله و صحبه
اجمعین ۰

خط در ورق دهر بماند صد سال
بیچاره نویسنده که در خاک رود



نعوت رسالت وآل نبی

بسم الله الرحمن الرحیم

قطعه در وصف حضرت شاه نقشبند

روحی فداک ای گل گلزار نقشبند   اولدم هزار جانم ایله زار نقشبند

اوکلی اولدی عارف رومک عوارفی

دیوان دیکرم اوله آثار نقشبند

نعت شریف

هی دراماه خسروا یرمدن اولدک کرشه باجاک   تیشن اولدی پریشان آهنگ ای مظهر لولاک

قصائد برای شهنشاه عالم

آفرین ای خسرو وحید مصاف روزکار   ایلیشون ذاتکله اجداد وعظامک افتخار

حق

حق سنکله عاقبت محمود قیلدی دولتی　　محو اولوردی شوکت اسلامیانی انجام کار

حق سنکله ایلدی تأیید ملک وملّتی　　چاره یوقدی اول یوزه بیک شاه دار اقتدار

حق سنکله دینی احیا ایتدی ای عیسی نفس　　مهدئ موعودسنسن حکمکده خلق انتظار

بعد ازین ای آفتاب مشرق دنیا و دین　　پرتو ایام عدلکدن بوله مهر اشتهار

قبضهٔ تسخیره آلدک عالمی عنبر کبی　　قیلدی اوستنبو یدکده چرخی حکم کردگار

سوریدی بو دولتی بیک ییل سورنلر سلطنت　　کورمدی بو شوکتی بر شهریار بختیار

سکّه حازدک سنک مهر ایلیوب ابقای نام　　ویرمدی بو نام کمنام اولدی نیجه نامدار

با قمر اولمشدک شب مهتابده کوکدن بکا　　ظن ایدردک کیم قضا آتمش نشانلی بر قنار

خسروا ایلمم دکلده بو کرامت یا ندر　　بر اوجاغی نیم ساعت ایچره قیلدک خاکسار

کندینی اژدر قیاس ایلرکن ارباب فتن　　النوب صاتلدی بیک آلتونه بر سوراخ مار

کورمدک دشمندن انلر دلن کورمش خزینهٔ یی　　اصدقا اعدای دولتدن ایدرلمشدی عار

ماه برج سلطنت دینمک سکا شایسته در　　ایلدک ترتیب صف عسکر انجم شمار

ایلدیلر کرچه ترتیب جنود اوّل دول　　دولت اسلامی تأخیر ایتدی بر قاچ نابکار

سن همان ایلوا حبیب الله ربط قلبله　　آز زمانده عسکرک ایلر عدودن اخذ ثار

حاکم ادیان دیکردن سلب انوار ایلدی　　کرچه اولدی عسکره دن مهر سالت تابدار

ابتدا ملک عربده ایتدیروب تعلیم جنک　　ایلدی آندن مجدد اولدیغی حق آشکار

راحت ایلردکلین امر همایونک سنک　　اصطلاح عسکرک اعدایه اولسون کوشوار

بر یارم صولله تبوب صاغ اولده دشمنلرک　　چارپلوب آتیمز یمینین فرقاید وب درک یسار

آتسه شهباز تفنکن لشکرک قول اوستنه　　صید اولور کنجشک جانی دشمنان آواره وار

کیم طوپلر طوغری ایوانکده جای ویاشله | آتشی اولمز صف دیوانی خداده شرمسار
حاضر اولسون دشمن دین و فتنه شمدنکرو | نوبت اسلامده چالندی طبل اخذ ثار
کرت لشکر آتشی هوایه عسکرک تعلیم ایچون | نسر طائر شاشه رق قوشخانه‌که ایلر فرار
چاقلیوب دشمن تفنکن سرفرو ایتسون نکاه | یوز بیکی بر آتش ایله اولمدن دوزخ قرار
برایکی اوج کره در تفهیم اولندی رفقله | ینکیچری قاتلری انکاره قیلدی ابتدار
حمد لله اولدی قطع دابر قوم ظلوم | بعضی قالمش وار ایسه ایلیوب بالاضطرار
تا بنجه جانلری یانسون اوجاقلاری کبی | اول شرارک آتشندن دوزخ اولسون بر شرار
مهر ذاتنک مطلع دیکرده توصیف ایلیم | چونکه وصفکدر بکا الحق مدار افتخار

بارک الله ای خداوند فریدون اقتدار
کلمدی ذاتنک کبی صاحبقران کارزار

شکر مخصوصکی کوردم کجن کلمانه ده | باغ دینی ایچره دیدم آچمش یکی بر لاله زار
میوه ترفنده فتحک قزل آلما اوله | خون شمشیر کله آچدی باغ نصرت نوبهار
پنبه برکیمش نهال کل کبی بعضیسی آل | سرو باغ نصرت ایتسون هر برینی پروردگار
سیر ایدنک کیم هر بری بر رستم دستان اولور | حضرت صاحبقران ایتدکجه لطف اعتبار
هر برینی بر ملکه سلطان ایتمکی وعد ایلسون | عون حق ایله اوشه تاجبخش کامکار
اولدیلر صف بسته تعلیم مانند سروش | بانک تکبیر ایله طولدی ساحه کردون مدار
اون یاشیلر طوپلنوب قیلدی دعای دولتن | عشر موقرین بوشانک کورمدی بر شهریار
آره یه طوپلر قویوب طوپجی اغالر قوللری | عسکر اولدی برج بارو سیله کویا بر حصار

دشمنه

دشمنه هر بر شرارین حق ایده داغ درون　　ایدیلر کلخانه میداننده آتشلر نثار

دود باروت سیاهی سیر ایدنلر اول باغده　　آه عاشق ظن ایدر بهر خیال روی یار

گل کبی آغزاوتی آچدقچه هر شاخ تفنگ　　شبنم اشکی نثار ایتدم کورب بی اختیار

واله و حیران ایدم جند کوکب سیرینه　　دیدیلر کیم مهر برج شوکت اولدی آشکار

لشکر ایچره کچدی ان شاه صورتنده بر ملک　　ایلمش تبدیل هیئت سایهٔ پروردگار

جامهٔ زرّینی ایله اول غنچهٔ خورشید فر　　اوبله وقتن ایلدی رشک صباح نوبهار

مهر و مهدن اشمه لر پاپوشی فلک چیکاننه　　ایلمک لایقمی افسر بو بله غازی تاجدار

رغبتن بلسیدی اعدا باشنه شال اصفر مغفره　　دستگاه هندی آتیمز دی متقدم تارمار

رخش اولوب باد صبا کلدی سلیمانلر کبی　　رمحنی آلمش اله صاحبقران جم وقار

توسن کلگونکه کلخانه میان ایتدی نهادی　　نکته لر قیلدی بیان بو بنده به اول فرخنده کار

قدیمی بیلدردی شاعرلکده طبع شوکتی

معنوی مضمونی طی ایتمکده کلمی آشکار

پایمزد ایتمش فلک گنجینهٔ باد آوری　　بر قیاس ایتدک که سم رخشی قالدردی غبار

ماهه داغ دیگر آچدی غرهٔ سیفی چکوب　　نیزه سی تیغ شعاع مهری ایتدی ذوالفقار

قاندر اعدایی خانه موج اوردی طوفان خون　　تشنه قومز دشمنی داخی او سیف آبدار

رخشنه قولایی اولمشدر عقلی وار آیه فلک　　دولت ظل خداده کسب ایدر نقش و نگار

زهره ایتمشدر توسن گلگوننه زلفن قطاس　　مشتری مایه عرض کالا ایله قلمشدر اعتبار

غره سیه نسبت ایدر هر کس رکاب خسروی　　ابروی حوره بن تشبیه ایدرسم وجهی وار

سایهٔ تیغنده در زیرا که جنت اولشهنك　　ایتمده اغراغ ایله قوللرين ليل و نهار

منتهای هفتخوانه یاجندی اول رخشی پابای   پهلوانلق نیمش اوکرنسون کلوب اسفندیار

جیشنه بالذات تعلیم فنون حرب ایدوب   شهسواران زمانی اوکرتدی نیمش کارزار

دوندی طابور سواری شعلهٔ جواله یه   دور ایدوب آتش کبی اطرافنی اول شهسوار

صولت شیرانه حیدر کلوردی یاد یه   حمله ایتدکجه سلحدار شه دشمن شکار

باشن اغاکیم نامداش حضرت صدیق قدر   بویله لایق اولیه شاهه بندهٔ خیر شعار

سیف مریخی ویردی خامهٔ برجیس ایله   کاتب اسرین کوریدی آسمان توسن سوار

کیرمسه بینینه شکر افندی عسکرک   هیبت شاهانه دن ایلر معلملر فرار

هر بریسی بر سریه لشکره سردار اولور   اول شهک اولدی او غور دولتنده جانسپار

اوله ارکان قصر سلطنت تاحشره دک
سایهٔ شاهانه ده یارب بجاه چاریار

پشتواند قچه آتردی بکیری چرخ پنجمک   کشور بهرامی تاراج ایلیه اول شهنه وار

دانه سندن رخشی اول وار کرده شمنه   نسل دلدلدن کحیلان اولسه تمیز اعتبار

حسن خلقی اتمه تعلیم حلم اول توسنه   ربع مسکونی ایدردی پایمال نعل چار

قورقودوب نعل سمندندن دوشن اذنی شرر   چرخ چارم مغفر مهر ایله اتیدی استتار

اول سلیمانک پاینده موردن کمتر قالور   لطف حقله ایله بیک گردنکش روزگار

ایلیرم شهنامه لر تحریر وصف جنکینه   بتمدی داود پاشا طوریا پهلوان اسکندار

اغلمقدن کورمدی چشم کل رخسارینی   بلبل خامم نوله بو یوزدن ایتسه اعتذار

بلمیور میدانه صورت آچمش بو باغده   بویله شه قهرمان هیبت خدیو کلعذار

کورمدم

کوردم بن مثلنی مولی نه کوستردی مسؤل　　پادشهم بیک ییل بکا عهدنده قازدرسون مزار

جانم فدا اتیسم اوغور پادشاهم نه غم　　سایه سنده عالمه دیوانم اتیدم یادکار

اویله خاقان بو پادشاهم کلور بو عالمه　　کلشن مدحیده بو مطلع اولسون هزار

مال و جاهیله ایدر عالمده هر کس افتخار　　غزتنک محمود خان نامنده بر خنکاری وار

وار ایدوشنکیم رتبه سن ممدوح شوکت شانمک

بن حریم طبعمه دارایی اتیم پرده دار

هفتخوان مدحنده رستم اندیشه مه　　پاینه دور انداید رسم چرخ هفتمدن کذار

عالمه صهبا ریزیه باده نظمم تر　　کورمدی بو میکده بو یله شراب خوشکوار

فیض حق میخانه اندیشه مک صهباسیدر　　عارف جام اولان لایق آنده رند باده خوار

طوتمسیدی آسمانی نظمی دود فطرتم　　شوکت اتمزدی بخارایی قوبوب ترک دیار

اولمه مظهرم لمعه بخش چرخ نظم　　انورینک خامه فکری قالوردی ننک و تار

کنج ایکن بیر خجندی رعشه ویردی همتم　　قوت طبع ایله بولدم کمال اشتهار

عز تاتارتوق تیر فخر ایله زیر اکیم سورک　　هب شهنشاهم جهانکیر اولیسینو افتخار

اتمسیدی رغبت اول خاقان کوررمدی حالمی　　وقتنکدم اکتیه تحریر ایله ایلردی کذار

ایلیسون باری تعالی شوکتنی افزون کیم　　هنده سن علم و هنردن لطفی قیلدی بهره دار

عسکر منصور ملکن ایلیسون معمور حق　　تا که ماهه اختران اولدقچه جند بیشمار

امت مرحومه یی تکرار احیا ایلدی　　بر کونی مولی ایده ایام عمر صد هزار

سن نه بیر ده بعلکیر اوله نخل قدینه　　سروروش پادشه بو شهزاده عالی تبار

ذاتنی حق پایدار ایتسون قیام حشره دک
دولت عثمانیان ذاتیله اولدی پایدار

گورنلر شاهی بیننده شه کشورآرایی — قول اولمش ظن ایدر اسکندره برنیجه دارایی
مجسمی عسکرینک هر بری بر ملکشاه اولسه — گورر اولمزمی خاقان التفات ظل مولایی
قلوب عسکر اسلامی تسخیر ایلدی اول شاه — مسخر ایلمک ایستدیکی بوندن صکره دنیایی
سرای شوکتندن دونکی کون اول شاه ملک آرا — چقوب اقبال ایله ترتیب ایلدی بویله آلایی
نشید نصرته شهبیت ایدی ذات همایونی — رکابنده صفوف عسکرینک ویریر بو معنایی
مهاتبدن اشر ممکنمیدر رخسارینی گورمک — ملکلر گورمدی مرآت قدرنده او سیمایی
سر مهر افسرنده شال کشمیری اسعدی — سمند ارشجاعت ایلمش اول نخل زیبایی
مجوهر کیسه انعامن انعام ایتسه شاهانه — ایدر ردی فرامش جستجوی کان و دریایی
مرصع سیفنی بر گورمدم دشمنلری گورسون — شماله طوغی ایدر پرتوی گورتسون اعدایی
غبار جبهه شاهانی لایق گورمش طورلوق — گورنمزدی سر اصحابده نه تاج اولا بالایی
نبوت زینخانه مصری بیه ملکلی زیر ران ایتدی — اجیدر شه دهره تخت خورشید او قولایی
صدای بارک الله آسمانه اولدی پیوسته — جهانک گولمش ایکن غلغلهدی اول شه بیر بر بالایی

همیشه بویله اغلتسون جهانی فوز و نصرتله
سرشک شکر ایله صلتسون اننده صحن غبرایی

زمین بوسی سم رخشیله تشریف ایتدی ارکانی — سلامیله شرف ایلیوب ادنا و اعلایی
اچلدی سوبسو صرخانه میدانده معدنلر — سم رخشی که بخشی بازنجه صحن بهنایی

سلیمدر

سلحدار علی کردار ایله برقاج مقربلر ایدوب انجم کبی دربیش او ماه عالم آرایی

بو قوت و شوکتیله حضرت صاحبقران دینی مزین ایلدی سرعسکره مخصوص اولان جایی

منوچهرکی پاینده سام سامی قدره بکزر تدم رکابنده کوروب سرعسکر اسلام پاشایی

عجب کورمشمیدر زال اوغلی رستم بویله بر پهلوان نریمانلر ایدر خاک درنده جبهه فرسایی

ویریلدی مرده دللر لشکره دیرلک ویریلدکجه کشاده ایلیوب شاه جهان کنج عطایایی

بجا بخشش هر برینک قدر استحقاقنه لایق معلم عسکره الباس اولندی ثوب اجلالی

وجود شوکتیله عسکر انجم در اولنشاهک ایدر رای ایله یلدز رسمی دنیایه بویایی

کوریدی شوکت اسلامی نیمش هم بدر عسکر براقمش اولسه‌لردی کاشکی برقاج تماشایی

ایدوب دربیش او خاقانک شکر مخصوصی شکرا بو شوکت ایله عودت ایتدی کورک روی دنیایی

کمال فر ایله شوکتسرایی ایلدی تشریف سلامیله نیه شاد ایلدی اعلا و ادنایی

کورنلردن ایشتدم بن دکلدم کندیمه مالک نکاه مرحمتله خاکدن رفع ایتمش ادنایی

دیدم ای پادشاهلر پادشاهی حضرت الله
اسیر ایله قوملک محمود خانه جیش اعدایی

اولدی ظاهر معجزات حضرت پیغمبری کوردیلر دنیاده کافرلر عذاب محشری

وصفنی حق کورمدی لایق کروه فتنه یه حقلرنده ایلدم انشاد نظم دیگری

باغیاندن قیلدی استرداد حق تاریخنی لایق اولدی مدحته سائر صنوف عسکری

اولدی شاه عالمه منقاد جیش مسلمین وار ایمش تاریخمک عزت هکر کیم ارای

مسلمان اوسیدیلر تارکمی رد اتمیوب
آنلر اولوردی جیش مسلمینک مظهری

فال دولتمشی دیدم آز قالدیکیم بردن سونه
کل کبی صاورلدی کلّیا اوجاغنک اخگری

ایلدیلر اتّفاق دنیدن میل نفاق
عاقبت اولدی هدر اول باغبانک دملری

طوپلنوب بر گیجه آت میدانِنه خنجرگر
باق نه‌لر اکل ایتدی قزغانلری کلاب سرسری

باصدیلر آغاقپوسن اولمایز عسکر دیو
صورت مألوفه اوزره ایلیوب غارتگری

قصد ایدوب آغالرین اعدامه بدپیمانلر
دوندیلر عادتلری اوزره ینه سوزدن گری

باصدیلر باب آصفی‌یی برسوری یغماگران
کتدی صدر اعظمک هر زینت و زیوری

جوهر ایمان قالدی او مرد دیندار
نیلسون متوسم اولدی دنیاده کی سیم و زری

وقعه‌یی تبلیغ ایدوب بزه ولی النعمه
قویدی خاقان جهانک یولنه جان و سری

ور عقب پاشالری بالذات دعوت ایلیوب
ایکی دستور اولدیلر اول آصفک فرمانبری

مفتی دین مبین آندی سرایه جانی
یکوجود اولدی الوب بر نیجه قاضیعسکری

طوپلنوب طالبلرین علوم صنف صنف گلدیلر
اولدی ارباب نجاتک هربیسی رهبری

مفتی معزول کیم چاپارزاده دینیدر
نقش پاپی انلرک مسلمرک تاج سری

انلرک جمعیتی رسمًا محال ایکن خدا
رکن دین وش بر یره جمع ایتدی اول اشبی خواهری

عسکر ساداتله گلدی نقیب محترم
بحر رحمتدن خدا کوستردی موج اخضری

صاردی حرم پارهٔ ملکه طبیب پادشاه
گلدی داروی درایت ایله اول دردسری

میر عارف میر یحیی میر رحمی جمع اولوب
میر قدری میر طاهر آنده بولدی جعفری

گلدی اسعد حمدالله حمدالله افندیلر هپ
اول سماده فرقدان کوردک او ایکی داوری

طوتدی مفتی‌یه او کون قول ایله مینی هپ
مقتدای خسرو عالم بیلنلر انلری

متولری

یوزلری محشرده آغ اوله رجال دولتک | اولدیلر بو قاره کونده پادشاهک یاوری

مذنب و بدکار ایسه‌م رحم ایدوب حق ذاتمه | کوردی اول جمعیته شایسته عبد احقری
کچدی پایالی کوشکنه جنابته عزم ایلر کبی | باعلدیلر صفلر یشور یاده طوبجی عسکری
خمبره اوجاغنی ایتد برخوردار ایده | آتلری کورنجه شاهک پاطلدی دشمنلری
جمع اولوب ترسانه‌لی کشتی دین و دولته | هر بری شوکتله اشتدی آتدی لنکری
صاچدی آتش چیلوب کللر کبی بوستانیان | هر بریسی اولدی باغ دولتک وردتری
ایلیوب تشریف شوکتله امیر المؤمنین | سینه‌یه کلفنچه وش آلدی لوای اخضری
شرعنه قیلدی توسل اول ملاذ مسلمین | ملتجا ایتدی لوای حضرت پیغمبری
قیلدی تعلیم وصایا اول وکیل مصطفی | ایتدی ارسال سرتیه قهرایچون کافری
سرو باغ دین اولان سنجاغی چکدی مؤمنین | جامع جامع احمد اولدی حصن امن عسکری
نخل طوباسی لوای حضرت فخر رسل | طاق جنتدر قیاس ایتدیم کورنجه منبری
ایکی آصف کیم حسین ایله محمد نامدر | صدر اعظم ایتدی مأمور اول ایکی شیر نری

اوج مشیر اکرمه تاریخدر غازی وزیر
اولسه پایان هر برینک زیور انکشتری

معجزات حضرت پیغمبری در کوش ایدک | ایلیم توصیف اجمالا غزای اکبری
آلدیلر در آن یزیداندن حسینک آهنی | یاد ایدنجه نامدارش لشکر عسکری
یاندی جانلر سؤ تعبیری ایسه‌ده معذور اوله | قشنه‌نک دار خلایه دوندی آخر هر بری
حق تعالی شه دورانی موفق ایلدی | فرض ایدی لعنت اوجاغه ایکینو سیلدیری

زوربه قالقه زوربه قالقه قالقدیلر آزغینلر
حمد لله سیف دین رفع ایلدی شور و شری

محض شر ایدی اوجاغ فتنه انگیز یهود
باق سکا بیهوده می ویردی عربلر شیشری

نوح محفوظدن افندیسی اوجاغ سمنی
اشقیانک نامی طی اولدی هر لیل ادقری

انلرک حکمی مرد کلدر بغی و طغیانن بیان
حمد لله یوزلرینه سویلندی اکثری

تخت شوکتدن شهنشاه جهانی خلع ایدوب
قیردی موتی سائرینه بغی ایدن ظالملری

کندی جور و غدر ایله اوج دانه سلطان مصطفی
شربت جام شهادت ایله قاندی لبلری

احمد ابراهیم محمد حمده عثمان و سلیم
خلع اولندیلر جهانی اولمشن ایکن فرمابری

شه دورانه دیمیری روح عثمان شهید
برنحرا اتید کلکر خشنود ایلدک پیغمبری

خان مراد اول قهرمان ثانی ایله ایتمزمی خطاب
آفرین ای روزگارک شهسوار صفدری

صیت اقبالن خدا بر رتبه افزون ایتدیکیم
آسمانی دوشنه طبل آتمیرادنی مهتری

سیر ایدن استانبولک هیاشن کوندن کونه
چونکه انلر ایدی هر حینده فرقی محوری

ایلدی تجدید شوکت دولت اسلامیان
شرق و غربی فتح ایده یا رب معلم عسکری

رفته رفته غزوه لر تبریکنی تحریر ایده
یازدی عزت بنده سی وصف غزای اکبری

شرقی در ستایش تعلیم شاه عالم

خدا عهدک ایده ایام نصرت
یوری ای آفتاب برج شوکت

جهانک ایلدک تسخیره همت
یوری ای آفتاب برج شوکت

جهانی

۱۹۷

جهان کوردی نیجه صاحبقرانی　　نیجه صاحبقرانلرده جهانی
کورمشمی سکا عالمده ثانی
یوری ای آفتاب برج شوکت

اولوب انجق مرامک دینی احیا　　انکچون ایلدی تأیید مولی
مسخر درسکا شنک اتمه دنیا
یوری ای آفتاب برج شوکت

سنک کیتی ستانلق عادتکدر　　مجاز اول باقول همتکدر
فلک محکوم امر و دولتکدر
یوری ای آفتاب برج شوکت

نبوب رخش او خاقان مظفر　　ایدیلجه کندیسی تعلیم لشکر
دیدی عزت فلکلرده ملکلر
یوری ای آفتاب برج شوکت

تواریخ مخصوصهٔ شاه عالم

تاریخ موقتخانه و جامع جدید نصرت

بو رصدگاه جهانه نجم بخت خاوران
فرو یرلدن کوردی محمود خانک شوکتن

استه مم شهنامه کذبن و کلام فسانه‌یی
کیم آچر عنقا یا ننده ماکیانک صحبتن

غیر تندن دین اوغورنده اید رجانن فدا
دین اوغورنده کورک اول شهریارک غیرتن

ارتفاع منزلت کسب ایتدی صادق قوللری
سایه و شمس یرلرده قالدیلیمیلر نعمتن

براو جاغی قالدیروب یوزبیک اوجاغی قیلدی بنا
دست دشمندن خلاص ایتدی محمد امتن

یولنه تیمزمی دنیا طوپدن ایاغ رجان
سائری کوردکجه طوپجی قوللرینه رغبتن

شاننه لایق‌میدر طوپخانه یاپدردی ملک
ایلیدی احیا او خاقان آل عثمان دولتن

وارمدی اوج ماهه منصوراولدی عون حقله
جامع طوپخانه‌نک قویدی نام نصرتن

بیلمیلر وار صاحب وقتی بیلسون بعد ازین
بو موقتخانه ایما ایتدی شان و شهرتن

لطفنک ایتدی ابتون دنیایه لطف فضله سی
جیب احساننده آلمزمی موقت قسمتن

کنجه میقاتی نه بیح اتیمکه باشن صالر
پادشاهلر زمان بیلسون عیار سطوتن

اصیلوردی بو موقتگاهه میقات فلک
کورماه روزه‌ده طوپخانه‌نک جمعیتن

یول ویررسه حق اگر خورشید بر سور ضمان
آنی رمز ایلر یازنلر ارتفاعک حکمتن

اتیسه چوقمی صدر رأیی قافدن قافه گذار
برشهنشاهک که مولی لبط ایدیجه قدرتنی

حیطی بخریک اید فریاد مخالف بعد ازین
ربع مسکون چالنمز تق روزگارک محنتی

بیلمین صائم صانور کونلر قصالدی روزه‌دن
خلقه افطارک فلک چکدر فنر اولدی حسرتی

توبه

توبه ایتدی دورنا هموارینه گردون دون　　قورقودن ترک ایلدی هر کس مخالف عادتین

باشنه دونسون دونر بو به خورشید افسرک　　عقل وار ایسه فلک بیلسون اوشبو نک قیمتین

لایقیله پادشه شرطنجه ظل الله در　　کون بکون فرد اوله ایده الله ظل رأفتین

ایکی تاریخ مجوهر عرض ایدر هر کون ملک　　بیک عزتله ساکه اول مهر جهانک همتین

داور دوران یاپدردی موقتخانه‌یی

ملکی احیا ایتمه‌نک اول شه بولدی ساعتین　　سنه ۱۲۴۷

نیجه بیللر پادشهدک ای چشمهٔ خورشید وش　　سویله بر مانندینی آلافق خان محموددن

دولت نوشیروانی وش اشتکان معدلت　　اولدی اروا منبع الطاف خان محموددن

طین مختوم عنایت ابر بحر مکرمت　　ذره‌دن کم قطره در اوصاف خان محموددن

چشمه اجرا ایلدی حوض کبیرک یانینه　　دکله آنک مدحنی اوصاف خان محموددن

ایلدم اشراب عزت صفوت اندیشه‌می　　ایکی تاریخ جمله آب صاف خان محموددن

ما لطف شه عالم قیلدی احیا مینی

سنه ۱۲۴۷　　اچ کل ال عین بقا الطاف خان محموددن　　سنه ۱۲۴۷

طفل مکتب وش قالوریانده هارون الرشید　　بحث آچلسه مبحث از عدل خان محموددن

چقمدی بر شیکه اندام اولمیه دنیایه خیر　　چوق تفأل ایلدم دیوان خان محموددن

درکبی از جمله بو دار هنر طوبخانه ده — اولدی پیدا قلزم احسان خان محموددن
چندینه تعلیم جنک اطفالنه تعلیم علم — اولمده الطافی پایان خان محموددن
عزتا استاد هر فندر نوله بو نظمله — آفرین مأمول ایدر هم شان خان محموددن

سنه ١٢٤٢

جوهر علمک اچلدی کانی بو تاریخده
درسی کل ال مکتب عرفان خان محموددن

اولمازمی پادشهده اخلاق کل کبی — خلق ایلمش وجودینی خلاق کل کبی
خلق محمدی ایله اول دردباغ دین — دنیایی قیلدی حسننه مشتاق کل کبی
انهار عدلی اویله کیم اول خسروک اجار — باغ عدالتنده کی لیلاق کل کبی
بوی عنایتیله معطر مشام ملک — روی بشاشتی ایله آفاق کل کبی
هردم بهار لشکرینه مهر صبح اولوب — کلخانه صحننی ایتمیده اشراق کل کبی
بر قصر زرنکار بنا ایتدیکیم فلک — خورشیدی قیلدی نقشنه الحاق کل کبی
خوف ایلرم ستایشی ثقلت جکردیو — دستمده اول وصفنه اوراق کل کبی
ایتمکده در ثناسی او کلنخل شوکتک — کرچه هزار خامه می انطاق کل کبی
ایتسون دعای دولتنی بلبل قلم — محمود خانی حفظ ایده خلاق کل کبی

سنه ١٢٤٣

تاریخنی کلابله عزت ایدر رقم
کلخانه طرحی اولدی بهین طاق کل کبی

کل

دیکر

کل کلزار شوکت خان محمود کرمکارک | دکلدر قصر کردون باغ احساننده عالی طاق

کلستان ایلدی مشتاسن ای غنچه طبعی | مجدد یاپدیروب کلخانه نک بانینده عالی طاق

حضیض اوج لدن بالا اوج بام قصر کسرادن | اوده یاپدم قیاس ایلرمی دوراننده عالی طاق

مکانن بولمق قولای خاقان دوراندن اوش کمین استر | بنا اتمش بولنسون برده اقراننده عالی طاق

کنارنده بو قصرک نشینک شهنشین اولمز | قورلسه عالمک صحرای وجداننده عالی طاق

انک زیر زمینی مرتفعدر لفظ عالیدن | خطادر بویله دیوانک دیمک بانینده عالی طاق

بوکا خط بر عدیلی اوسته دوغدقجه ای خورشید | زمینک کوردکی ایرانده توراننده عالی طاق

نظیری وار سویله ای صبای کلستان بیجا | جهانک سیر ایدرسک باغ و بوستاننده عالی طاق

خدا قیلسون مؤبد طاق عالی سربرنده | یاپلدقجه بوکونک صحن مکاننده عالی طاق

نهال خامه عزت کش داتیدی بو تاریخی
آچلدی همچو کل کلخانه میداننده عالی طاق

سنه ۱۲۴۳

دیکر

باغبان همت شاهنشه کیتی ستان | سائه کلخانه یه طرح ایتدی بر نو کلستان

کلستان اما که هر نقش رشک صد بهشت | کلستان اما که هر طرح بر باغ جنان

قیلدی بو قصرک اوکنده ایکی کلزارم امتزاج | کیم بری دریا بریسی لشکر شاه زمان

غنچه شبنم نثاری نو عکس کلخانه نک | شمدی کل دریای ایتدی عسکر بوستانیان

جندنیه نظاره در خاقان عصرک مقصدی | طرح میداندن دکل مقصودی سیر بوستان

ذوق الجق اول خداوندک غرا اسبابیدر | کرچه قصری ذوق ایچون ایلر بنا شاهنشهان

بو بیله نطق ایتدی او خاقان بنده ناچیزنه دیدی معنی حسن الجانسیله قیلدیم شادمان

بنده کو کلمدن نیاز ایله خدای اکرمه قالدیروب دستم دیدیم ای پادشاه لامکان

پادشاهلر پادشاهی سن سکا شکل دکل بنده ایتدیم پادشاهی قوملک محمود خان

غنچه وشی تاریخ عزت اولدی شبنمدار فیض

قصر نو احیا ایلدی کلخانه نک شاه جهان

سنه ۱۲۴۲

دیگر

خورشید سپهر عظمت خان محمود شایسته او سلطانه دیمک ظل خدا

فرق اتمیز ایدیک مرتبه رفعتنی ایواننه سقف اوله بیلسیدی سما

سیر اتمک ایچون عسکر حاجه سنی طرح ایلدی کلخانه یه قصر زیبا

بزمنده ایدوب رزمی تفکر هر آن اسباب صفایه فاتر اسباب وغا

اتمشدر او خاقان عظیم القدرک حق ذاتنی آرایش دین و دنیا

معموره دنیا دکل اکه عالم کویا یکیدن دولتنی قیلدی بنا

دنیسه او خداوند سزا جانب جهان دلمرده ایکن عالمی ایتدی احیا

هر کون باشنه اتیشه بر اقلیم کشاد بالله او خورشید جهانبانه سزا

اسدکجه بو نو قصره نسیم نصرت اشکفته ایده غنچه طبعن مولی

عزت قولی تاریخنی قیلدی تحریر

قصر نو کلخانه یاپلدی بالا

سنه ۱۲۴۳

شاهنشه مظفر ظل ظلیل معبود ترتیب قیلدی عسکر نصرتله اوله موجود

تعلیم

تعلیم عسکر ایتدی تنظیم کشور ایتدی ترقیم دفتر ایتدی اولدی جنودی موجود
هر یرده ایتدی انشا نو قشلهٔ معلّی قیلدی جنودین احیا خاقان کشور جود
از جمله قشلهٔ نو افلاکه صالدی پرتو پاینده قالدی برلو نه قلعهٔ زراندود
حقا که روشن اولدی بر تازه گلشن اولدی
عزت اریکن اولدی تاریخی بانی مقصود

١٢٤٣ سنه

طرد ایتدی خائنانی تطهیر ایدوب جهانی قیلدی در زمانی یأجوج شرّه مسدود
بولدی جوار خالد عسکر له حسن زائد اصحابه اوله عائد خیرشه جهانسود
اولدقده جند نصرت غرس یمین شوکت گلزاره دوندی دولت خارغم اولدی نابود
ویردی جهانه رونق اول پادشاه محقق عهد شریفنی حق شوکتله ایده ممدود
جوهر له کلک استاد تاریخن ایتدی تعداد
رامیده قیلدی ایجاد نو قشله خان محمود

١٢٤٢ سنه

حق یرینه بولدی خدا اظهار قدرت ایلیوب اسکدار اولدی بنه ماوای مشتای عظیم
محترق اولندی قشله دودمان فتنه دن ایلدی سوز دلیمی الطاف خداوند رحیم
ترک اولنمشدی ایشی اون ییل آه ایدردی مؤمنین صاقلمش محمود خانک عهدینه رب کریم
آل عثمان پادشاه هیله چقلسون می باشه قیلدی تعلیم عساکر قهر اولوب قوم لئیم
ابن عم اکرمیله انتقام ایتدی خدا شاد دلشاد اولسون بقاده روح پاک خان سلیم

شاه دوران قیلدی اولادندن افزون احترام
ایتمش ایدی اول شاه مغفورك مكرم مولی عقیم

بویله شاهه جان فدا اولمق لازمدر جاندن بندگان
وار ایسه خائنلر دعاسن ایتمیلر عن صمیم

حق تعالی جاهد و امرینه تا فرمان ایده
عسکر منصورینی ایتسون مظهر فیض عمیم

ایلسون تختنده حق شاه جهانی برقرار
تا کیم اوله قیچه عساکر که سنجر بر که مقیم

هپ دارین بولدی بو تاریخده عزت جنود
عسکری ایلدی احیا بو مشتای جسیم

١٢٤٢ سنه

جایگاه اولدی سلیمیه ینه نو عسکره
ایلمشدی خان سلیم اوجاقی جندینه

عرض ورشان دولتی اکمال قیلدی پادشاه
آنده نشأت ایدیروب نو قشله جا لا جندینه

اولدی اول لکندن ایکی قات متین و هم وسیع
ایلدی چون اوشه هفت دو بالا جندینه

حضرت حقدن امید اولدر که شاه عالمک
سیف نصرتله مسخر اوله دنیا جندینه

عسکر شاهانه دینمک بونلره شایسته در
کندیسی تعلیم جنگ ایتمکده زیرا جندینه

عسکرندن کورمده علی و ادنا احترام
ایتمده دائم دعا ادنی و اعلا جندینه

پادشاهان ذره سی اولمز او مهر شوکتك
عسکر منصورینك یانینده اعدا جندینه

عمری اولسون عسکر انجم شمارندن فزون
جند غیبیله ایدوب امداد مولی جندینه

اولمسون تنگ زه قهرندن اعداسی مصون
که مصیف اوله قیچه عالمگاه مشتا جندینه

بنده سی عزت دیدی تاریخ جوهردارینی
ایلدی محمود خان نو قشله احیا جندینه

١٢٤٢ سنه

[illegible]

عزتله دست دعای یکیدن فتح ایله | یاپدی نو قشله یکی عسکره سلطان محمود
قیلدی تخصیص کوشتانی سوارلرینه | ایلیوب قشله پناه هر بریه سلطان محمود
دین اوغورنده جهانی صرف ایدوب اول شاهنشه | باقمدی مصرف سیم و زره سلطان محمود
جیشنه قیلدی سرانده بنای مشتا | رغبت ایتدی او قدر لشکره سلطان محمود
کندی بالذات ایدر تعلیم جهاد | باقمیوب سلطنت و افسره سلطان محمود
آز زمانده ایکی جیم ایتدی بو قدر خدمت دینی | منتسب حضرت پیغمبره سلطان محمود
بحر و برده قیله منصور خدایا مادام | عسکر ارسال ایده بحر و بره سلطان محمود

ایتسه تاریخه نوله قلب عساکر امداد
قشله‌یی یاپدی سوارلره سلطان محمود

سنه ۱۲۴۳

خدا محمود خانی بیک سنه بر وجه استقلال | خدیو هفت کشور ایلسون باعزت و اقبال
جهانک کهنه بنیانی یکیدن ایلدی معمور | عمار ملکنه دقتده اول شاه ایتمیوب اهمال
سرای آصفی اولمشدی سوزان در عقب یاپدی | یازوب بر سیلده اتمام ایتمکه فرمان استعجال
وزیر اعظم ایتدی داور سعد اختری مأمور | دو بالا اولدی اول کندن اعلی کجمدن بر سال
دعای دولت و اقبال شاهی ایلدم تکرار | ایدوب دستور نیک تبریکنه بو بیتله رومال
اوتدهک سایه سنده پادشاهلر ایلسون آلقش | بو درکهده اولوب کیلین بنده‌کان ایتیکجه استقبال
قلم یازدقده مطلع عینی یابدی آسا ایکی تاریخ | فلکده اولدی عزت هر بریسی غیرت امثال

سلیمان زمان ایتدی مقر آصفی آباد

سرای صدر عالی اولدی باب دولت و اجلال ١٢٤٣ سنه

اولدی معمورهسی سلطانک جهانک دنیا | ایتدی صانمک یاکز اکی سرایی احیا
کل کبی تازه‌لنوب دولت آل عثمان | بولدی بو گلشن کهنه یکیدن نشو و نما
وضع قانون مجدّد ایله سلطان محمود | یعنی بو دولتی ایتدی تملندن انشا
شه نشین ایلدی قانونی سرای ملکه | در و دیوارینی ایدوب منهج شرع اوزره بنا
شوکت و نصرتیله عسکر منصوری یاروب | ایلدی کنگرهٔ عرشه اوشه نصب لوا
قیلوب جامع بو سرایی دیدی قانوننده | آنده ساکن اوله سر عسکر اولان هر پاشا
ابتدا ایتدی مقرّ آنی حسین غازی | خسرو صحن مغازی‌یه ویردی حالا
غیرت ایتدی او ایکی آصف عالی همّت | دوندی قات قات کل رعنایه سرای زیبا
کهنه یابندن ایدوب چاک گریبان فقط | عرض حال ایلر ایدی شاه جهانه بو سرا
قپوسی خلقی ایله ایده دعا اول آصف | ختم اولندی اولان احسانه بو باب والا
ماه پروین کبی ایتیشو فلک شوکتده | شاه عهدی و وزراسی ایله پاینده خدا

عزّتا اویدی در فتحه منک تاریخ
یدنصرتله گشاده بو بابی مولی

محمود خان غازی شاهنشه مؤید | اولدی ابو المغازی اول شهریار ارشد

اسب

اسباب فوز و نصرت آماده ایتدی دولت حقا که سعی و همت قیلدی اونی مجدد

ترتیب ایدوب عساکر فننده قیلدی ماهر بالذات کندی ناظر اولدی او شاه امجد

صنعتلر ایتدی ایجاد هم دربدر حساد قیلدی بو دینه امداد اول خسرو سرآمد

اول شهریار دیندار ایتدیکجه صرف افکار یاپلدی بونجه آثار بر وفق شرع احمد

ازجمله اول یگانه یاپدی تفنکخانه صیتین طویوب زمانه ایتدی دعای بیحد

یارب او قادر انداز برامره بدء و آغاز ایتدکجه ایله ممتاز هم دولتین مشید

عزت قولیدر هرگاه اولسون اکا نظرگاه یاپدقجه بویله درگاه اوصافن ایده سعید

تاریخ جوهر نیم تمغای امتحاندر

اولدی تفنکخانه نو رسمله مجدد

سنه ١٢٤٣

ایدوب محمود خان جل قستین شرعه رأیی بند بکندردی قماشن خسروان داد فرمایه

نسیم فوز و فتحک ایلدی اسبابنی اعداد بو ایپلکخانه یه یلکن ایچون بخش ایتدی سرمایه

نتیجه چرخ ایلدی ایجاد او خاقان فلک چاکر نوله دورنده تار ایلرسه انلر چرخ مینایه

نسیج وحده سیدر دستگاه شوکتنگ اوشاهک امانت ایلدک کالای حسمن حق تعالی یه

جواهر دیزدی عزت تار نظمه ایکی مصرعله دو تاریخ ایلیوب تحریر بو نو طاق بالایه

بهین طرز اولدی ایپلکخانه نو مربوط تاریخ

چکلدی رشتهٔ نصرت کنار سوی دریایه

سنه ١٢٤٣ سنه ١٢٤٣

موفق ایلدی تجدیدینه بو کهنه دنیانک	خداوند جهان محمود خانی حضرت الله

ایدوب ترتیب لشکر نصرت دین مبینی آیتدی	او خاقان معنئ ان ننصر الله اولوب آگاه

یاپوب بو قشله‌یی اجداد نیک اختر الجهاندن	بنیه شاد ایلدی اسلافنک ارواحنی اول شاه

خدا اجدادینی منصور قیلسون کشورین معمور	آچلدقجه دعای خیر ایله مادام کیم افواه

ایکی جوهرنماوی اولدی گر یازنده بو باک	دو تاریخ ایله عزت ایلسون اتمامک آگاه

ادرنه شهرینه ایجاد قیلدی قشله‌سن محمود

سنه ١٢٤٣ معلم جندینه هر یرده جان ایتدی لشاهنشاه سنه ١٢٤٣

حق بو کیم سلطان محمودک سرای شوکتنه	بر نظیری گلممشدر اوله‌لی دنیا بنا

بانئ اندیشه‌سی تجدید قیلدی دولتن	کهنه بنیان جهانی ایتمده حالا بنا

ایلیوب اسکی سرایی یاب سر عسکر اوشاه	نو بنو یاپمقده آنده بر نیجه اعلا بنا

امراولوب سر عسکر سابق حسین غازی پاشا	بولدی بو قاف شجاعت قله‌ٔ رعنا بنا

ایلیوب سر عسکرا حق نظارت حسننه	آنی معنا ایلدی گویا ایکی پاشا بنا

روزن افلاکدن باقدقچه زیر پاینه	قالدی کندی قدینه حیرتده بو بالا بنا

اولمسه زرین کلاهی آستانه منتهی	عرض ایدرمی زر علمله کوکب زهرا بنا

دار ملکی ایتمشدر بو قلعه‌یه محتاج حق	زینتیچون یاپمش اولسون شاه ملک آرا بنا

قله‌ٔ افلاک طور دقچه اوشاهک ایلسون	زروه‌ٔ چرخ اساس شوکتنه مولا بنا

صانکه

صانکه طاق چرخه یازدم غزّتا تاریخنی
قیلدی خان محمود عدلی قلّهٔ والا بنا
سنه ١٠٤٤

مهدیٔ دور زمان حضرت خان محمودکه / عمرنی عسکری مقداریغه ایده حق فرداد
عقلاً وجبراً اولنمشدی مقدّم ترتیب / ایلدی شرعاً اوشه جند معلم اعداد
آنلره قیلدی مما لکده بنا قشلالر / اتیدی ازمیرده قشلهٔ والا ایجاد
امر ایدوب بندهٔ فرمانی حسن پاشایه / سعیله بر سنه یه وارمدن اتیدی آباد
بر کمشی حکمیچه در صانکه بوقشتای جسیم / اکه جوهر کبی قویدی شه عالم اجناد
اوشهنشاهی کوزندن صاقنور عسکرینی / نور چشمی کبی بیلسونلر اهالیٔ بلاد
بنیه لازمدی بوعسکرنه تبر قشلاقدن / غرض شاه جهان اولمقده رفه عباد
راحت عالم ایچون راحتنی ترک ایتدی / کیجه کوندز اوشهنشاهده شجاعت معتاد
بزده مولایه تشکرله دعا ایلیه لم / ایده حق شوکتن افزون الی یوم تناد

عزّتا عسکر منصوره یازلدی تاریخ
جیش ازمیره بوقشله اولندی بنیاد
سنه ١٠٤٢

موفق اولمه در آثار خیره بوخسه بیهوده / دکلدر پادشاهک پایکر دیهیم وافسرله
شهنشاه زماندر پادشاهکیم تا جلوسندن / ممالک تختکاهه دوندی کیسترزیب وزیورله

خصوصا پای تخت آسمان محسود خاقانی   فلکدن اولدی بالا لطف شاه هفت کشورله

ایدوب تنظیم اسباب جهاندار خسرو غازی   مؤید ایلدی الله امداد پیمبرله

معلملر ایدوب تحریر او سلطان فلک کوکب   جهانی تعلیم میدانی کبی پر اولدی لشکرله

نیشنمز اولکره آغاز اوتی عالمده کیم باروت   کیدر دشمن اوزره برکتوز فر بو بیله عسکرله

اولوب محتاج باروتخانه کیم تنظیمه اولنمق   صو ویردی چرخنه قیلدی مدد وی چرخ خیبرله

ایدوب کهساره فرمان بنده چکدی توسن آبی   چویرتدی چرخ باروتخانه‌یی بر طرز دیگرله

بو بحری بی کرانه کانلر صرف ایتدی خان محمود   فزونتر در بهاده هر طاشی طارطل جوهرله

بونک انجوسیدر هر قطره آبی بندیدر جوهر   گرانتر در بو دریا وزن اولنسه بحر احمرله

دکل بو طاق کسری قصر نعمان سد اسکندر   یاپلمز حاصلی بر قاچ غروش بر ایکی دوکرله

شهنشاه زمانم هم بو کیدی هم بذل ایتدی دنیایه   سن اسکندر بو در آب حیاتی بولمغه ترله

نجوب سنجر ایامی مشرف اولمدی ایوا   شبستان خیال انوری اول ماه پیکرله

نبی من غیر استحقاق ایتدی حق الکاوصاف   نوله فخر ایتسه شاعر بو عبد حقیرله

کلاه دامکیم خورشید درخشان تا بصبح حشر   بو بندنه رواق آسمانه کاسه زرله

فلکده ناودان خانه بر جبیس همواره   ترشح ایلیه اوصاف خاقان مظفرله

کیدر سرایه عزت کیدر تاریخ شیرینم
صوضر کبی طاپی بینی بو بندک آب کوثرله

سنه ١٢٤٧

دیگر

بو بند اعظمی شاه هفت کشورستان چکدی   نه کلمش مکرمت جویان نه کچمش خسروان چکدی

بو میدانده هی بر پهلوانلق ایلدی ابراز   طاقوب کهساره چلبه چولری اول قهرمان

صو

صو دیباسی طوقندی بوز کبی سبزینی قماشی اوزره
او خاقانک دستگاه جودده پرتو بزنیان چکدی

هزاران آفرین اوستادینه بو طاق بالانک
عجب جانباز آبه سیمدبر ریسمان چکدی

دکل آب روان بو بند عاشق مشرب پرغم
کمند نازنین صاف تر آغوشه کویا برجوان چکدی

دکل بنا ایلدکده صفحهٔ سبز اوزره تصویری
فلک محبوب آبه قانون ابروان چکدی

دکل باد شمالی ایلین تحریک امواجی
دیدم اعدای دولت وار ایسه آه نهان چکدی

دکل الحق بو سد بنا ایلدی هر سوینی ملکک
ایاغین کشوریندن فتنهٔ آخر زمان چکدی

مزاج ملکه تدبیر ایتدی شمشیر حکیمانه
فلکلر شیشهٔ حجامه دوندی خیلی قان چکدی

اگرچه سد بنا ایتمیشدی اما کورمدک آبن
سکندردن تهی بو حوض گردون متهنان

ایکنجی بند بیدر تقریر اوصاف همایونک
بیاضه بو بندن آقدیجه برین کلک بیان چکدی

بو سدی چرخ باروتخانه یاپدی دیر ایدی چون باری
دنیوردی یاز کوننده کندینی آب روان چکدی

چو پیری نهر جوی شمدی نیجه چرخ دواری
کورلی بو آبی ظن ایلر دولابی آسمان چکدی

کوروب باروتخانه چرخنک احکامنی فی الحق
منجملر فلکدن دستنی آفرنیان چکدی

دعای دولتی لبریز ایدیجه دلو آفاقی
الوب چرخه اجابتگاه حقه قدسیان چکدی

اوله هر قطره سی بر روز عمری او خداوندک
دنیلدیجه بو بنده آب پاکی رایکان چکدی

دنیلم خضر توفیق اولدی بخت سوی تاریخه
بو سدی آبه اسکندر کبی محمود خان چکدی

١٢٤٢

دائما محمود خانک اولمده
جودی دریای عنایتدن روان

اولدی عهدنده یدی دریا سکز　　بند ایدوب بنیاد او اسکندر توان

یا یدی شهر اهنده دجله چشمه سار　　نشر الطاف ایلیوب بی امتنان

حق تعالی شوکتن افزون ایده　　قیل دعاسی ایله ترطیب لسان

سعی ایدوب عزت دیدی تاریخنی

اولدی زمزم چشمهٔ محمود خان

سنه ۱۲۴۴

آسمان ظل خدا حضرت خان محمودک　　اولهمز دائرهٔ جاهنه قدسی پرکار

دور یدیر شمدی سماواته مدار گردش　　نه فلک کوکب بخشنده‌لری ایدر استقرار

یدی چرخ اوستنه در محور باروتخانه　　قیلدی تجدید او خداوند کرامت آثار

ویردی بر صورت نو دور همایوننده　　قوت عقلنه اولدی متحیر افکار

یاغدیرر دشمنه آتش بو یدی چرخ جحیم　　اولدی شرمندهٔ بارانی سپهر مدرار

سایه سنده فلکک حدینی بیلدرمش ایکی　　بونلری وصفنه قلم ایلدی عجزین اقرار

چونکه آثارینی توصیف محال ای عزت　　ایده‌لم ادعیهٔ دولت شاهی تکرار

تا که باروت سیه وسمهٔ ابروسی اولنه　　جیشنه شاهد نصرت ایله عرض دیدار

سرپه دولتنه دشمننک کله قدر　　ایلیه‌لر دانهٔ باروتنی رب قهار

مرکز کلک بیان نقطهٔ تاریخدر

دوندی گردون مثالی یدی چرخ دوار

سنه ۱۲۴۴

جهانی

جهانی جنبده خان محمود قلیدی ارسلان یوردی | اولوب هر بیشه‌ده شیران وغا بیشه‌لر پیدا
یازوب بوستانیان دیکدی اوجاغ شیمهٔ الخیر | قلنجه آب تیغی دودمان فتنه‌یی امحا
یارم ساعتده وارمی ایلمش بر کشوری تنظیم | نظام ملکنی دشمن اوشهدان ایتسون استدعا
کوران بوستانیانه قشله بنیاد اولدی اطن ایلر | ظفر کلزاری طرح ایتدی او شاه مملکت پیرا
کلی آغزاو تیدر دودی سنبل تحمید بار روت | دم دشمنله کویا جبه‌لر در لالهٔ حمرا
او خاقان جهانبان ملکی باغ عدنه دوندردی | مجسم اولدی بر بوستانجی ایله کلشن دنیا
نوله فخر ایلسک اسلافه کیم تحدیث نعمتدر | بزی بر بویله شهنشه نبذ ایتدی حضرت مولی
دیرلشو خلافه فرده تا محشر اقتفی زندان | سریرآرای شوکت ذات خان محمود در حالا
بری زیبا بری رعنا بو طرح پاکه ای عزت | ایکی تاریخ شنبمدار قیلدم کل کبی املا

قلندی لشکر منصوره مشتای جدید احیا

سنه ۱۲۴۲ کل زیبا وشن اولدی قشلهٔ بوستانیان بالا سنه ۱۲۴۳

محمود خان فرخ حسب | شاد اولدی اثنای رجب | شهزادهٔ عالی نسب | کلدکده عالم ایتدی عید
خورشید اوج شاندن | نو کوکب خرشندن | آیینهٔ دوراندن | اولدی کدورت ناپدید
خلق زمان مسرور ایدی | هر بر کونی بر سور ایدی | کرچه جهان پر نور ایدی | فر ویردی اول انجم سعید
سیف شهنشاه زمان | ایتمشدی تطهیر جهان | کلمزمی یا شهزادکان | شوکتستر ایدی اولدی جدید
طوی ایتمش جهانک راحتن | خاقان عصرک همتن | کلدی زمان نصرتن | تبریکه اول نخل رشید

کوشش ایلیه بو شوکتی — تجدید ملک و دولتی
الوب یانینجه جنتی — کلمز می خان عبد الحمید

دیگر

طوردی فجهٔ مهر آسمان شهزاده‌لر طوغسون همان — نسلن گوروب شاه جهان اعداد انجمدن مزید
اعداسنه لشکر صبا عمرنده اول شه کامران — جدّی سلیمان خان قاله یاننده طفل نورسید
کیم طوره انس و ملک دیوار زینه رشک ایتسون فلک — قیلسون زمان جشنه دک عزّت قوی عرض نشید

شاه جهان سور ایلدی — تاریخه مأمور ایلدی
اقلیمی پر نور ایلدی — شهزاده مز عبد الحمید

سنه ۱۲۴۲

دیگر

گچمشدی برشئی از قضا ایتدی مکافاتی خدا — شاهنشه قیلدی [illegible] مولی نیه عبد الحمید
اوزیره اولسون مهدنیه — تاریخ عزت دربی
محمود خانه ایتدی حق — اعطا نیه عبد الحمید

سنه ۱۲۴۲

دستور نخر افشگور سیر ایتدی دلیرانی — اکل ایلدی غازیلر نعمای رشیدیه
تاریخ مجوهردر — حق کوسترمش اللن
اتیک آنه یالیم — حلوای رشیدیه

حسن بک زاده امین بگک وفاتنه

حرانقده

138

جوانلقده مثال ارجعی یه — سریعا امتثال ایتدی امین بک
محرمده سرشک اهل بیتی — مثال خون آل ایتدی امین بک
کیدرکن دار فردوسه حقوقن — احبا یه حلال ایتدی امین بک
نه بو دنیای فانی یه باقردی — نه میل جاه و مال ایتدی امین بک
فلک قاندر ارباب کماله — نیچون کسب کمال ایتدی امین بک
جهان مرکیله قیلدی والدی پیر — ایکی قات پر ملال ایتدی امین بک
صلاح اوزره طلوع ایتدی او خورشید — صلاح اوزره زوال ایتدی امین بک
بو ران کونی ترک ایله مکانی — سرای بی زوال ایتدی امین بک

یازلدی قدماتمله بو تاریخ
جهاندن انتقال ایتدی امین بک

سنه ١٢٤٤

قیلدی احیا ختام سنتنی — بوله صحت فؤادم ایله رشاد

دیدی آتت پدرلری تاریخ
اولدی سنت فؤادم ایله رشاد

سنه ١٢٤٣

انفعالم وار ایدی دنیایه — منحصر ایدی فرح رؤیایه
بر سحر وارمش ایدی خوابه گوزم — ذکر بالخیر ایدی خاقانه سوزم
برده گوردمکه خداوند زمان — اولدی بر جامع روشنده عیان
قیلدی جامعده جماعتله نماز — صف الچنده ایدی اوشاه ممتاز
عزّ و شوکت ایله ویردکده سلام — کتمه عزّت ایله فتح اولدی کلام
التفات ایتدی او ظلّ معبود — ایلدی بنده یه فرمان قعود
مسکنم اولدی همان صفّ نعال — عیننی گوستردی رتبت متعال
قولنه میل عنایت قیلدی — بویله بر فقره حکایت قیلدی
دیدی شوکتله او شاه اکرم — بولده گورمش برینی بر آدم
یوغیکن مرشد هدم بنای حقوق — ایتمش اول شخصله دعوای حقوق
شخص دیکر دیدی یوق الفتمز — بیلمزم اولدیغی انستیمز
یوغیکن بیلمدیکم عالمده — کورمدم بن سنی بو عالمده
مدحمی ویرکه کورت تألیفک — عزم جزم ایتمش ایدم تصنیفک
کلماتک ایله ایتدم صحبت — بویله سبقت ایتدی سنکله الفت
بو دکلمی اثر حبّ حقوق — کیم سور اولمه انسان حقوق
فقره یی ایتدی تمام اول خاقان — دیدی ای شاعر پاکیزه بیان

رتبه‌دیم

ایتدیم گرچه سنکله صحبت — واردر اشعارک ایله انسیت

ویدیم ای شاه جهانم وار اول — بیک سنه شوکتله خنکار اول

نور چشمله برابر سنسین — ساکه منظوردر طلسم هنر بین

بو کلامم ایله اولدم بیدار — نیه کورسیدم اولوردم تکرار

اوولی آنتم اول خان همم — تا که رؤیاده هنی ایتدی کرم

کلمه‌دی تا شبه درونه قطعا — صبح محفل اولدیغنه بو رؤیا

غمدن ایدی مهر جهانی ویردی فلاح — ایلدم دفع کدر وقت صباح

پرتو ظاهر و باطن درا وشان — کیجه کوندز طوغه چون مهر ایله ماه

اولقدر کسب ایده شهرت شانی — او بنده خلق سلیمان ثانی

اولقدر ایلیه کیم فتح بلاد — رشک ایده عهدنه سلطان مراد

شب روزین ایده فیروز الله — کیجه رؤیا کبی عمر بدخواه

قوتمدن بیک ایکیوز قرقه رقم — نظمه آلمشدی بو معنایی قلم

طبق نظم کبیدر بو رؤیا

علم الله تعالی وکفی

ظهور رؤیا

ایکی ییل کچمش ایدی بو رؤیا — کورنه کوسته دی جناب مولی

باقی او آیینه دن اسرار قدر — صورت اینه لی ویردی خبر

پادشه عرض کرامت قیلدی — حق بو کیم کشف ولایت قیلدی

عاقبت فاش اولوب اول راز نهان — قطب وقت اولدیغنی ایتدی اعلان

چوقمی اول پادشه قطبیت — که ایده خیر جهانه نیت

ظل مولالغی قوبر پانه

بو دکلرده کرمت یانه

آمدن ماه صیام

فرق ایکی سنانک سعادت فالی — فوز نصرت ایا اولدی عالی

تیره کچدی او جانغ مقهور — انطفا بولدی چراغ شر و شور

خانه سوزده نوب ملک جهانک — اولدی پیران جوانان رقصان

صانمه کندی کلیدر بوستانک — سیرینه کلدی جهانک دنیانک

فلک عالم قلفاتدن عاری — یاغلی قاتوق کبی اولدی جاری

کلدی اول زور قلهٔ صیام — ایا صوفیه ده ایتدی ساخشام

چقدی قوللوق ظرفای بلد — ساده تسبیح قلمبک الده

طوغره یوب یاغلی بریندن سبحنی — نیه او بینا نمه اهستر دهنی

اولیقوسنر لقدن ایدوب آه و انین — کندیلر ایلر ظرفادن تخمین

چقاریجه سنی غایت بیست — غمزه را ایتدی هما نور عالمی مست

موج اوروب فوج ظرفیان صف صف — دیدیلر سرکی به دریای تحف

تبسه تریاکیلرک افیونی — توکنوردی رمضان مضمونی

رمضان آنکره مانکیم شعبان — اولدیلر جامعه نازایله روان

شیخلر مبخته ایتدکجه فتیل — دهشتندن دتر رطوب قندیل

آره ده اولدی هجی صوم و صلوة — چو پر رقبه سنی بخش زکوة

آرقه ده

ارقه‌ده یاغلی پلاولی زنبل   خرقه‌سی شیخ زمینک پستل
بیش البتده عمارنده طیاق   چقه‌ کلدی باشی آچق یالین ایاق
او غضب ایله اوروب رحله‌یه ال   ایاصوفیه‌یه صاپشدی قوردی تمل
بنده برکون چقوب اودن ناکاه   ایاصوفیه‌یه طوتدم همراه
دم جامعه اولدم داخل   عقلمی ایلدی برمه زائل
نیجه مه مهر سپهر شوکت   نیجه مه پرتو دین و دولت
نیجه مه ذره‌سی خورشید فلک   نیجه مه عاشق شیداسی ملک
دوردن عزتی کوردکده همان   کوشه‌ٔ چشمله اولدی نکران
قالمدی بنده قراره امکان   در مقصوره‌ده اولدم افتان
آنده یاد ایتشم ایدی عبد الحق   یعنی همصحبتم اول خیرادق
برده کوردکه او خاقان جهان   جوکبی سویمزه اولدی روان
ناکهان یانمزه کلدی نهان   کاتب السر خداوند زمان
دیدی خاقان جهانبان کله‌جک   مژده کیم چشمه جانکه کله‌جک
ویردی لرزش او خبر اندامه   دوندی جامع صنوب حمامه
نثر انوار ایدرک اول طرافه   باشلدی شاه هرهی اشرافه
نخل کل کبی قوبوب کلبندن   اولدی بو بنده‌سنه سایه‌فکن
کلدی شوکتله او همت معتاد   ایلدی آیت رحمت کبی شاد
صدر مقصوره‌یی قیلدی تشریف   آشری بنده‌سنی ایتدی تلطیف
ایتدی مولی بنی قد حمله   او سلیمان زمانه نمله

قیلدی بالذات نحا خطب فرمان | طیانوری بوکه عقل انسان

نوله مجنون کبی اتیسم صحبت | شاشر اولسه فلاطون البت

لطف ایدوب فاتحه کتد کمی دیدی | اثر مدر نظر اتید کمی ویدی

دوکدی اول شاه بجای کلمات | گاه پرلنطه کبی آب حیات

نطقی رونق شکن شیر و شکر | اوستنه حسن بیانی عنبر

کورمدم اویله عدو تیلی مقال | کلکه طوطیلر اولور بزمنه لال

کورمدم جوهر ذاتی کبی ذات | ذات پاکیزه و پاکیزه صفات

نسخهٔ ذاتنه سرلوحه وقار | حلمی دیباجه سنه جدول وار

اویله کیم جوهر استعدادی | حسن خلقی ایدر پولادی

بنده کان اول نوله در زنجیر | دشمنی کورسه اولور اله اسیر

بیقرا مجلسنه اولسه ندیم | بوله فرشتنه لایق تعظیم

ویره بیلدمسه تلعشمله جواب | خشبه سنه قدرت رب الارباب

طاقتم یوغیدی تحریک لبه | نسته لبته ایدی سوزم ابه

وقت تشریفی ایرنجه ناگاه | کزیبجه چکدم اکیدن براه

نه اولور اولمسه اخشام دیدم | ایرمسه صبحمزه شام دیدم

دولت و سلطنت و رأفتله | قدرت و مرحمت و رأفتله

اولدی بر پا علم نصرت وشی | صاندم اخشام اوزری طوغدی کونش

عزم شهراه ایدوب اول شاهنشاه | سایه سی قالدی بزه جای تاج

سرور کیبی خرامان اولدی | قوجه جامع بکا زندان اولدی

اولیجه

اویمجق سر بکریبان خفی | دریعقب یادمه کلدی رؤیا
ایکی ییل گچمدی سبحان الله | ایلدی عیننی احسان الله
دیدم ای پادشه ملک وجوب | نبی اول شهدن اتمیه محجوب
عمرم اولدقچه ایدوب خدمتنی | ایده یم ادعیهٔ دولتنی
نیجه ایتدیسه جهانده مسرور | ایلسون آخرتمده معمور
تا برابر اکله شه وکدا | سایه سن ایلمیه دور خدا
تا اکلدکجه سلیمان ایله مور | اتمسون حقی قپوسندن مهجور
عمره نیه غبطه ایدوب عمر بشر | عمری عمردن اوله افزونتر
نخل جسمن ایدوب الله اسن | باد توفیق اوله ملکنده اسن
هر شبن قدر ایده هر روزن عید | رمضان ورقنه رب مجید
نوله اورادم اولورسه بو درود | پاشه سون بیک سنه سلطان محمود

کورمدی بویله عنایت جدم
دکل ایفای تشکره حدم

قصائد برای کبار زمان

سورکن مهروشی یوز خاکپای ظل یزدانه — سورلدی ناصیهم سیواس ایلنده خاک خذلانه

غبار آستاننی دیدهٔ جانه سرمه ایلرکن — سرشک ال حسرتدن جسمی دوندردی مرجانه

سیاحتدن چقوب گلچکول ابدت کوی کندن اولدم — مرید خانقاه لطف ایکن اول قطب دورانه

او طوطی یمکه قند التفاتدن هدف دوشدم — هلاهل زار مخنتده رکیدرسم شکرستانه

گل رخسارتدن هیدن مهجور اولان بلبل — یاقرمی گلشن فانیده آرتق باغ بوستانه

اولوب آیینهٔ دیدار ظل اللهدن محروم — شبه کوزم اولدم شکلمی بن شکل انسانه

فروزان شمعی کندی الیله سوندرن مجرم — دگل کیم قلعه بند اولمق سزادر قوسن زندانه

حباب آدمه برده بکا اولدی بو عالمده — نعیم جنتی ترک ایلیوب چقمق بیابانه

ترحم ایتمه حقمده حقی کرم پیرا — عجب کیملرک تاب بخش اولوردی بو دل اوجانه

مشیر زمزم الطاف اسماعیل پاشا کیم
تراب پای حقی منهل ایتمش نهر حسانه

اودستور کرم موفوره قطعا نسبتم یوقکن — سؤال ایتدی پریشان خاطر زاری ورانه

شهنشاه جهانک بندهٔ مطرودی حقنده — بو رتبه مرحمت ده متد اول سلطان ذیشانه

یا مقبول خداوند زمان اولسمده کمده — بنی مالک ایدردی شبهه سز بو کان امکانه

ورحم

درحت شهی وارمی برعاقلکه ترک ایتمیش فراد ایلیر صالویرمک یازلمش سنک فرمانه

دکلدر کاه لطفی قلعهٔ سیواسده جیقمق مؤبد منلا باشی ایتیسه لر ایرم وتوانه

خصوصا زادی اول آصف اکرم کرم قیلدی نیه مستغرق اولدم نعمت سلطانی دورانه

وزیر برمکی احساننک الطافی صالویرمز نه حاجت قلعه‌ده بو عبد جانی یه نگهبانه

هنرپرور مقام دیرشهنا دستور عالیشان فضیلت آدمیت هرجهتله فائق اقرانه

اولور نقد امیدی سائل احسانی جنیندن وجودی منحصر زیرا که گلگه تیغ برانه

عدالتده هنرده ایلدی صاحب عطایی سبق آنکله فخر ایدردی نسل سلجوق آل عثمانه

مشیر بو بریشان قلعه یازدم صنفکی بلکن دکل شایسته قرآنک بو بیله الفاظ پریشانه

کمالرکن کورمدک اولدقجه برشاعر ابدی ثابت مراد ایلرسه کل تصویر ایدردی جشم گریانه

مرام ایلرسه غلتمق یم اوصاف دوزخده تنجا ایلیوب دریا یازردی نوک مژگانه

سکا کوتسه مرثیه صحو بعد الکوری بیاده بکا صورکیم نلر اولدی اولور عالمده افسانه

خدا محمود خاننک عمر و اقبالن فزون ایتسون

یر اکنندی خلاص ایلیر کبیر رسم داخی نیرانه

دماغ جانده حالا شکر نطق همایونی اولذتله دوا ساز اولمده مولی بو هجرانه

مسافرکن خیالی صدر شوکتخانه‌ده ولده تنزلدر صفا کلدک دیمک بر غیر مهمانه

او خاقاننک کمال لطفنه کر اولمسم واقف یکی باشدن بوزاردی عقلنی بو اکی دیوانه

اولوب منصور خدمتلر بکندر دکجه دولتده کلوب وقتی اولور مشمر شفاعت دردمندانه

او نتمه بنده‌ٔ ناچیز یکی وقتیله یاد ایله   ساعد در اوت هفتم دلخواه مشیرانه
سنی شاهه آنی بو آمته باغشلسون الله
بودر انجق نیازم دائما درگاه سبحانه

تواریخ شتی برای وقوعات

مهر برج عظمت خان محمود   آسمان کوکبه ظل یزدان
ایلدی پرتونی شمعی چراغ   ذرّه پرور اولو خورشید جهان
یعنی بکلکجی ایکن ایتدی رئیس   نجم ایدی ایلدی مهر رخشان
اویله پرتو که جبینن مولی   ایلمش مشرق نور ایمان
اویله پرتو که ضیای هنری   لمعه افزای سپهر عرفان
زهد ایله جمع ظرافت قیلمش   وار می فراتی کبی کامل انسان
ایتسه میزاب زر خامه سنی   منهل علم معانی و بیان
نظم و نثر یله اولور باغ هنر   بو گلستانده رشک بوستان
منهج شرعنه قیلسون رهیاب   قاصد رائینی رب منّان
معجز نطقی ایله اعدایی   ایده اسکات بحجج قرآن
گون کبی بارلدی عزّت تاریخ
بولدی پرتولی رئیسی دوران
۱۲۴۲ سنه

دیکر

قیلدی

١٦١

قیلدی بیلکچی‌یی دیوان همایونک رئیس کوردی مهر شوکتنک ارکان دولت پرتوین

کوکب اقبالی عزت نقطه‌در تاریخمه
سایه شاهانه‌ده الدی ریاست پرتوین

سنه ١٢٤٢

صدر اسبق مصطفی پاشایی ارباب فتن طعمه سیف ایلمشلردی دهره ویرمشکن نظام
ایمشدی حرمت او ظالملر صدارت جاهنه ناسزا رجبکن وکیل پادشاهه احترام
پاره پاره ایلیوب جسمن او بد افعاللر آتدیلر برچاه بطاله بولوب بر قاچ عظام
ایلمشکن وقعه موتی بکرمی ییل مرور اولمشدی حیز امکانده تعیین مقام
شمدی حق منصور ایدوب صدر سلیم الخلقتی ایلدی اول زمره‌دن سیفیله خذ انتقام
ایلیوب تبیین او دستور شهیدک قبرینی نا من القا ایله قیلدی کندیسی ابقای نام
دیکدی طاشن منزلکه مرد انکی بی شبهه سز خیر ایله مذکور افواه اولدی تا روز قیام
آصف دورانه حسن ایلیوب عمر مدید ایلیه‌شو صاحب مزاری مغفرت رب انام

عزت اول ممدوحه دیمشدم رحلتی تاریخنی
مصطفی پاشا شهید ایلدی عدنی مقام

١٢٢٣

مستوفی هنروردی ایدیلر شهید احمد افندی زاده‌یه حق احترام ایده
کلدکجه یاده وقعه مرکی او بیکک ویردک جناب حضرت حق انتقام ایده

ارباب فتنه یه قومدی خوان ناحقن — صدر سلیم سیرتی حق مستدام ایده
اولمشکن ارتحالی یکرمی بیله قریب — کیم دیردیکیم کلوب بریسی اهتمام ایده
سنک مزاری قالمش ایدی تا بو وقته دک — باعث او وصف اولدی خدا بر دوام ایده
ارکان دولت ایتسه نوله خدمتیله فخر — بر فرض ایکیم اولنلرینی التزام ایده

عزت دیمشدی فوتنه تاریخ جوهری
تحسین افندی جنت عدنی مقام ایده

صادق افندی باللطه چیلقدن ظهور ایدوب — اولمشدی بایزیده اما مثله معتبر
هنگره روس ایله شه عالم بکام ایدوب — بوستانجیلر منقشی اولوردی هر سفر
برلنشه دمادم ایدی بزم الفته — فوتیله ویردی آه احبابنه کدر

فوتنده عزتا دیدی تاریخ اصدقا
صادق افندی مقعد صدقی قیله مقر

بلده سیواسده برصفا ایتدی ارتحال — نجیرت اسلامه ایلردی هر آن آه و آه
عازم شرق اولمق اوزره طوغری احسان ایلدی — قلبنی کشف ایلیوب شاه کرامت دستگاه
ارجعی فرمانی کلدی امر عالی کلمدن — امر مولانک اولوب محکومی امر پادشاه
اول وزیرک مرده سی ماننده زنده آلدی طوغ — باق صداقت نیلدی اخلافه کلشوانتباه

سعو

182

كوجمشيد جامى ويردى ينيه دين و دولته   بو بليه همتلى مشير قهرمان بى اشتباه

فوتنك منقوطه عزت ديدى تاريخينى

خلدى مشهد ايلدى بهرام باشيه آله

غزلها بترتیب حرف تهجی

حرف الالف

شخص سخنله ایتمه لبک هردم آشنا
ایلر عروس رازکی نامحرم آشنا

ایکی جهان اولور کف افسوس رحلتک
بو سور کهنده اولماز ایسک ماتم آشنا

چکمز الم شداید بیگانگاندن
وقت مسرتنده اولنلر غم آشنا

اولماز رفوپذیر تسلی شکست دل
بیهوده ایتمه یاره مرهم آشنا

اول شعلهنک شرارهسی آب سرشک ایمش
یارب کوکل نه آتش اولور کیم نم آشنا

قانونی گاه اصوله مخالف کهی درست
ساز سپهر اولمدی زیر و بم آشنا

بیگانه گلدی گیتدی اوده بزم عالمه
بیهوده اولدی کیف شرابه جم آشنا

کشتی وجود بحر فلکده بادبان عقل
دوندک دولاشدق اولمدق آدمیم آشنا

ایله خیال خانه‌کی نامحرم سوی
عزّت کمال هوشله اول دردم آشنا

دیوانه

دیوانه کوکلم اولمیه لی خانه آشنا   بلمکه اولدی اولمدی جانانه آشنا
نادان دانهٔ دله ایلرمی فائده   دست اولدراخی سبحهٔ صددانه آشنا
دیوار حیرتم نیجه بیل نقش آلمغه   یارب نه تبدر اولمدی تبخانه آشنا
نادان لباب ایچه‌ده نه جرعهٔ اهل دل   بو بزمده بن اوله‌لی پیمانه آشنا
نعشنله یاد ایدرسه ده اغیاری استمم   اولمازوفای دلبر بیگانه آشنا
اول شمعه یاندیغم کبی یاشمی هیچ کس   عبرت اوللدن آتش و پروانه آشنا

نجم سیاه دلکه تو جهده در آکا
یاربکه اولمیدی شه فلک شانه آشنا

حرف الباء

دو چار چار سوج اضطراجم المدد یارب   مدد یارب مدد یارب مدد قیل بعید یارب
بو گلشندن سکا شایانتر بر برک سبزم یوق   فقط بر داغ سینه‌م وار کل روی سپید یارب
سرای شوکتک ویرانه‌لردر بو وسعتله   ازل اقلیم خاصک ملک صر فلکس ابد یارب
معاصی منهل احسانکی حاشا که بند ایتیسون   خس و خاشاکه اول بحره جرم بعید یارب
شهادت ایلر ایمانم پدر میرا ثیدر جنت   بو حکمه حجت شرع نبی در مستند یارب
بدی بزدن نمایان نیکی سندن اشکار اولدی   اولوب مرأت تقدیرکده پنهان نیک و بد یارب
حقه الله الله نعره‌سیله جند انفاسم   حصار نجه هر طرف سوزدلی خصم الد یارب
جبینک عشقنه آزاد ایدرسن محض لطفکدر   سزای گردنمدر بو حبل من مسید یارب
سئوال ایتیه عملدن وارد ایا ندن خلاص   عنایت قیل لحق قل هو الله احد یارب
نجی خواجکان ختم ایله عمرم هوشی دردمله

قبولکدن صوك نفس عزت فقیرعشا اتمیه ردیارز

مطلع مهر امید اولسه کریبان طلب ایلمم سینهٔ فقری نیه عریان طلب

کرد دل قوندرهمم دامن استغنایه معدن تیر ایسه ده ریک بیابان طلب

بوی منت چکه مز شامهٔ انسانیت ایدر از آرده دماغ ادمی ریحان طلب

برك ناشکفتهٔ لبدر بزه کلغنچهٔ کام بلبل طبع دکل مرغ کلستان طلب

طوکسه دردی قناعت ایله پروانهٔ دل ایلمز بال و پر صبرینی سوزان طلب

چشمه بینه قویوب سوز و کداز دل ایله بزم خلقه اولهمم شمع شبستان طلب

مدد نقد قناعت ایله غالب کلهمز کیسهٔ فقرمه کنجینهٔ سامان طلب

مردم مبرم چقارر ذوقنی اهل تحملك کاه خندان تشکر کهی کریان طلب

صدر کاشانه وصلتدن اولوب دامنکش یوسفه عار ایدر کوشهٔ زندان طلب

خواهش ساخته زهادی قوفمز فردوسه کورنیوب کفهٔ میزانده نقصان طلب

سود بازار کرمدن کچیلورمی عزت آبرو اولمسه سرمایهٔ دکان طلب

کاوش ناخن دل آنده جواهر چقارر
ایلمیش خاك کجا رایی خداکان طلب

کچکول سرنکون فلکدن درم طلب دست کدادن ایتمکه بکزر کرم طلب

حاشا نیازه اوله یداهلدست رد باب غنیده عیب و کل دمبدم طلب

تشهیر عالم ایتمیه دیلر کندی کندینی ایلر سیم زمانه ده طبل و علم طلب

همچنین لاشه سیله طویر کلب کرسنه ایلرمی جاه دولتی صاحب نعم طلب

شیر زیاندن نکه رحم امید یدر بو بیشه زار غمده غزال حرم طلب

آثار

آثار عزت اولمسه اسرار کائنات ایلرمی کورمکه لوح و قلم طلب

ایتسون ملاذ کاهنی درکاه دهلوی

هر کیم ایدرسه کندینه حسن همم طلب

صوندی شبانه کاسهٔ پرشیر ماهتاب اطفال باغی ایلدی دلسیر ماهتاب

شوخ سیاه چرده یه دوندی نهال گل گلزاری قیلدی کشور کشمیر ماهتاب

صاحبدلانه رشحهٔ ادنی کدر ویرر اولمازمی موج باده یه دلگیر ماهتاب

استاد مهر ایتمده لبریز نور فیض ایتدکجه مدعاسنی تنویر ماهتاب

ماهیت عرض نه ایمش ایلدی بیان اشیانک ایتدی رنکنی تغییر ماهتاب

هر ژاله اولدی یکقدح سلسبیل گل گلشنده قیلدی کوثری تفسیر ماهتاب

نرمی خوی الشرتبا شیر عدلله قیلدی دیار ظلمتی تسخیر ماهتاب

نه طاق آسمانه بونه بیتی عزّتا ایتسون مداد تیر ایله تحریر ماهتاب

کشف اولدی آکا حکمة الاشراق نقشبند

رویین ایدنجه فرش ذر هبیر ماهتاب

حرف التا

نقش صورده کورسه لی هیئت ثبات کوستردی روی حیرتی مرآت کائنات

برکون خلاص اولور یقیلوب انقلابدن کشتیٔ آسمانه او در لنکر نجات

ایندک قرار کوشهٔ دامان نازده کورمز غبار مزدن اثر چشم التفات

بیچاره جاهلیه رجالی لسانده در ایتدک مسانه اهلنی نزده منات و لات

یکساندر اعتبار محل ایله نیک و بد اولدی زمانه مزده مرجح صفاته ذات

دشنام لعلی تلخی مرکی اونتدرر   کلمزمی عاشقاننه شیرینتر ممات

احراری قیلدی خواجه عبیدک عبیدی حق

عزت ایدرمی بنده سی بر عبده التفات

جقهم نقد زنک الیده جای قناعت   یکلخطوه ده آزرده اولور پای قناعت

صغدی سپه پادشه کشور لولاک   وسعتلیدر اول مرتبه صحرای قناعت

تاکیم کله تمغاسنه شه هفت فقرک   آلتون کبی زرد اولملی سیمای قناعت

حرصندن ایدر شکوه تهی کاسه فقره   قانعدر اوکیم اتمیه دعوای قناعت

خاکستر بنیه هره اولورمی کبرانک   فقرا اهلنی دیترده مشتای قناعت

سمور سیه‌ادر بیلنه جامهٔ حاتم   جان سترهٔ سیدر ساده جه کالای قناعت

بر تارینی بیک کاله پیار بابی ویرمی   بی رنک و نقوش اولده دیبای قناعت

بر قطرهٔ احسانی ایله خواجه بهانک

عزت اولور زمالک دریای قناعت

مقبول خدا اولمسه ارباب قناعت   اولمازدی درحقه یقین باب قناعت

گنجینهٔ شاهانه کبی مستور و کلدر   نقدینهٔ داغ دل اصحاب قناعت

آسوده اولور قورقلودوش کورمه غمندن   سر دادهٔ بالینچهٔ خواب قناعت

غالب بیلور زقوت ارباب غنایه   بر شیشه مغلوب ایکن تاب قناعت

جامع ویرر مسجد جنک بدلنده   ابروسی تیر عاشقه محراب قناعت

پرجوش ایکن چشمهٔ حسانی خدنک   ایلر بنه دلتشنه یه اشراب قناعت

کی تاجنی عزت شه فقرک سر صبر

ترک

ترک ایله هر نه وار ایسه اثواب قناعت

حرف الثا

اچمشدر داغ سینه‌م ایله لاله زار رجب
کوستردی رنک خجلت ایدوب شرمسار رجب

دریای حیرتمده اولور موج اضطراب
سیمابله ایدر دل بیقرار رجب

بر مور بارگاه سلیمانی تنک ایدر
لایق دکل صغار ایله اتمک کبار رجب

درمانده قالدی فرق سفید و سیاهده
کیم ایلدی عقلله لیل و نهار رجب

کوردم کنار نسخهٔ خطکده خالنی
بر نقطه سیله ایلیه مز بیک بهار رجب

باشنده پاره لنمغله خواجه‌نک کتاب
ویردی قرار جنکده انجام کار رجب

بن پایمالی المغه تاب و توان کرک
هر خاک رایله ایدمز روزکار رجب

دوشمن زبان عجزمزه مبحث قضا
بر صاعقه یله اولمیجق پایدار رجب

عزت بوزری صاحبی کوشش ایلیی جدل
تا صلح ممکنست مکن اختیار رجب

شیران بیشه زار خدا خواجکاندر
آنلرله اتمه عالم ایک زینهار رجب

نه چاره بولدی آچوب یاره لاله زار عبث
بو باغده داغ درون اتمه آشکار عبث

نصیحت آل ورق خشک مهر و ماهندن
بو کهنه باغده امید برک و بار عبث

هزار در ایله دوشردک آب و دانه مزی
شودامکاه بلایه اولور شکار عبث

کوزنکه حلقهٔ بیرون نیدر وار ده قالور
آچلده در دولتسرای یار عبث

زحل دکل فلکک طوبی نحس اکبر در
بونی بیلنلره وقت اتمک اختیار عبث

وصال زلفه خیال محال عزت وش
کره کره دولانور موج بیقرار عبث

شکسته دل دوشلم آستان چرخه یه
سپهره ایلمه درعرض انکسار عبث

حرف الجیم

شو بلیه طورسنده اوله یکدیگره انسان محتاج | گاه اولور نمله نا چیزه سلیمان محتاج
مرهمک شکرینی کیم ایلر اگر اولمسه زخم | نوله اولسه دهن یاره یه درمان محتاج
عالمک عالم عجز اولدیغنی بیلدرمکه | اوله حاشا که تفاسیرینه قرآن محتاج
بو حکمیدر نه فائده اولور آخر کار | بر طبیبک یدینه تدبیرینه لقمان محتاج
آب نیسانده دل اصدافه گهر بخش ایلر | فیض قدرتله اولور قطره یه عمان محتاج
دست فقر ایلسه ده تا بشکاف دامنی | اولمسون تکمهٔ زرینه گریبان محتاج
ثروت مفلسی همیان تهی حفظ ایلر | درو دیواره اولور مال فراوان محتاج
بولنور کامل اولان تربیت ناقصده | کرهٔ ارضه دکل مهر درخشان محتاج

عزتنا بنده لرندن بریدرخان محمود
حضرت شهه سلاطین جهانبان محتاج

منعم اودرکه بردن ایده شستشوی گنج | تا قلمیه دماغ غناسنده بوی گنج
دندان اژدها کبی آزار ایدر | عرض بشاشت ایتسه ده الدانمه روی گنج
دست دراز حرص جگرگاهنی سوکر | سوراخ مار اولمه راه گلوی گنج
سوراخ مار ایدر مسیم انف قناعتی | شم ایلم فرابه عالمده بوی گنج
شربت صانوب بو خار غمک زهر مارینی | دلتشنگان ثروت ایدر آرزوی گنج
که اول عروس حالی ویریلور پیوز کور ملکی | اولمازکشده ساده فنوایله روی گنج

باد اوری ایاغنه کوندردی روزکار ... بر خطوه خسروا ایلمدن جستجوی کنج

مفلس کبیر رمی مصرفه وعد کبار ایله ... آچمز دهانی کیم مزی گفتگوی کنج

محروم نقد عقلدر ایلرسه عزّتا
درگاه شاهی ترکله کیم جستجوی کنج

حرف الحا

لبمکه اولدی اوللدن لب آشنای قدح ... لبالب اولمدی کیفمچه امتلای قدح

بولنسه کاه فنا باصدروب جمی ناچار ... هزار مغز سری ایلدی فدای قدح

بهشت و دوزخه ایصال ایدرمی ای زاهد ... سنی تلاوت قرآن بنی دعای قدح

طوقنمه خاطر صاحبدلانه کیم اونده ... وفا بن دوجهانک نقد خونبهای قدح

فتاح دکان کدر ده ایاقلنور بردم ... درست باصسه اگر بزم غمده پای قدح

شکسته جام دله ایلدک آنی تبدیل ... بو بزم غمده ایدک بزده مبتلای قدح

دهان شسته یه عزّت دکلده لایق ... براز سخن وار ایمش سویلدک برای قدح

حضورش بهده شایان دکل اگرچه بو سوز
فسوس کتمدی دلدن هنی صفای قدح

اولمدن کانون خوابه بادزن دامان صبح ... مهروش آگه دلانی اوّل اولور سوزان صبح

روز روشنلدر الحق مستعدّ فیض ... کیمدن قندیلین آتیمزکن درنغ ایوان صبح

بیخبر در نقش صنع فالق الاصباحدن ... کیم اولور عشنک خورشید ایله حیران صبح

نان مهری آسمان اتیمش ایدی چوق دلشکن دریغ ... اولمسه مبذول عالم نعمت الوان صبح

طویمدی تا حشره طونیر چشم چرخ گرسنه ... چوق غزال مهر بریان اولدی بهر خوان صبح

داغ سوزن سحرخیزان ویربو باغچه فر
آتش خورشید در کلغنچهٔ بستان صبح

شام ایدردی ماهله تقلید منشور سحر
حکمهٔ خورشید دللر پنجهٔ فرمان صبح

روز و شب قندیل خاموشیدر آفتدن مصون
شمع بزم اهل صحبتدر اولان گریان صبح

مهرینه شبنم ربالق ایلر اول پیر کهن
الدادوب اطفال کلزاری لب خندان صبح

فیض خرابان چشم خون آلود ایله رو مالدر
سرخ اولور عزت انکچون پردهٔ دیوان صبح

تاب فقر عارفانه مهرینی کلمنج ایدر
ذره دکلو وارسه بو ایوانده عرفان صبح

حرف الخا

بیلدم الحق ایکی یلشدر روز و شب تعیین چرخ
دست شوی خوانیم آرتق روا می کین چرخ

اکه آتیمزمی اثر دلداره تاثیر ایلین
آه عاشقدن ما هرساندر دل سنکین چرخ

عندلیب دل اکل خورشیدینه میل اتمسون
الدادر هر کون هزارین کلشن رنکین چرخ

طفل آتش پارهدن بیزار در کهوارهسی
والده تمکینم اولمیه امکاندمی تمکین چرخ

دستمالید رکفن چوق غنچه‌لری بو باغده
دوشر و بلبم نه پایدی مردم کلچین چرخ

تربیت نا اهلرا چون کردکان بر کنبدست
تا سزادر عاقله تعریض ان و این چرخ

عزت اولدم ریزهٔ حرص شکهٔ قانعی
دست شوی خوانیم آرتق روا می کین چرخ

نوش ایدوب بو مجلسک صهباسنی شیرین و تلخ
بزم فردایه قودق دعواسنی شیرین و تلخ

تلخنی شیرین بیلن شیرینینی تلخ ایلمز
کندی ایلر ایلین دنیاسنی شیرین و تلخ

ایکی طورین بوطهدر صبح و سا بز زهر ایدوب
سورمک استر آسمان حلواسنی شیرین و تلخ

لون غم رنك مسرت اولور نقش بتری — شخص کورك ایلمز رؤیاسنی شیرین وتلخ

زهر شهد نصحنه باغشلدم وغلطرك — ساقیانك اخذنی عطانی شیرین وتلخ

رنك خفت کوستر اعدایه عزت نافله — زهر وشکر تبدل ایدر سیمانی شیرین وتلخ

خواجکانك سفرهٔ احسانن امید ایتمسون

بیلمنلر نعمت مولاسنی شیرین وتلخ

حرف الدال

کندی شاهانه دوشوب هر بری بر درده مدد — کندی باشنیه هچ یوغمش افسرده مدد

موج شمشیرده در آب حیات عاشقان — بولنور خستهٔ هجره لب خنجرده مدد

اوله مز بسته کبی شهر درونك معمور — بویله شورش وار ایکن ملك صنوبرده مدد

مرغ کلزار فنادن نیجه امید ایلر — زخم منقاری کورلمز برك کل ترده مدد

پر عقاقیر زمین حقهٔ کردون لبریز — بولنمدق دردمزه کوکده دوایرده مدد

بزده بر عکس اولیور کار زمانه سر تیز — وار ده خسته‌لره رنجش نشترده مدد

خستهٔ خالنه برجب مداوات اولمز — عزتا طوپلیه وار ایسه هنرده مدد

درکه حضرت شهدن اولمازم چاره سنی

آره دم علت عصیانمه هر درده مدد

دست قاصر غم ویرمی اولمی همت بلند — جامه کوتاه مشکلدر اولوب قامت بلند

چشمهٔ خورشیده چقمز آقوایلر سنرکون — آب اقبالی ایدوب فوارهٔ شهرت بلند

دامن رفعتاری ایلردی شهر ارندن حذر — اولمسیدی کاشکی آه دم فرقت بلند

اوج دولتدن کچوب بالایه دك ایتمش صعود — ایله چمنکیم دهندن آتش غیرت بلند

اوج امید جهاندن تا اوله بیرون دیو　　　کوستره‌نا کس منار همتن غایت بلند

ایلمز کمترایه راحت حصلنی فکر ایتمیدن　　　هر نه رتبه ایتمش اول قدرینی دولت بلند

سترایچون مالن ایدر انواع ذلی ارتکاب　　　پایهٔ ارباب سوقی ایلمز ثروت بلند

ارقمه قنبورینی یا پشدر ردی آسمان　　　قامتندن اولمسیدی قامت عزت بلند

ایکی خاقان سایه سنده ایردی باشم کوکلره

تاج شاهی ایله اولدی سکهٔ حضرت بلند

آخر اولور روی سرخ مجلس محشر سفید　　　عاقبت اولمازمی باق غنچهٔ احمر سفید

سن نیه ای بوالهوس جانفشان اره زنگ زنک　　　بچیده خیاط مرک جامه کی یکسر سفید

روی سیاهک قیار عیبنی موی سیاه　　　ریشله رخساریکی ایله برابر سفید

سنک اوله فرحاصلی باغی قوس کلشکر　　　مایهٔ نرمی کرک رنکله تا هر سفید

مردمافریب است لطفنه شرمنده در　　　مهر اوزادقچه اولور چهرهٔ خاور سفید

همت روشندلان خاکی ایدر تربیه　　　سیلیٔ امواجله اولمشدر عنبر سفید

چوق قاره یوزلر کلور　　　عزت اولور تربیت

خاک درش هند　　　رونی ایلر سفید

بو وقت نا امید ایتدی کلندن کلستانی نومید　　　شتا مأیوس صیفندن بهاری ندن خزانی نومید

فلکلر بر بنیه چشم حیرت مهر و مه عینک　　　جهانی بر زنکه کیم کیردی جانقدن جهانی نومید

اولور کسمه داخی فکر قامتندن نجم اول سرورک　　　چقارمی لانه سندن مرغ جانی ناتوان نومید

بر از اولدی مدار باد آهم بو خسته اولمشدی　　　بو حیرت زار غمده کردشندن آسمانی نومید

ویر رهر شته بر صاحبقران حکمی بو صحرا ده　　　اولور سایه‌دن نصرتدن اکر شه هفتخوانی نومید

مکافات

مكافات ایلدی هر قهرینه بیک ویرلو لطفیله   نبی ایلرمی تکدیر شهنشاه زمان نومید

اولورلر بهره یاب فیض حسن عز تاتاردن چوق
کدایان طریقی ایلمزلر خواجکان نومید

حرف الذال

قالمدی قالب دورانده انسانه ملاذ   جانه مستندی اکر اول بدن جانه ملاذ

صغنورحضرت اللهه فقط پردللر   استه مز معرکه ده زمرهٔ مردانه ملاذ

عالم دیکرادر سلطنتک بارندن   اولورآئینه سی اسکندر حیرانه ملاذ

تنک ایدر عالمی محبوبنه ده جلوهٔ حق   لانهٔ نمله اولور چنده سلیمانه ملاذ

خانمانی یاقیور هر کیمه ویرسم عزت   دلبران ایدی مقدم دل سوزانه ملاذ

عنکبوت در محجوب خدادر نساج
غار عالمده دینور یار عزیزانه ملاذ

حرف الرا

خطی کلدی اتبکر فصل بهار افزون اولور   جدول اشکم دیار حسننه جیحون اولور

لذت لعلن یارزکین کلشن رنکی یادمه   منهل العذب شکاف خامه نهرخون اولور

خونبهامی سیر لعل یارده محسوب ایدیلیر   قورقرم شهر محبتده بوده قانون اولور

حرف هیچ جنونی کا کلندن عشق ایدوب   حلقهٔ زنجیر اشکستم انکچون نون اولور

عقل اولوب اول یا قول زلفنک دیوانه سی   کورسه لالای فلاطونلر بنم مجنون اولور

نطقم شکر یار لعل یاردن دیکر عجب   بر بدیهی وارمیدر کیم موروی مظنون اولور

نو بر ندوستکاه نقشبندیدر سوزم

پرنیان دیکران عزت کورب مفتون اولور

حرف الزا

ریاضت ایله زاهد تا هلال آسا قدید اولماز   قمر اول یوزندن لکۀ غم نابدید اولماز

صور نقاشه تعریض ایتمکه قادرمی هر نسیه   بو حکمتخانه تصویرده کفت و شنید اولماز

مثلدرشت هباز آسا صالنلر نیجه آزی   اکرچه قسمتی چوق اولده عمری مدید اولماز

کدایان حقیقتدن ایشتدم سائل درانا   خداوندکریمک باب لطفندن بعید اولماز

دو رتبه سرنکونم پرچم طوبایه نازایلر   سپهر قد خمیده کلشنده نخل بید اولماز

مدامی خلقی صو یمقدر اچوب ترک سواد نحث   مرادنجه جباب شیخه برکیمسه مرید اولماز

نیجه عفریتلر مهر سلیمانی آلور یادام   او جوهر نقد عرفان ایله بیع من یزید اولماز

هلاهل ابروان یاردن محروم اولان شخصه   بوماتمخانه‌ده شوال و ذی الحجه یله عید اولماز

دکلدر عزتا اوراردن محسوب عندمده

عبیدالله بو عالمده هرکیمکه عبید اولماز

حرف السین

صانمه شمع مجلس دولتدن ایلر اقتباس   زرینی اشراق حکمتدن اوایلر اقتباس

سو ندر مشکوۀ قلبی کثرت آب کلام   کرچه قندیل دهن صحبتدن ایلر اقتباس

نقطۀ لعل لبک وصف ایلین عاجز قالوب   لفظ کوثر یا دیکر آیتدن ایلر اقتباس

برنیجه جمعیتی کوردی پریشان اولدیغی   شمع مجلس آتش فرقتدن ایلر اقتباس

مقبلان شمع مزارین حاضر ایلر بعد ازین   شعله‌سن آوازۀ شهرتدن ایلر اقتباس

هرکیمکه تیغ زبانی مقطع الجاثه   مهر رأیی مطلع عزتدن ایلر اقتباس

قلبی

قلبنی خورشید ایدن انوار ذکر الله ایله
جبهه پیر فلک رفعتدن ایلر اقتباس

حرف الشین

یارک رقیب باب وصالنده بکلمش
تا صبح اولنجه کزمدن اغا کو بکلمش

رخسار اهل درد ایمش لجوق طلای ناب
صراف عشق نقد جهانی محکلمش

چشمی کیمه نک اتکی کوهکن قدر
چوقدر فراز نحمده اکرچه امکلمش

بلکیم الندن اوله کرییا نمز خلاص
دامان چرخی بو کیجه آهم اتکلمش

مرغ دل نزارمی احسند صاقلسون
مژکانی ایله تیر نکاهی بیلکلمش

اوضاع چرخه ایلمیوب عاشق اعتماد
پاینده ایله قصر وصالی درکلمش

اولمازمی سر بلند که تاج شهنشهی
عزت کلاه حضرت خنکاره اکلمش

حرف الصاد

اتیدیر صحن ولده کاری انجام رقص
اول سببدن وقت وقت ایلر چرخ هفت اندام رقص

پر مرغ آهمدن بربرینه کیردی چرخ
اضطراب بالدن ایلر شکار ودام رقص

سالک مجذوب اولور رقص ایله وصل کمالاته
شوق دریا ایله ایلر سیل بی آرام رقص

حلقه توحیده لبریز دریا یکوب
باده دن اولور تهی مجلسده اتیمز جام رقص

نشئه دار بزم باقی اتیمز ساقی مرک
کوز سوزب ایلرمی بیجا بسمل ناکام رقص

لفظ قهر اتیمز کر مدار ایلین تحریک لب
لذتندن دقت ایت ایلر فهم اکرام رقص

مردمانم آشنا بسمل قدر حظ ایلمز
مجلسنده ایلسه بر شوخ سیم اندام رقص

موفق سمت صفاده سعی قیل دفع غمه / مرد حق عیبدر با وجد و بی هنگام رقص

التفات ارباب استعداده شوق افزا اولور / ذره ایلر نظرهٔ مهر ایله بجا ابرام رقص

تنکمای چرخده شیرین طبعان سست اولور / اول واسع ظرفی ایلر دانه با دام رقص

شاخ نخل کلده سیر ایت اهتزاز غنچه یی / دست ساقیده ایدرکن ساغر گلفام رقص

افتراق مهر ایدر کاهیجه خاکستر نشین / یوخسه ایلر کیجه کوندز ذره بی آرام رقص

ذره آسا اول اجزای جهان رقصان شوق / نشئهٔ انجم بزم غمده ایلمز بی جام رقص

نظم صائبدر نظام آرای رقاصان نو / خامهٔ عزت اگرچه شوخ اتا خام رقص

رقص صوفی اولمسه ممنوع دور نقشبند
بو یله می ایلردی اول دملرده هفت اجرام رقص

حرف الضاد

استه مم آب حیات ایلسه اشراب غرض / ایجرا جوای غرض ایتمکه ارباب غرض

کشور دولته دشمنلریمی نفی ایتیم / بایلیوب عالمی اف دا ایدر اصحاب غرض

چونکه ابنای زمانک بوغلو مجبوردر / قبانوربیده قدرت ایله ابواب غرض

نیجه کره سفن تجربه مز کچشدر / بحر تدبیری یوزر قطرهٔ چوکاب غرض

چشم انصافمزی ایلیه مسولی ایقاظ / کوسترر قورقلی دوش باتد نغیر خواب غرض

قورتلوردق فلکک زهر غمندن باری / قرلیدی شوکهسن کاسهٔ تلخاب غرض

براو تازانه یی قوللنمده یز آلاته / یم آفاقی شکست ایلدی مضراب غرض

عزت اولمسه مستور طریق خفیه
بولمزدن الی قوردی نیجه رهیاب غرض

مجلس

حرف الطا

مجلس اغیارده صحبت اغیار غلط   خانهٔ کفارده آیت قرآن غلط

آنک ایچون کمسه‌یه ویردیکی خیر اتمیوب   دست فلک کج عطا ایتدیکی احسان غلط

آتش و آب اوله‌کر بر برینه افترا ایدر   دیدهٔ گریانم تهی سینهٔ سوزانم غلط

ماشطهٔ صنع حسن نقطه‌ده سهو ایلمز   صانمه که خط عبث خال پریشانم غلط

یار قیاس ایتدیکک پاره‌لر آچدی سکا   دولتنه ای بیخرد اولدی نمایان غلط

خلعت تشریف عشق زاهده شایع دکل   دوش گدایانده جامهٔ شاهان غلط

آه سویدای دل پیش رخنده خطا   مطلع خورشیدده شمع شبستان غلط

اولمه لازم کلور حلقه اکر اولمسه   حکمت مولی ایله حکمت لقمان غلط

دستکش پیرمی مغبچه آمین خوان   ساقی ایام مست گردش دوران غلط

زلفنی قصد ایلیسم رخلرینی کوسترر   ایلدی رؤیا فری خواب پریشان غلط

موی سفید اولدی برف سن نیه قیل فکر رخ   فصل زمستانده سیر گلستان غلط

منتظر مرگ اولان مرغک اولور راحتی   دامکه چو خنده اولمه پرافشان غلط

چونکه نه عاشق عمر آنی یازر رغبتا   بو بلیه پریشان سوزه دفتر دیوان غلط

کتمنی بلمیین   راهنورده کلور

بو نه سالک خطا   راه نخیزان غلط

حرف الظا

باریک کرکدر او قدر مسطر الفاظ   کیم موی میان ازرده اولور جوهر الفاظ

اولمزدی عیان ساده دلانه بو معانی   کوندرمسه حق صفحه‌یه پیغمبر الفاظ

قالا قلمی قیل سوزی اوّلجه تفکّر
صبیاندر ایدن لبلرینی شکّر الفاظ

مضمونینی سهو ایتمک الین شعر سارق
مجموعهٔ اشعارینی ایدر محشر الفاظ

المزسه مقدمجه قلم زانوی فکره
بالنیجهٔ مسطره یاتمز بستر الفاظ

سوق ایلمه‌ده جند حروفاتی هنرور
نادان ایسه کاتب بوزیلور لشکر الفاظ

اطوار درست اولمسه شایان سپهبد
حرف الف اولمز ایدی سرعسکر الفاظ

ارباب مذاقه طوقنور شیر معانی
ایتمزایسه اصلاح اگر شکّر الفاظ

ایتبردراو سوزکیم هن تاج جواهر
بسم الله اگر اولمسه زیب سر الفاظ

پیرانه توسّلله توکتدم سوزی عزّت
درگاه معانیده قپاندی در الفاظ

حرف المیم

بر نفسدر عاقبت افنا ایدن دارم چو شمع
صبحه دک اول بن صباح حشره دک زارم چو شمع

سوندی سوز مهر ایله گرمی بازار وصال
اولدی همجنسم زبانه خاص کارم چو شمع

کللرم آتیمکده در برچیدهٔ مقراض شوق
دیدهٔ ارباب مجلسده نیه خارم چو شمع

کندی کندین مردم آتش زبان افنا ایدر
بی سبب سیلی خور مقراض آزارم چو شمع

جام خالیدر بکا عرض اولنان پیمانه‌لر
گرچه هر بزم عیش و عشرته یارم چو شمع

گاه استر نیم بیمار بنی گاه استه‌مز
دیدهٔ معلوله نفعم اولده بارم چو شمع

شوقمک پرتو که آسیدر سینه اهل نظر
قارشونده چشم کورک گرچه کیم تارم چو شمع

باکه هر کیم التفات ایتدیسه یاندی نارمه
سوزشی پروانه اطرافه زارم چو شمع

شمعدان قبر و کفن خاکستر و تنشوی بزم
راه افنای وجودمده سبکبارم چو شمع

یاریسوب

یار ایچون سونمک گیبی آهسته قولاید عاشقه یانمده محو اولمده آهسته رفتارم چو شمع

تا وجودی محو اولنجه ایتمز آرام آتشی جسم زارمده انکچون نبده بیزارم چو شمع

شوق مهر ایلر مهی گاهی هلال و گاه بدر خجلتندن جانبی کداز آتش عارم چو شمع

شعله سندن میل دود آهم ایدم سر دامن کندی جسمم کورمه خورشید آثارم چو شمع

گریه و سوز درونم گیجه گوندز در بهم روزلرده صانمه آرام ایلیه بیکارم چو شمع

عیب پوش آدمی اولمق هنرکن عزتا یاندیغم عالمده اولدر مردم آزارم چو شمع

قبرنده نقشبنده ایلمیه عرض نیاز
وار زبانم گرچه کیم بی صوت گفتارم چو شمع

حرف الغین

حفظ ایدر دشمندن آنی تن ویرکن جان دریغ مرد عشق ایلسونمی دوستدن ایمان دریغ

قورقرم برگون طوتر صیاد خون ناحقم یوخسه هبا زندان تنمدن کیم مرغ جانن دریغ

خط آتشت لبله سویلشدک نهانی وصلتی نبردن آتشسوبوسه لعلن نیه جانانم دریغ

آیت نور رخن ستر ایلیوب خط سیاه کافرستان ایچره قالدی لوحه قرآن دریغ

بذل جوهر درهنه دریا کبی بیگانه یه مرد و ناکس آشنادن ایلمز احسان دریغ

قحبه دنیا بیلمزن نه قدر یکیم چکیسک غمی مرد اولاندن ایلمز ترحم مردان دریغ

ایلدی قحط رجال اهل ماندن بزی اولدی انسان زمره سندن بر سوری حیوان دریغ

اهوال موجوده عزتدر ورک فهم ایلیک قالدی نادانلر الندہ مجلس عرفان دریغ

سندگان شهدن کوش ایت دریغا ناله سی
العیاذ ایلرسه بردن لطفی اول خاقان دریغ

حرف الفا

کتده اول همای غنچه وش پیراهن یوسف
گورنمز سرخی گلبرگ عصمتدن تن یوسف

ایر انجامه برگون هجر پیراهنم غم چون اکدر
نوله یعقوبده اول فرفوته تر شیوه‌سی یوسف

سرشک آل یعقوبی ایلدی پرورده رخساریم
باقرمی خوانم شکست زمانه گلشن یوسف

او جوهر پاره‌نک یاقوته وار در خریداری
ایدن خون درونم زیور پیراهنم یوسف

ضرا ایلمی نوره نور حاشا ایدیم نابینا
اغرتدی دیده پیری خیال روشن یوسف

گواه صدق اولور دامانی قورتاردی گریبانی
دم کاذبدن اولمشدی خجل پیراهن یوسف

ملاقات پدردن غیری برگون گورمدی اول ماه
نیجه بدر وصالا اولدی جمال حسن یوسف

نه رحکیدی نه رانبای عصرندن بو زندانده
عزیزم رشک اخوان ایدی دردهون یوسف

خلاص ایتدی عزیز مصر الندن دامن جانی
زلیخا دخی قورتاردی عصمت مرد افکن یوسف

زلیخا عشقنه عزت قولکدن ایتمه رو گردان
گلنجه دستنه محنتده یار دامن یوسف

توسل ایلدم درگاه پیران عزیزانه
اوله مقبول نزد باغبان بو گلشن یوسف

حرف القاف

بر نیجه عنقاری گنجشک قیلدی قاف عشق
دام قافی گورمه هرکس اوردی لاف عشق

اولی از در دهانی آغزی دام قضا
ازده رسمی گوسترر اوسطده شکل ناف عشق

قیس عریانی وکرمی آتدیغی پاپوشنه
نوظهور اولدی اندن بر نیجه خفاف عشق

هر دهن ایتمز تحمل صفوتی الدانمسون
تار مختندن منقطر در سلاف صاف عشق

تیشه فرهادی اسوزنم ایدک اول کلاه‌گر
بولدی نقش حسن دیگر کاله نوباف عشق

سینه‌می

سینه‌می ایچ قلعه‌دن قیلدی خراب اندرخراب   یقدی سیوآسدکی تیمورنی انصاف عشق

عین حب فی الله‌در عزت طریق خواجکان

کرچه ایتمز طاینداری کمیسه استشراق عشق

حرف الکاف

غم جهانه ایتمز جهانی باشمه تنک   ثقیل اولسه عالم کلورمی زیره سنک

بن اول مبارز قانون شناس معرکه‌یم   کلور صماخمه انیک جنک نغمه چنک

کهی ایدر دل بی رحمدن کرم لمعان   یقار فتیله قندیل فقری آهن وسنک

حکیم مطلق ایدر طبیب حاذق خلق   سرایت ایلمیدن ملک جانه رنج فرنک

بو بیشه‌زار فنادن خلاصه صورت یوق   مثال شیر زمینی زمانی نقش پلنک

نیجه شهنشهی تیمور قیلدی پادرکل   درستی سبقت ایدر قطع راه ایتمده لنک

ویردی زمان قلاع وبقاعی اعدایه   اوتانمدن قاچه رق کلدی برطاقم پرفونک

خدا محافظه ایتسون نرده ایلرسه   جناب یولنسک اوکی سرایی بطن نهنک

کتورمدی اوده باده دم شهیدانی   کوزمده دوندی قزل قانه باده کلرنک

شهاب نورمی ماکوی خامه عزت   قماش نظمنه وارمی بورتبه ویرمش رنک

کوکل اومارمی صفا فیض طاشکندیدن

جلای کاغد خام اولمیسیدی مهره سنک

حرف اللام

همچون غبار اسک اولورمی بلای دل   یکنقطه قضای خدادر قضای دل

هرکیم ایدرسه سترایاندر کورر   ذکر خدای مصقله غمزدای دل

شوکتسرای خالق اکوان آنده در — وسعتلیدر او مرتبه کیم تنکنای دل
باج و خراجی حصرا و قصرا خدایه در — اقلیم کبریایه دوشهر روستای دل
نا محرم نقوشدر اول عالم بخت — بیگانه جهاندر اولان آشنای دل
بیلمزدم اولمنیجه گرفتار خامشی — قنقنغی قفسده بلبل هردم نوای دل
درویشه فخر اراده سیدر استخوان فقر — میل ایتمز اول جیفه جهانه همای دل
التور فی الصعاد بوننک کندی زنکیدر — استاربتیه گرچه مماثل ردای دل
عزت بیلنجه کندینی اوکرتدی غم ندر — ایام غفلتی ایدی وقت صفای دل

بیلمز ایدیم طریق خفایه سلوکه دک
نه باکه آچیلور دردولتسرای دل

حرف المیم

زلفکله اولدی دیوانه کوکلم — اوصلندی وارسه دیوانه کوکلم
آرتق یاپلمز آرتق یاپلمز — ویرانه کوکلم ویرانه کوکلم
احمد نولسون زنار زلفک — کوروکده کلدی ایمانه کوکلم
یاقمزدی جانی نار تلون — هر شمعه اولسه پروانه کوکلم
درد خمار جام خردن — آزاده سردر مستانه کوکلم
هم خوف حق وار هم اول صنم وار — هر کعبه درهم بتخانه کوکلم
خون جکردر صهبای نابی — اولدی اوللدن میخانه کوکلم
قول ایتدی عزت — شاه حقیقت
میل ایلمزبر — خاقانه کوکلم

قامت

حرف النون

قامت خمگشتهٔ عجزین ایدنلر نردبان — آه مظلومان کبی ایتمزمی سیر آسمان

ایلین اظهار عجز اولماز محل سرزنش — پشه‌دن یاد ایتمز مهید نبرد قهرمان

داغ دلدن باغ عدنی عاشق استدلال ایدر — عارف اولدر کیم ایده برکلده سیر گلستان

کنز لایفنی ده جوهر که وار در اولمنه — خاتم فیروزهٔ دست قناعت آسمان

شور محشر زلف بیجا پیچنک دیوانه‌سی — مست مدهوشی نگاهی فتنهٔ آخر زمان

اویله پستم کیم بلندیٔ فلکدن بیخبر — آستان در ساحهٔ فکرمده صحن خاکدان

حکمت ربانی فاروقی‌یی کوردم عزتا
عقل کل رشک کرد درسمدر بفیض خواجگان

حرف الواو

اولورمی فیض دروان قوتیله پست سبو — سفال فقر اولور اول اگر شکست سبو

ایاغ نشئه سنی بیله پایدار اگر — اولورمی بزم فنادن کشیده دست سبو

ویرر وجودینی سیل فنایه عاشق وش — خراش سینه‌دن آخر اولور شکست سبو

اولورمی پیر مغیه دست بسته اولمیجه — ادب شناس سر محفل الست سبو

اولور تمکن ارباب دل لبالب ایکن — تهی اولورسه دوشر بزمه همچو پست سبو

بولورمی ساقی دهرک الندن ای عزت — شکسته اولمیجق بستر نشست سبو

مرید بادهٔ عشقم بفیض عارف جام
پیاله چشم و سرشکم می و دلست سبو

حرف الها

مبتلا جانلر جکرلر خنجر ابروسنه — قالمدی حاجت فسون غمزهٔ جادوسنه

هر بری زنجیر جویه بند اولوب باشن صالار — سرولر دیوانه اولمش قامت دلجوسنه

چکلر کحل صفاهانی غزالان ختن — بکزه مز اقلیم رومک سرمه‌لی آهوسنه

زلف و خطی فرق اولنماز باغ صنع حسن — اویله قاندی باغ حسنک سنبلی شب‌بوسنه

دلربالردن زبانم کلسونمی هیچ التماس — قورقلور بیم احبّادن دوشن اولان بدخوسنه

ایله آغوشن در آغوش مجاز یدن تهی — فکر مرکز ایله باقمه آینهٔ زانوسنه

آفتاب و ماهن ایلردی کف افسوس رشک — غبطه‌ک کردون باقه آفت مهرو سنه

پادشاهلر سرفرو ایتدی هم ایلر دائما
حضرتشاهک قول اولمازوار میدر قاپوسنه

حرف الیا

کج نهادن صالنور دوشده شمشیر کبی — کتمه یابانه صقین طوغری اولوب تیر کبی

آسمان آنیکه اجزای زمانی افنا — هر سحر پنجهٔ خورشیدی قاصدر شیر کبی

رهنما ایتسه خدا بدرقهٔ توفیقن — بر چقار راهی وار کوچهٔ تدبیر کبی

عالم غیبه بیاپن ویرر ارباب جنون — دیده و کوشن اوله حلقهٔ زنجیر کبی

حد زینت شمشیر ایله بوزفرز سمن — استقامتله ایرن منزلنه تیر کبی

سیل اکدار وقوعات بر اوجدن قبار — عقدهٔ خاطری موج کرهکیر کبی

زینت ظاهره کج طینتی ایلرمی درست — ایکی قات اولسه هنی جوهر شمشیر کبی

نجم صیاد ندر بستهٔ فتراک اولنه — نوله رقص ایتسه جهان جنبش نخجیر کبی

بولمدم تیغ زبان تاب فرخ دلده — سوزه شمشیر اولمز رشتهٔ تقدیر کبی

کردون

گردن عاشق و معشوقه اولورمی پر شور — کاکل خم بخم و حلقهٔ زنجیر کبی
نوجواندر فلک اهل دله جور ایتمکده — صقین الدانمه کورب قامتنی تیر کبی
ساقیان واله‌وی ساخته مطرب خاموش — ایتدی غم بزمنی مجلس تصویر کبی
یوز بیلدیری قانون اصول عقلا — وارمی بر ساز صفانالهٔ زنجیر کبی
فرق ایدر قالمدی اسفید و سیاهی عزت — باکه همرازمی وار خامهٔ تحریر کبی

قپودن کچمش ایدم درگه مولاناده
اچیلور اولده ره حقه در پیر کبی

مخمس مسدس و سائر اثر

مبارک اوله شاها سفر بوفق مراد — نکیسک پر شوری نقاوهٔ اجداد
سکا ملائکه یارله خدا ایده امداد — بو بیتیله ایدرز ارباب حقدن استمداد

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

سم سمند ایله آچدک طریق اجدادک — غبار غمله قپانسون دو چشم حسادک
بو گلستانه صالندقچه قد شمشادک — بو بیتیله دیلرز سوی حقدن امدادک

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

کشاد ایده سکا هر سوی حضرت مولی — ضمیمهٔ عددک کشوری اوله دنیا
مقامک ایلیه سن که سرای و که صحرا — بو بیتیله سفر ایتدکجه ایده خلق دعا

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

نه تنها شهری شامی سنکله ایتدی تمام   زمان سلطنتنده اللهدی بیت حرام
جهانه مالک ایدر بوکیده شکر رب انام   بو بیتله ایدر زهرزاده عرض مرام

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

سنکله حضرت حق دینی ایلدی تأیید   یوزکدن ایتدی آثار فتح و نصری بدید
عدوی دبدبهٔ عزمک اوله سد سدید   جهان بو بیتله ایلر عزمیتک تسعید

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

اللهده نته جهانک طناب رایت دینی   کلوردی سایهٔ طوبا ده صانکه حور العین
کورن بو دولتی کورمزمی فتح و نصری یقین   بو بیتم ایله جهان ایلدی بکا وانین

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

هنوز عزم سفر ایلدی طلیعهٔ حور   دیزلدی هر طرف آلای عسکر منصور
وجودنده جهانی قیلدی عالمی پر نور   بو بیتم ایتدی سپهری دعاسنه مجبور

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارکاهک اوله کشاد

فروغ نوری لوای نبی در اول شاهک   کوندن اخذ قبس ایتدیکی کبی ماهک

قسمندی

قمندی دیده لری ساکنان شهرهک — بو بیتی غرمنه یازدم خلیفة اللهک

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارگاهک اوله کشاد

خلاصهٔ امل کائنات در ذاتی — کورن سونمیه می بو شکوه داراتی
آنی محافظه ایتسون خدانک آیاتی — بو بیتی قیلدی ضمیمه سحرده دعواتی

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارگاهک اوله کشاد

بو سویه موکبنی سوق ایدن جناب خدا — و ما رأیت بیان رامیدن ایلدی ایما
اولور معاون او صاحبقرانه نصرتی — بو بیتمی اوقوسون خوف جانله اعدا

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارگاهک اوله کشاد

او پهلوانه مقر اولدی ساحهٔ رزمی — کورنجه قتردی بهرام چرخک اندامی
فلکلر اولسه سزا موکبنده خیامی — بو بیتم ایلدی اسعاد فننده لسامی

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارگاهک اوله کشاد

مقرّ موکبنی سعد ایده جناب ودود — نه سویه عازم اولورسه او سوی اوله مسعود
وجود شوکتی ایدر چونکه عزتینه مقصود — نوله اولورسه ایسه وردم دعای خان محمود

ایا شهنشه غازی سفر مبارک باد
نسیم نصرت ایله بارگاهک اوله کشاد

تخمیس مطرف غزل مولانا خالد قدس سره العزیز

بمعمار غمت نو ساختم ویرانهٔ خود را | رسانیدم بطاق عرش بام خانهٔ خود را
بدر کردم ز بهر مقدمت بیگانهٔ خود را | ز کفر و دین برون افکند این دیوانه خود را
بیادت کعبه کردم عاقبت بتخانهٔ خود را

فرو ماندند اطبای جهان از چارهٔ دردم | ز ناچاری غم بیچارگی را چاره کردم
بکشتم شادمانی از زعفران چهرهٔ زردم | گل زنجیر من نشکفته باشد از دم سردم
بدردی یافتم درمان دل دیوانهٔ خود را

ز سودایت چنان بدنام گشتم در همه عالم | نه بیند از خجالت چشم این آیینه تمثالم
ز روی مرحمت نفرین کنند اقران و امثالم | ز رند هرزه‌ام مپرس ای زاهد احوالم
بگوش خود شنیدم هر طرف افسانهٔ خود را

بگرد شمع رویش بسکه کردم ماندم از پرواز | چه خاموشیکه شد سر فرازم شعله آواز
طریق عندلیبان نیست در راه عاشق سرباز | نمیباشد سمندر در دل آتش مرا دمساز
سرت گردم چه زیبا سوختی پروانهٔ خود را

ادیب من جلیس من شود در مجلس رندان | اگر پر میکند جام دلم را ساقی عرفان
ندانم تا کجا باشم بساط آسمان رقصان | امیدم آنکه شویم دست خواهش از زمی دوران
بگوشش گر رسانم نالهٔ مستانهٔ خود را

در اقلیم محبت از خرابیهاست معموری | گهی با دوری وصلت میشود افراط مهجوری
بتخت سلطنت نقشبند از ضعف بدن موری | ستون آه خواهد بود زیر طاق بلوری
بسیل اشک باید کرد اساس خانهٔ خود را

سرکه

سرا پا نعمتم با این همه درماندگی خالد   خدایا نعمتش کن بر همه درماندگان عائد

هزاران صد هزاران ست عزت همچو من شاهد   که از بی نعمت فیض خدایا میکند زائد

نمیدانم چه سان آرم بجا شکرانهٔ خود را

ناز و نیاز نامنده ابتدا ایدوب صد حیف که عمر نازنین ناظمک بی انجام
کامه ایرمیین یعنی تمام اولمیین مثنویدر که مسوده سندن کورانه نقل اولندی

در نعت باری عز اسمه

سبحان من استوی المرایا   در ظل صفات اوست اشیا

محصور ابد قدم سرایش   مستور خرد عوم سرایش

آن نور ده چراغ خورشید   پروانه کن هزار نومید

آن واهب لمعهٔ معانی   آن صاحب سبعهٔ مثانی

افروخت چراغ ما ز قرآن   شد خاک سیاه نور ایمان

یکغنچهٔ باغ اوست تنزیل   دل سوخته اش هزار جبریل

مکتوبنه آسمان دکل ظرف   امواج محیط برایکی حرف

یک کنگرهٔ عرشنک خیالی   مرغ خردک ره محالی

کرایرسه اوراهه عقل انسان   درکار ایدی اقتضای نسیان

اولمازدی خرد ایدیدی کر کار   آینده رونده دن خبردار

آچلسه سرادقات لاهوت   ایتمزدی بنه فرق چشم ناسوت

قطعه

اقدمجه برآز كزمش ايدك حالت ايچون   كزسك بو شغرهى نوله دولت ايچون

ايفاى حقوق ايتيه ور انسانيت

دنيايى دولاشسم آچيم نعمت ايچون

قطعه

نخ ابيشه جهاد انديشه خان محمود غازيه   نيجه فتح وظفر حضرت حق ايلسون انعام

اوله آيات نصرت حرز بازو اول خداونده

بجاه آية الكرسى بحق سورهٔ انعام

قطعه

سيواسه كوره بويله مجلد اولمز   جوهر ايليه طارتلسه سزا اوج درهم

وهبيدر آنك نامى كبى صنعتده

هر خطنى تحسين ايدر ارباب قلم

قطعه

قماشدرسق نوله انوار فردن ديدهٔ ناسى   ويرر پرتو بودركاهه فروغ شمس سيماسى

چمنزار ايچره بو آب روانى جمع ايدن تكيه

نهانى كوثر عشاقه جاى خضر والياسى

مسوده سندن يازلدى

حمقايه فروس عقللى دين   عقلا اولده حماقت ايدر

ملحدك عقلى وار ديدر شو نبرم

حق

۱۵۲

حق تعالی دین خروس قدر

کذلک مسوده سندن یازلدی

بحث تمییزی ایکی مداحک
ایتدی افسانهٔ بزمی ممتد

ویدی ناکه ظرفادن بریسی

پیچ امینی طوغرو قراحمد

قوم ملعانک انهزامنده دیدیکی قطعه لردرکه صکره دن ظفر بولدیغی مسوده سندن یازلدی

ماننده نحل موم نقلجی ویدکلری
کندی صانوردی سوق شجاعتنده سرفراز

زنبور فتنه ایدی سونوب عاقبت قوتی

صندقده بال طوبی اولدی او فتنه ساز

سرکردهٔ دیکر سرخوش مصطفی حقنده دیمشلردر

جانشینی ایدی بکری مصطفانک بر خبیث
شیشهٔ ناموسی قردی قهر اولنجه اشقیا

سفره سنده نقل امرود اولدی خنجر پاره لر

شعله دن صهبا ایچه دوزخده سرخوش مصطفی

آل عثمان دولتی دوشمش اوجاغه یانیور
مصر عینی ایکیوز ییل اول اتمشلر بیان

انتقامن آلدی سلطان جهان اجدادینک

آنلری یاقمقده شمدی دوست عثمانیان

بيحساب ايتدى ستم يكچرينك   هر بريني صورمه بكا اى عزّت
كيم قاچيچينك اليسه محشرده
ايده مولى عدد نجه لعنت

بر زمان اهل فتن جامع خان احمدده   بيكناه آچمش ايدى قوللرني خلاقك
شمدى ارباب شقانك دوكيلوب كلّه لرى
ميوه وقتنه تيشدك شجر وقوآقك

دو دمان يزيديان سوندى   جانلرى وارسه بر بريني قورسن
آغالر ايليوب جحيمه سفر
چالدى بكتاشيلرده كوچ بوروسن

ايتمشلر ايدى نعمته بر كفران   آلتمش لشه بر لعنتله تپسوغى
عثمان شهيدك قانى طوتدى اوجاغى
خلق آنلره لعن ايليمك اولسوغى

تجمع ايلدى ميدان لحمه   ايدوب كفران نعمت نيجه باغى
قويوب قالدرمه يعنى ايكيده بر آه
قزان دورلدى سوندردى اوجاغى

يوكى

یوکی حماللر یعقوب یوقاری   حالکزدن آلوردی باج و خراج

لعنت اول مسلمانه کیم خلقی

ایلیه ارمنیلره محتاج

فرد

طوغرینک یاردمجیسی اللهدر   شاهد صدقم درون شاهدر

فرد

چشم بلبلدر آکه گل پاره شور   هله بو شیشه یه زنبق صغمز

مسوده سندن یازلدی

دیرمشی وزیر آغاسی سکرکن زبونی   قیرتمه ساختنه صاقنوب صاغلد صوله

حالدم کمیت کیرمی میدان کوننه

قالدر قیجنک تا که یراق منزل سوبوله

تمت

تمام شد این دیوان ناظم بلاغت عنوان بقلم شکسته زبان

رجب باندک زمان در زمان سلطنت سلطان محمود خان

در سنه هزار و دو صد و پنجاه و یک از هجرت

من له العز و الشرف صلوات الله

علیه ما تموج البحران

ع

